MUSIC - UNIVERSITY OF TORONTO
3 1761 03746 6083

Н. МЕТНЕР

Сонаты
для фортепиано

2

M
23
.M492
M8
v.2
MUSIC

Digitized by the Internet Archive
in 2025 with funding from
University of Toronto

https://archive.org/details/31761037466083

C 6268 ✓

B 8804 - 8805 Carnegie Hall, D3327

A 6518 Quintet op. 22 (Gilels)

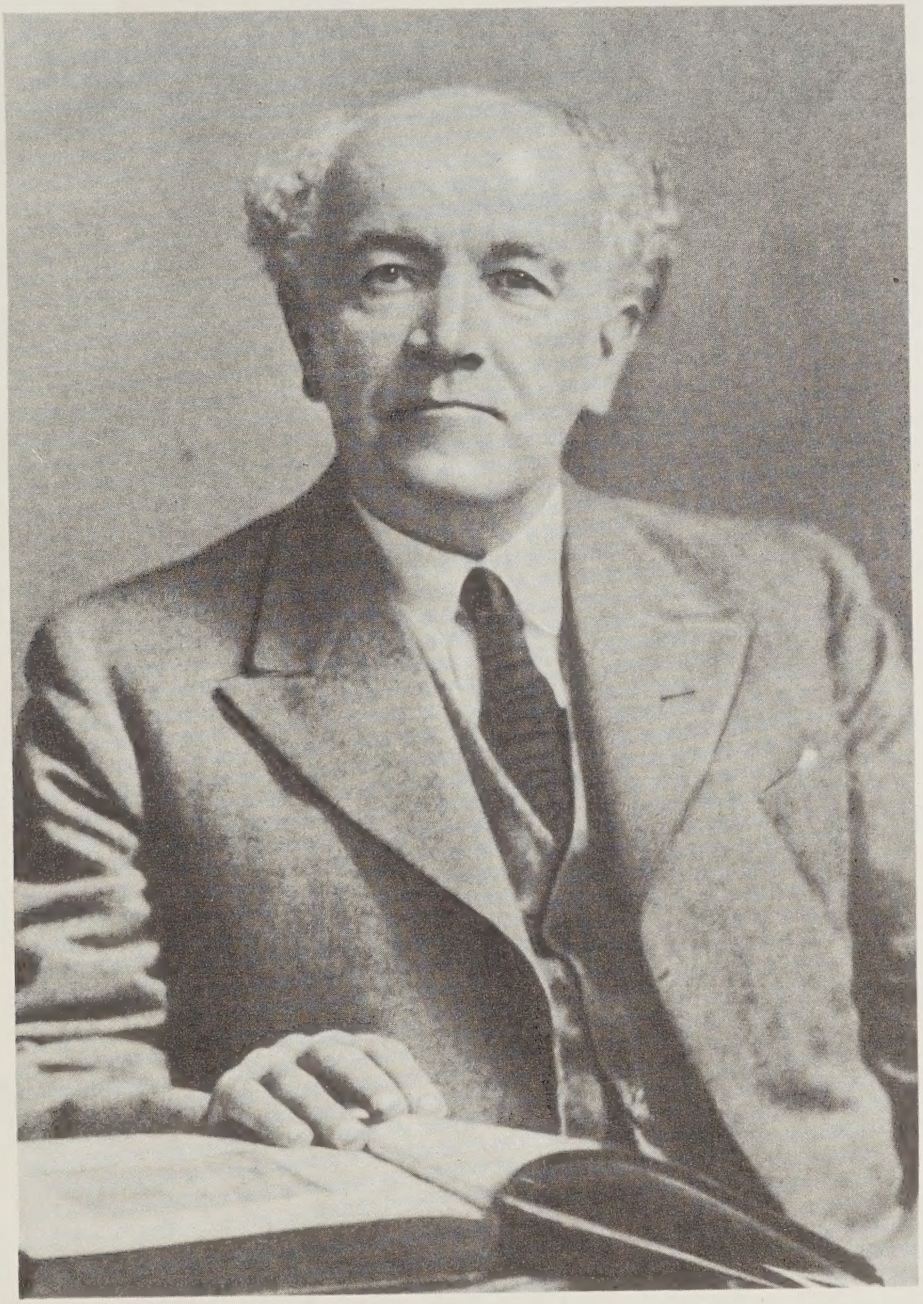
254 Appassionata

A379 4R - Viol: Sonata (Goldenweiser, Oistrakh)

B8457 - Tragica (Ponti) - ✓

E2412 C9473 - Tarnowska

Medtner Discography



NIKOLAI MEDTNER

Sonaten
fur Klavier

2

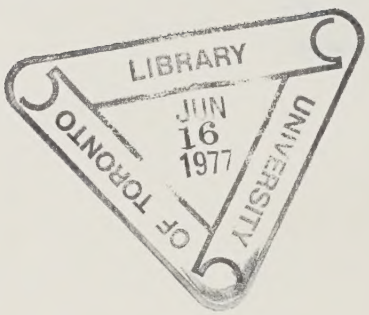
Verlag Musyká Moskau 1976

НИКОЛАЙ МЕТНЕР

Сонаты
для фортепиано

2

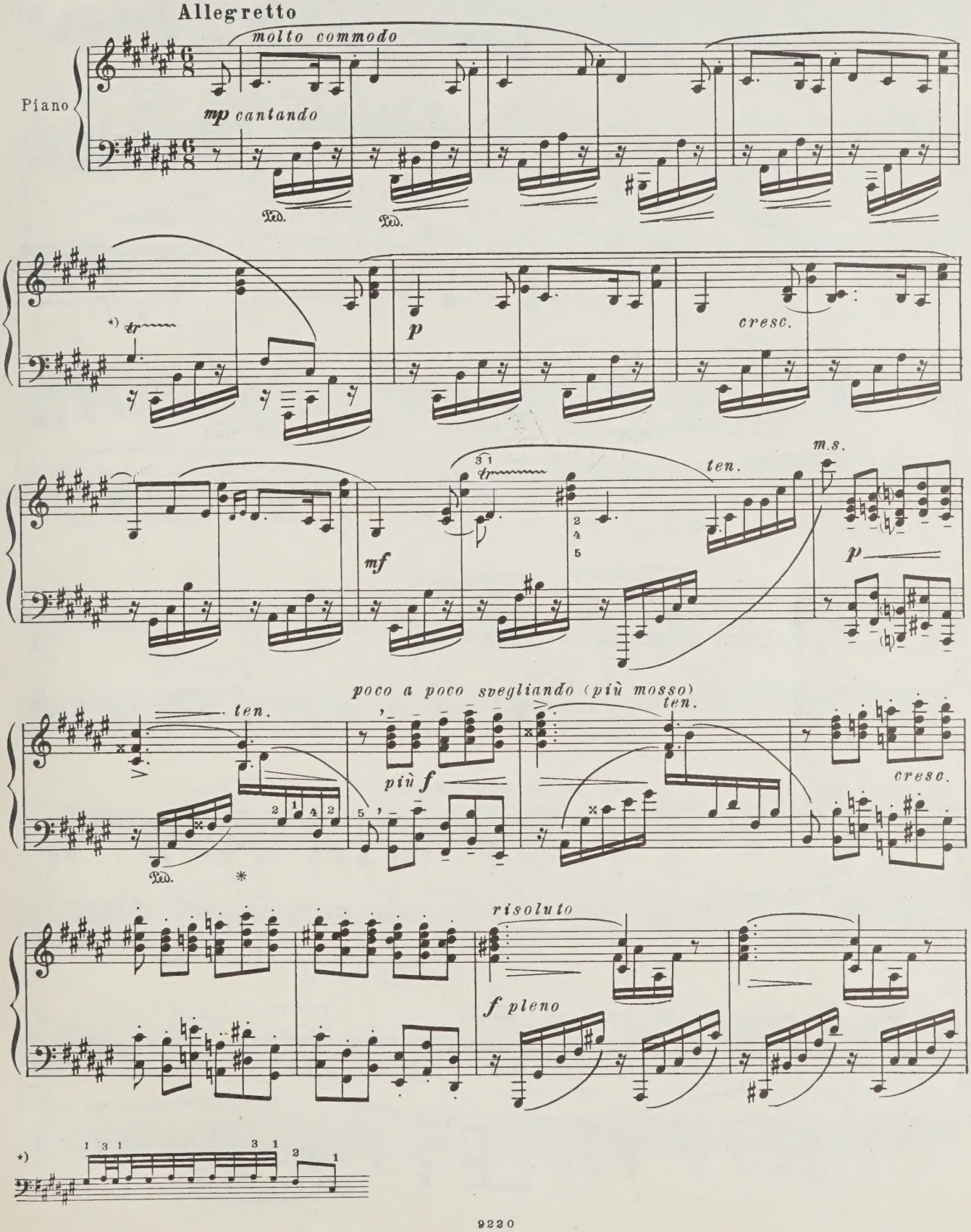
Издательство „Музыка“ Москва 1976

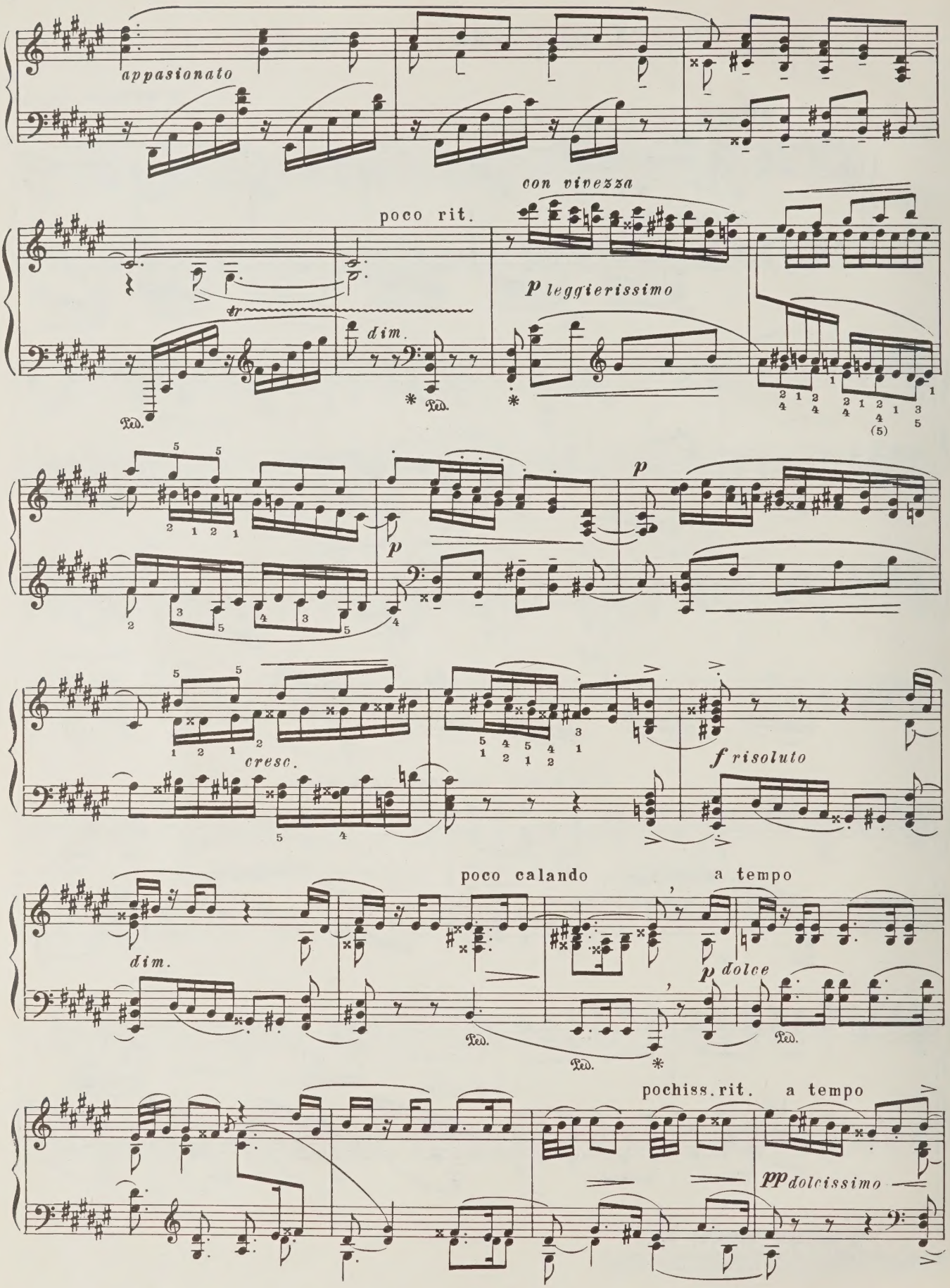


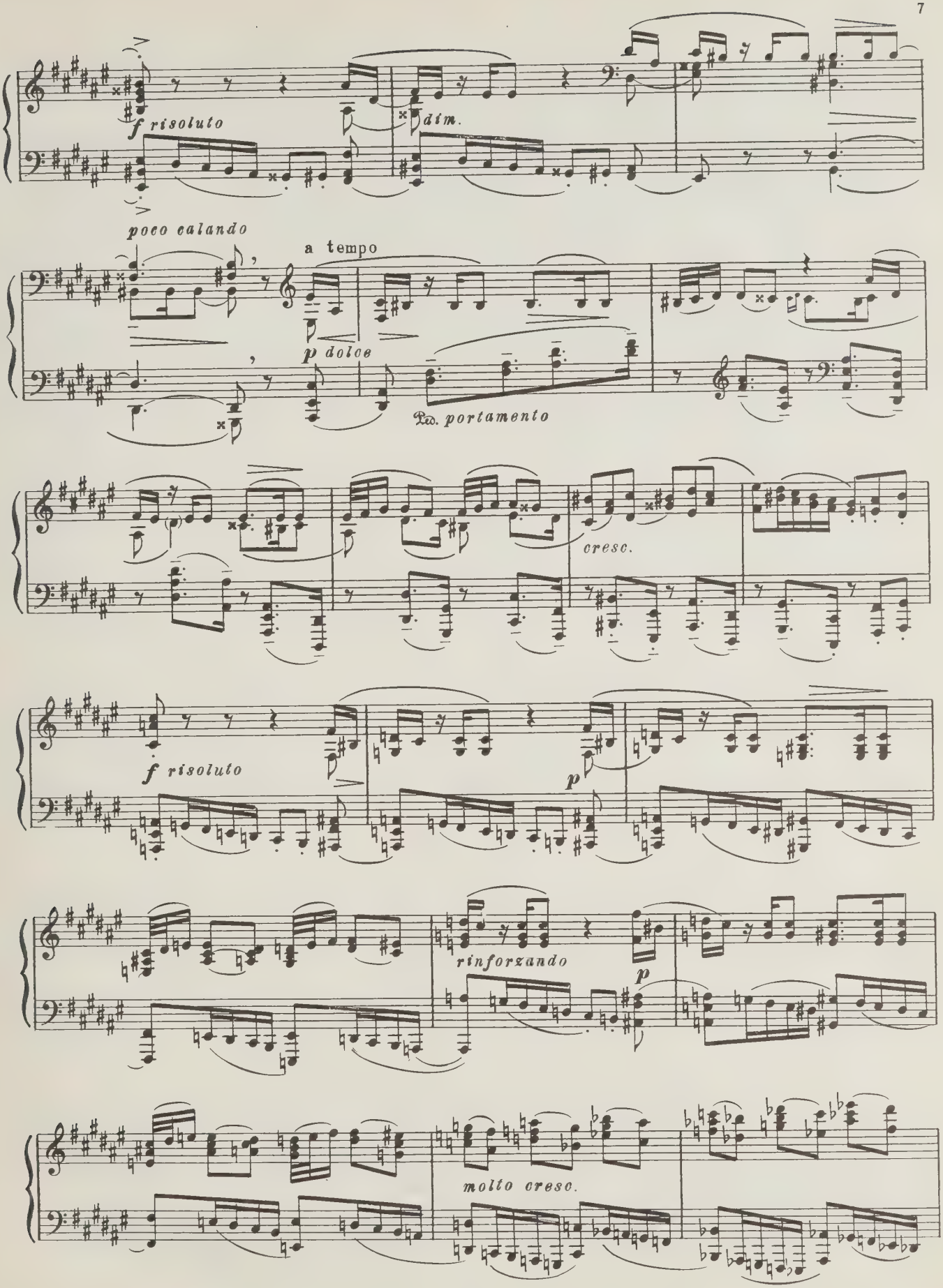
M
23
M492M8
vyp. 2

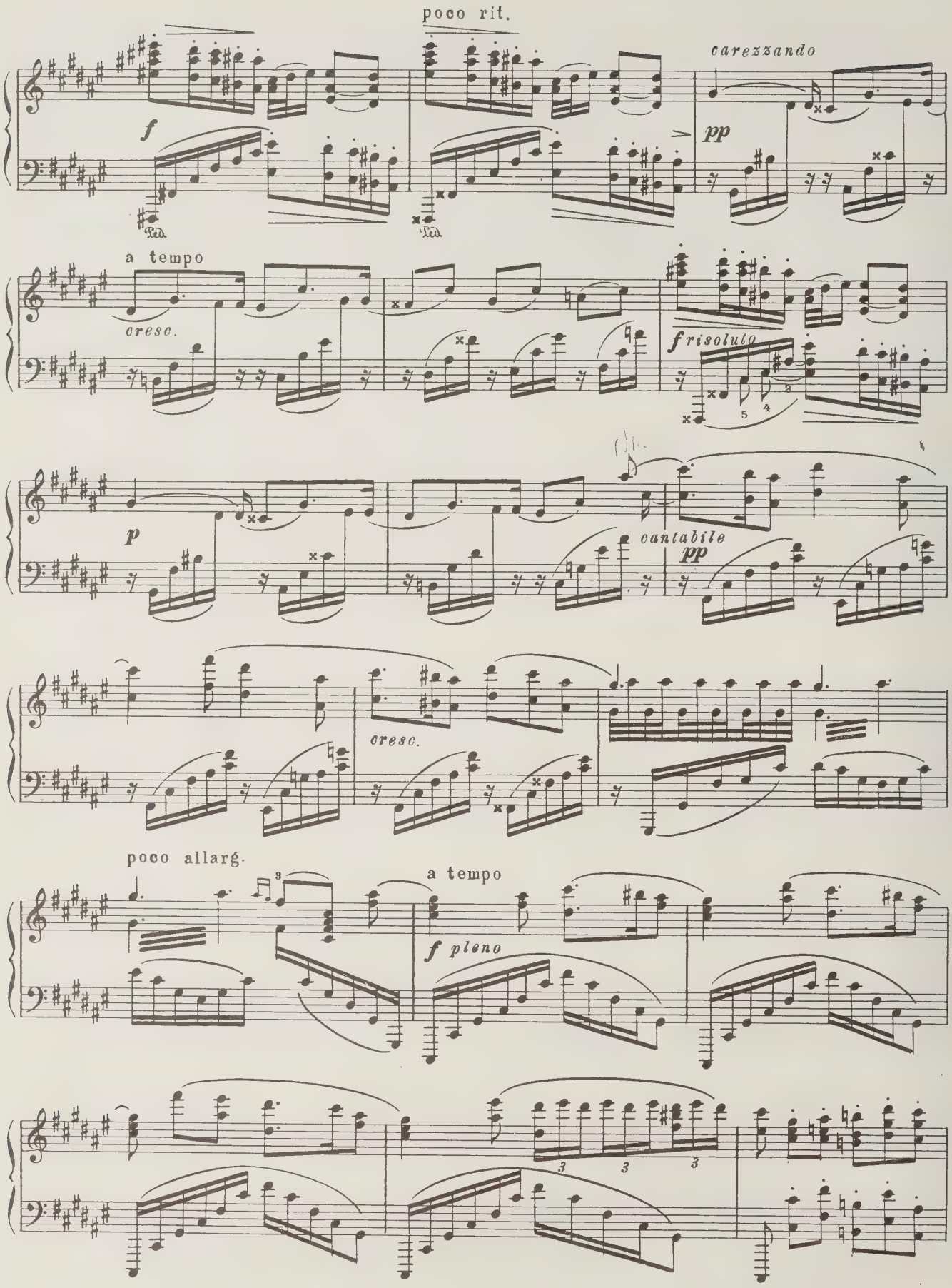
СОНАТА-БАЛЛАДА Fis-dur

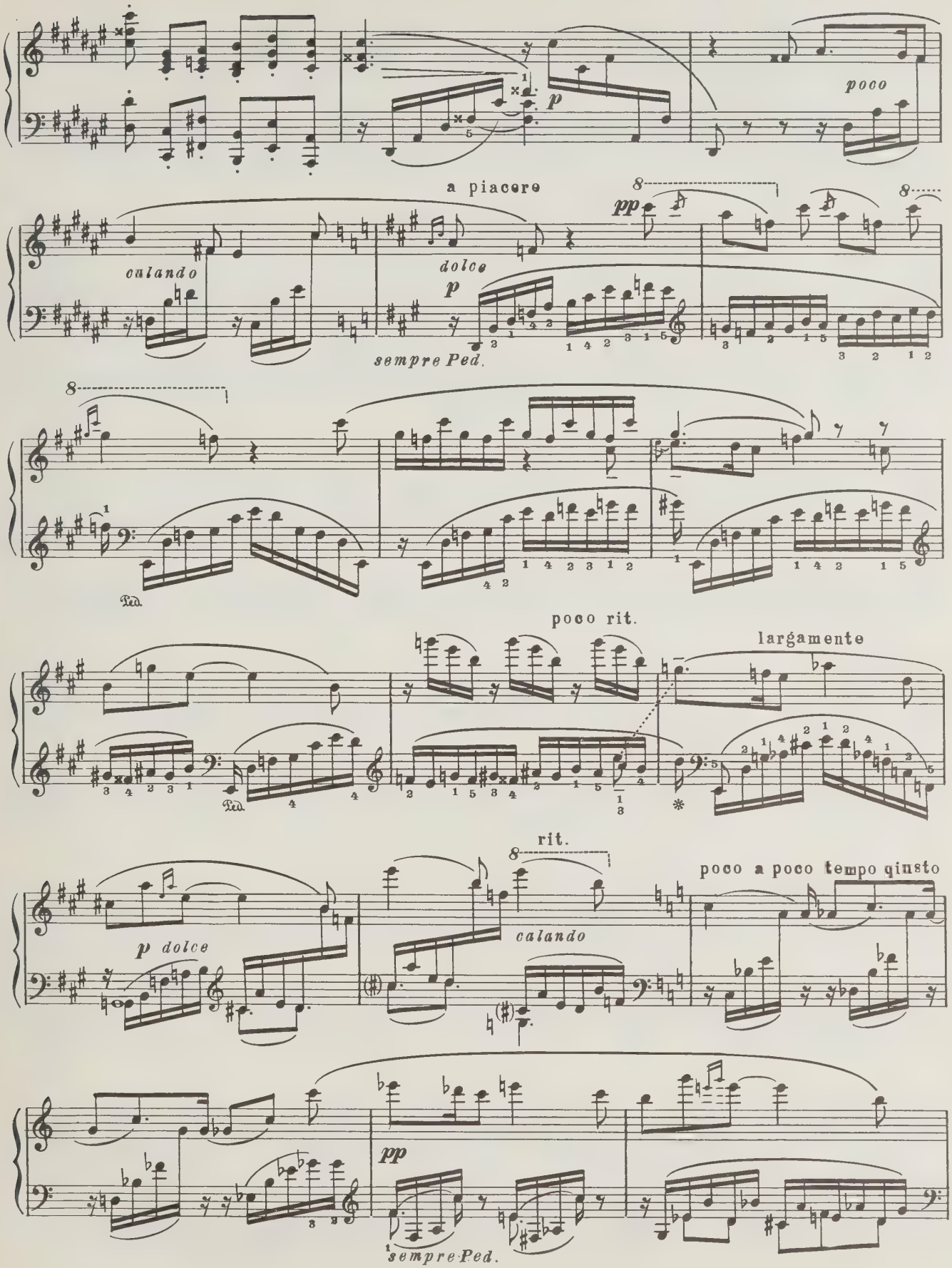
Н. МЕТНЕР. Op. 27

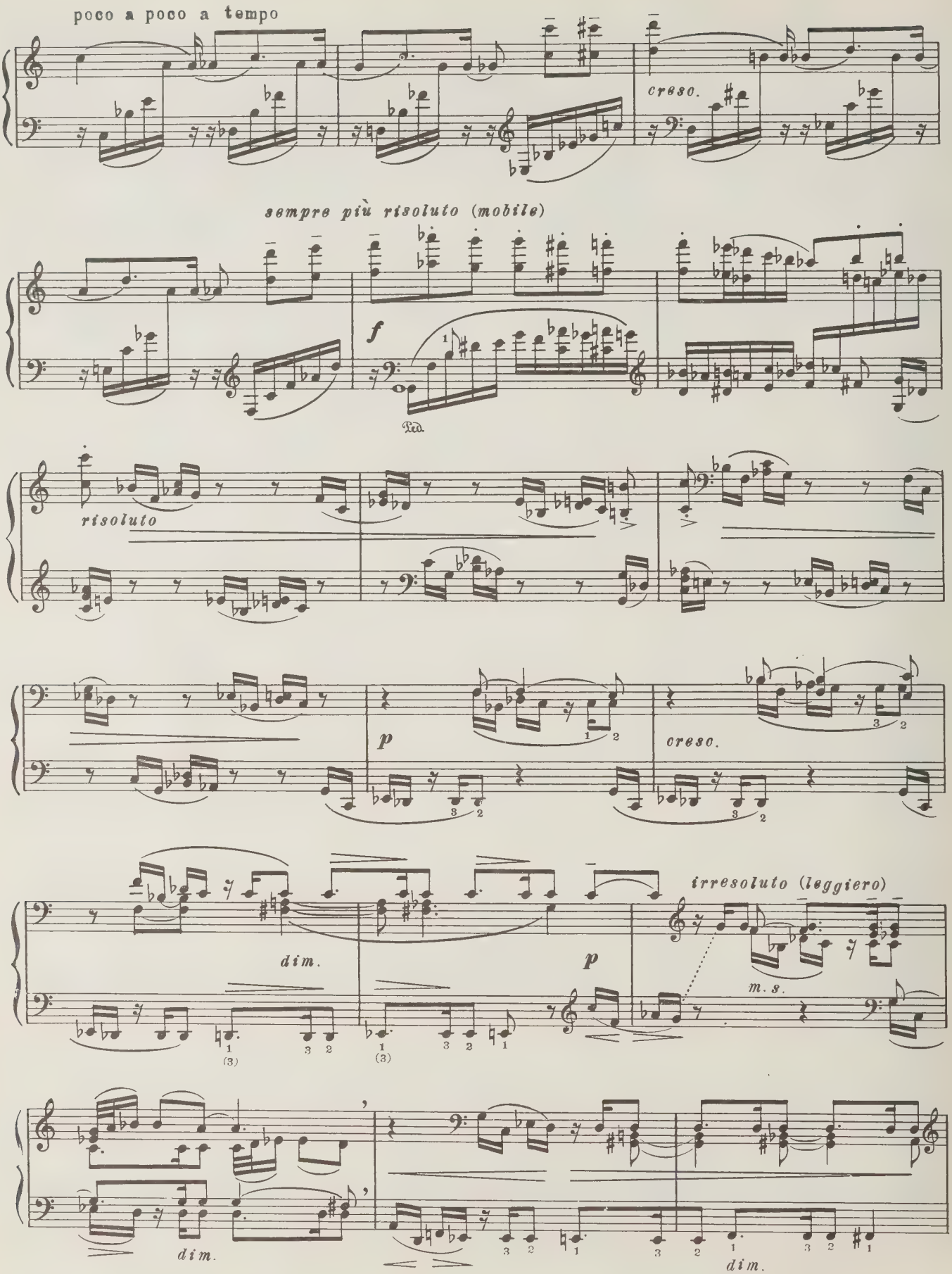


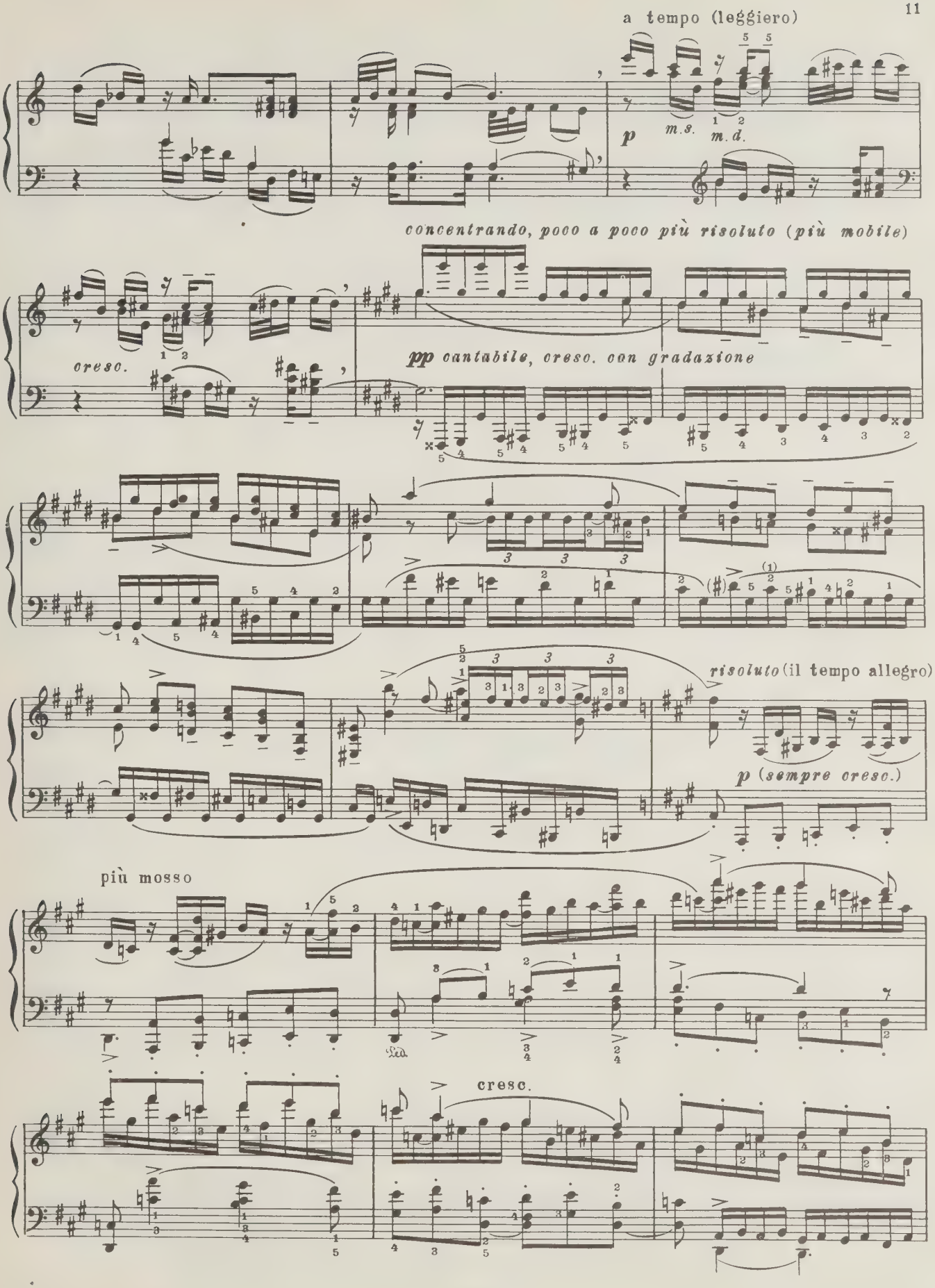

appasionato
con vivezza
poco rit.
tr
dim.
Ped.
p leggierissimo
(5)
p
cresc.
f risoluto
poco calando
a tempo
dim.
p dolce
pochiss. rit.
a tempo
pp dolcissimo

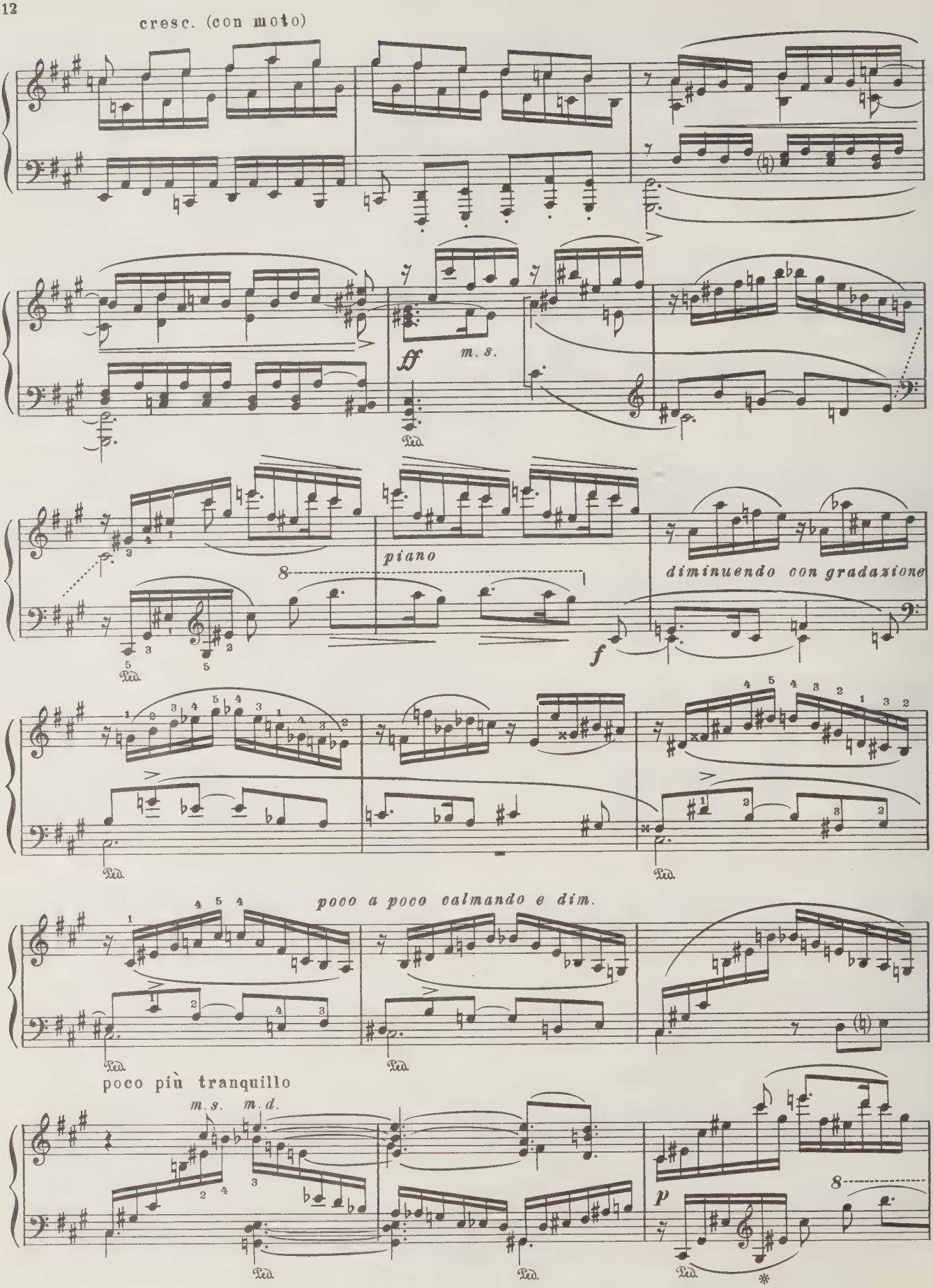

f risoluto
dim.
poco calando
a tempo
p dolce
Ped. portamento
cresc.
f risoluto
p
rinforzando
p
molto cresc.

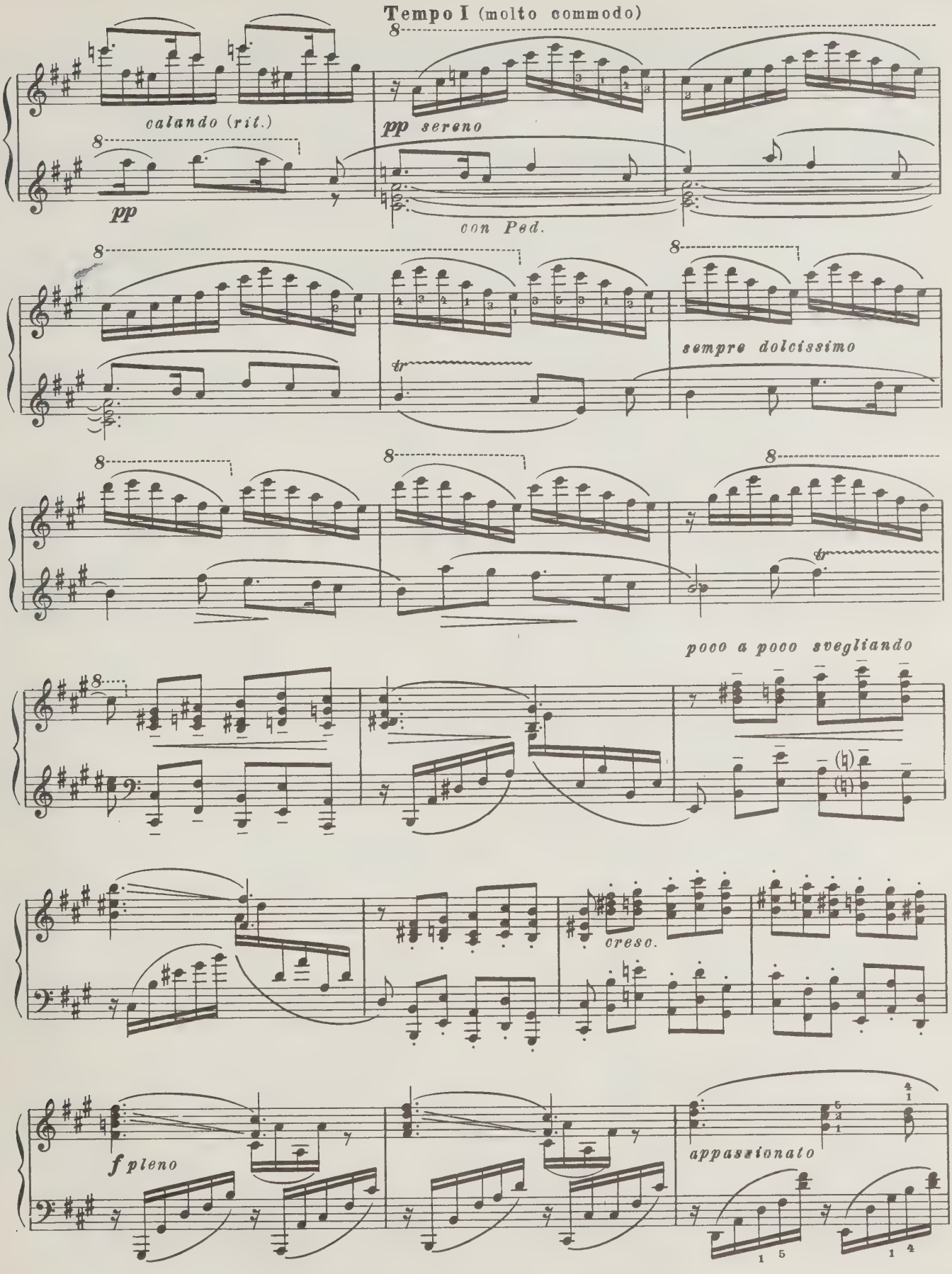

poco rit.
carezzando
f
pp
Ped.
Ped.
a tempo
cresc.
f risoluto
p
cantabile
pp
cresc.
poco allarg.
a tempo
f pleno

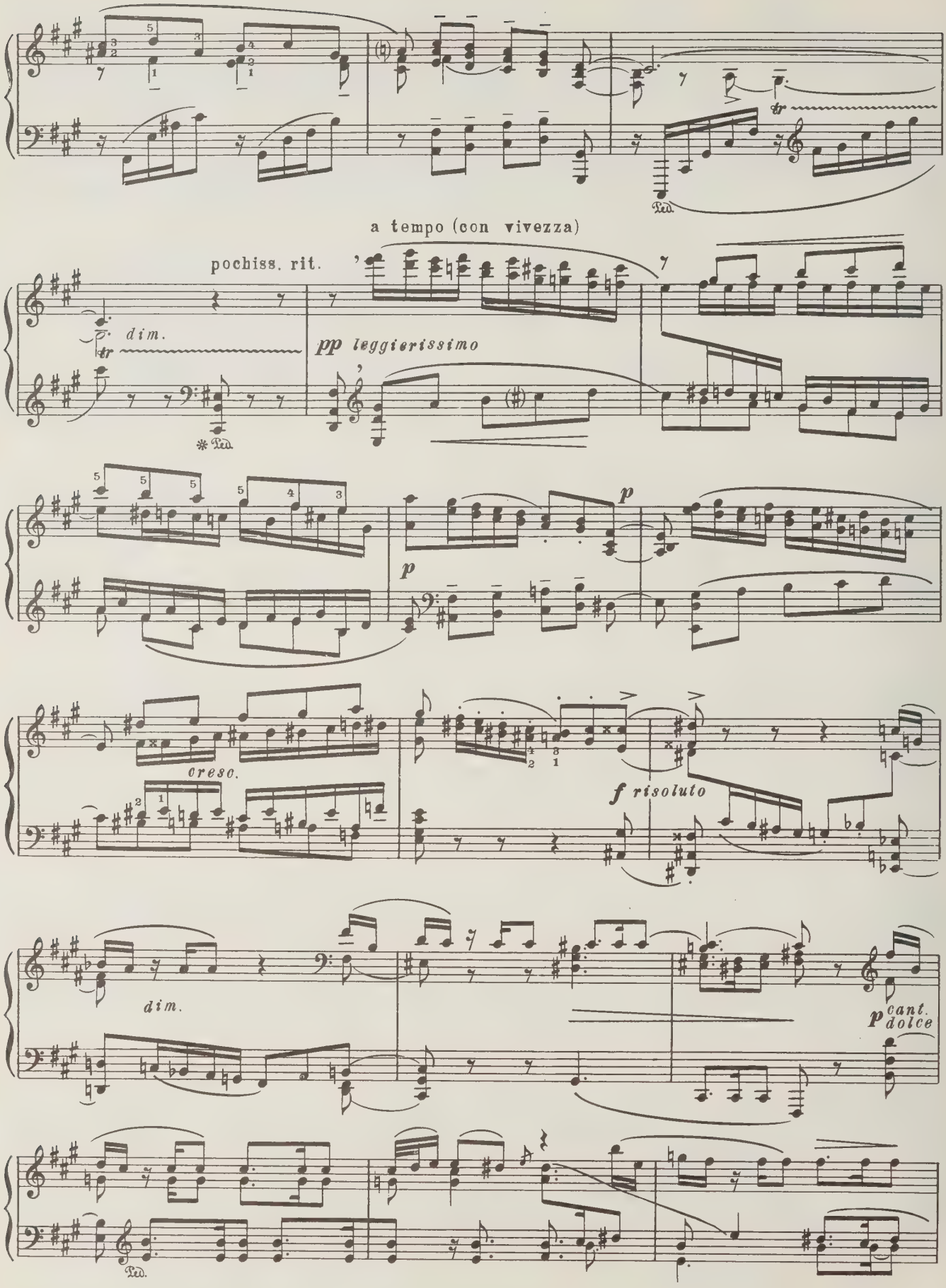

p
poco
a piacere
calando
pp
dolce
p
sempre Ped.
poco rit.
largamente
rit.
poco a poco tempo giusto
p dolce
calando
pp
sempre Ped.

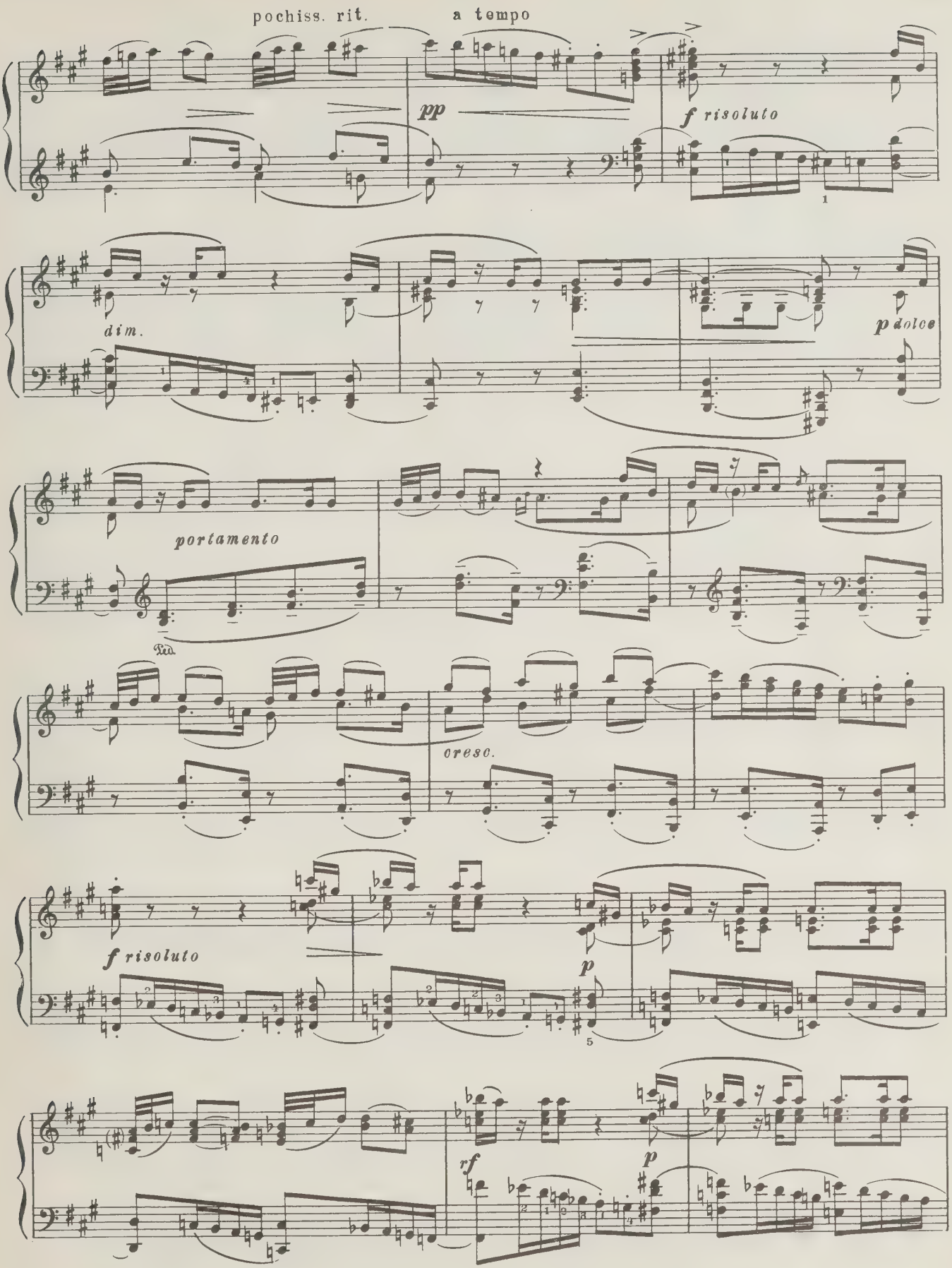

poco a poco a tempo
cresc.
sempre più risoluto (mobile)
f
risoluto
p
cresc.
dim.
p
irresoluto (leggiero)
m. s.
dim.
dim.

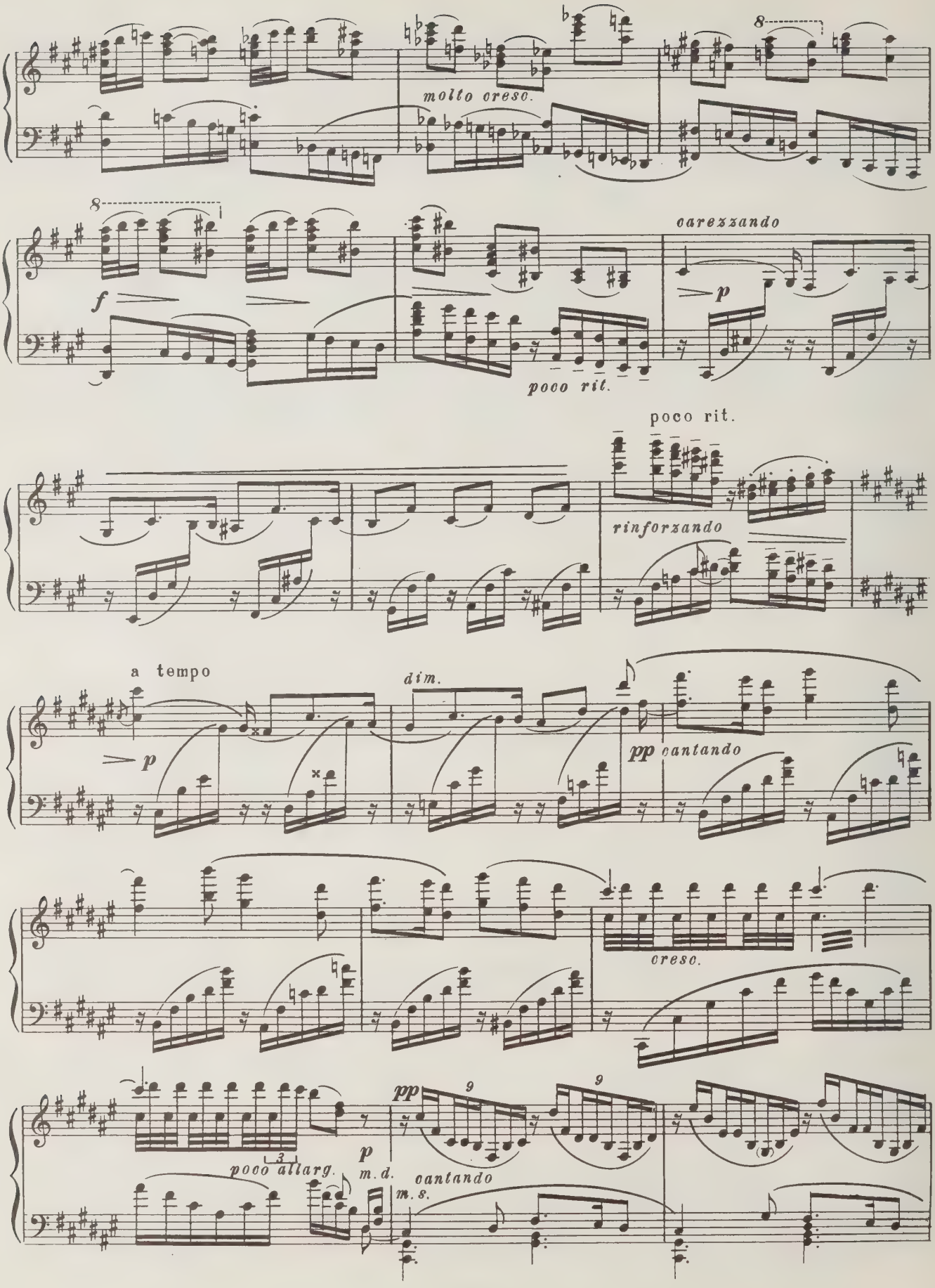

a tempo (leggiero)
p
m.s.
m.d.
concentrando, poco a poco più risoluto (più mobile)
cresc.
pp cantabile, cresc. con gradazione
risoluto (il tempo allegro)
p (sempre cresc.)
più mosso
cresc.

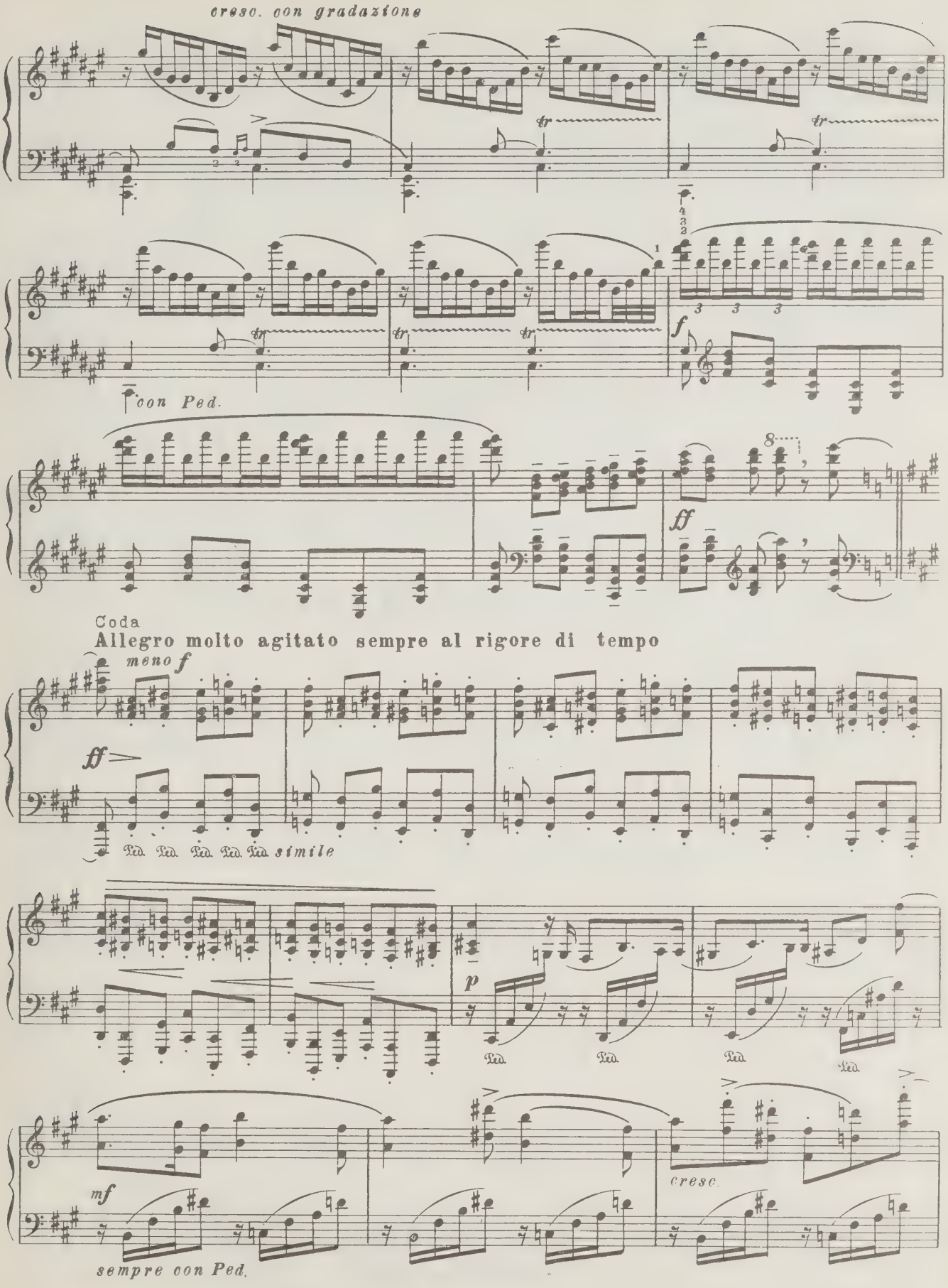

cresc. (con moto)
ff
m. s.
Ped.
piano
diminuendo con gradazione
f
poco a poco calmando e dim.
poco più tranquillo
m. s. m. d.
p

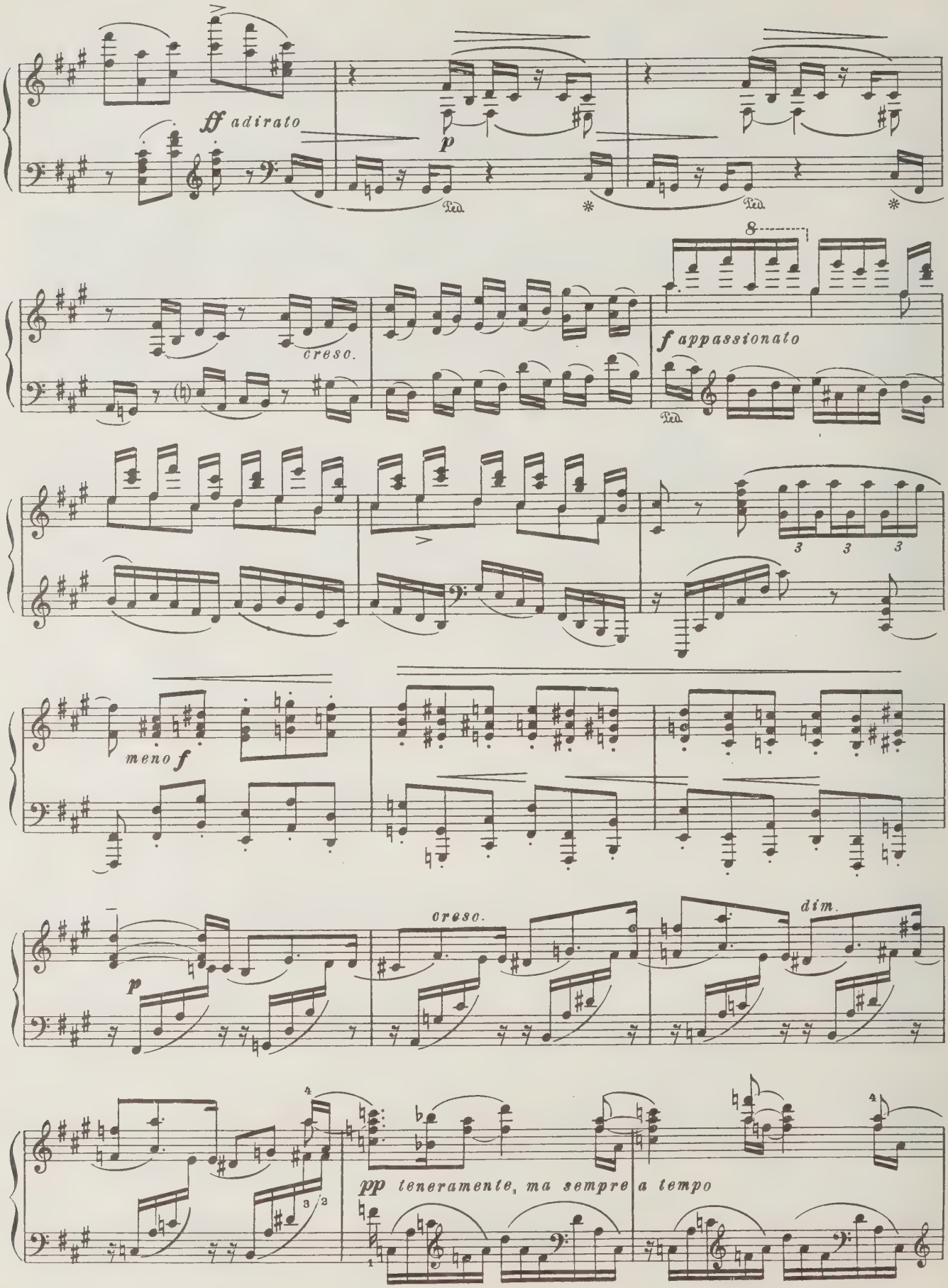

Tempo I (molto commodo)
calando (rit.)
pp
pp sereno
con Ped.
sempre dolcissimo
poco a poco svegliando
cresc.
f pleno
appassionato

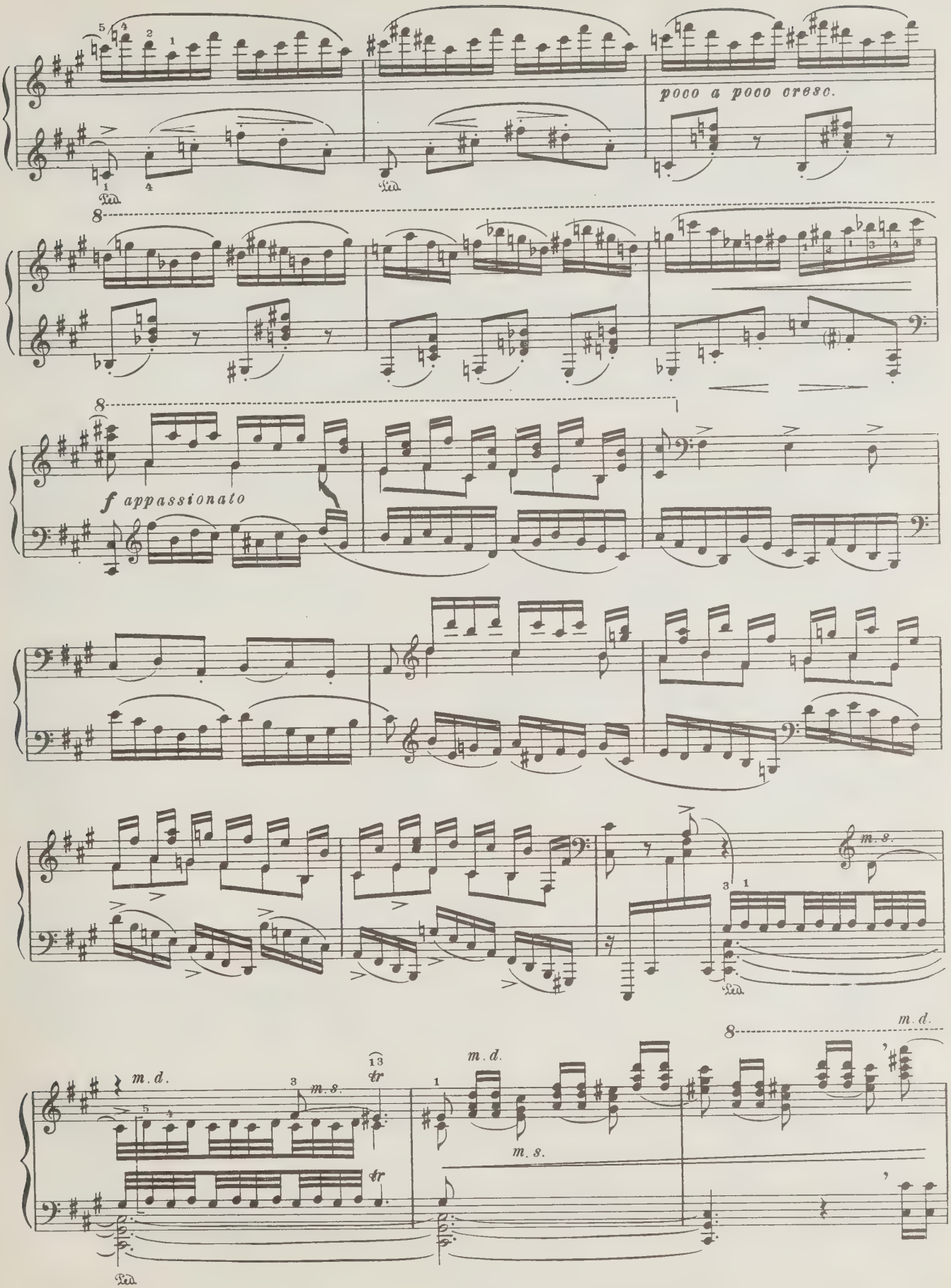

a tempo (con vivezza)
pochiss. rit.
dim.
pp leggierissimo
p
p
cresc.
f risoluto
dim.
p cant. dolce

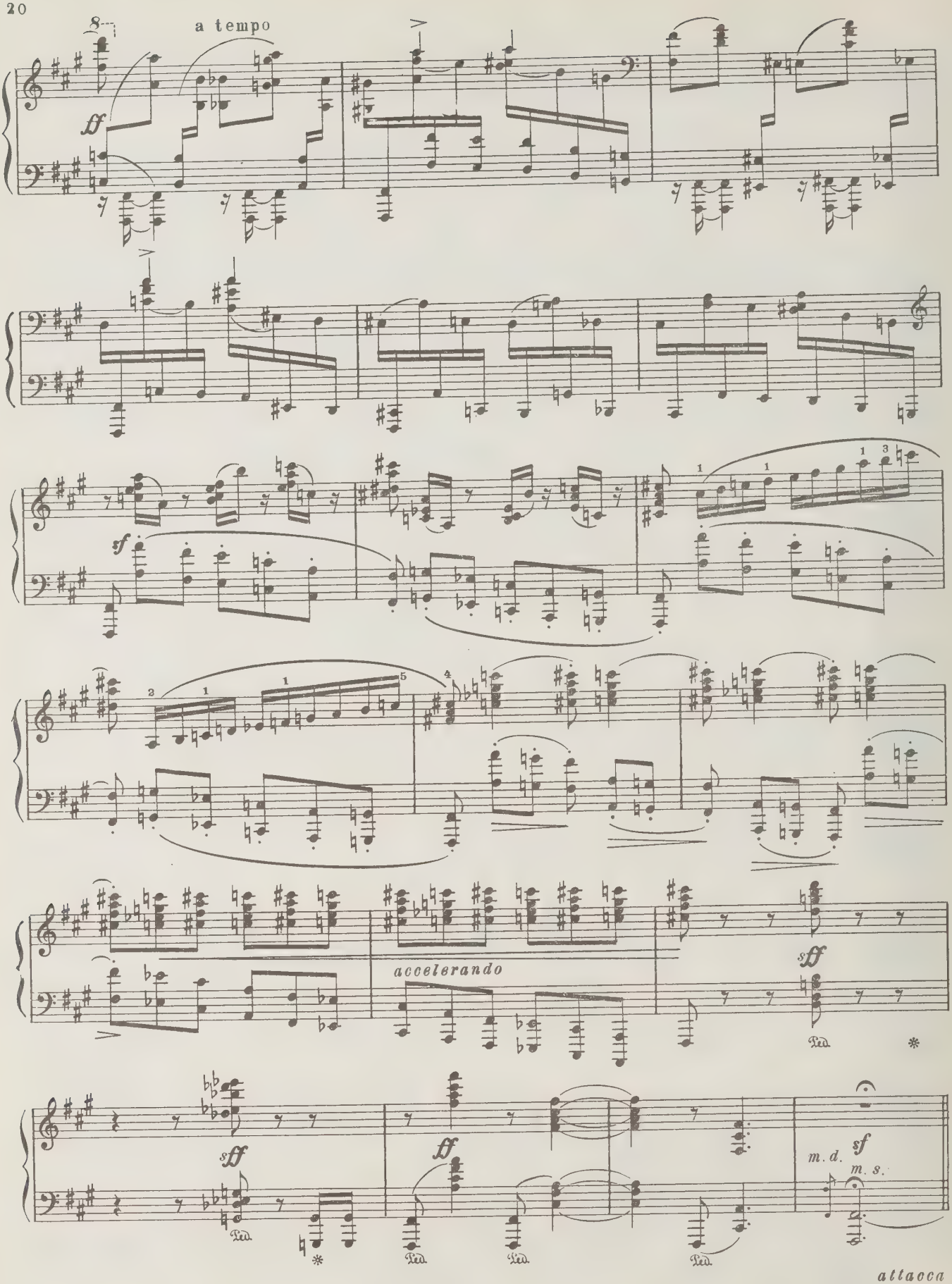

pochiss. rit.
a tempo
pp
f risoluto
dim.
p dolce
portamento
Ped.
cresc.
f risoluto
p
rf
p


molto cresc.
8
8
f
carezzando
p
poco rit.
poco rit.
rinforzando
a tempo
dim.
p
pp cantando
cresc.
poco allarg.
3
p
m.d.
m.s.
pp
9
9
cantando

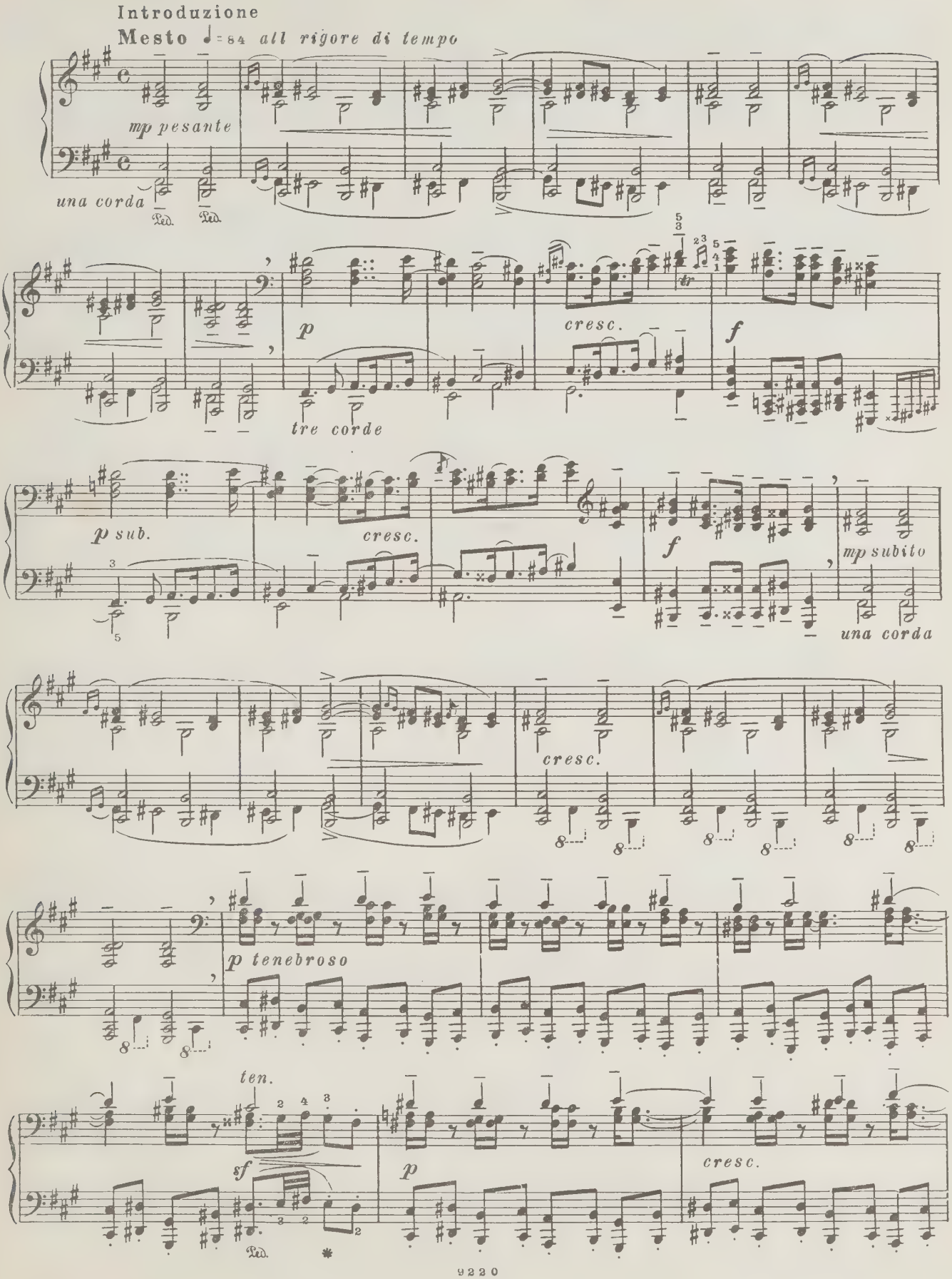

cresc. con gradazione
tr
con Ped.
f
ff
Coda
Allegro molto agitato sempre al rigore di tempo
meno f
ff
Ped. simile
p
mf
cresc.
sempre con Ped.

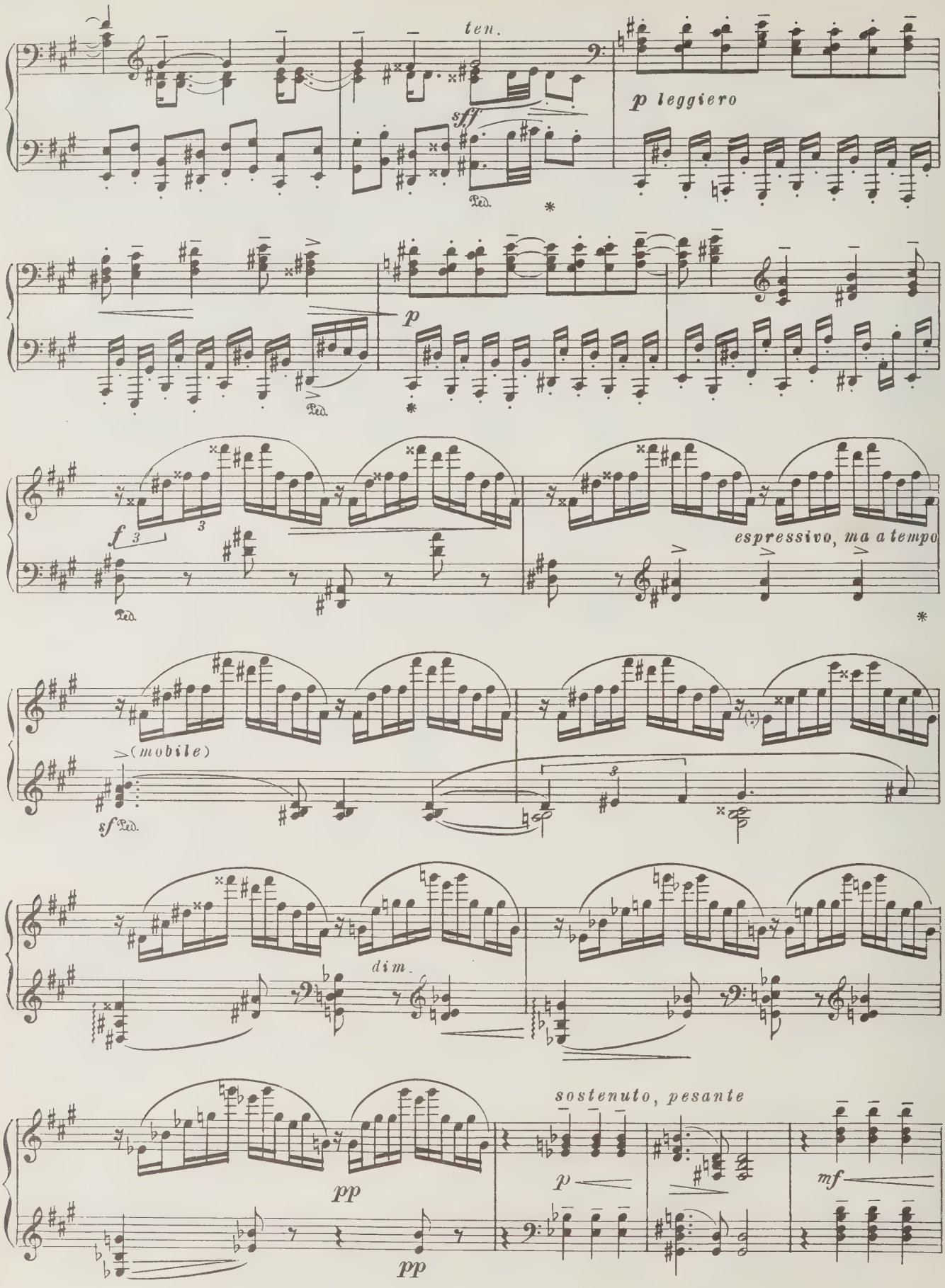

ff adirato
p
Ped.
*
cresc.
8
f appassionato
3 3 3
meno f
p
cresc.
dim.
pp teneramente, ma sempre a tempo

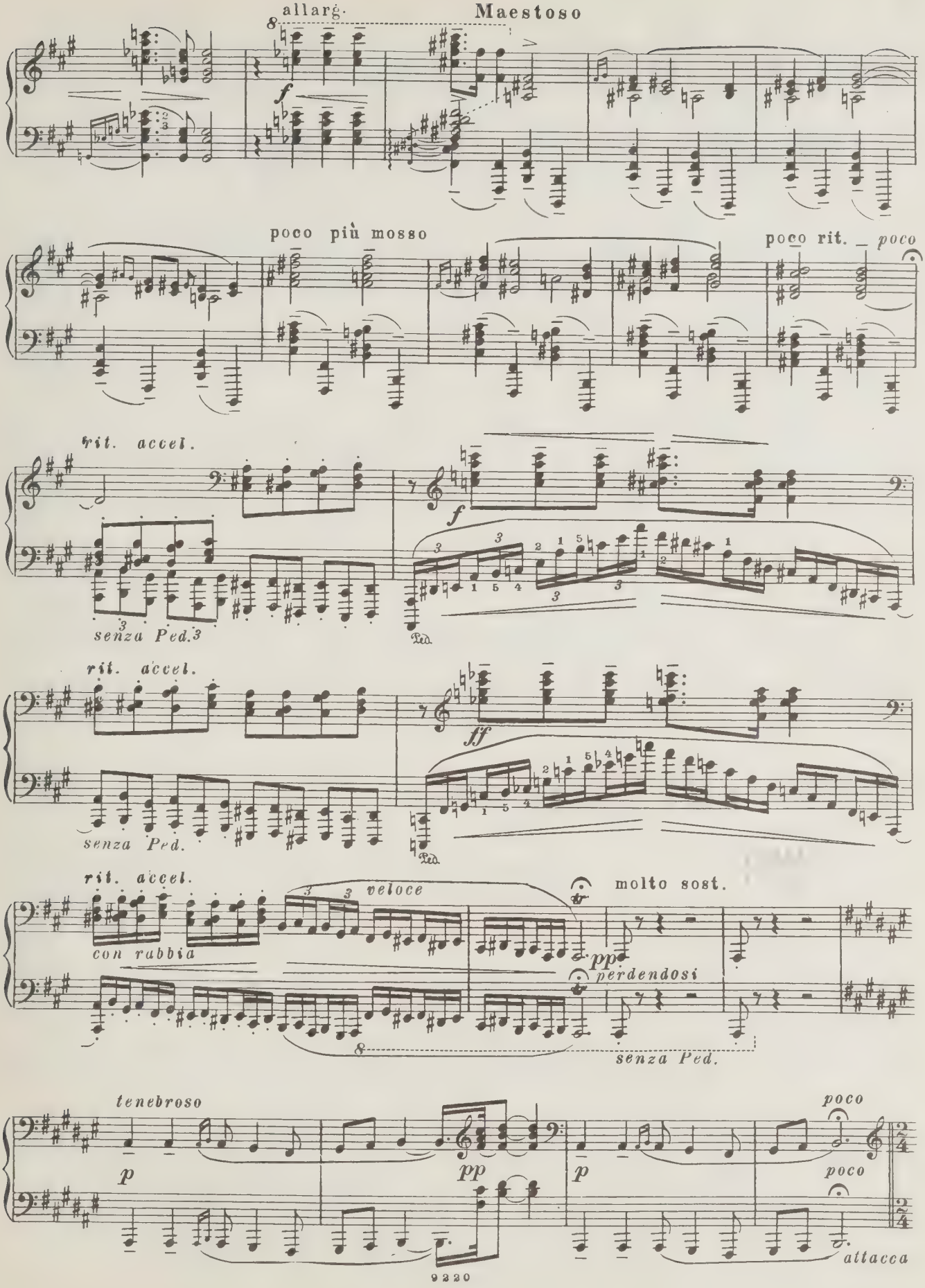

poco a poco cresc.
f appassionato
m. d.
m. s.
tr

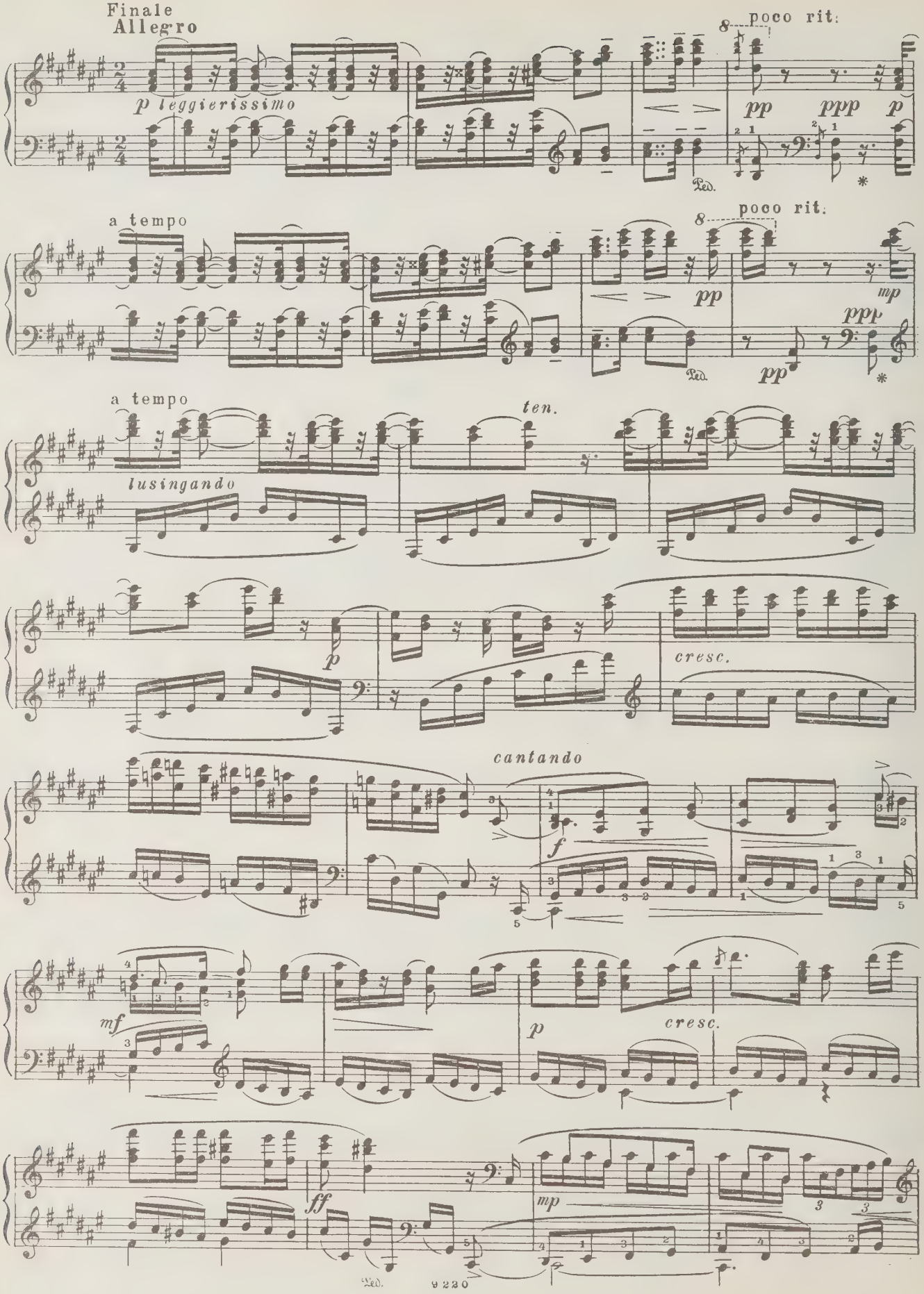

8
a tempo
ff
sf
accelerando
sff
ff
m. d.
sf
m. s.
Ped.
attacca

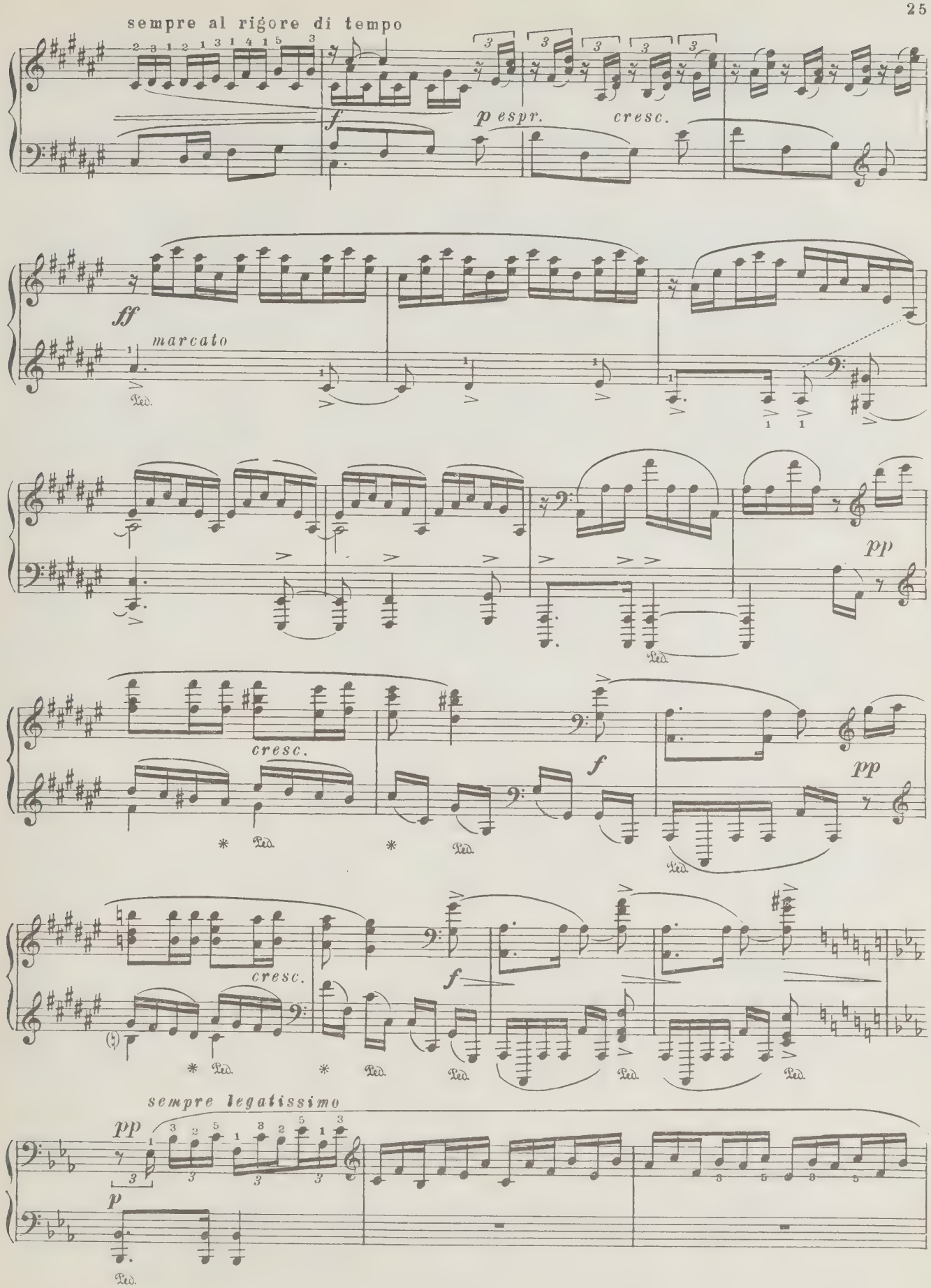
Интродукция и финал

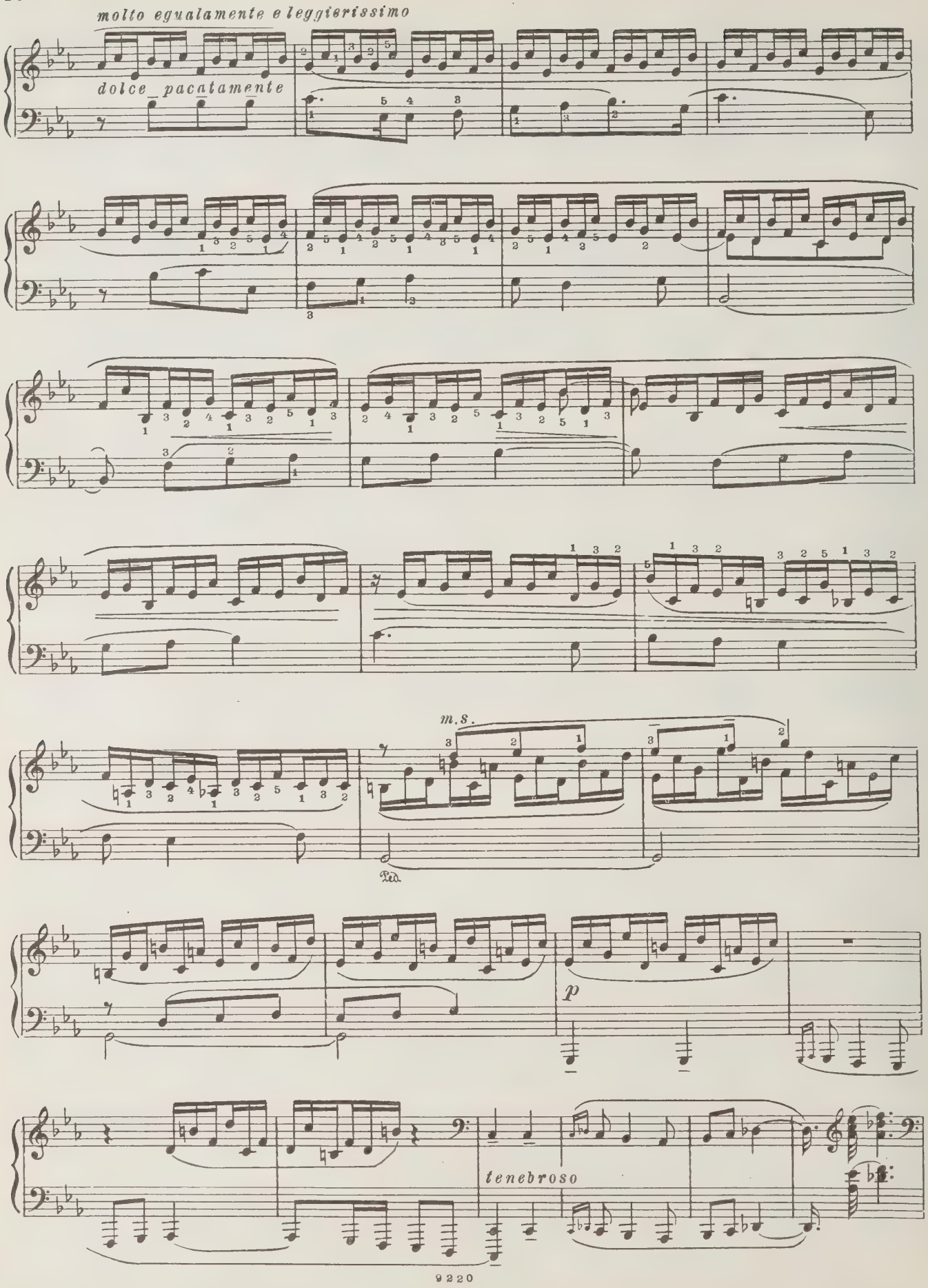


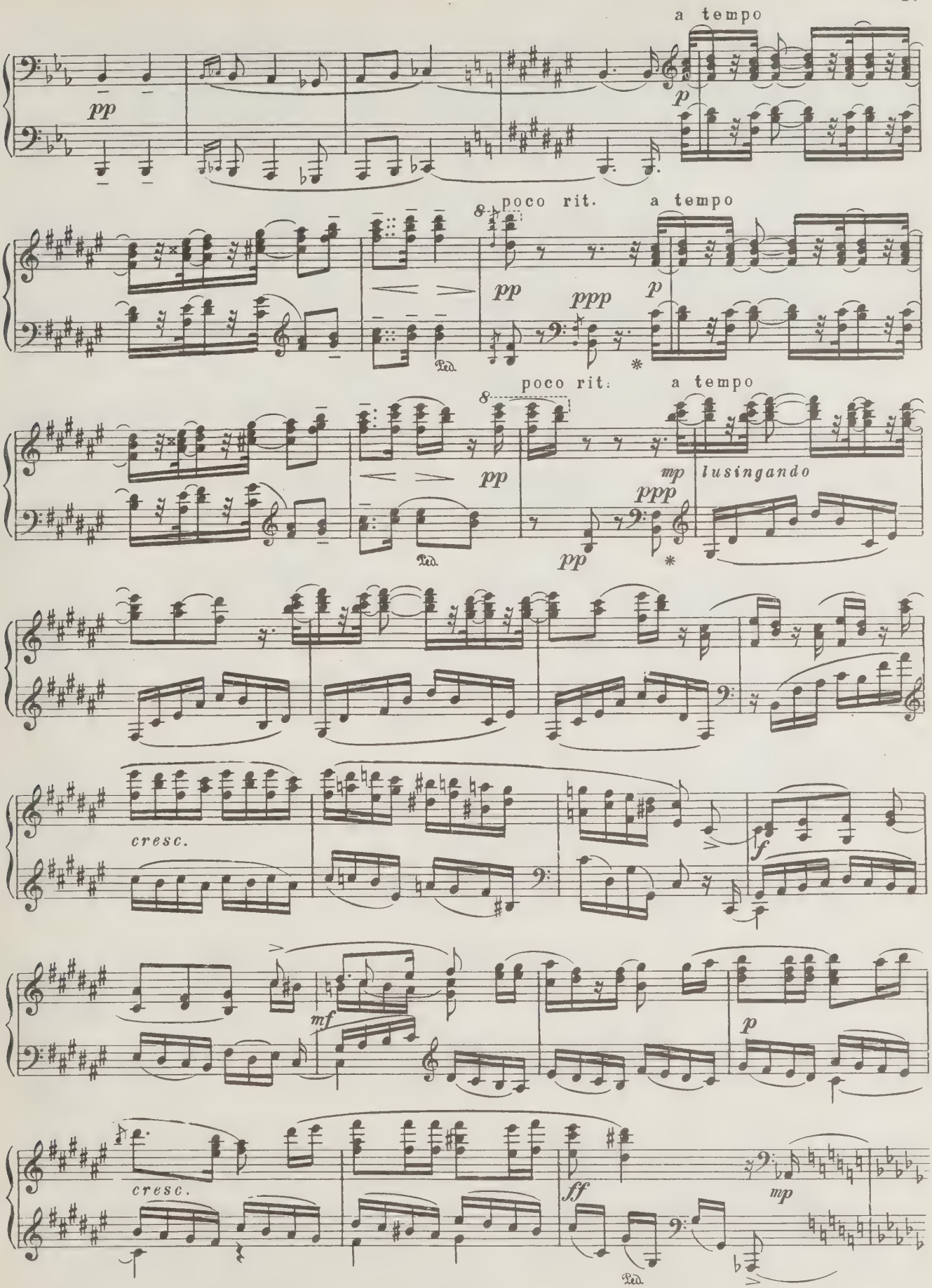

ten.
sff
Ped.
*
p leggiero
p
Ped.
*
f
3
3
Ped.
espressivo, ma a tempo
*
sf
Ped.
(mobile)
3
dim.
pp
pp
p
sostenuto, pesante
mf

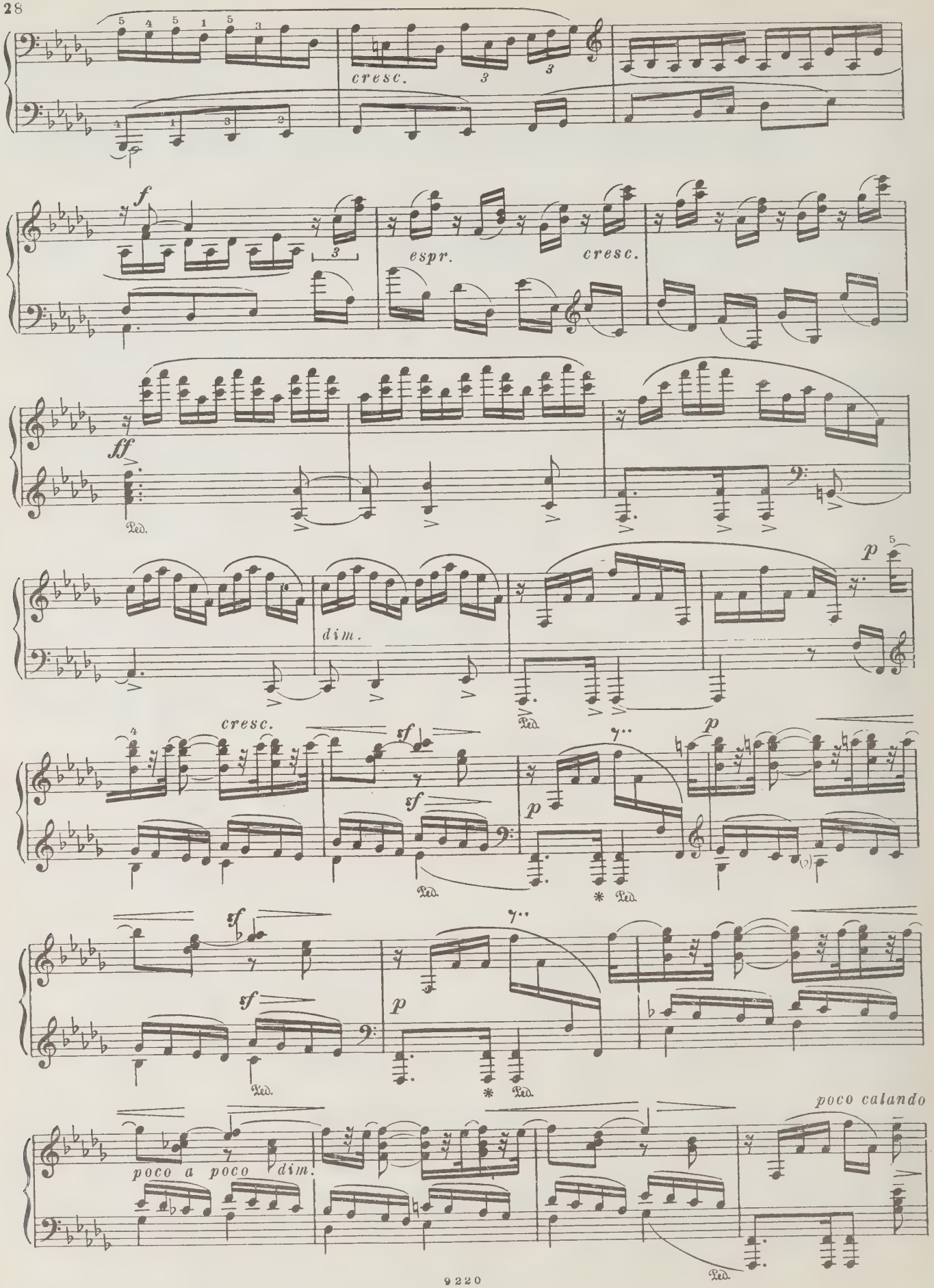

allarg.
Maestoso
f
poco più mosso
poco rit.
poco
rit. accel.
f
senza Ped.
Ped.
rit. accel.
ff
senza Ped.
Ped.
rit. accel.
con rabbia
veloce
molto sost.
pp
perdendosi
senza Ped.
tenebroso
p
pp
p
poco
poco
attacca

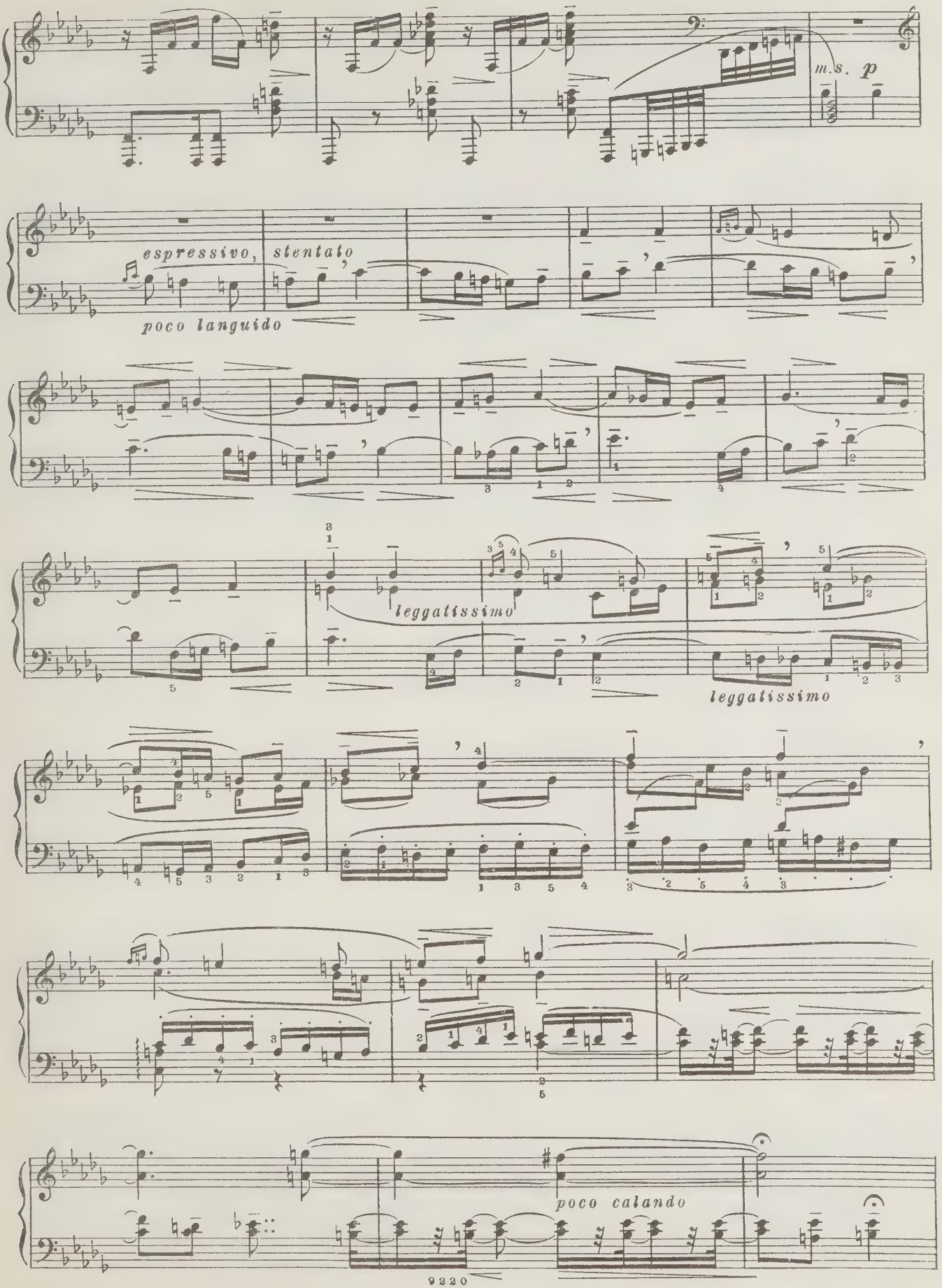

Finale
Allegro
p leggierissimo
poco rit.
pp
ppp
p
Ped.
a tempo
poco rit.
pp
mp
ppp
pp
Ped.
a tempo
ten.
lusingando
p
cresc.
cantando
f
mf
p
cresc.
ff
mp
Ped.

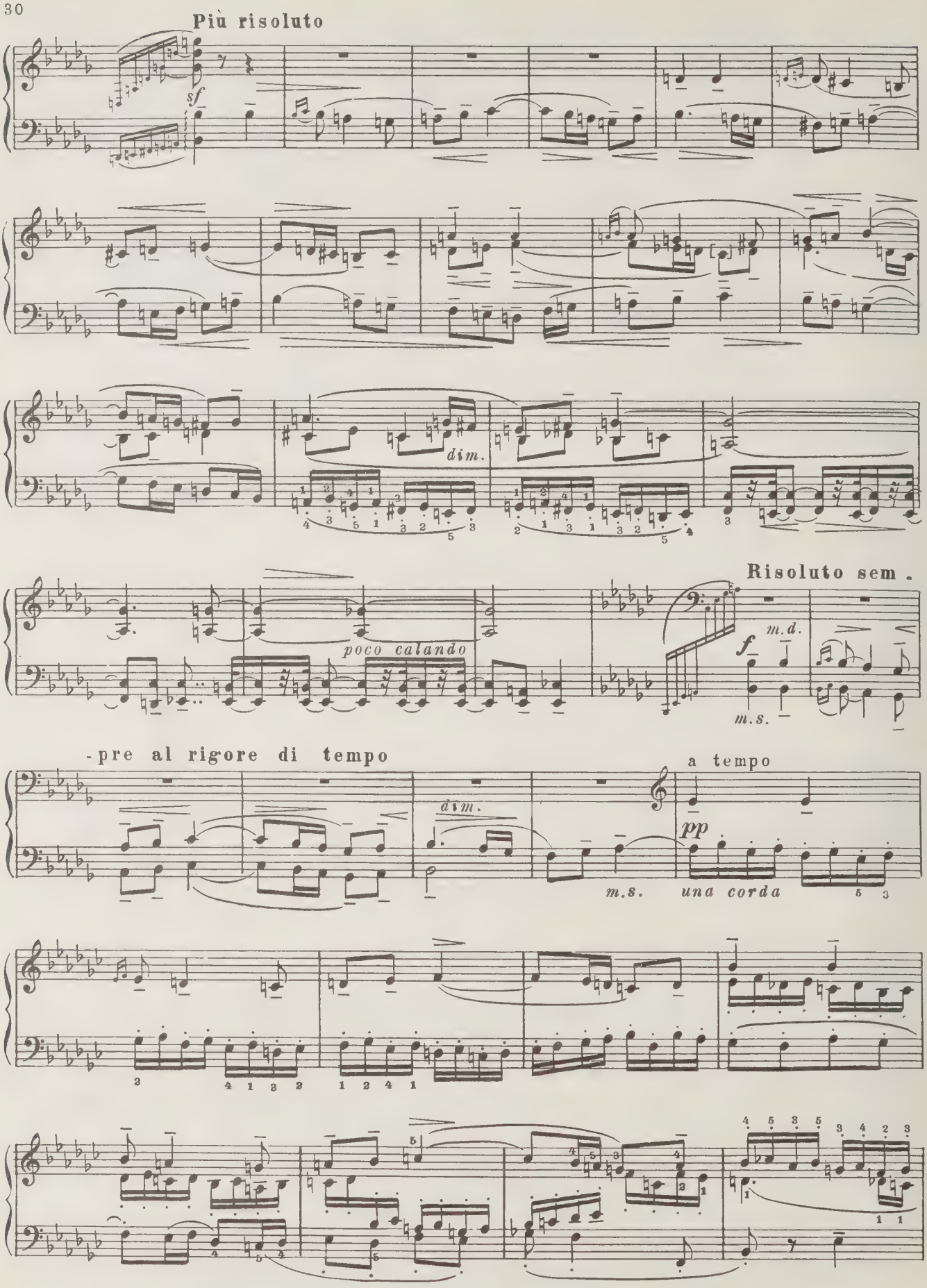

sempre al rigore di tempo
f
p espr.
cresc.
ff
marcato
Ped.
pp
cresc.
f
pp
cresc.
f
sempre legatissimo
pp
p
Ped.

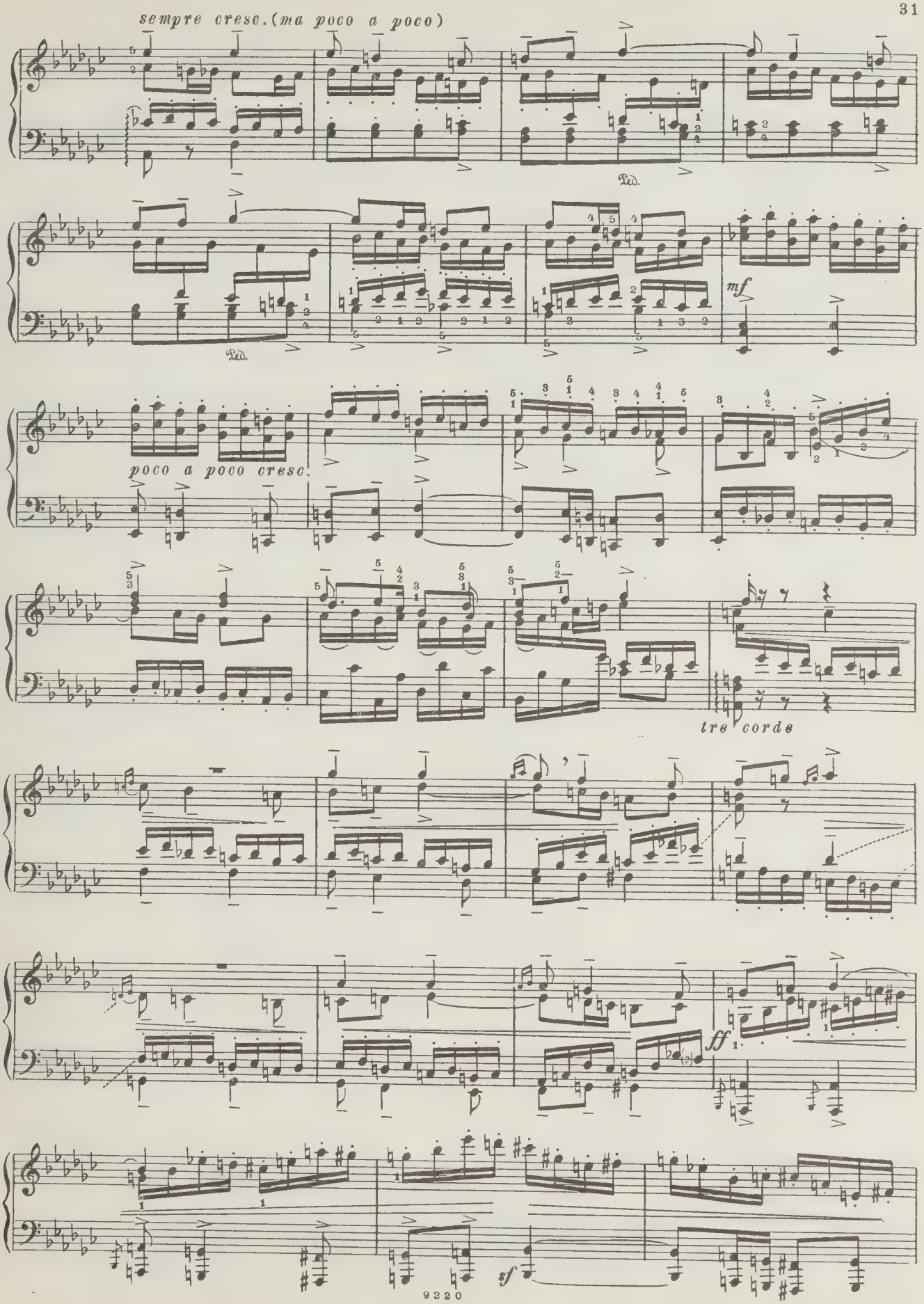

molto egualamente e leggierissimo
dolce_pacatamente
m.s.
Ped.
p
tenebroso

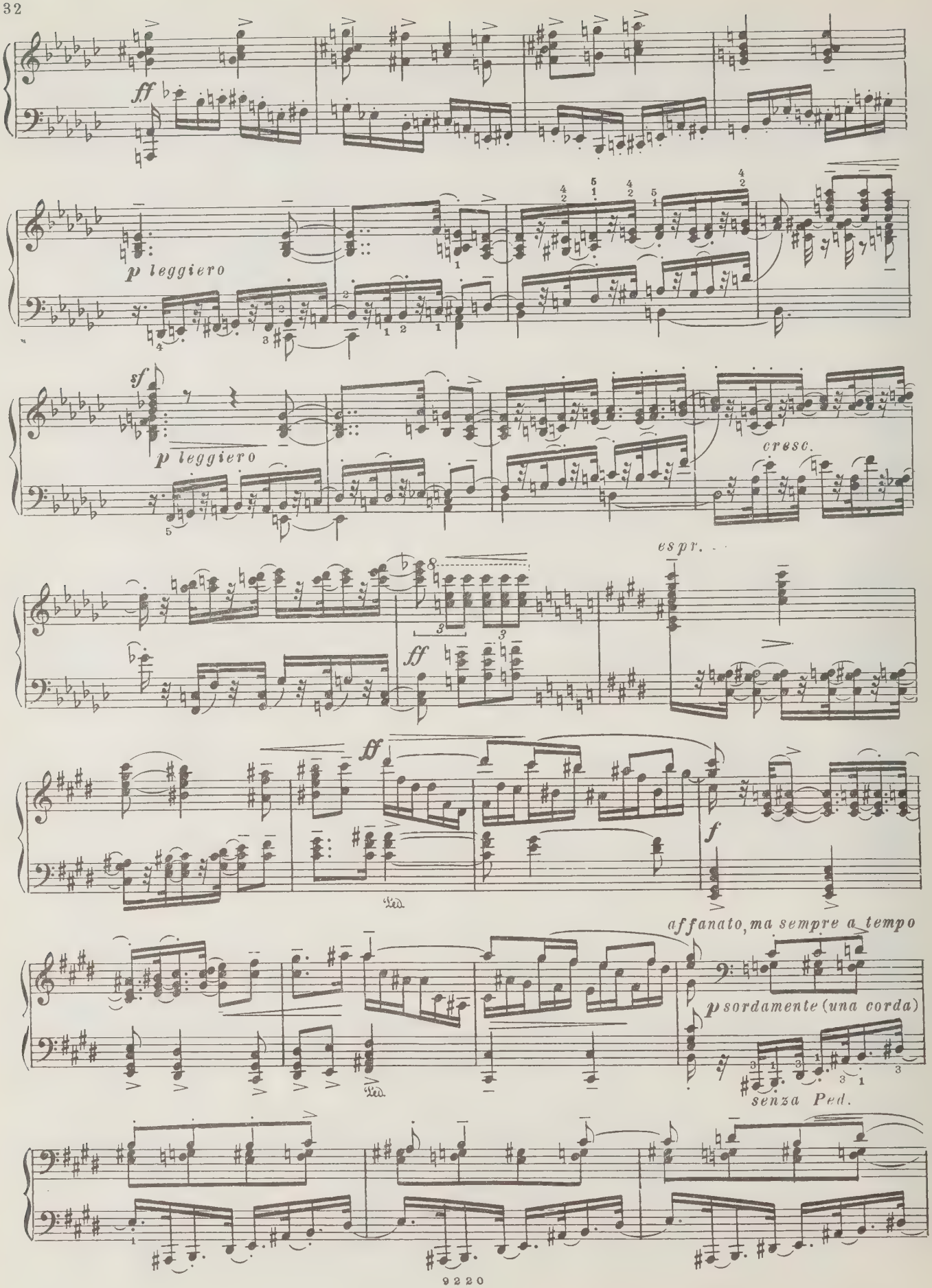

a tempo
pp
p
poco rit.
a tempo
pp
ppp
p
poco rit.
a tempo
pp
mp
lusingando
ppp
pp
cresc.
f
mf
p
cresc.
ff
mp

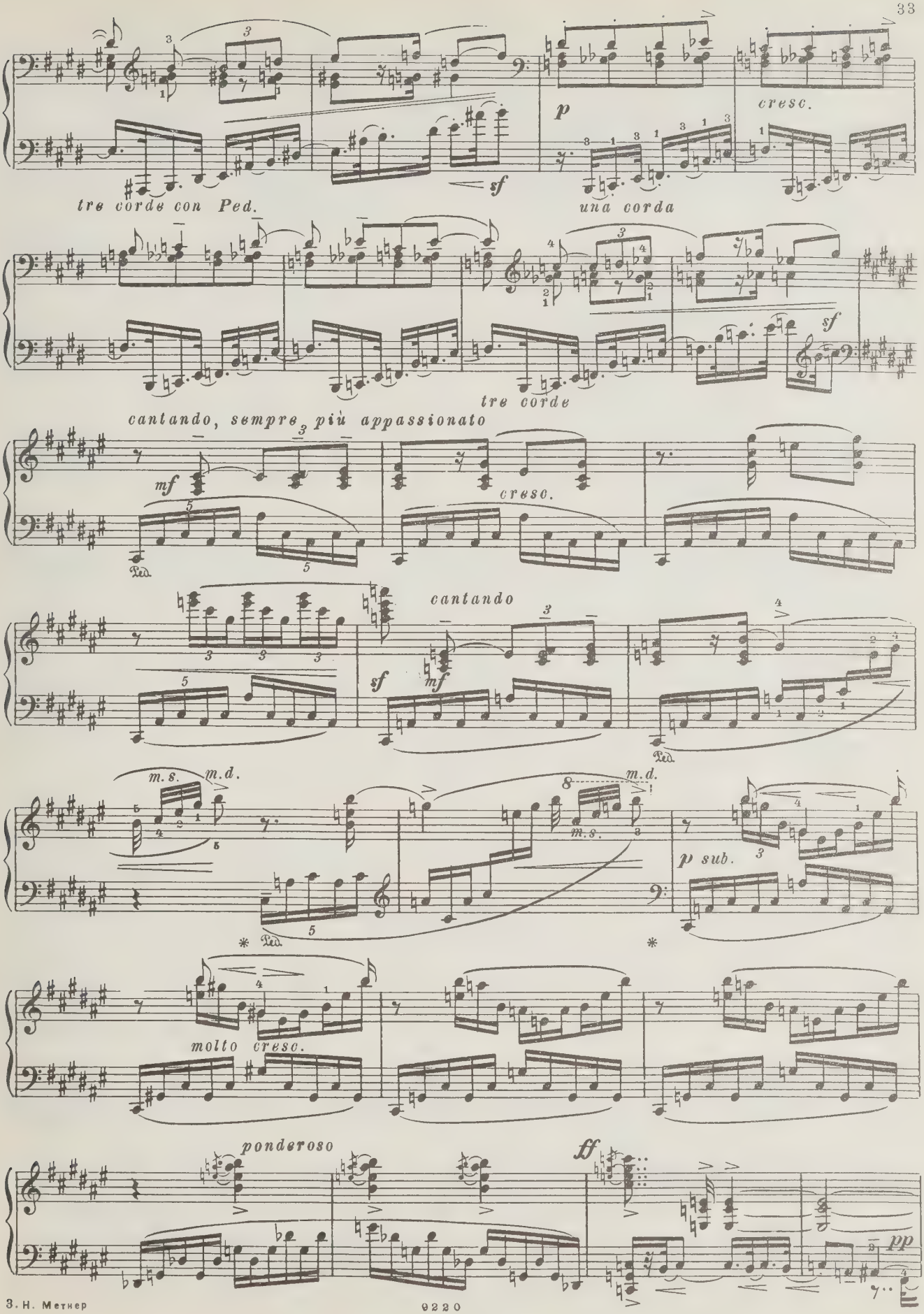

cresc.
f
espr.
cresc.
ff
Ped.
dim.
p
cresc.
sf
sf
p
Ped.
* Ped.
sf
sf
p
Ped.
* Ped.
poco a poco
dim.
poco calando
Ped.

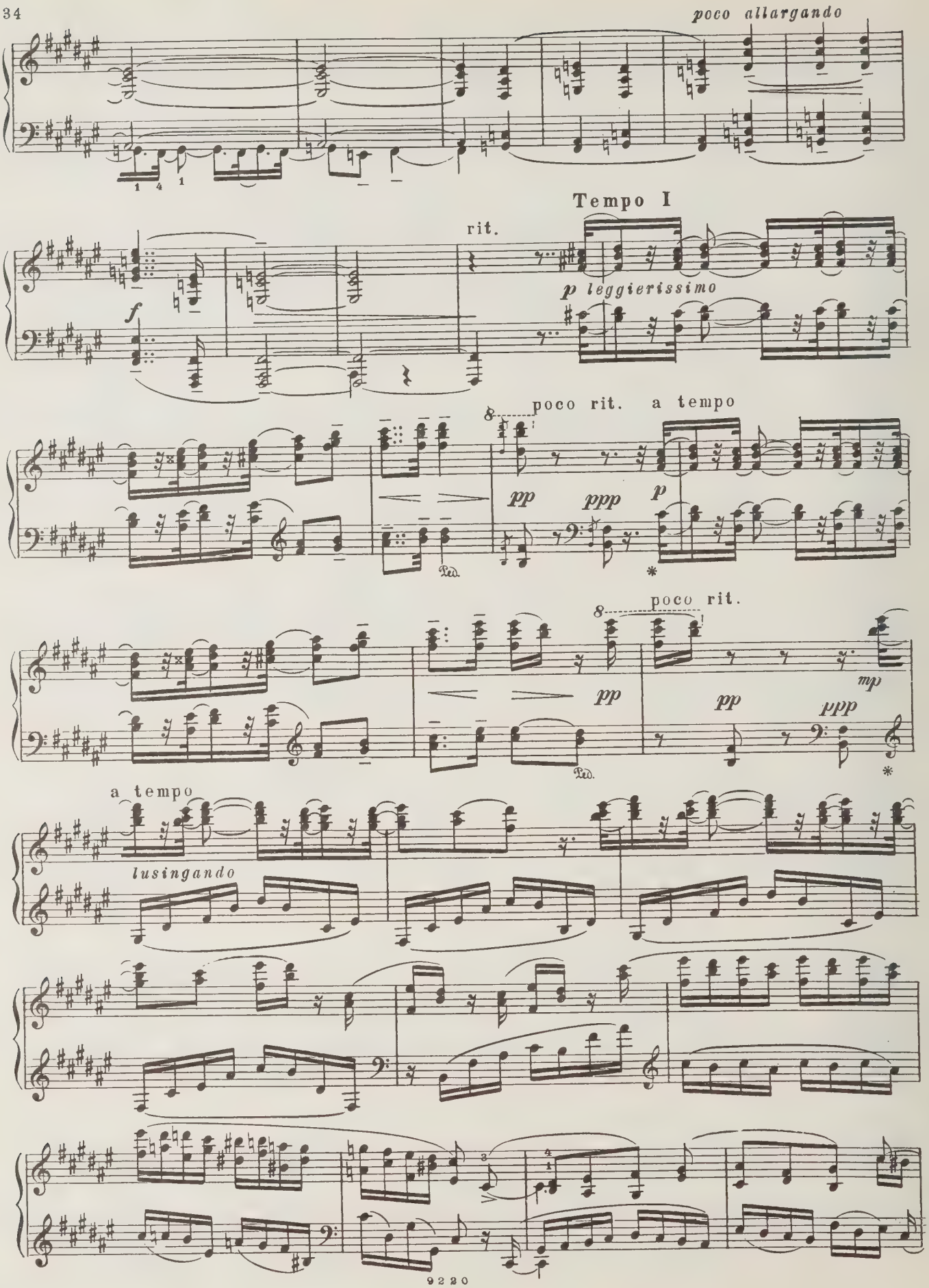

m.s. p
espressivo, stentato
poco languido
leggatissimo
leggatissimo
poco calando

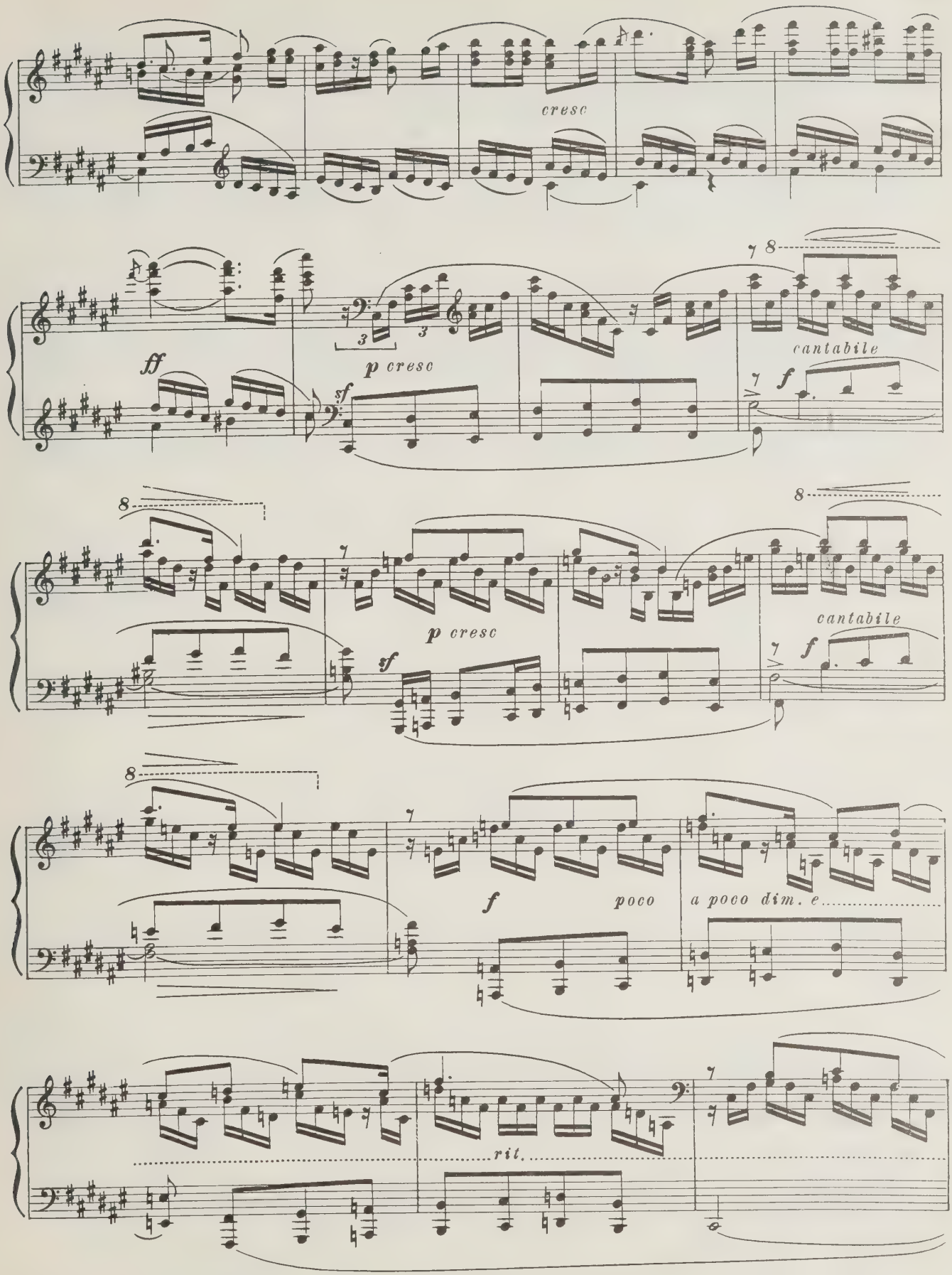

Più risoluto
sf
dim.
poco calando
Risoluto sem .
m.d.
f
m.s.
-pre al rigore di tempo
dim.
a tempo
pp
m.s.
una corda

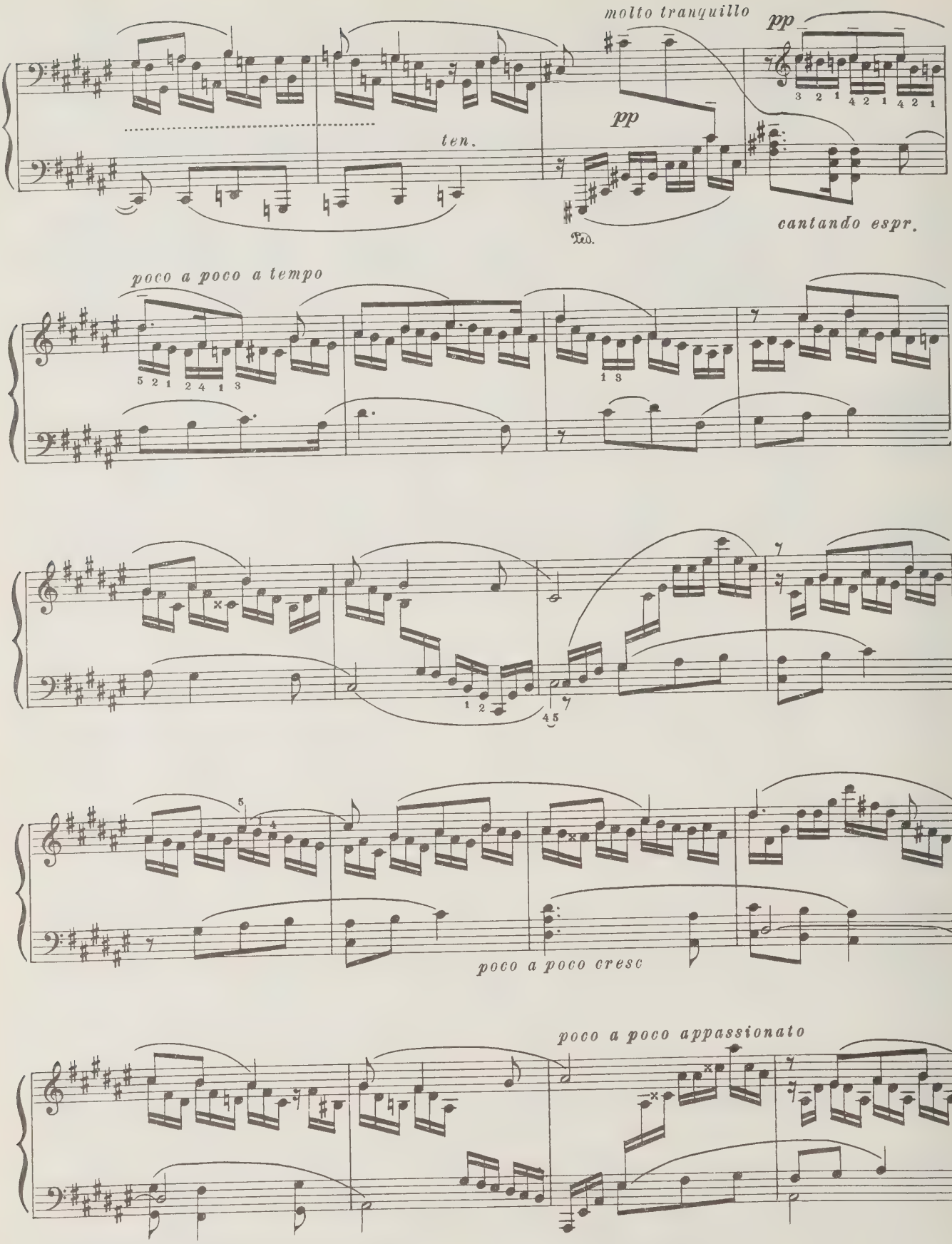

sempre cresc.(ma poco a poco)
Ped.
Ped.
mf
poco a poco cresc.
tre corde
ff
sf

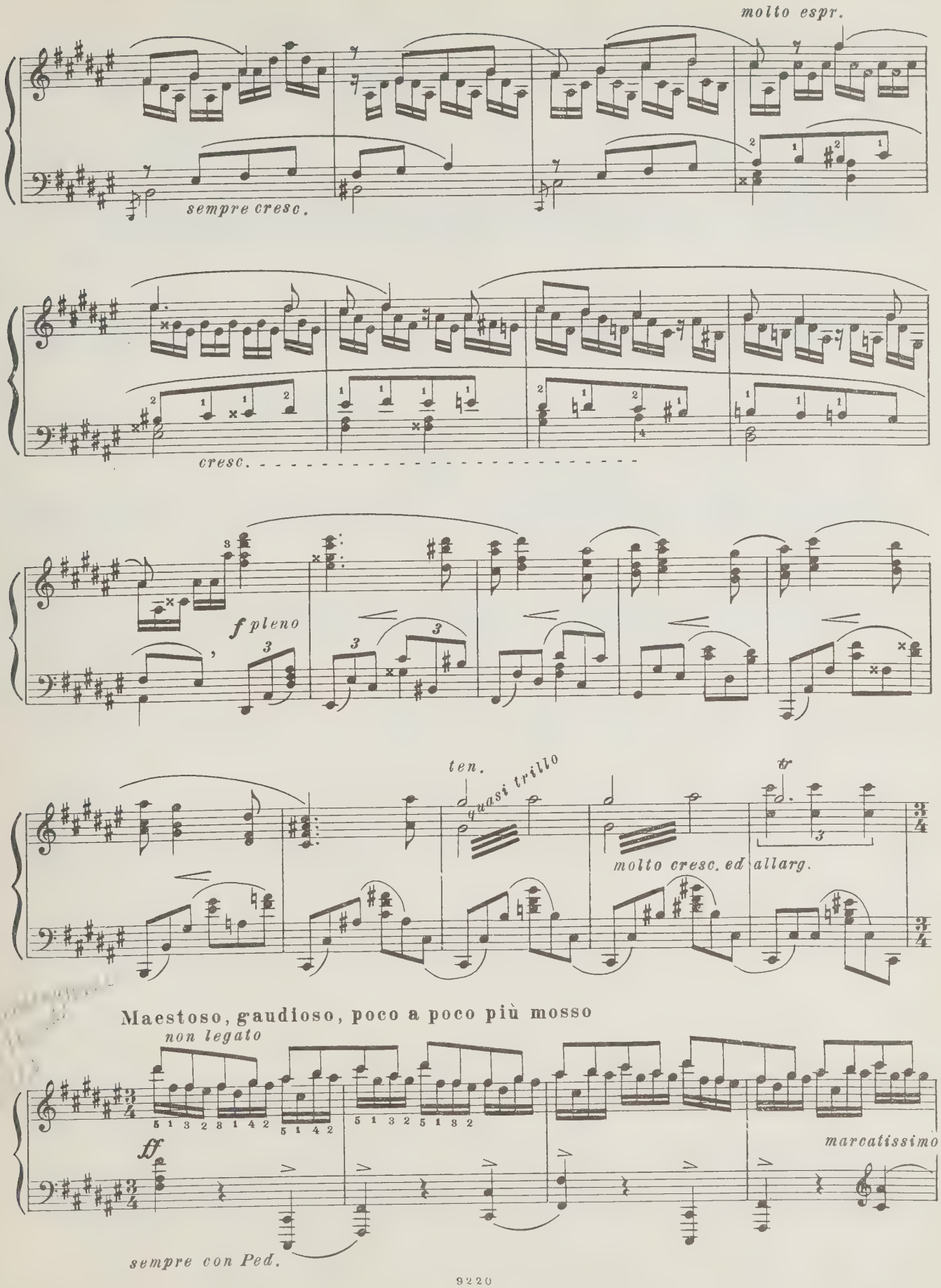

ff
p leggiero
sf
p leggiero
cresc.
espr.
ff
ff
f
affanato, ma sempre a tempo
p sordamente (una corda)
senza Ped.

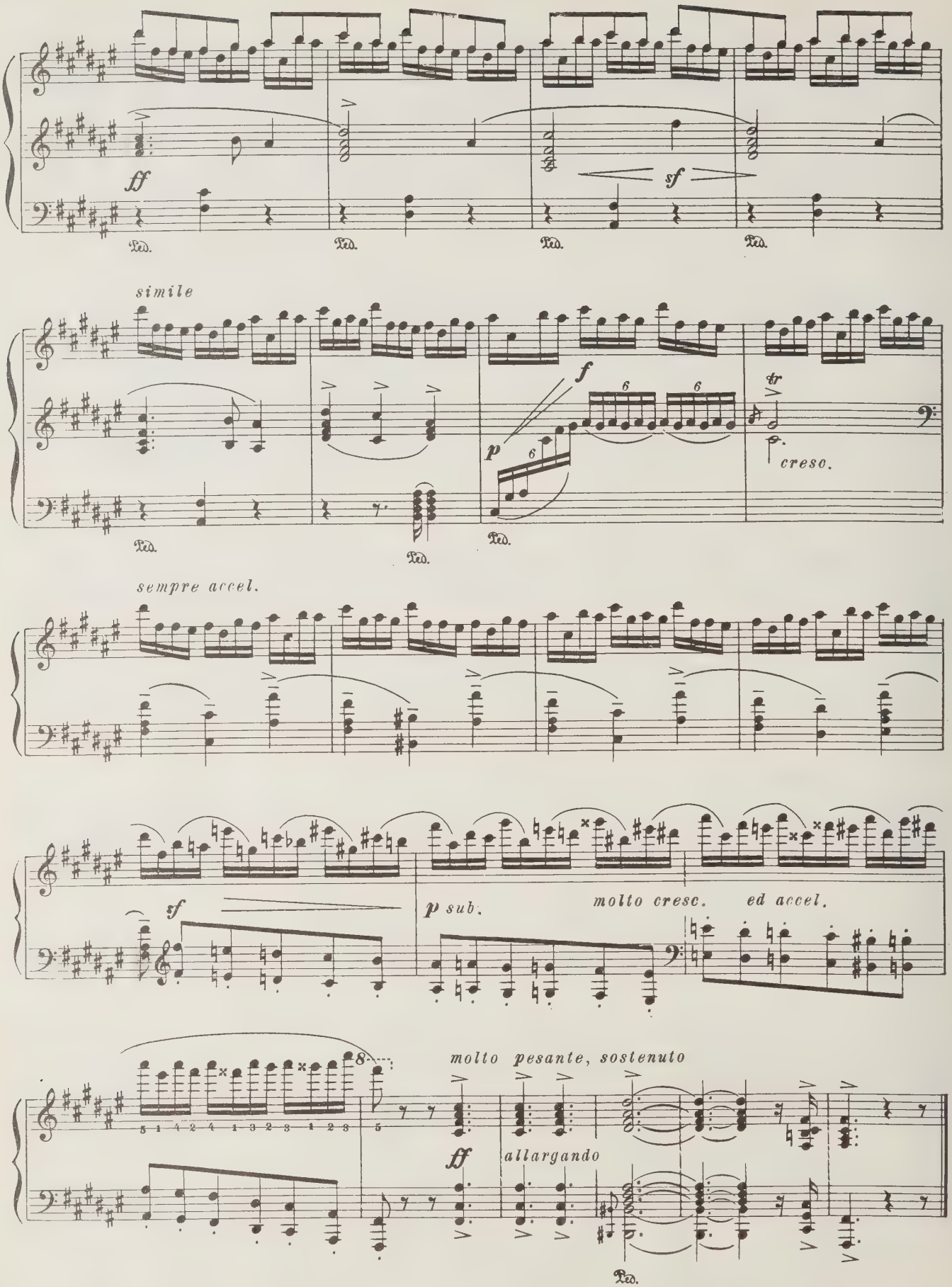

tre corde con Ped.
p
cresc.
una corda
sf
tre corde
cantando, sempre più appassionato
mf
cresc.
Ped.
cantando
sf
mf
m.s.
m.d.
p sub.
molto cresc.
ponderoso
ff
pp


poco allargando
Tempo I
rit.
f
p leggierissimo
poco rit. a tempo
pp
ppp
p
Ped.
poco rit.
mp
a tempo
lusingando


cresc
ff
p cresc
sf
cantabile
f
8
p cresc
sf
cantabile
f
8
f
poco
a poco dim. e
rit.


molto tranquillo
pp
pp
ten.
cantando espr.
poco a poco a tempo
poco a poco cresc
poco a poco appassionato

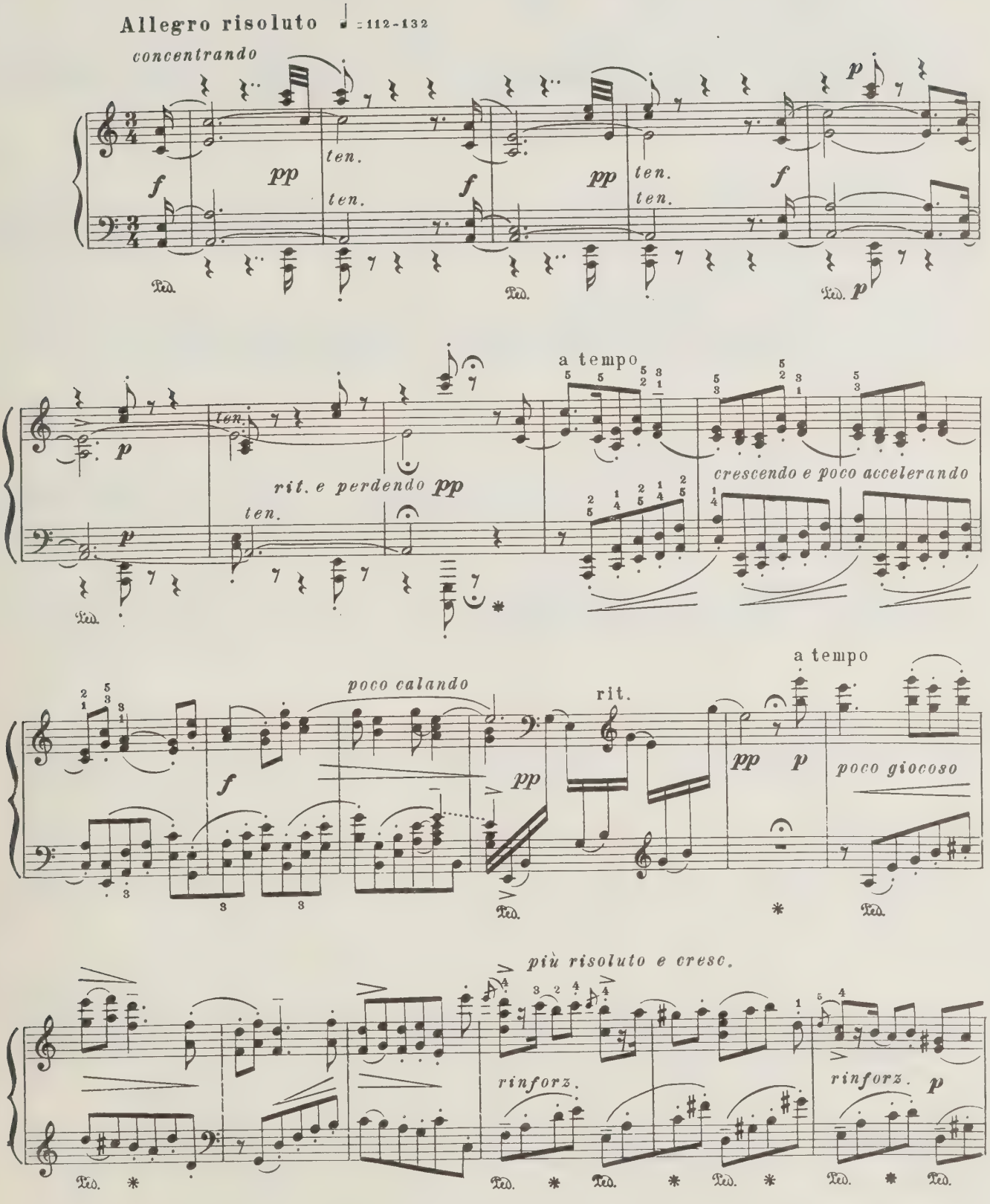

molto espr.
sempre cresc.
cresc.
f pleno
ten.
quasi trillo
tr
molto cresc. ed allarg.
Maestoso, gaudioso, poco a poco più mosso
non legato
ff
marcatissimo
sempre con Ped.

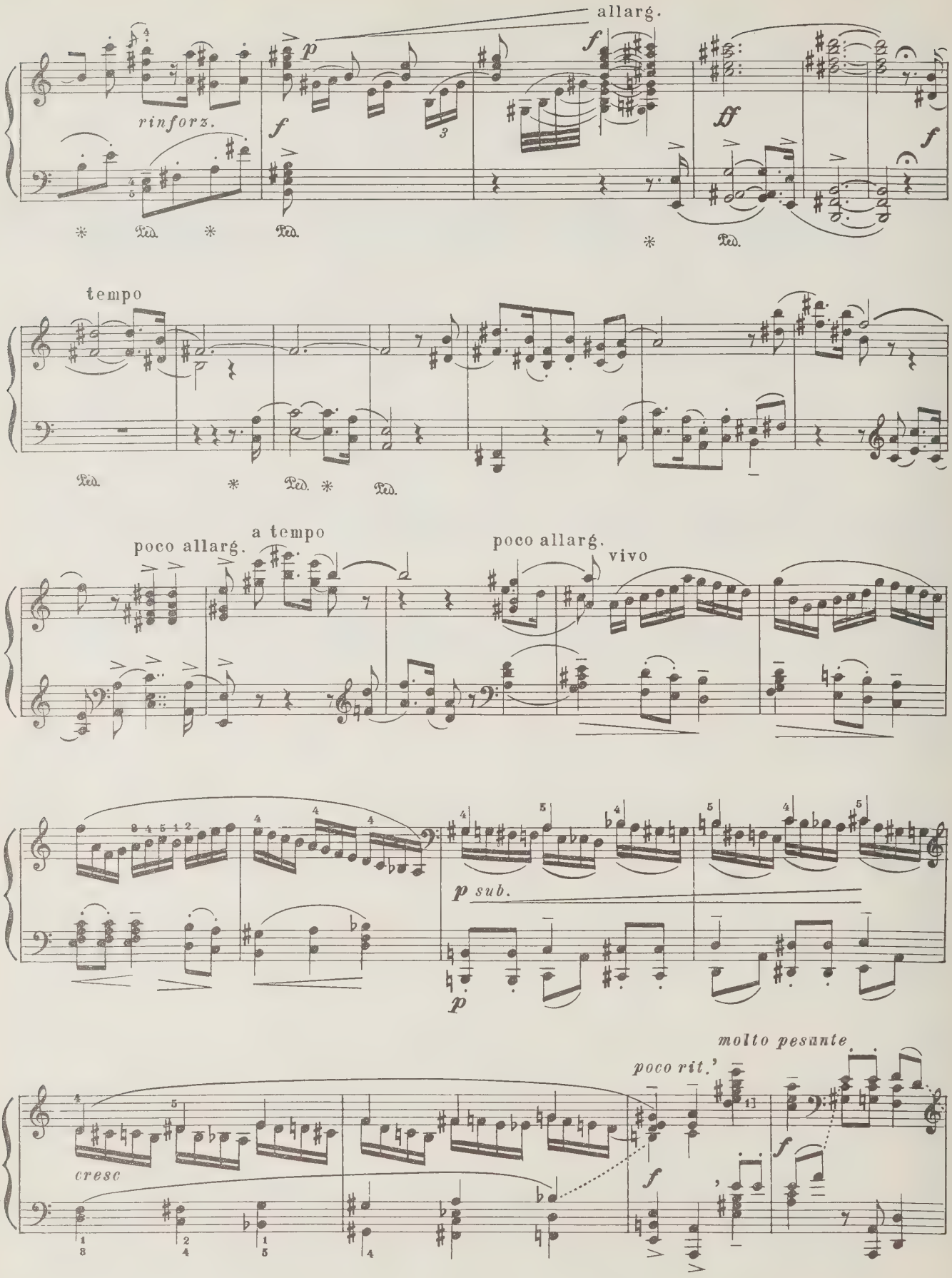

ff
sf
Ped.
simile
f
p
6
tr
creso.
sempre accel.
sf
p sub.
molto cresc. ed accel.
8
molto pesante, sostenuto
ff
allargando

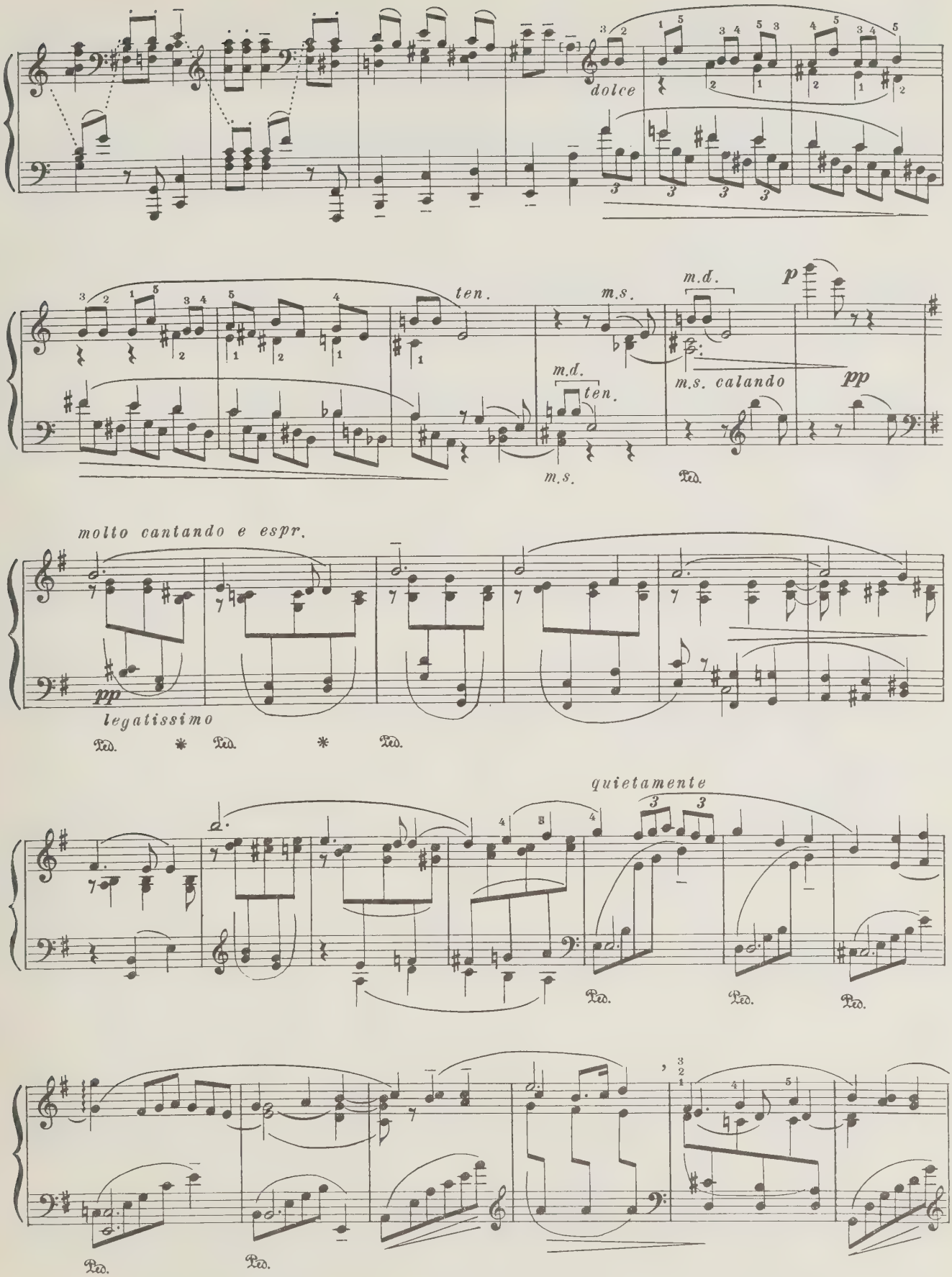
Посвящается Л. Э. Конюсу

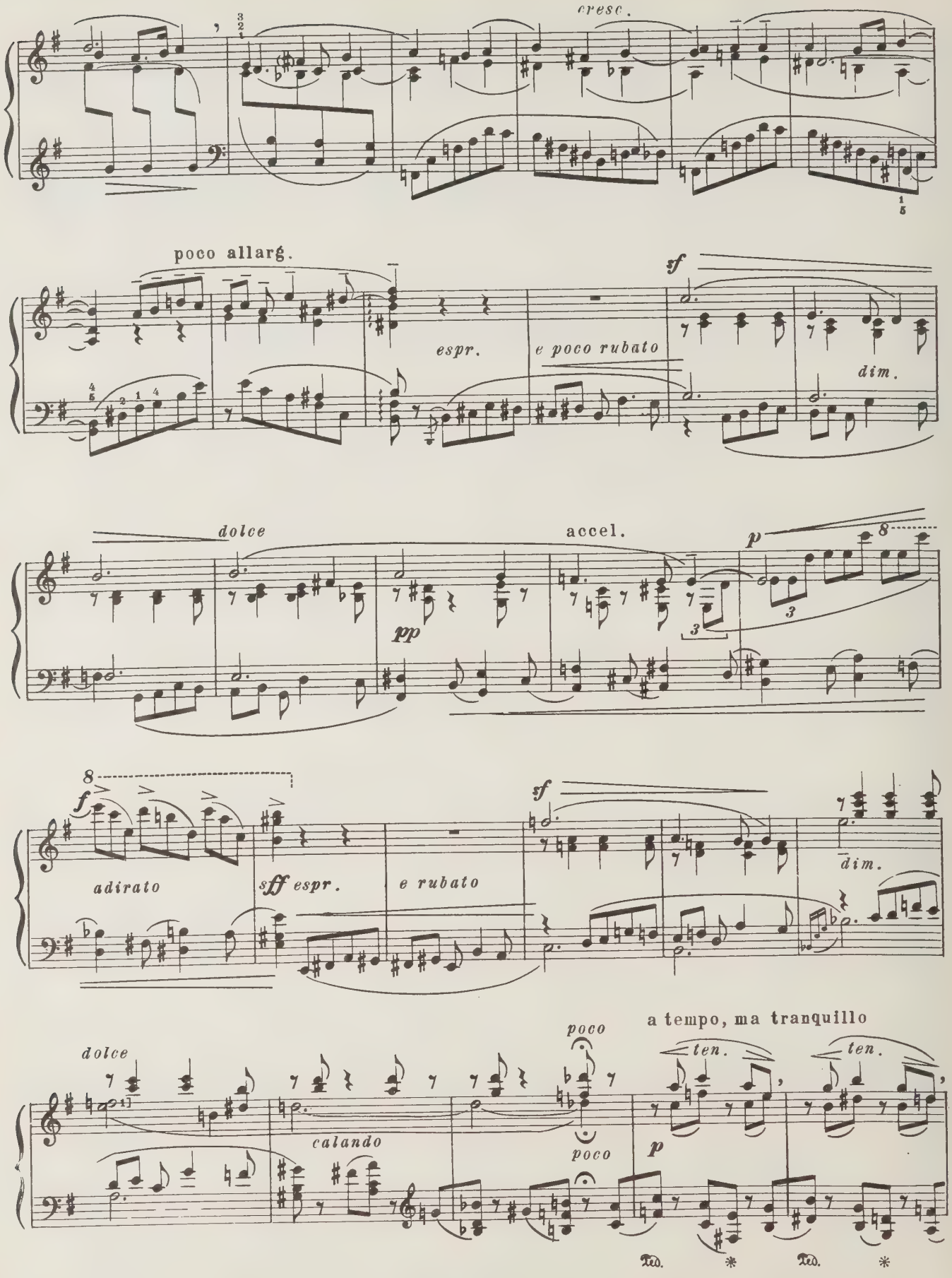
СОНАТА a-moll

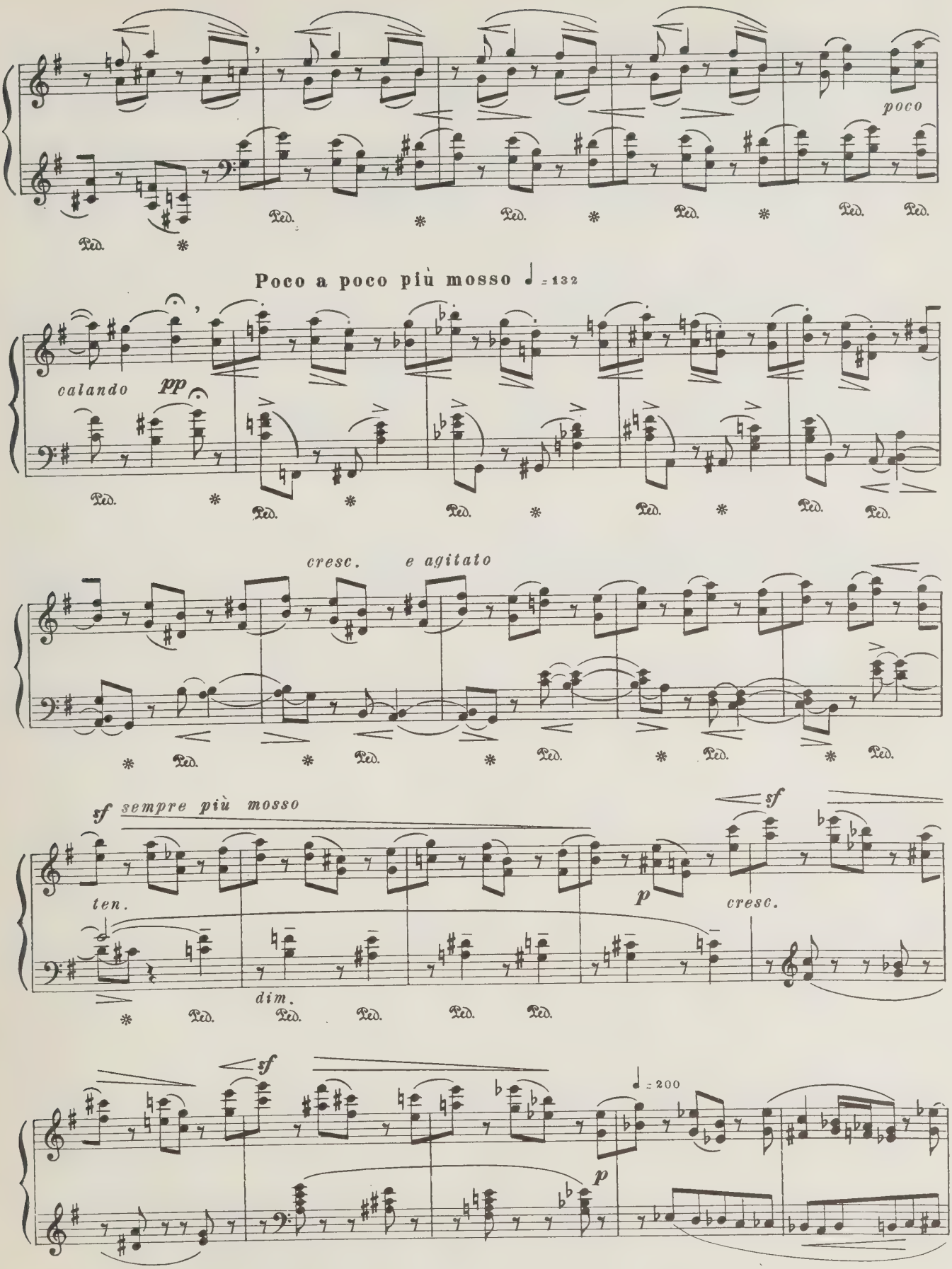
Op. 30

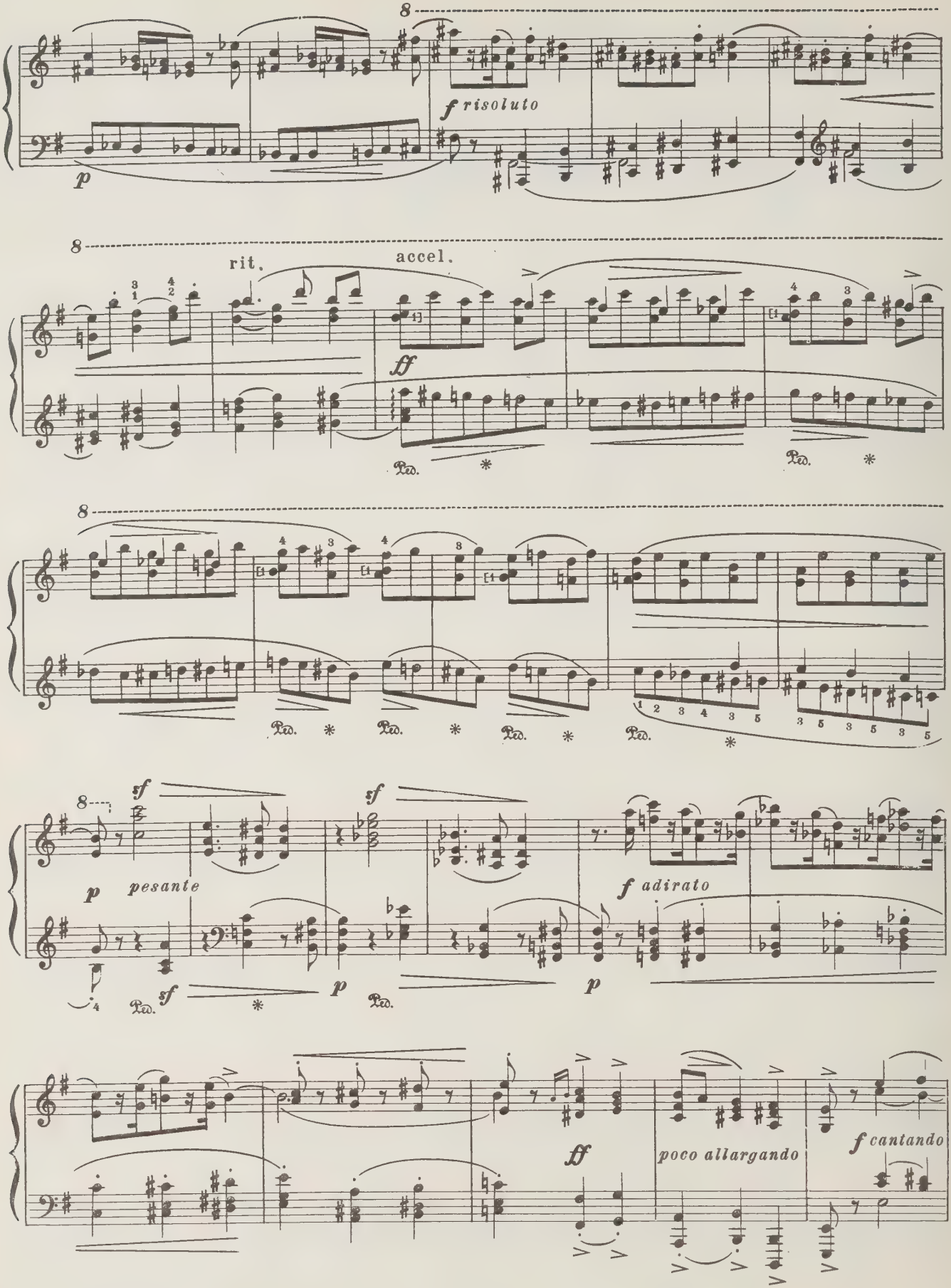


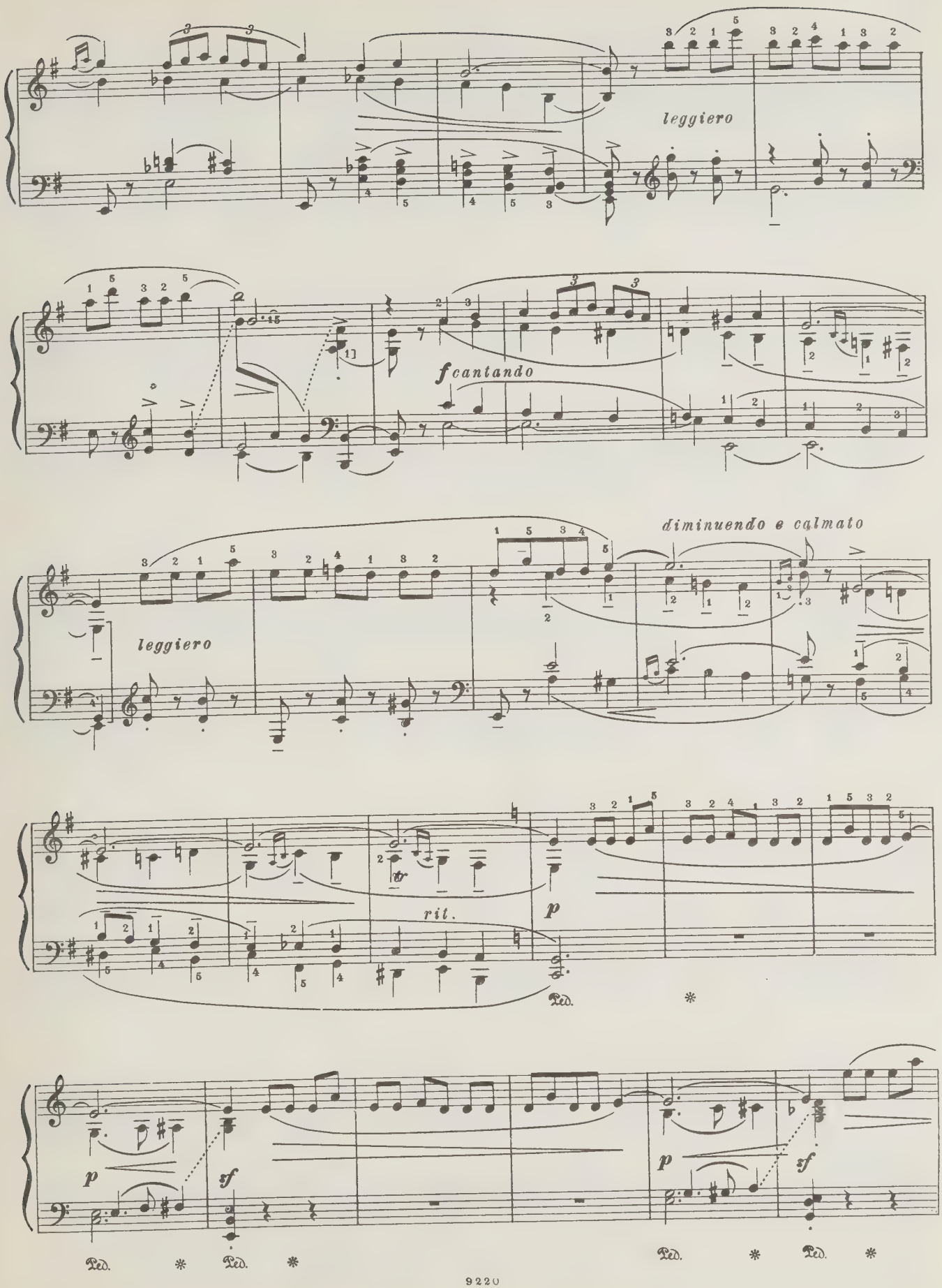

allarg.
rinforz.
tempo
poco allarg.
a tempo
poco allarg.
vivo
p sub.
molto pesante
poco rit.'
cresc

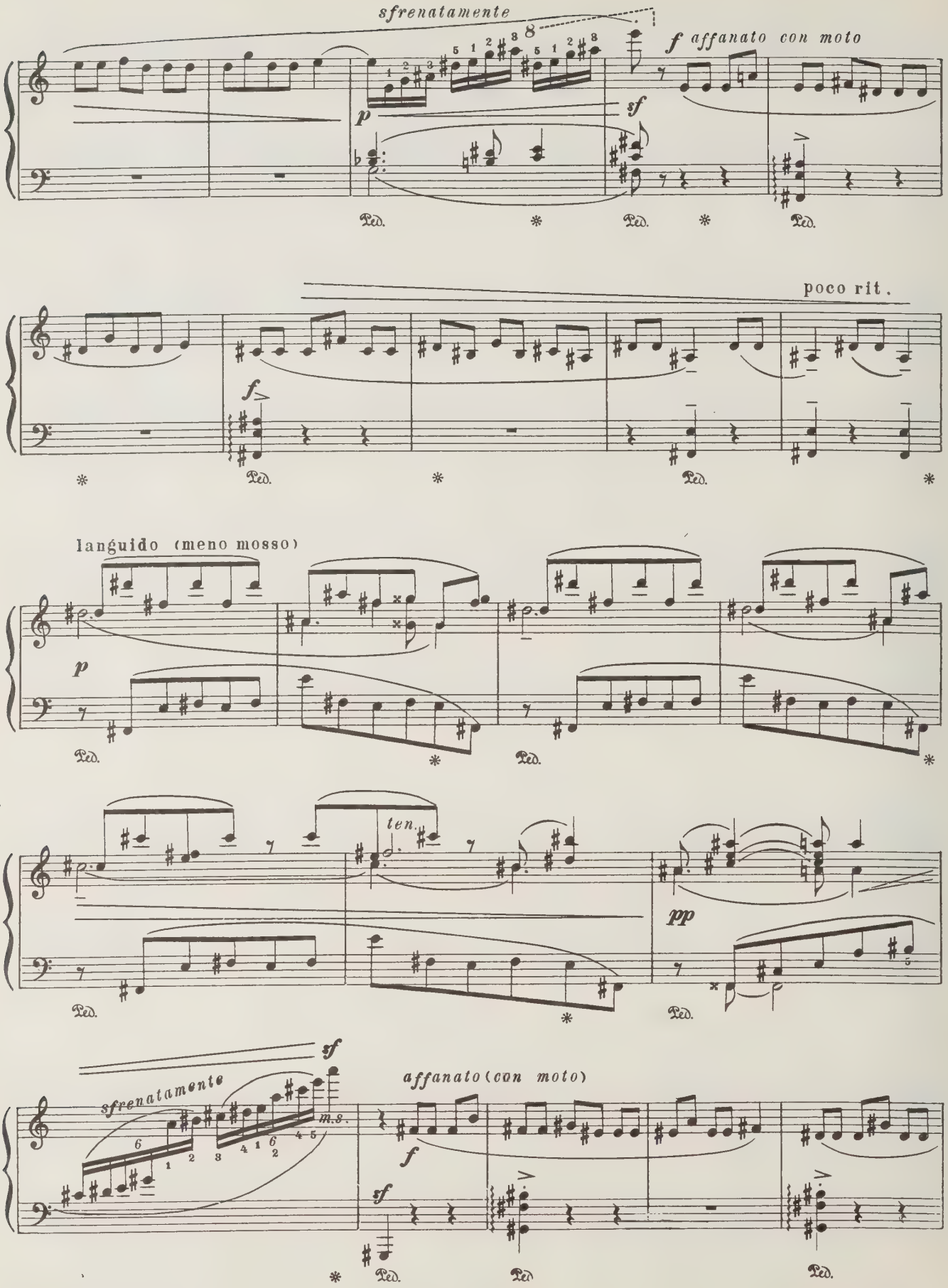

dolce
ten.
m.s.
m.d.
p
m.d.
ten.
m.s. calando
pp
m.s.
molto cantando e espr.
pp
legatissimo
quietamente

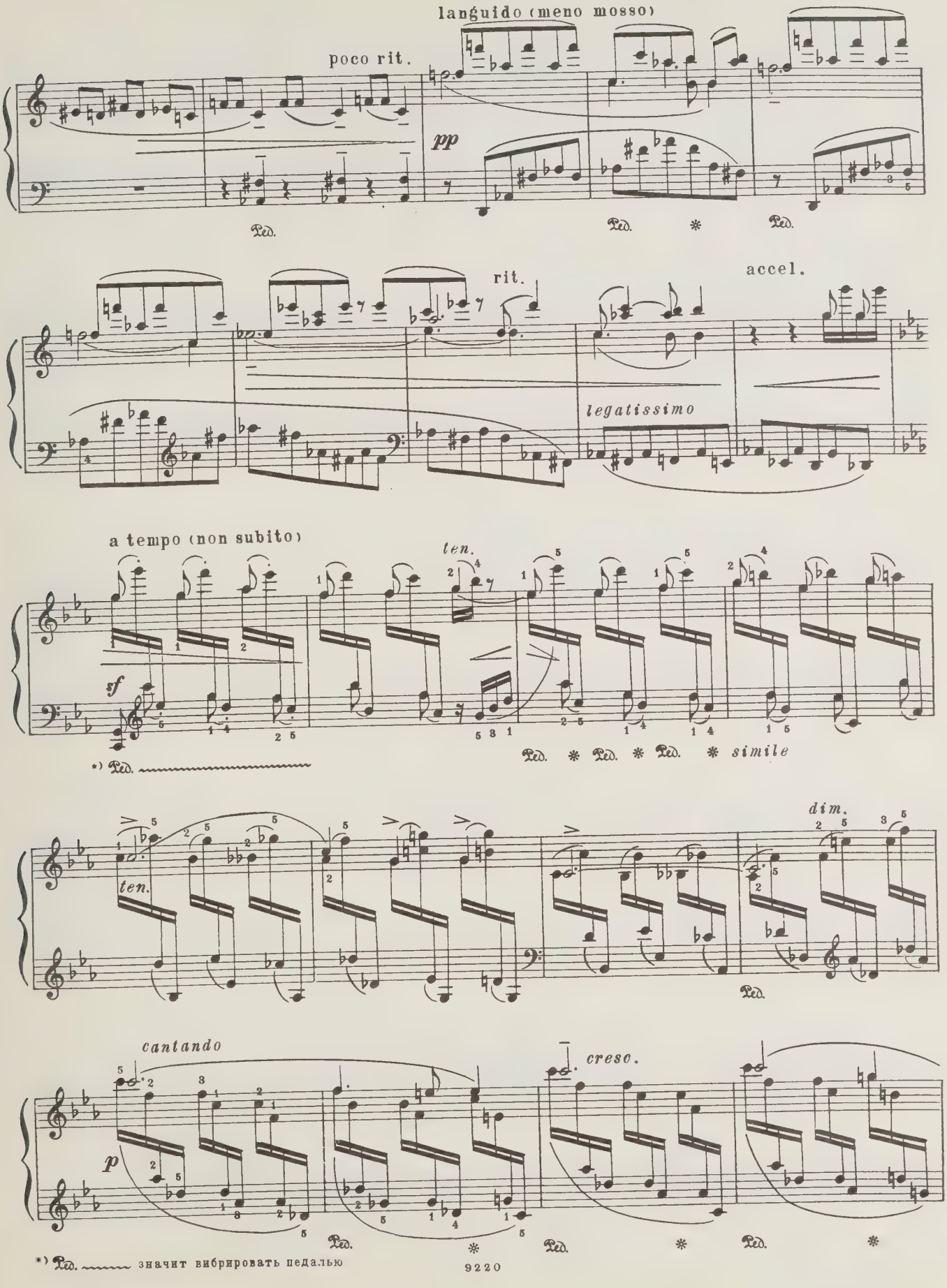

cresc.
poco allarg.
espr.
e poco rubato
sf
dim.
dolce
accel.
pp
p
adirato
sff espr.
e rubato
sf
dim.
dolce
calando
poco
poco
a tempo, ma tranquillo
ten.
ten.
p
Ped.
*
Ped.
*

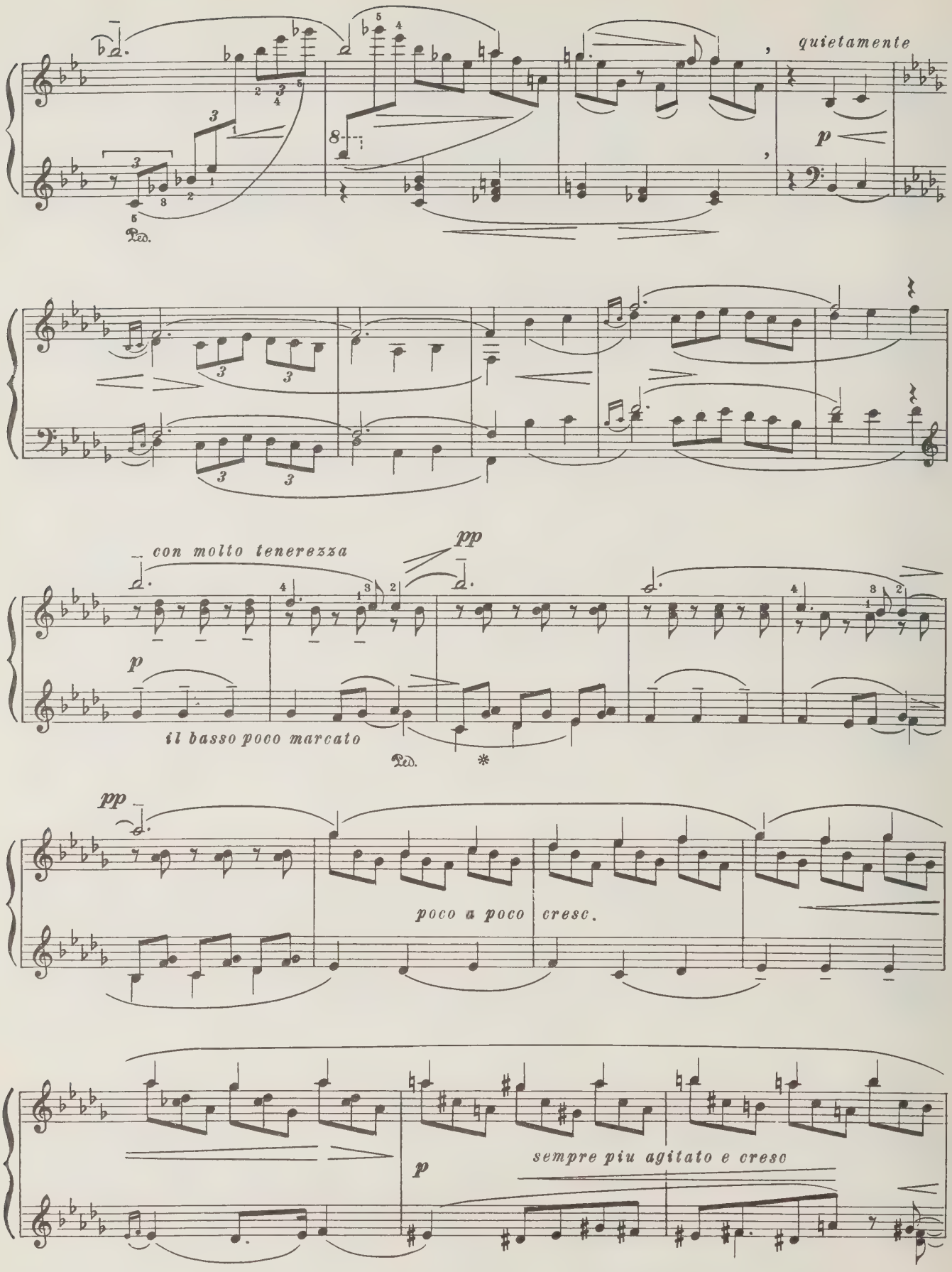

poco
Poco a poco più mosso ♩ = 132
calando
pp
cresc.
e agitato
sf
sempre più mosso
ten.
dim.
p
cresc.
sf
p
♩ = 200

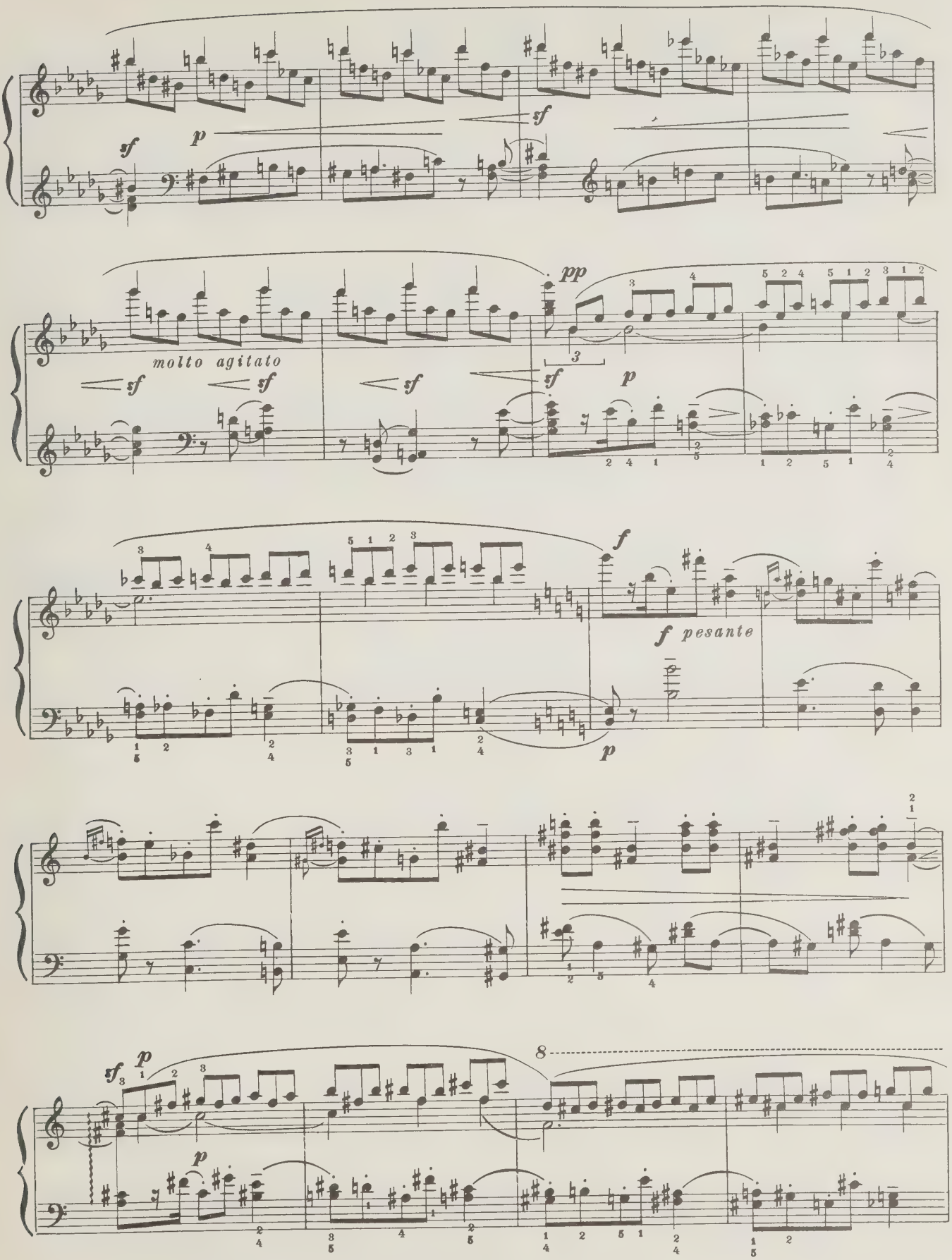

8
p
f risoluto
8
rit.
accel.
ff
Ped.
*
8
Ped.
*
8
sf
p
pesante
sf
p
Ped.
sf
p
f adirato
ff
poco allargando
f cantando

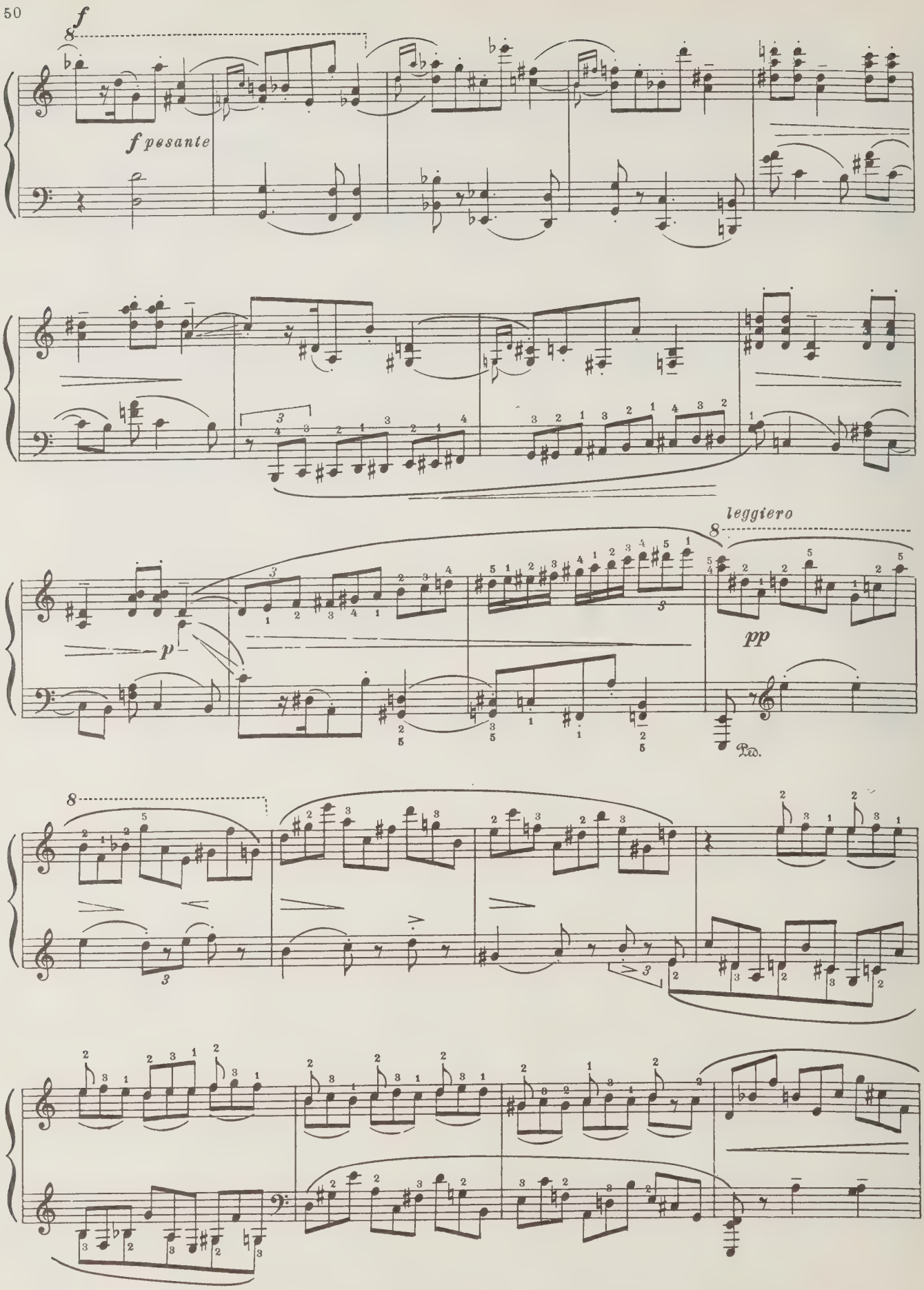

leggiero
fcantando
diminuendo e calmato
leggiero
rit.
p
Ped.
p
sf
p
sf
Ped.
Ped.
Ped.
Ped.

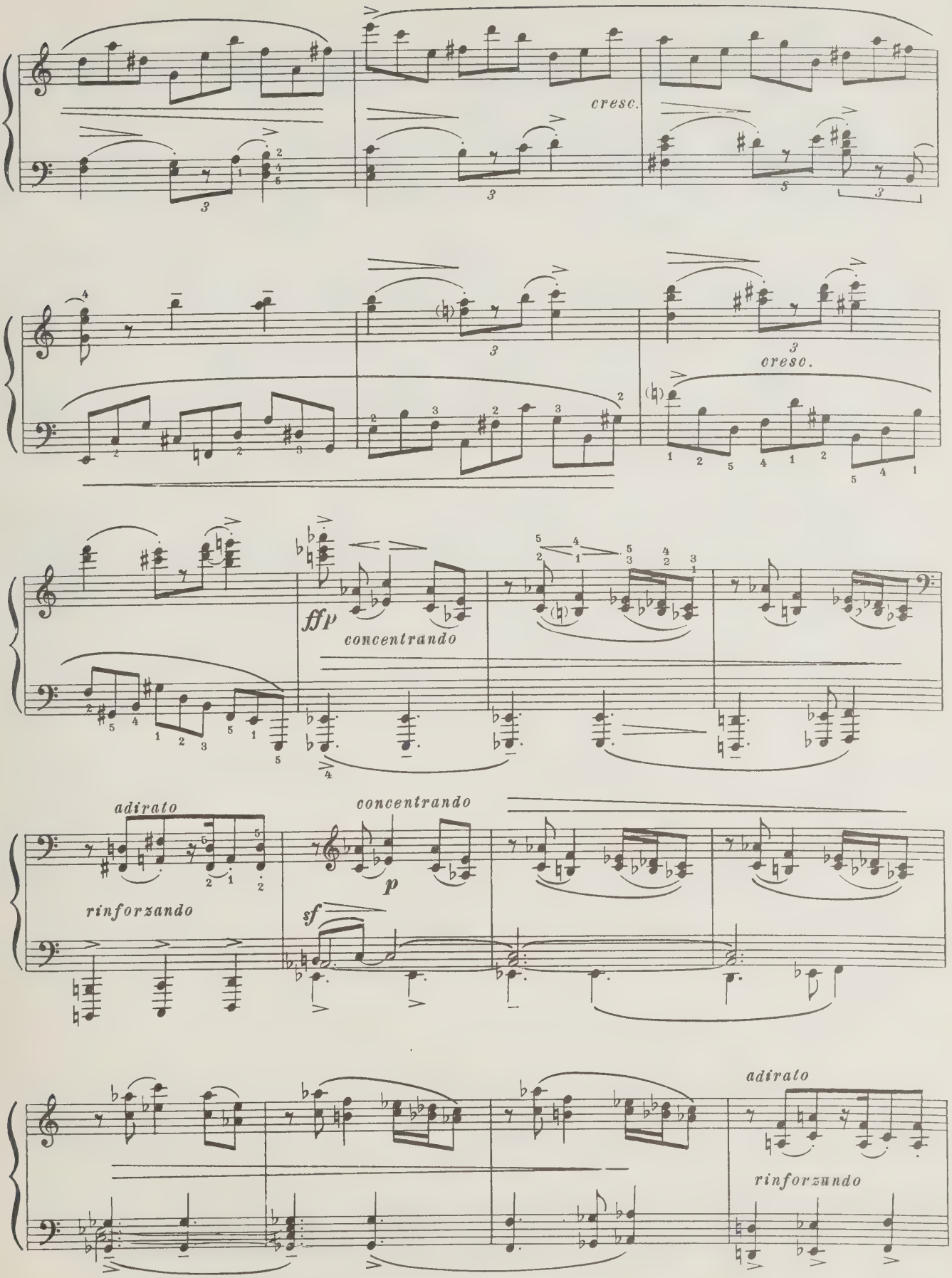

sfrenatamente
f affanato con moto
poco rit.
languido (meno mosso)
ten.
pp
sfrenatamente
m.s.
affanato (con moto)
Ped.

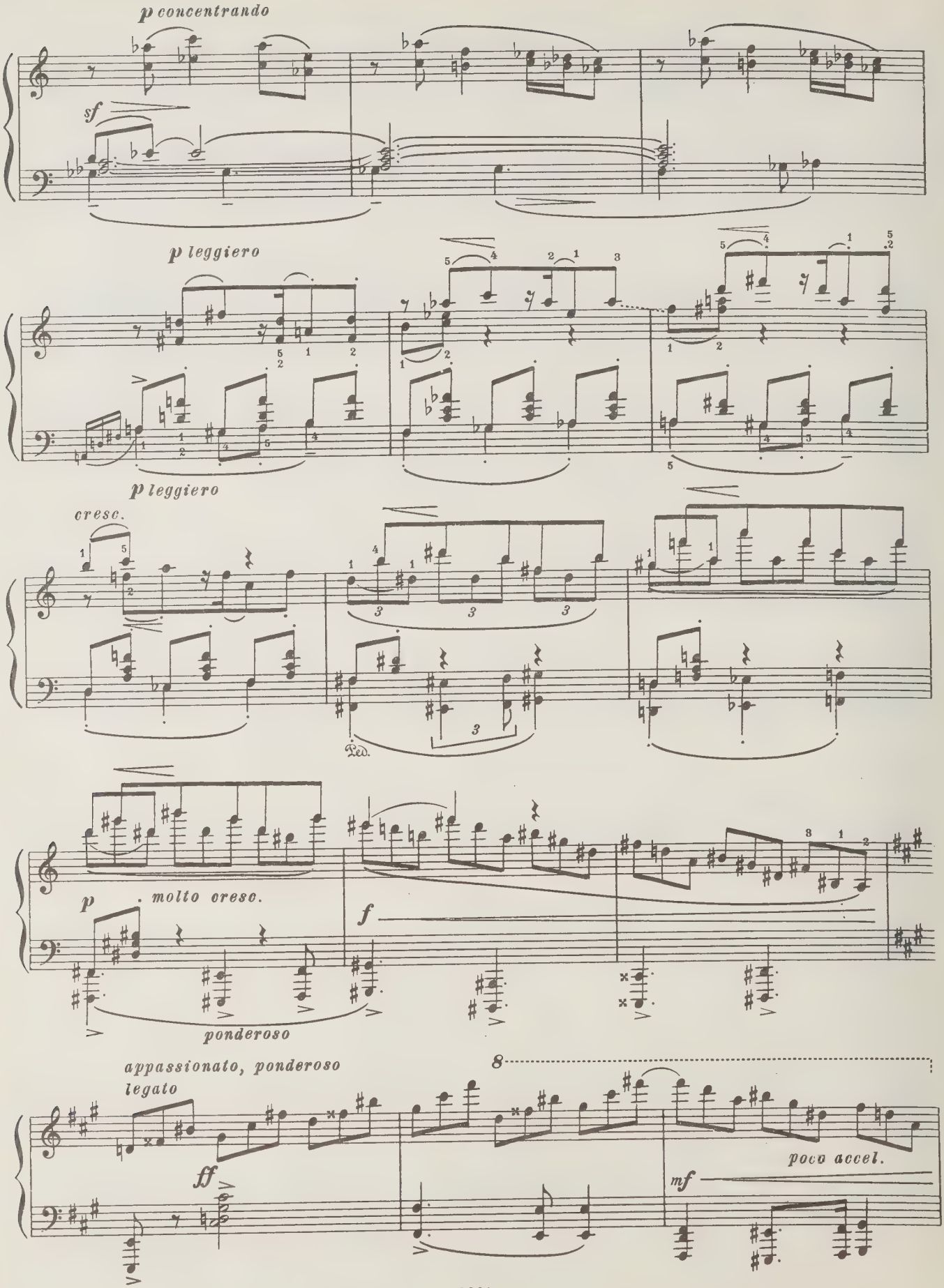

languido (meno mosso)
poco rit.
pp
Ped.
Ped.
Ped.
rit.
accel.
legatissimo
a tempo (non subito)
ten.
sf
*) Ped.
Ped.
Ped.
Ped.
simile
dim.
ten.
Ped.
cantando
creso.
p
Ped.
Ped.
Ped.
*) Ped. значит вибрировать педалью

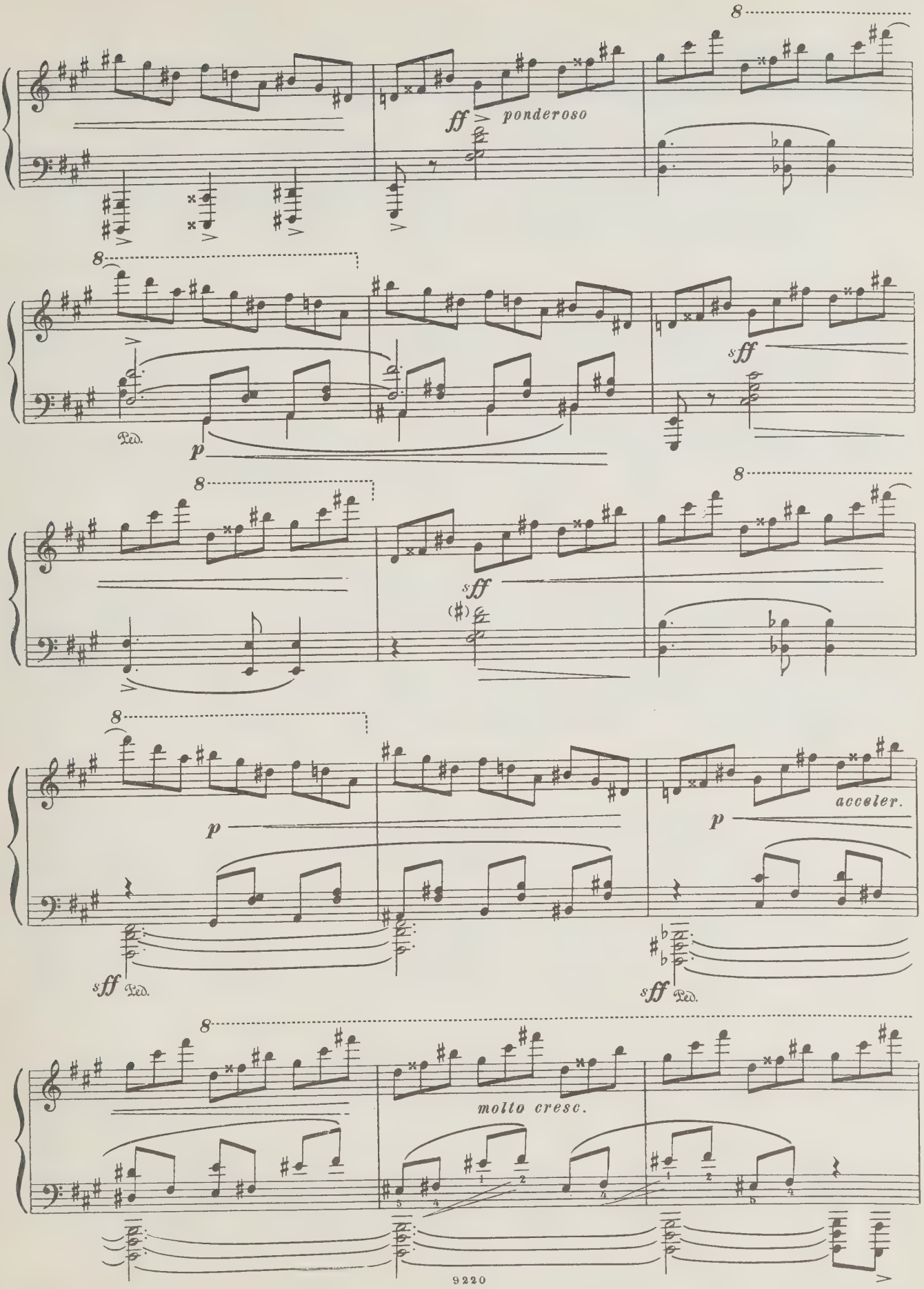

quietamente
p
Ped.
con molto tenerezza
pp
p
il basso poco marcato
Ped.
*
pp
poco a poco cresc.
p
sempre piu agitato e cresc

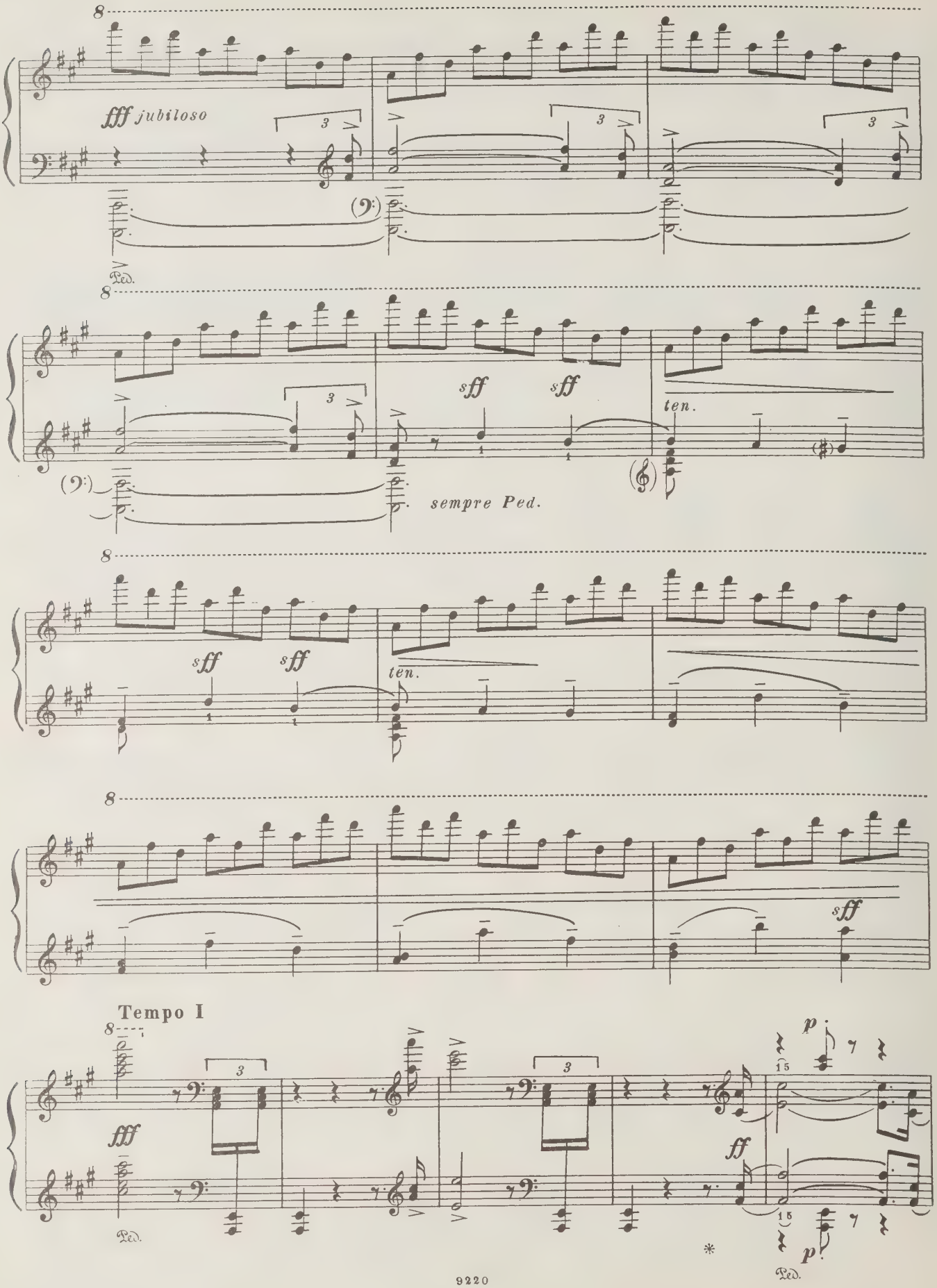

molto agitato
pesante

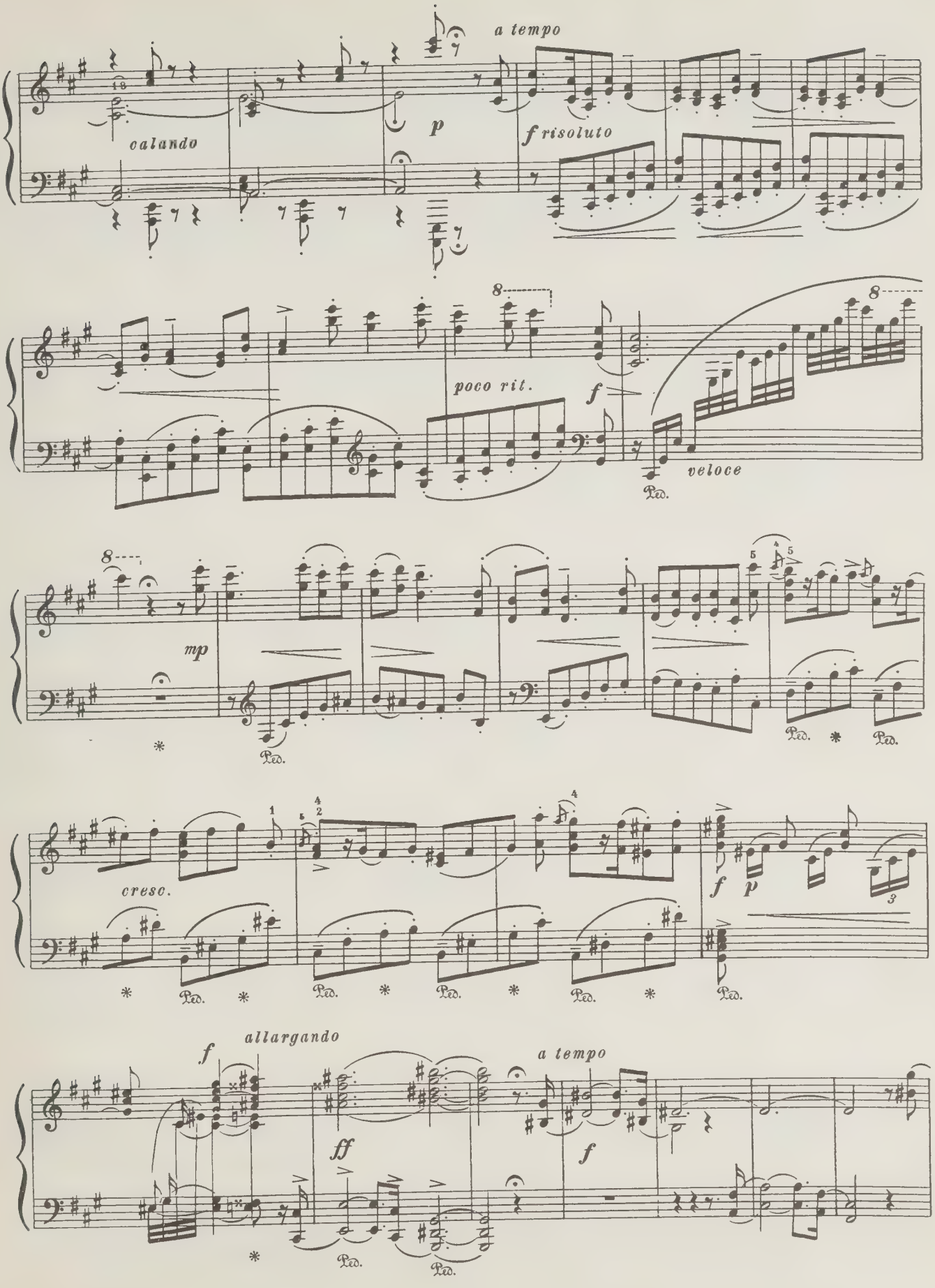

f
f pesante
leggiero
p
pp
Ped.

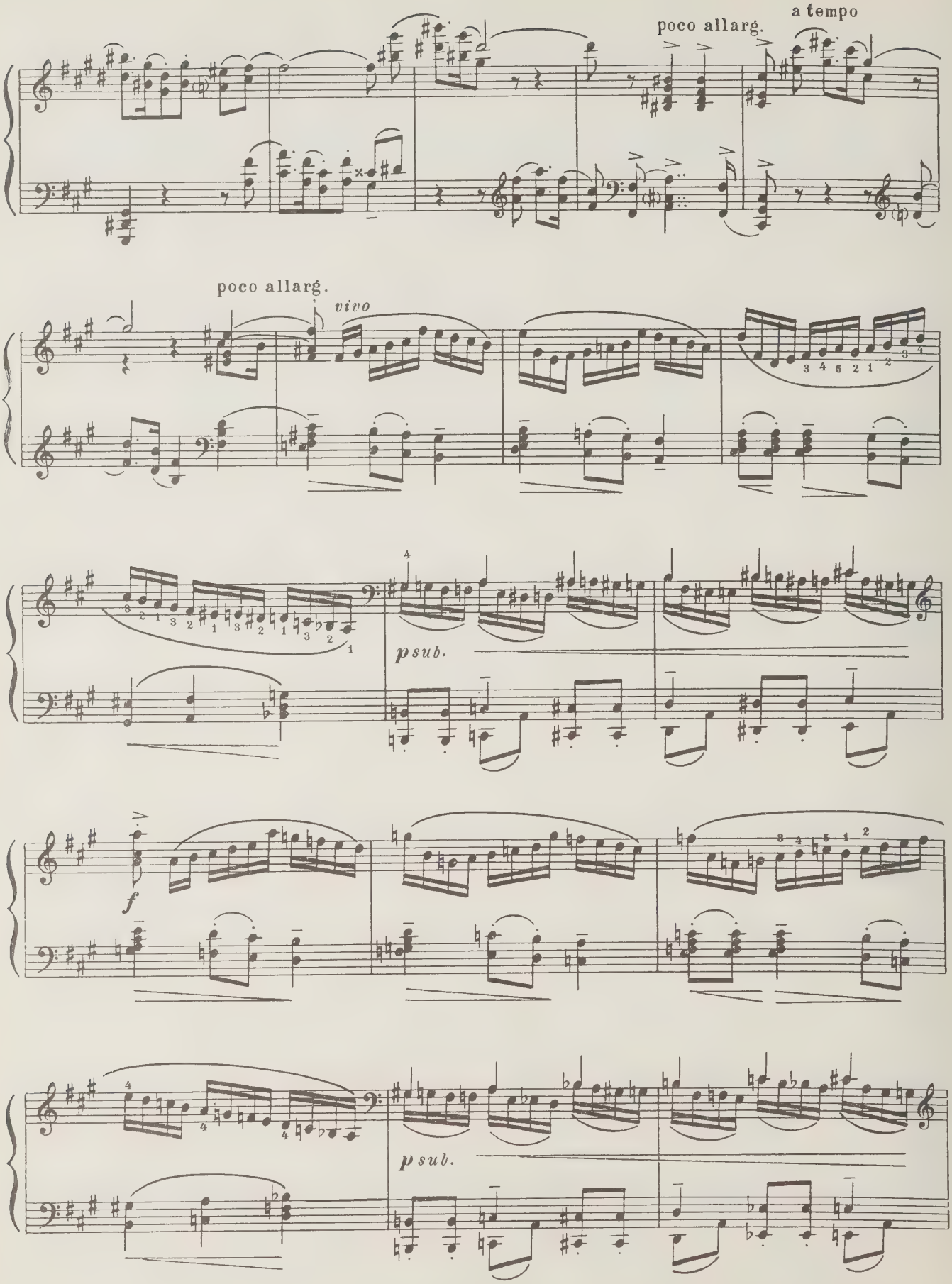

cresc.
cresc.
ffp
concentrando
adirato
concentrando
p
rinforzando
sf
adirato
rinforzando

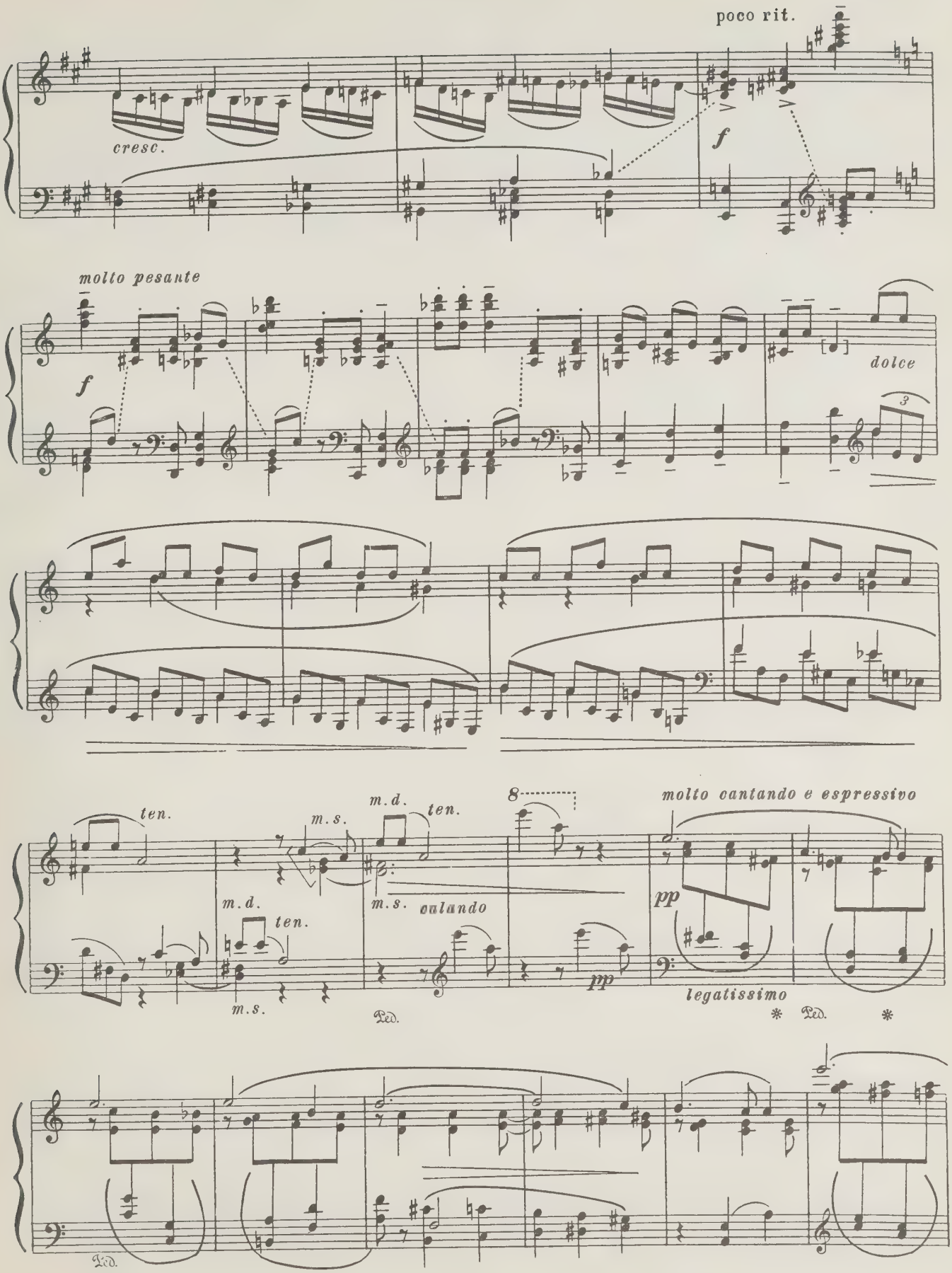

p concentrando
sf
p leggiero
p leggiero
cresc.
Ped.
p
molto cresc.
f
ponderoso
appassionato, ponderoso
legato
8
ff
poco accel.
mf

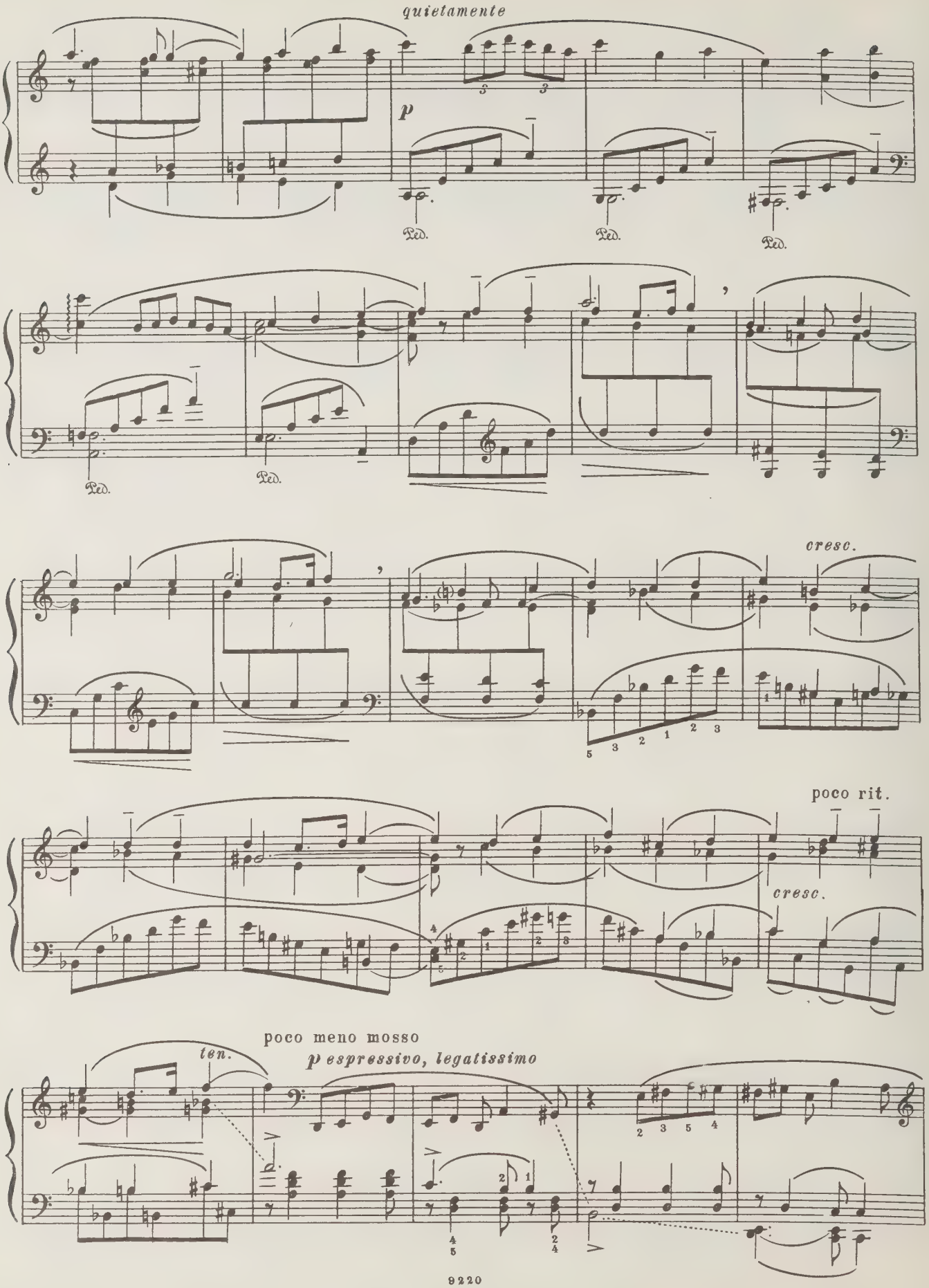

8
ff
ponderoso
8
Ped.
p
sff
8
sff
(♯)
8
8
p
acceler.
p
sff
Ped.
sff
Ped.
8
molto cresc.

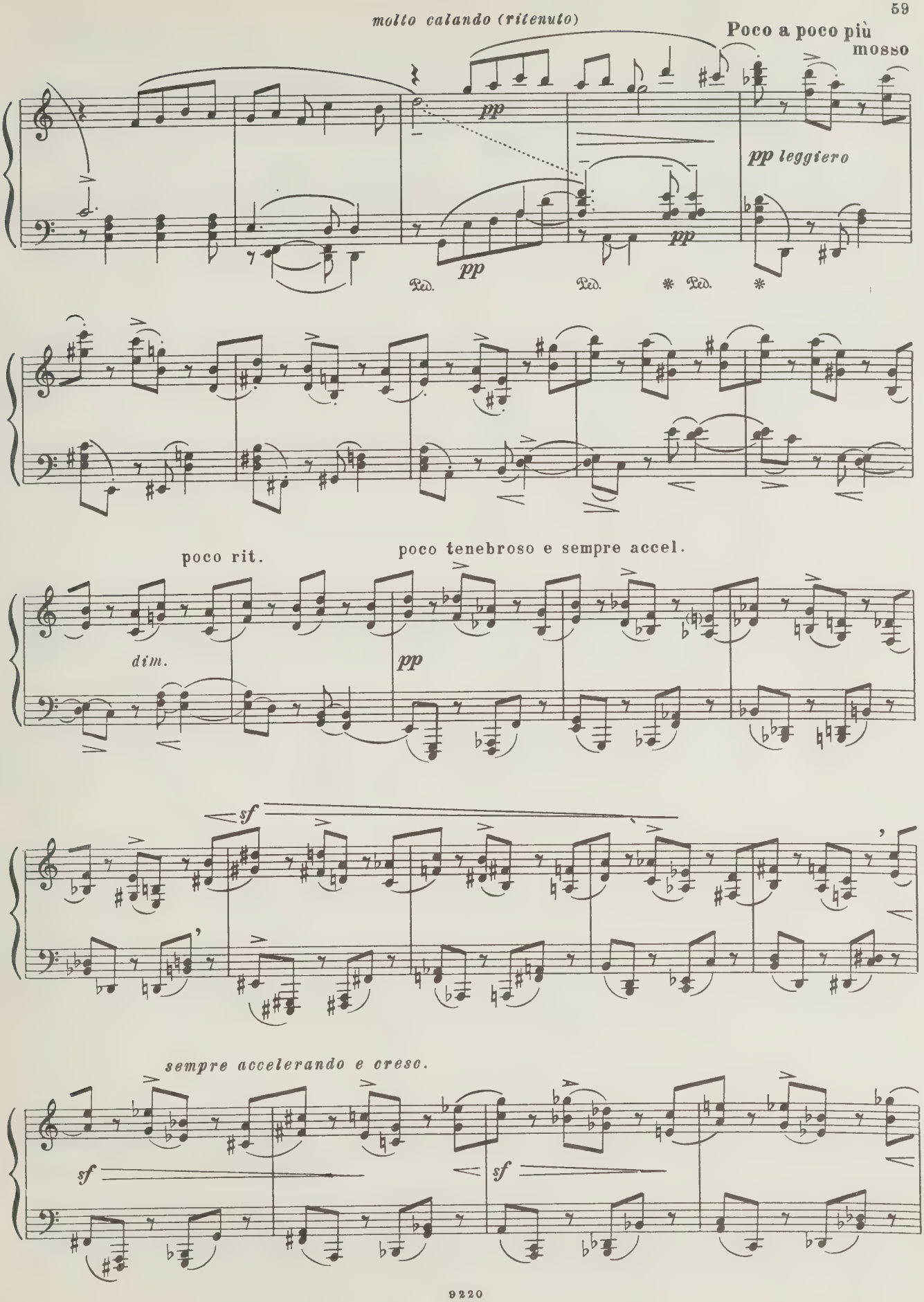

fff jubiloso
Ped.
sff
sff
sempre Ped.
ten.
sff
sff
ten.
sff
Tempo I
fff
Ped.
ff
p
p
Ped.

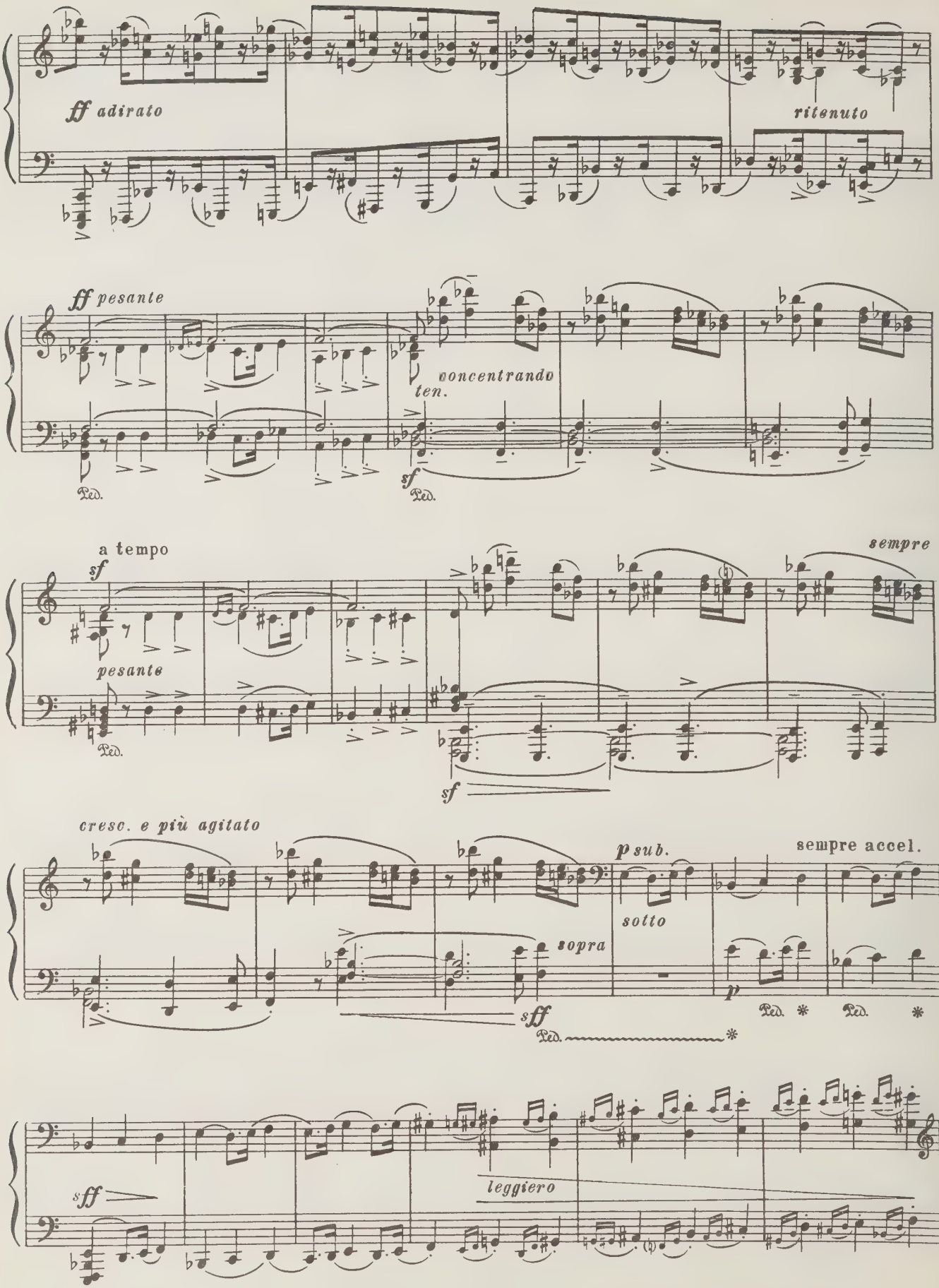

a tempo
calando
p
f risoluto
poco rit.
f
veloce
mp
cresc.
f
p
allargando
ff
a tempo
f
Ped.


poco allarg.
a tempo
poco allarg.
vivo
psub.
f
psub.


poco rit.
cresc.
f
molto pesante
f
dolce
3
ten.
m.d.
m.s.
ten.
m.d.
ten.
m.s.
m.s.
calando
8
pp
molto cantando e espressivo
pp
legatissimo
Ped.
*
Ped.
*
Ped.

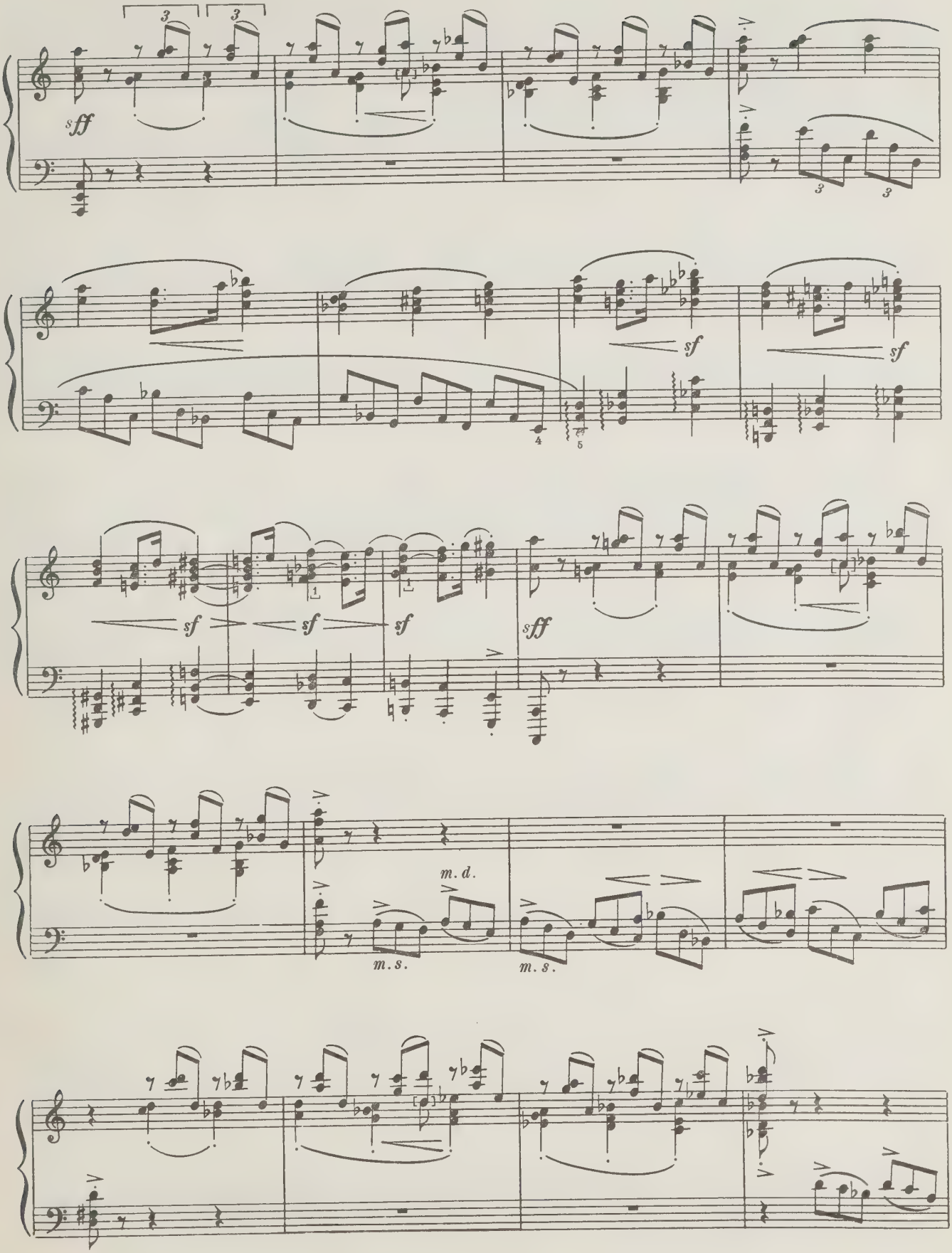

quietamente
p
Ped.
Ped.
Ped.
Ped.
Ped.
cresc.
poco rit.
cresc.
poco meno mosso
p espressivo, legatissimo
ten.

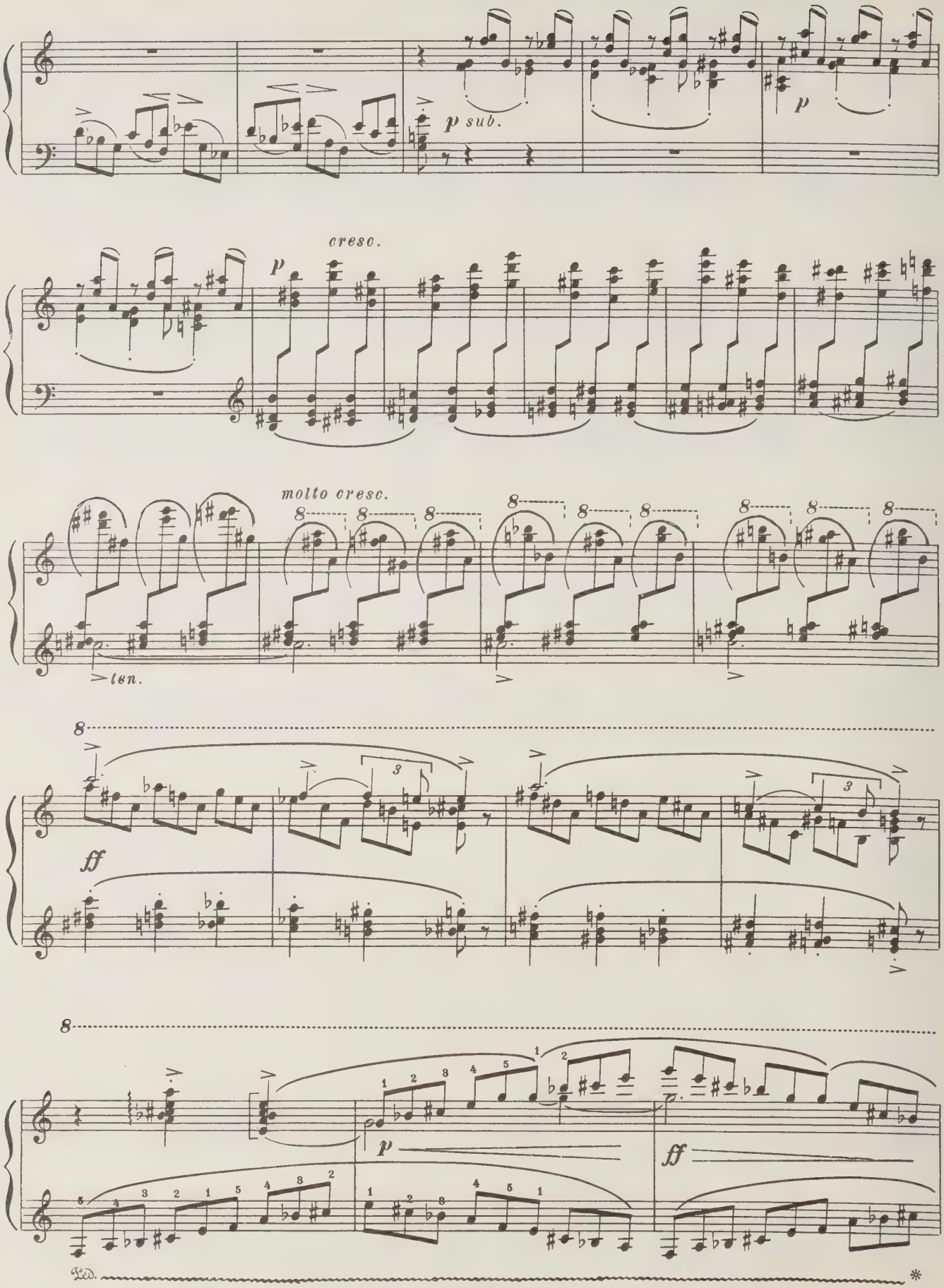

molto calando (ritenuto)
Poco a poco più mosso
pp
pp leggiero
Ped.
poco rit.
poco tenebroso e sempre accel.
dim.
sf
sempre accelerando e cresc.

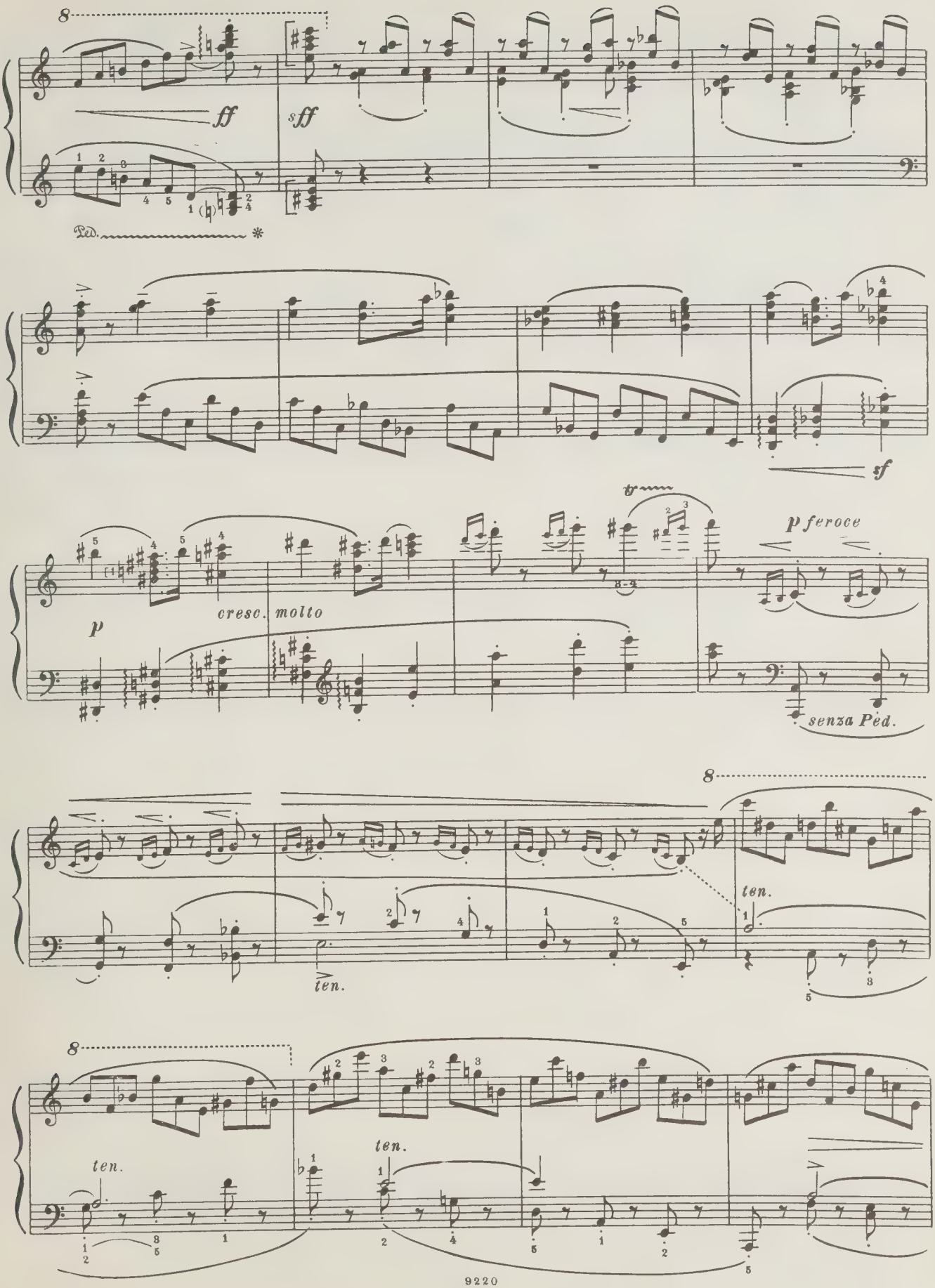

ff adirato
ritenuto
ff pesante
concentrando
ten.
sf
Ped.
a tempo
sf
pesante
sempre
cresc. e più agitato
p sub.
sempre accel.
sotto
sopra
sff
p
leggiero

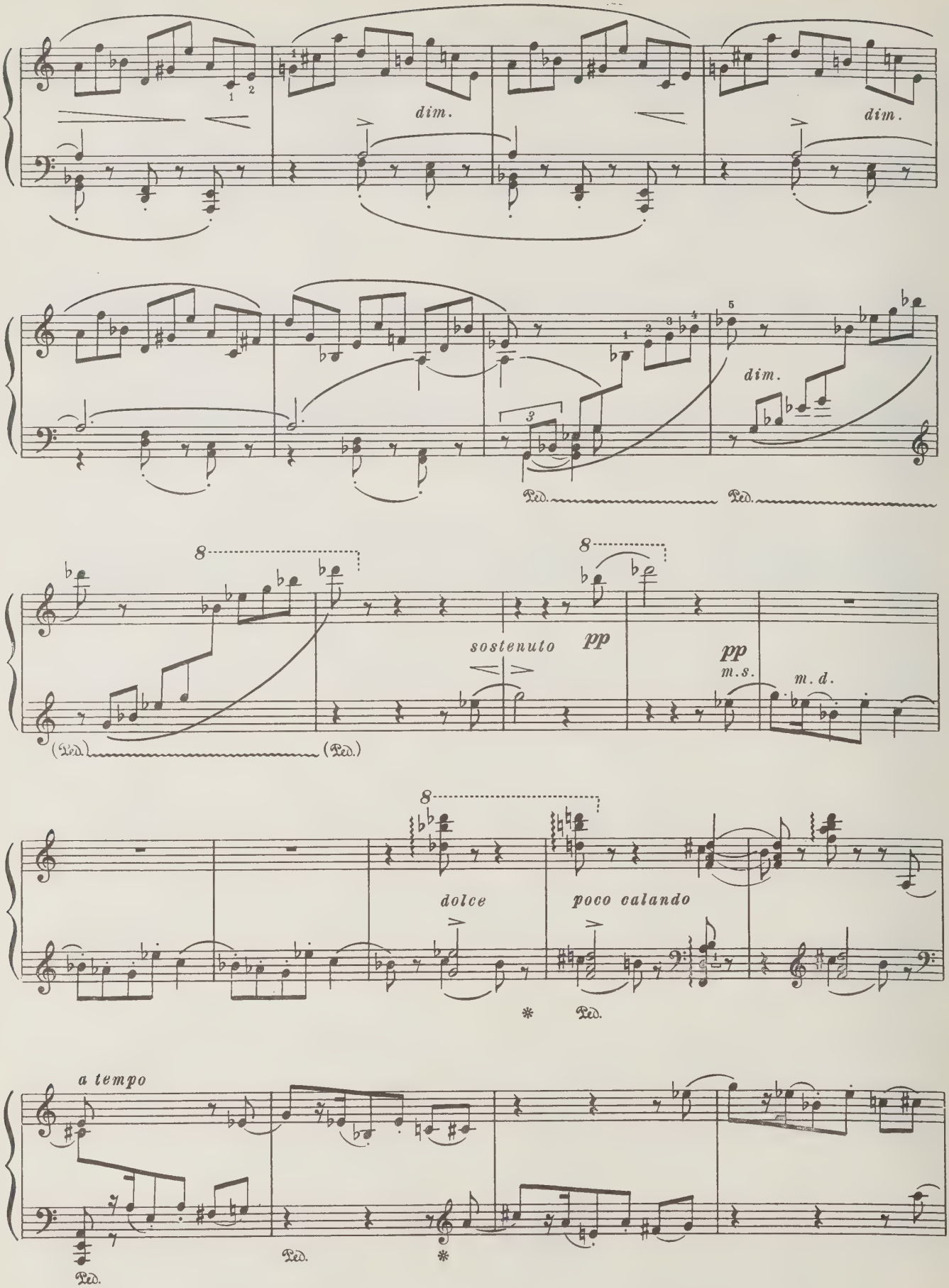
Coda

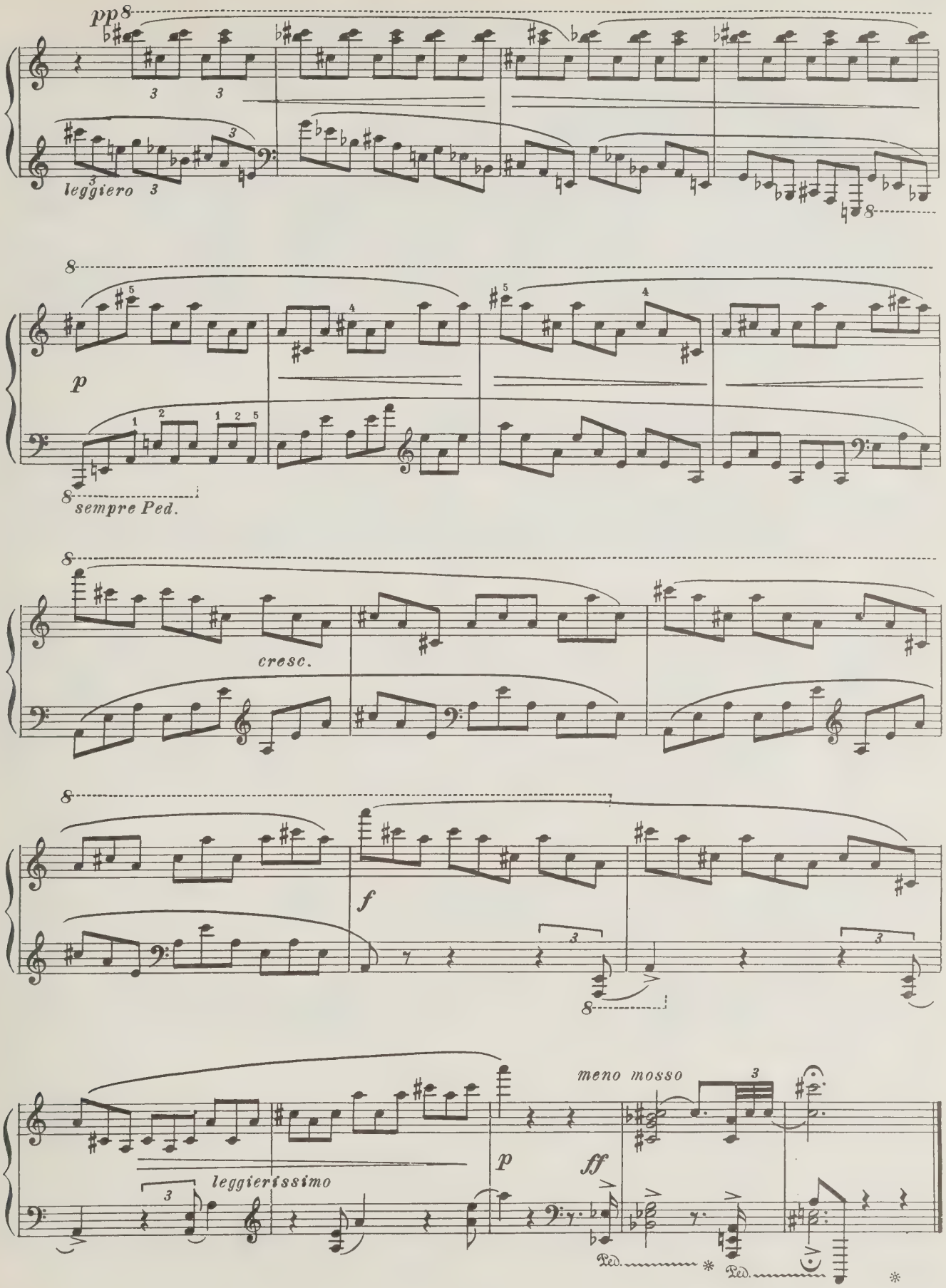
Allegro molto (*sempre al rigoro di tempo*) ♩ = 200




p sub.
p
cresc.
p
molto cresc.
ten.
ff
p
ff
Ped.
*


8
ff
sff
Ped.
*
sf
tr
p feroce
p
cresc. molto
senza Ped.
8
ten.
ten.
8
ten.
ten.


dim.
dim.
dim.
Ped.
Ped.
8
8
sostenuto
pp
pp
m.s.
m.d.
(Ped.)
(Ped.)
8
dolce
poco calando
Ped.
a tempo
Ped.
Ped.


pp
leggiero
p
sempre Ped.
cresc.
f
leggierissimo
p
ff
meno mosso
Ped.
Ped.

СОНАТА-ВОСПОМИНАНИЕ a-moll

*) Op. 38, №1

Allegretto tranquillo (Andantino con moto) ♩= 72

sempre espressivo e disinvolto

p semplice

una corda e poco Pedale

poco rit.

concentrando (pochissimo meno mosso)

mf cantabile

tre corde

calando

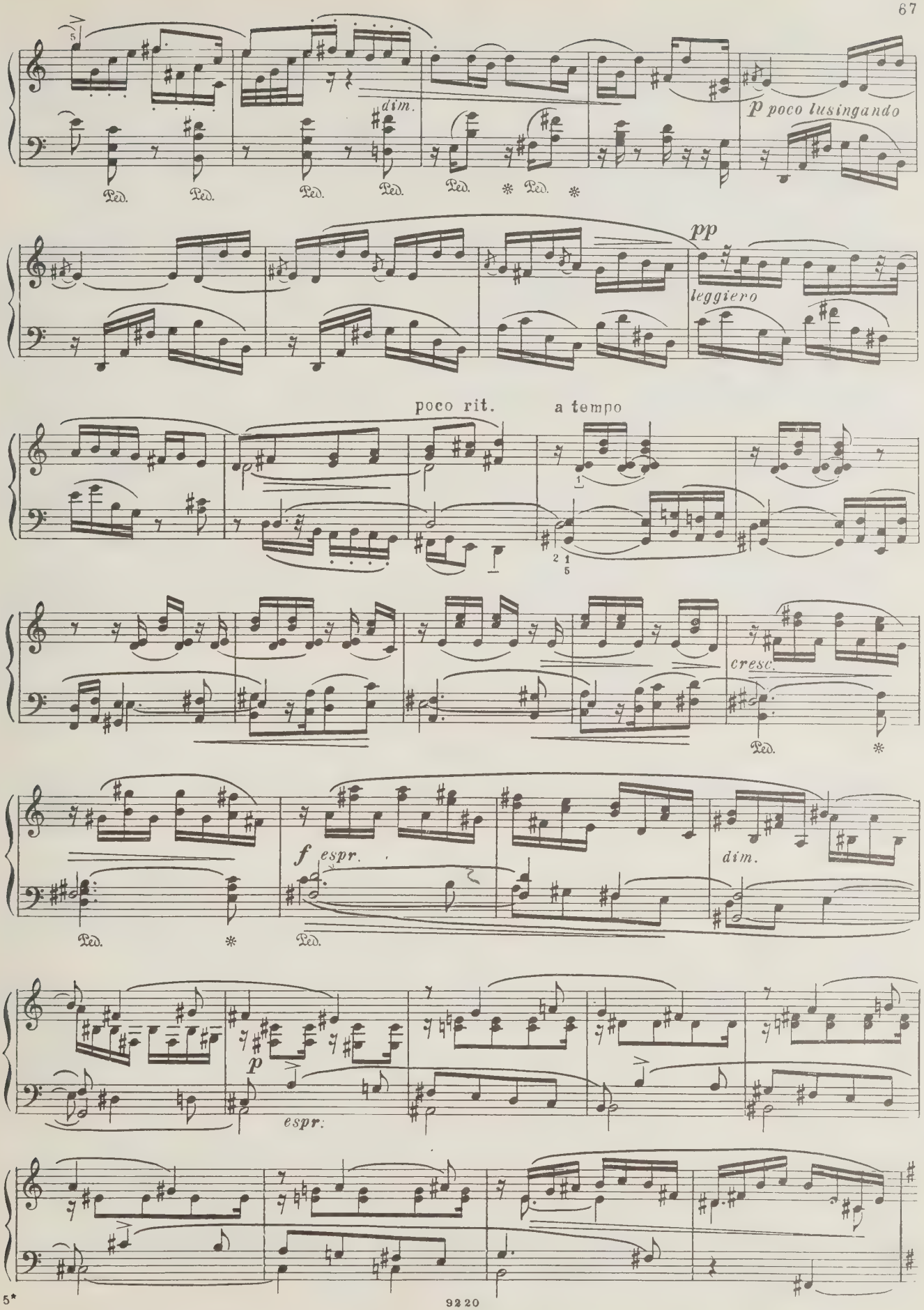
pp

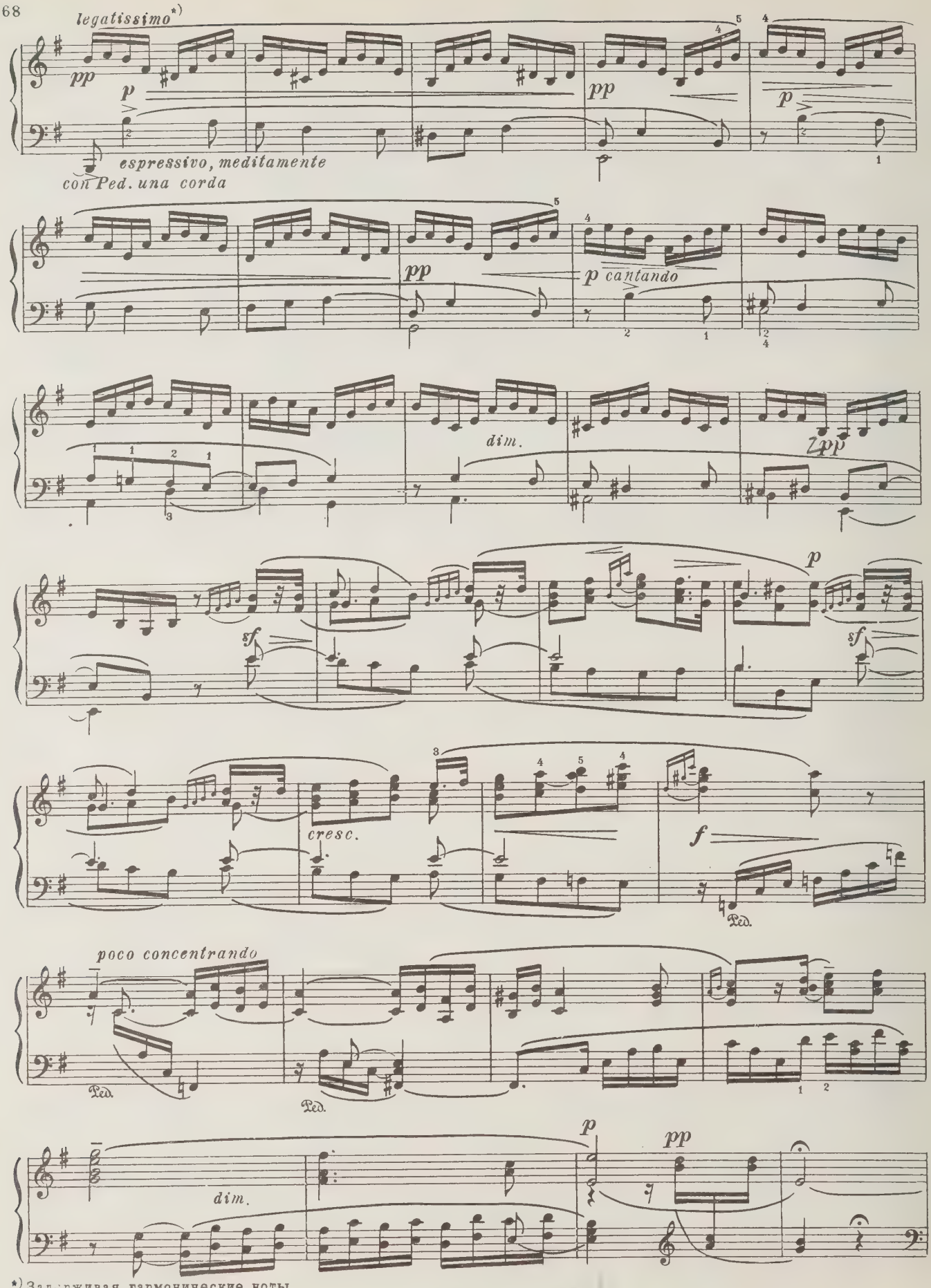
a tempo risoluto, cantando

f

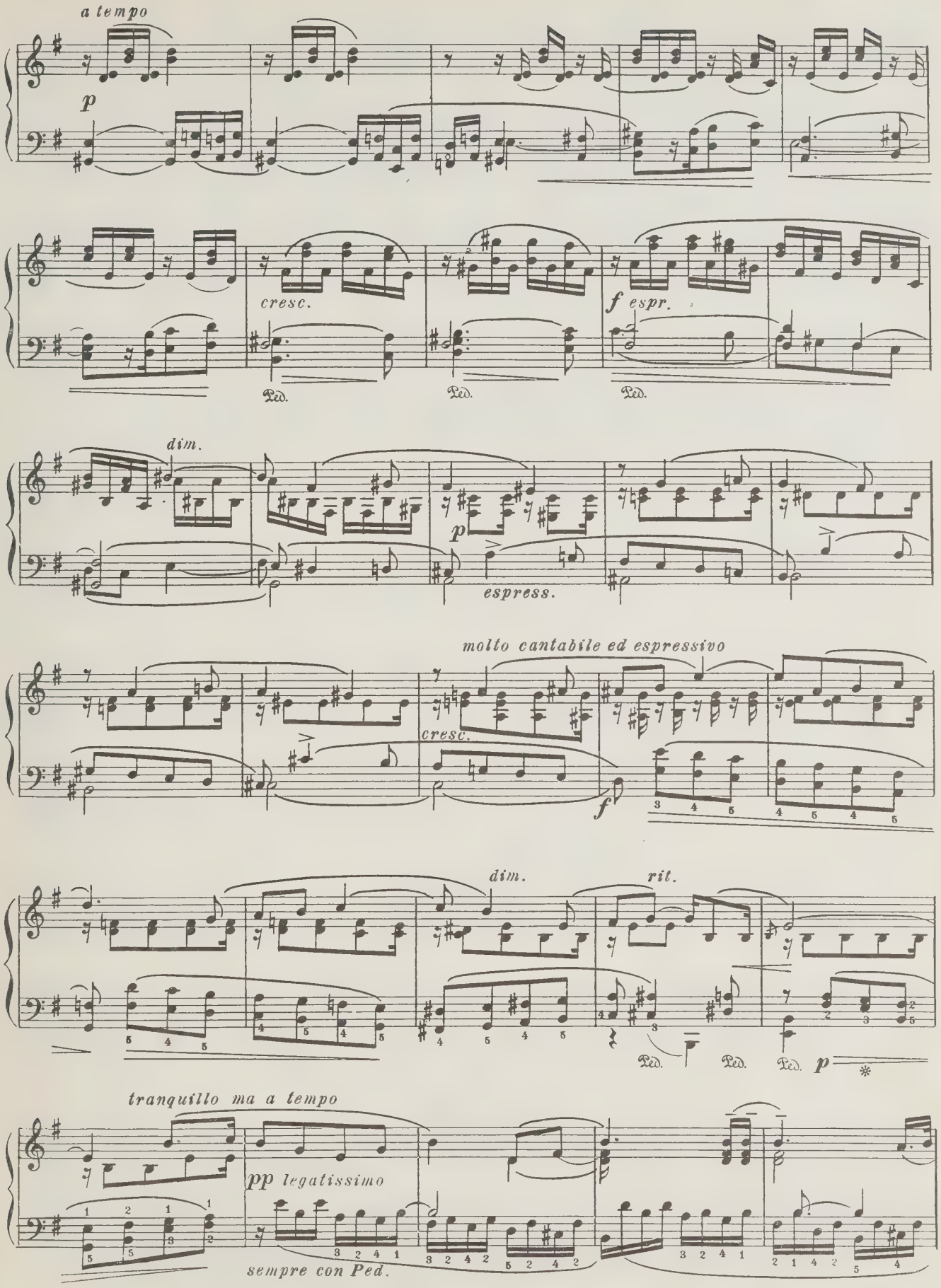
Ped.

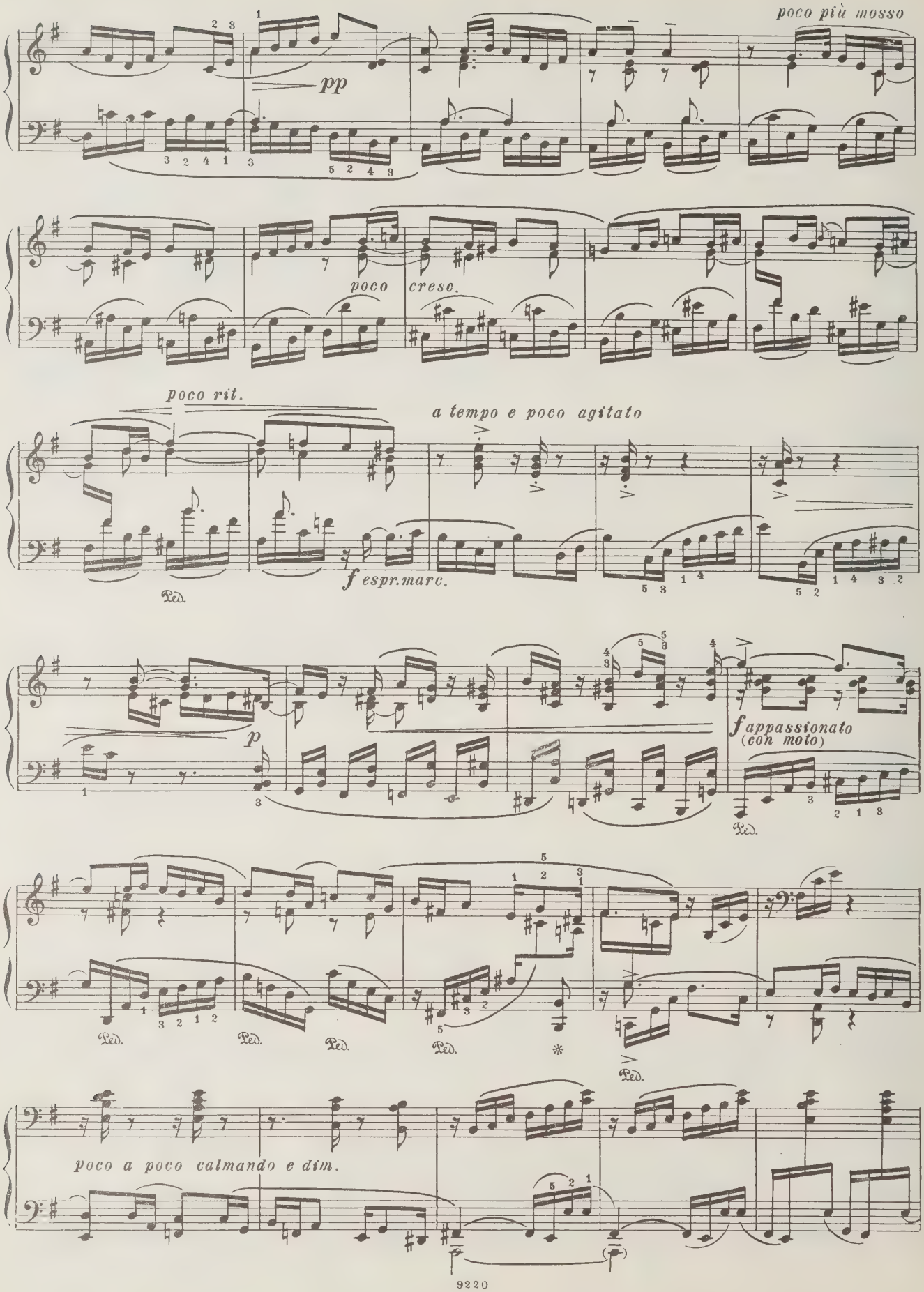
*) „Забытые мотивы", цикл I.

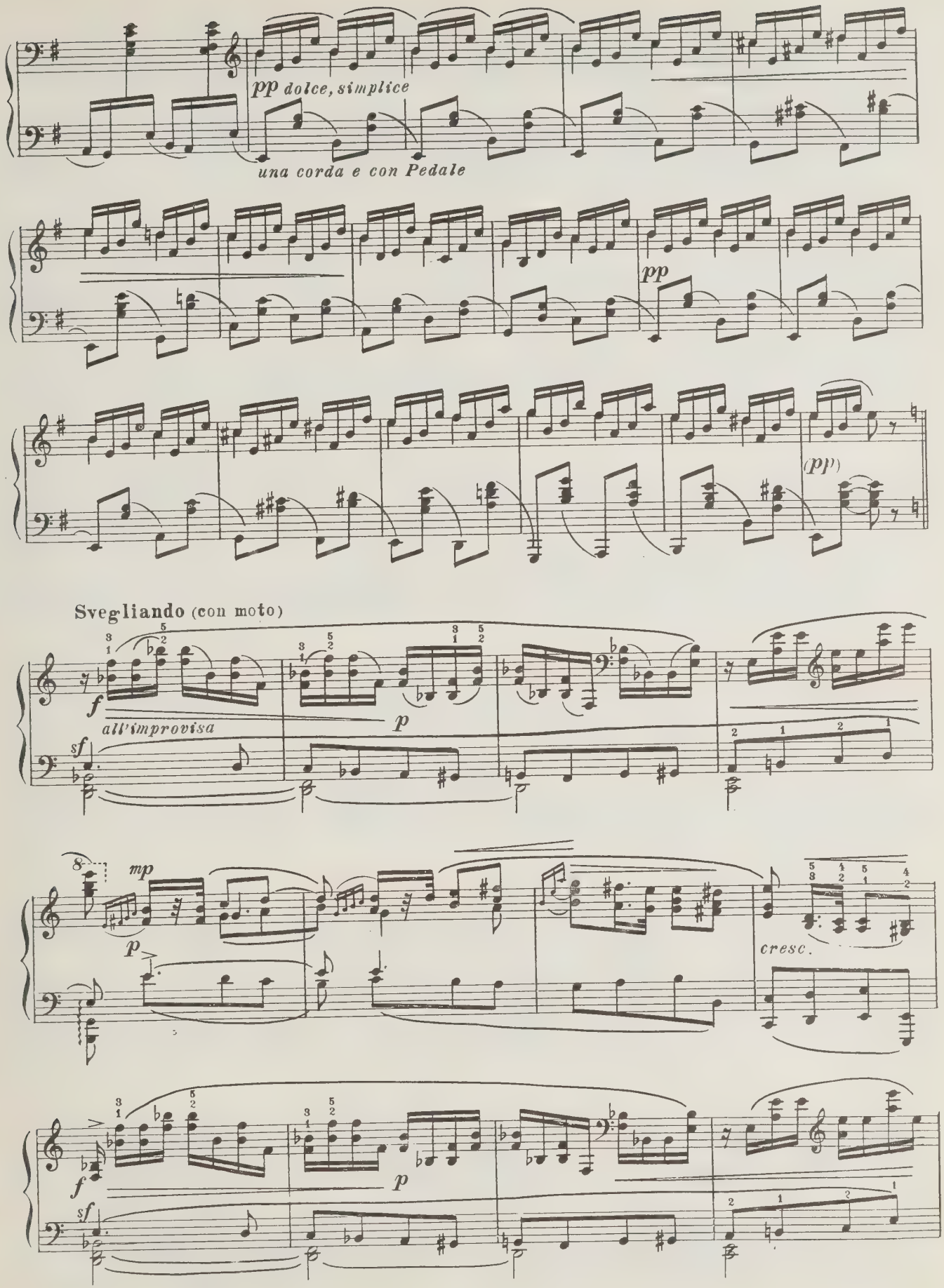

dim.
Ped.
p poco lusingando
pp
leggiero
poco rit.
a tempo
cresc.
f espr.
dim.
p
espr.

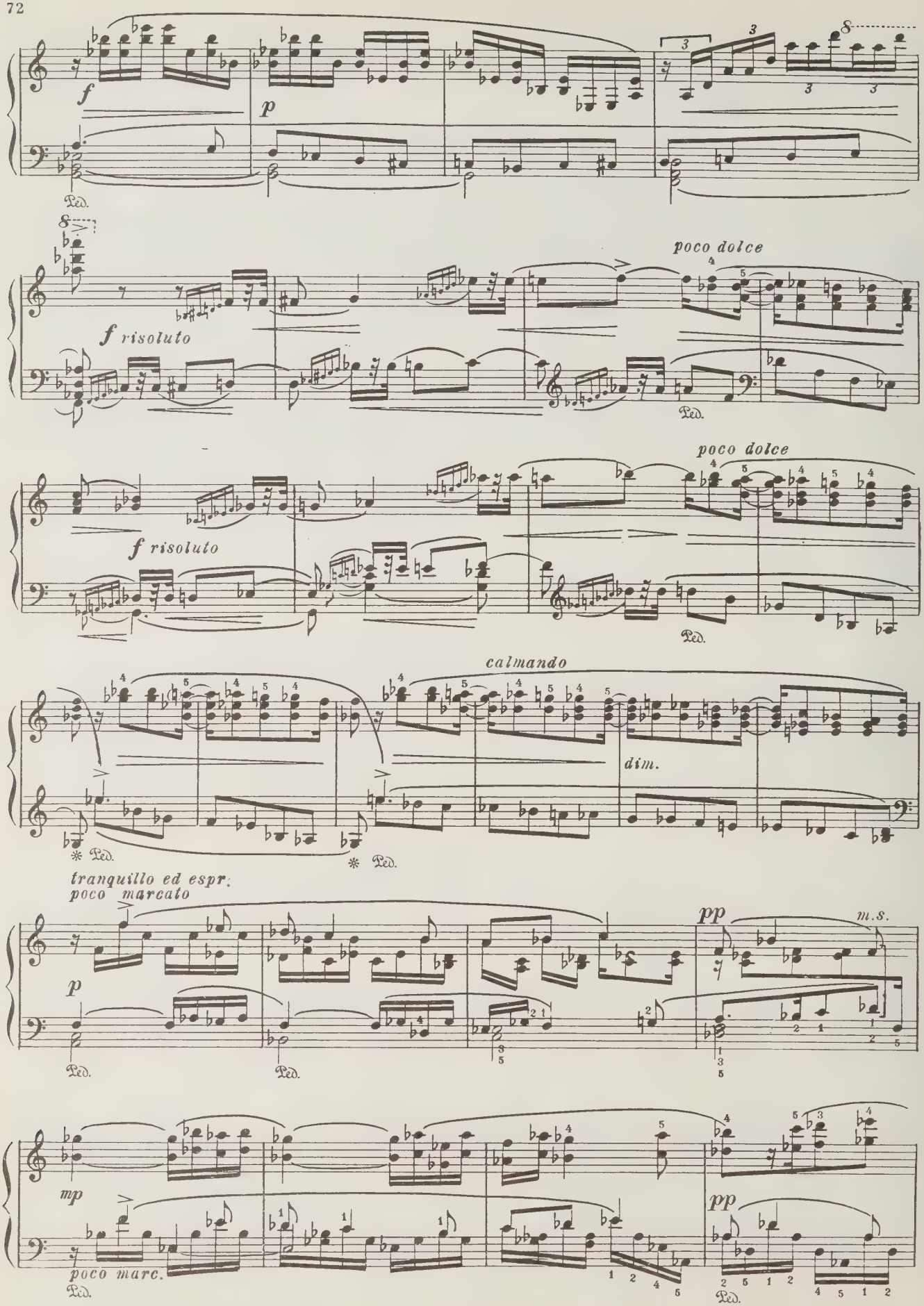


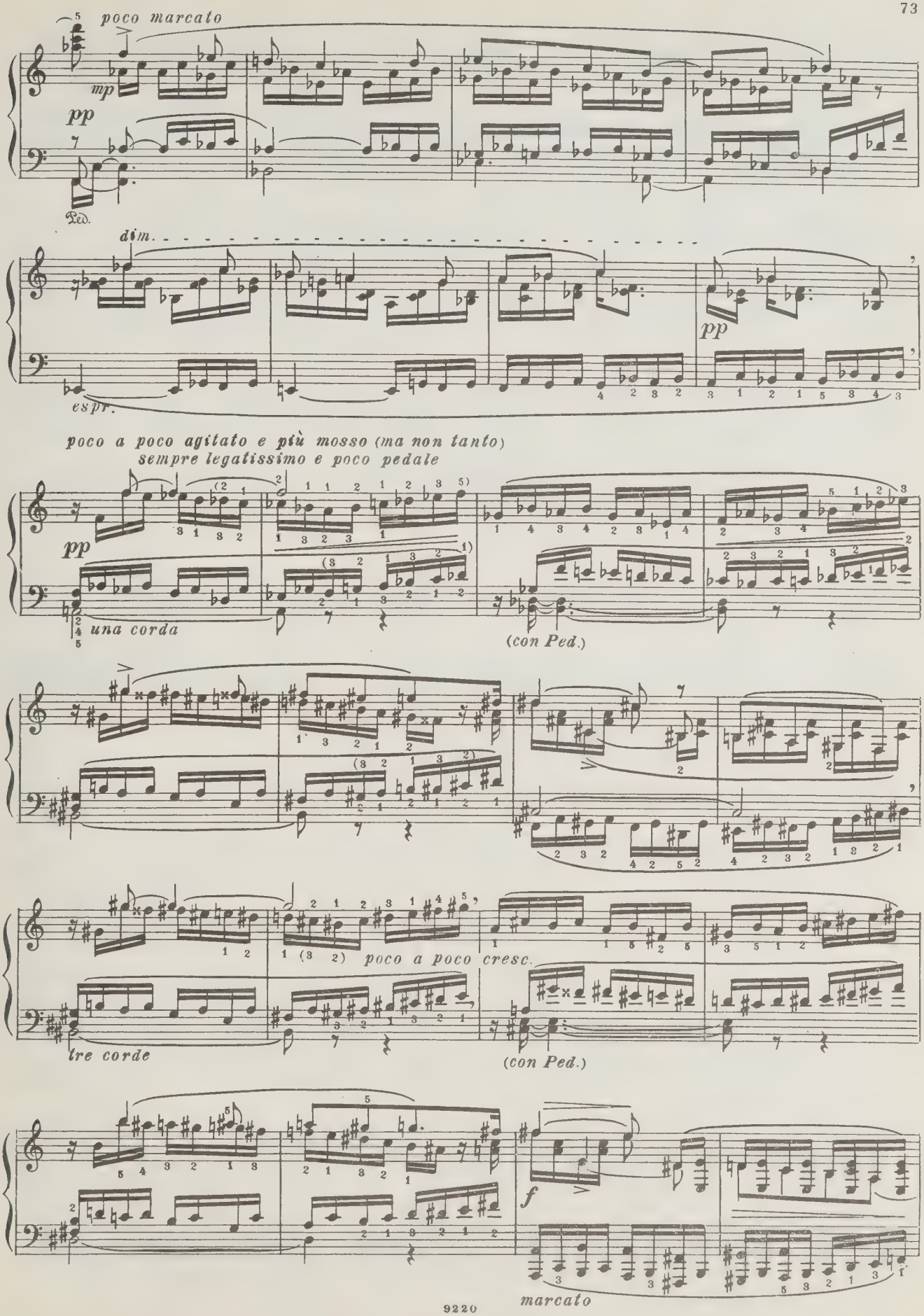
*) Задерживая гармонические ноты.

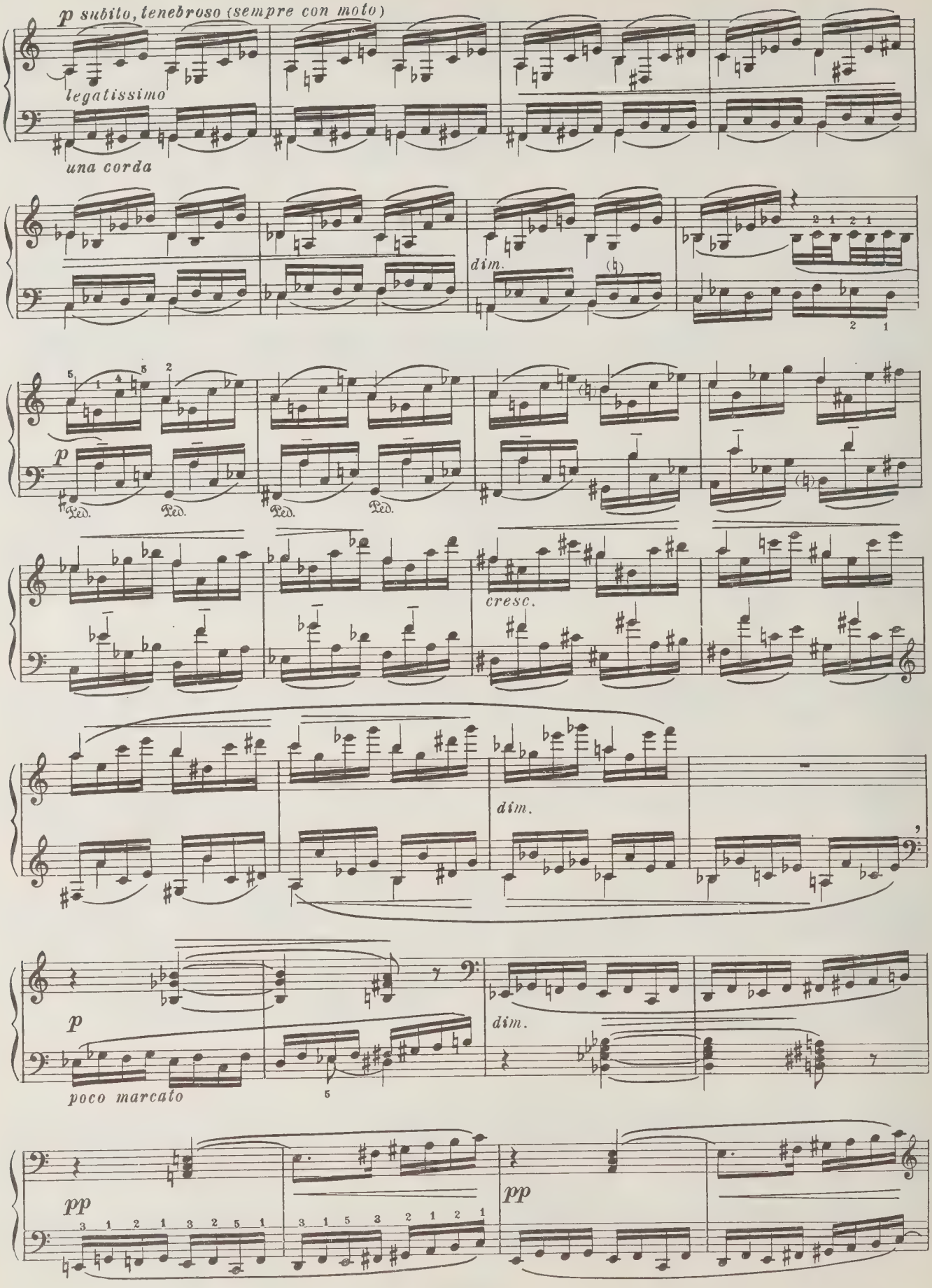

a tempo
p
cresc.
Ped.
Ped.
f espr.
Ped.
dim.
p
espress.
molto cantabile ed espressivo
cresc.
f
dim.
rit.
Ped.
Ped.
Ped.
p
tranquillo ma a tempo
pp legatissimo
sempre con Ped.

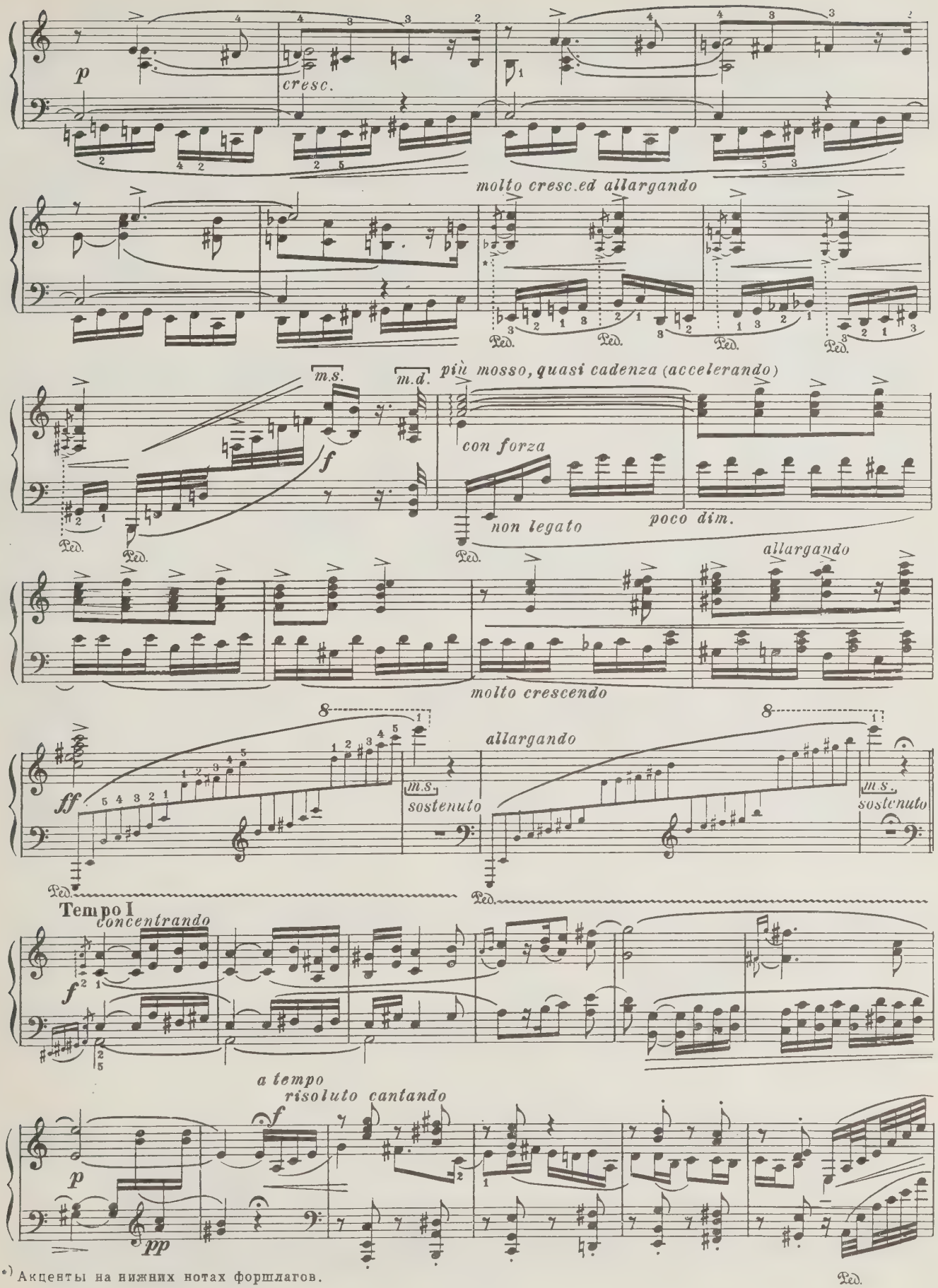

poco più mosso
pp
poco cresc.
poco rit.
a tempo e poco agitato
f espr. marc.
Ped.
p
f appassionato
(con moto)
poco a poco calmando e dim.


pp dolce, simplice
una corda e con Pedale
pp
(pp)
Svegliando (con moto)
f
all'improvisa
sf
p
mp
p
cresc.
f
sf
p

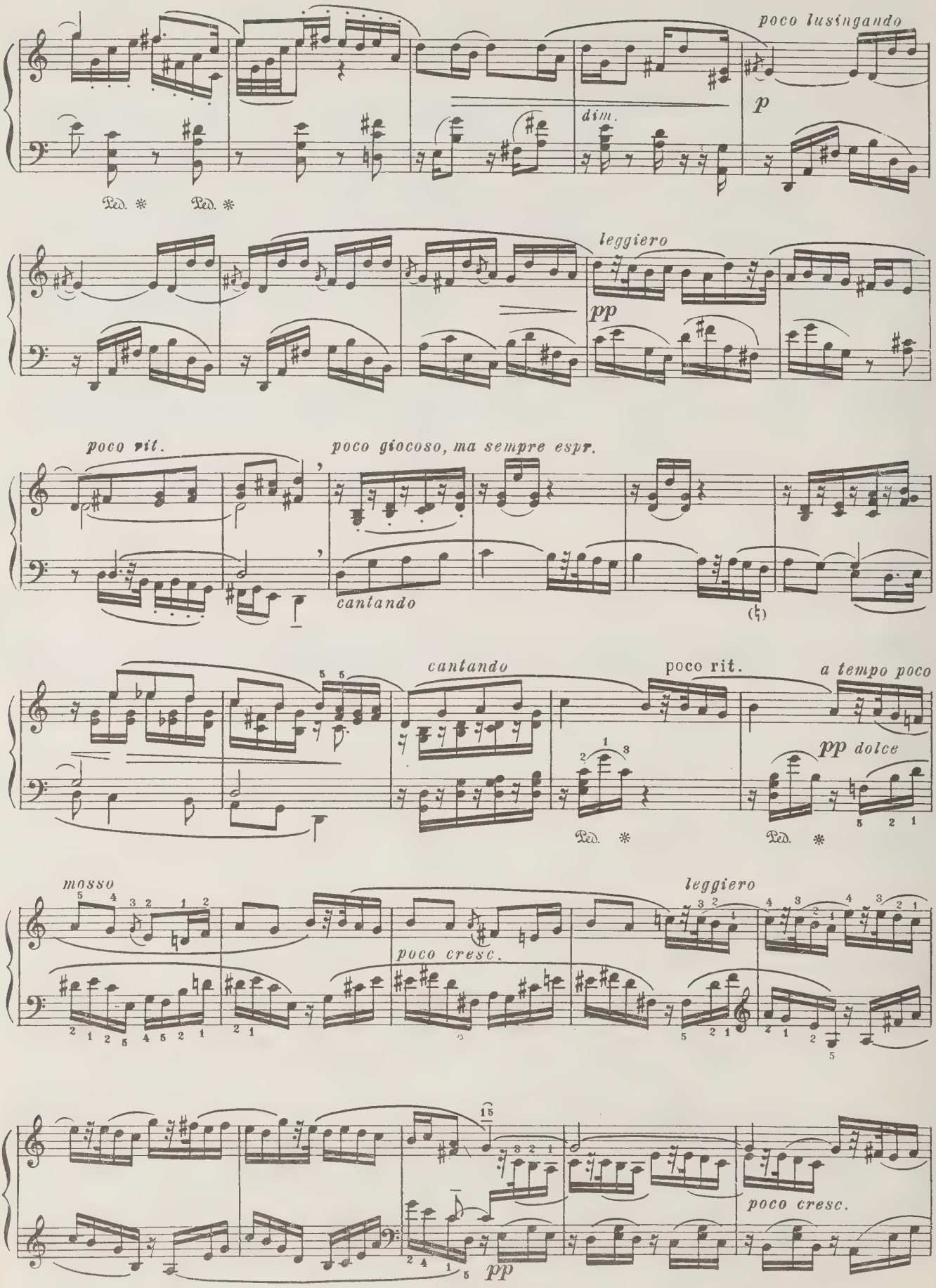

f
p
Ped.
poco dolce
f risoluto
Ped.
poco dolce
f risoluto
Ped.
calmando
dim.
Ped.
Ped.
tranquillo ed espr.
poco marcato
p
pp
m.s.
Ped.
Ped.
mp
poco marc.
pp
Ped.

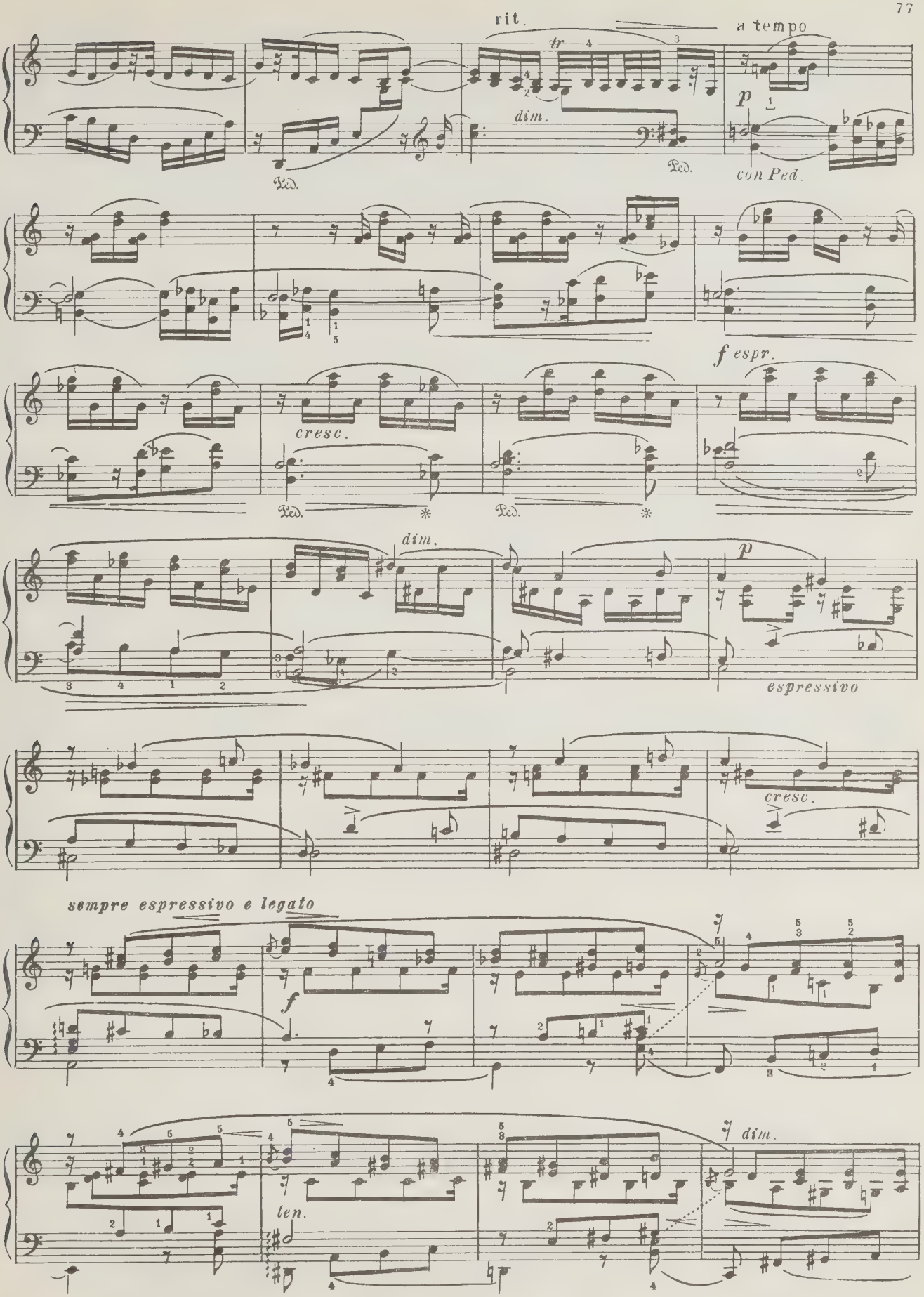

poco marcato
mp
pp
Ped.
dim.
pp
espr.
poco a poco agitato e più mosso (ma non tanto)
sempre legatissimo e poco pedale
pp
una corda
(con Ped.)
poco a poco cresc.
tre corde
(con Ped.)
f
marcato

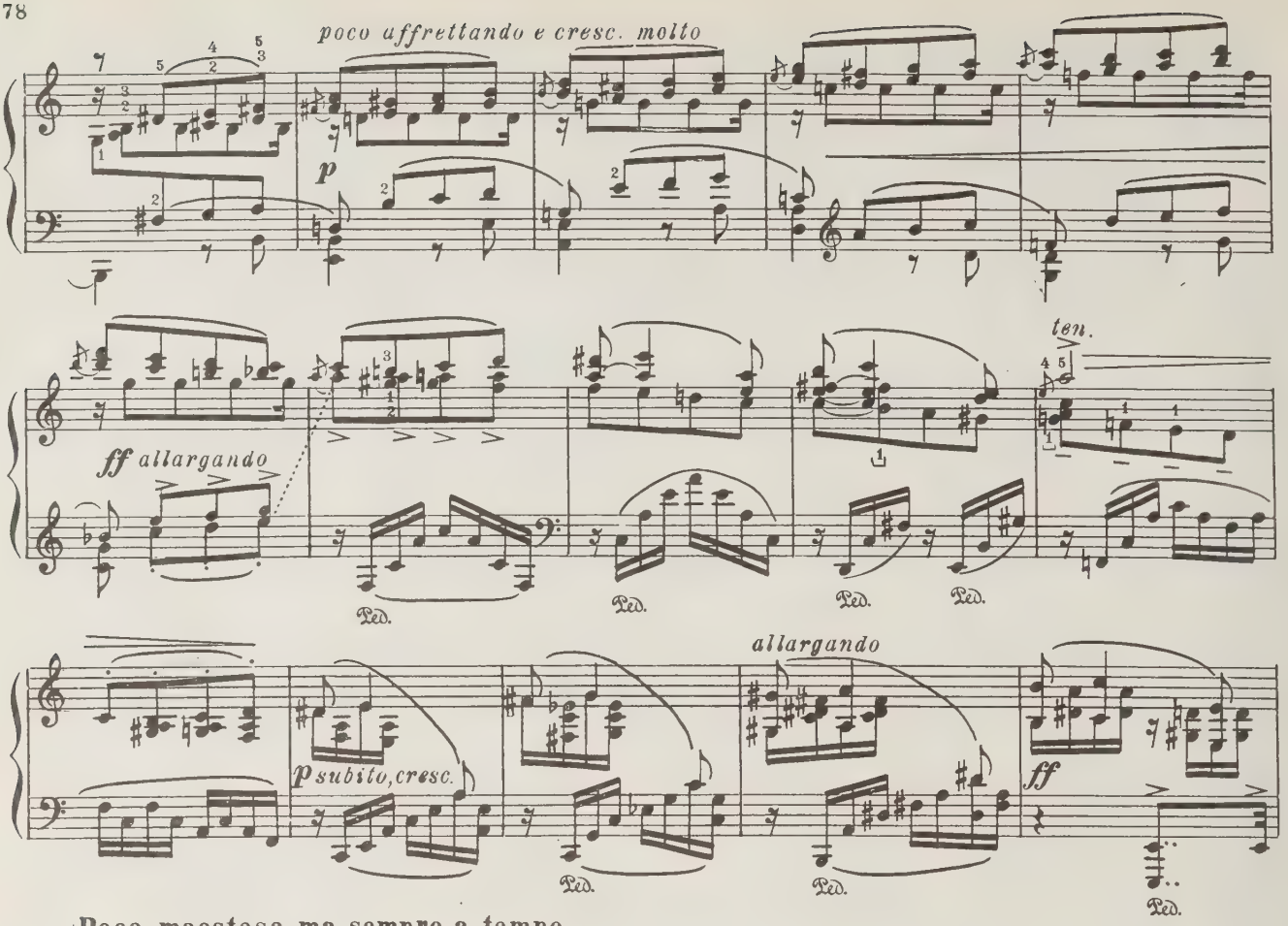

p subito, tenebroso (sempre con moto)
legatissimo
una corda
dim.
p
Ped.
Ped.
Ped.
Ped.
cresc.
dim.
p
poco marcato
dim.
pp
pp



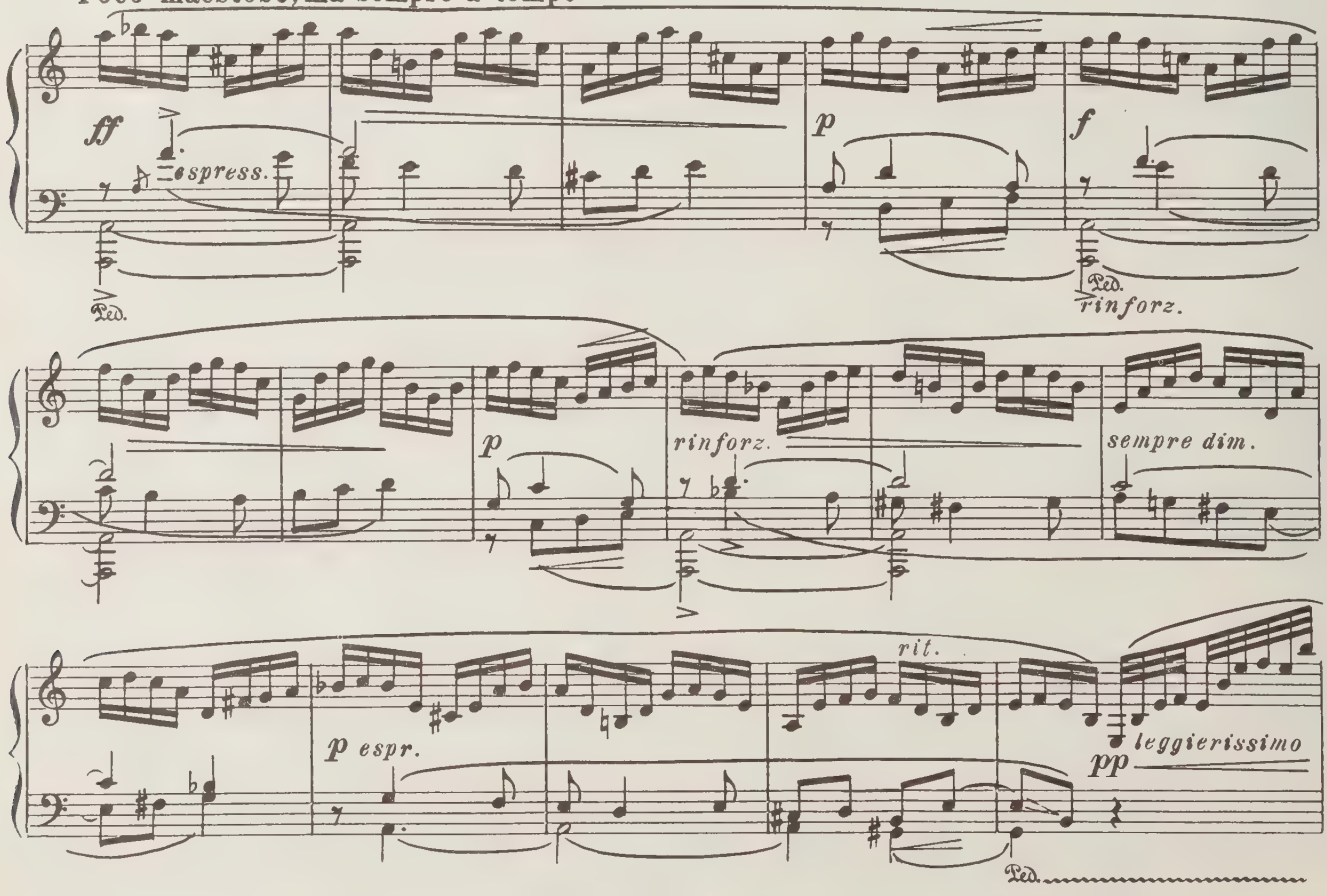
•) Акценты на нижних нотах форшлагов.

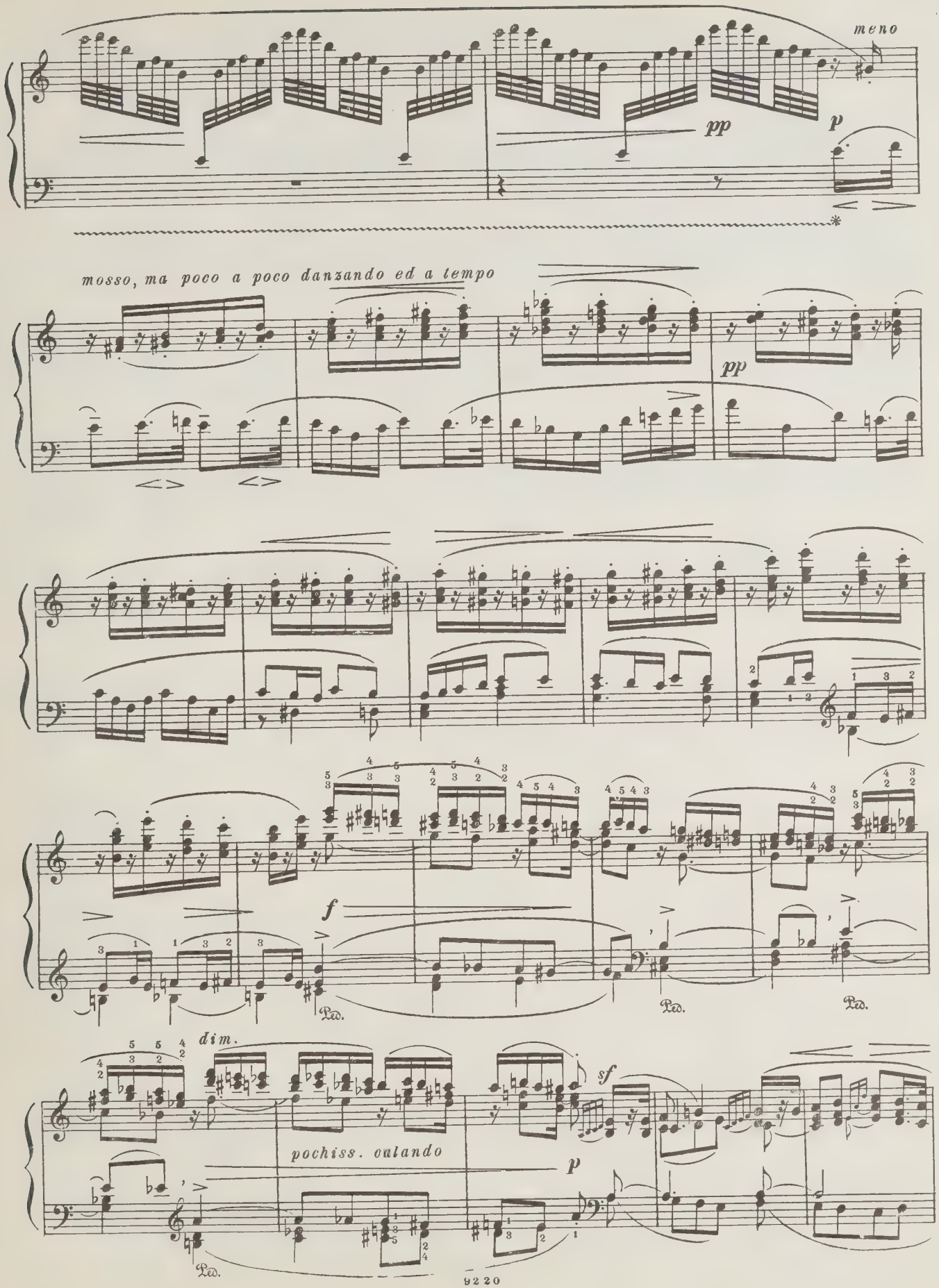

poco lusingando
p
dim.
Ped. * Ped. *
leggiero
pp
poco rit.
poco giocoso, ma sempre espr.
cantando
cantando
poco rit.
a tempo poco
pp dolce
Ped. * Ped. *
mosso
leggiero
poco cresc.
15
pp
poco cresc.

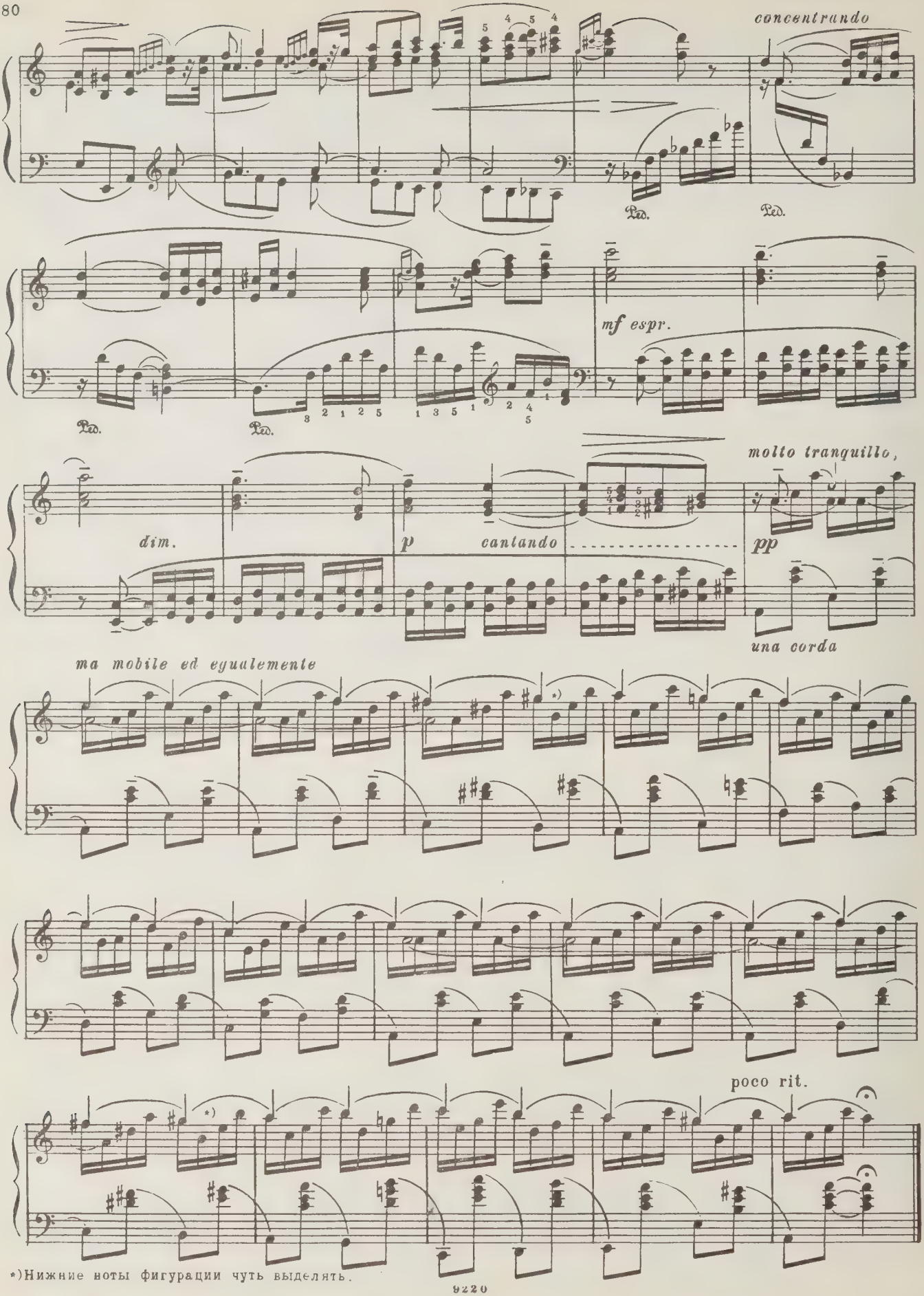

rit.
a tempo
tr
dim.
Ped.
p
con Ped.
f espr.
cresc.
espressivo
sempre espressivo e legato
ten.



Poco maestoso, ma sempre a tempo



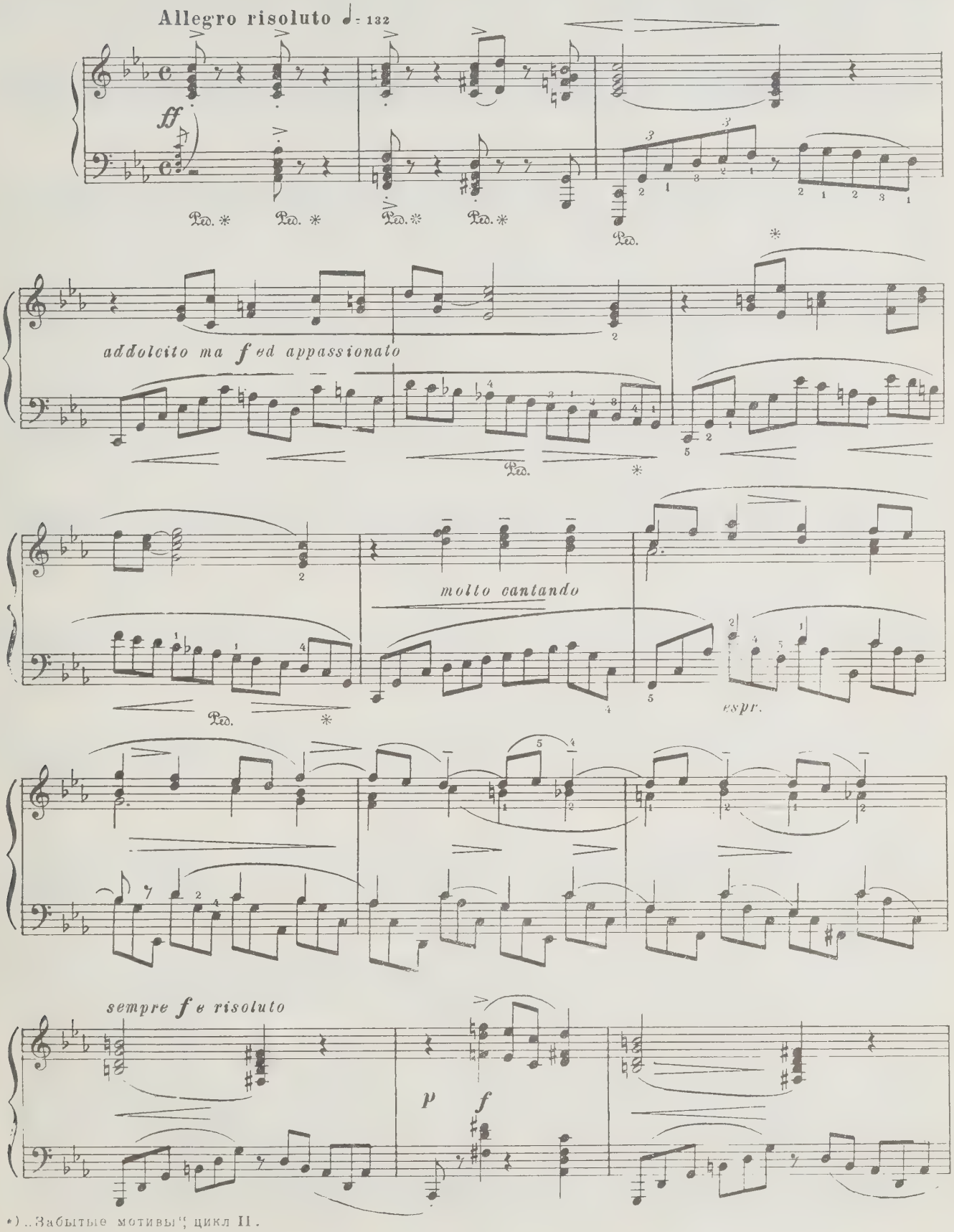

meno
pp
p
mosso, ma poco a poco danzando ed a tempo
pp
f
Ped.
Ped.
Ped.
dim.
pochiss. ondando
sf
p
Ped.



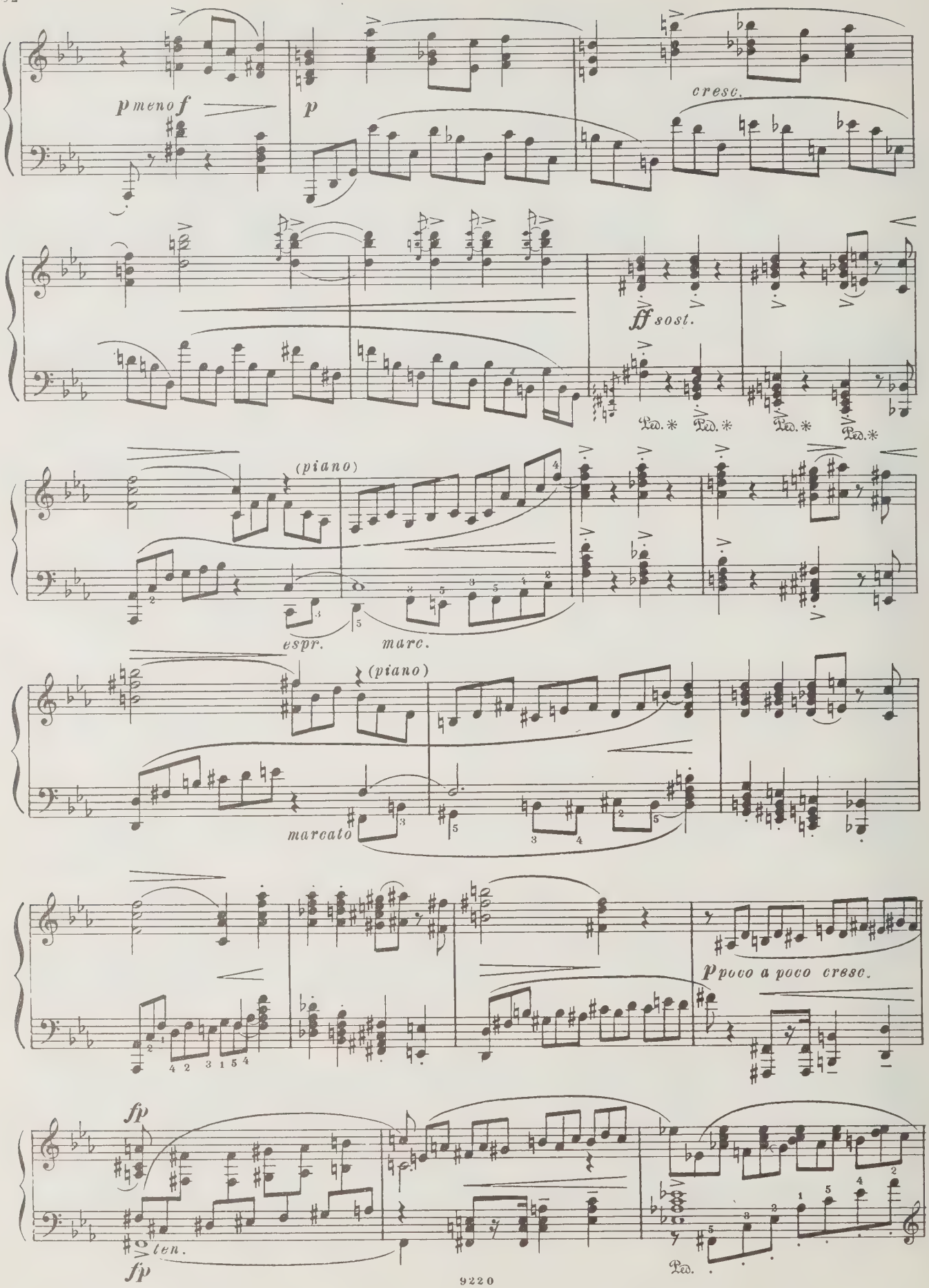
*)Нижние ноты фигурации чуть выделять.

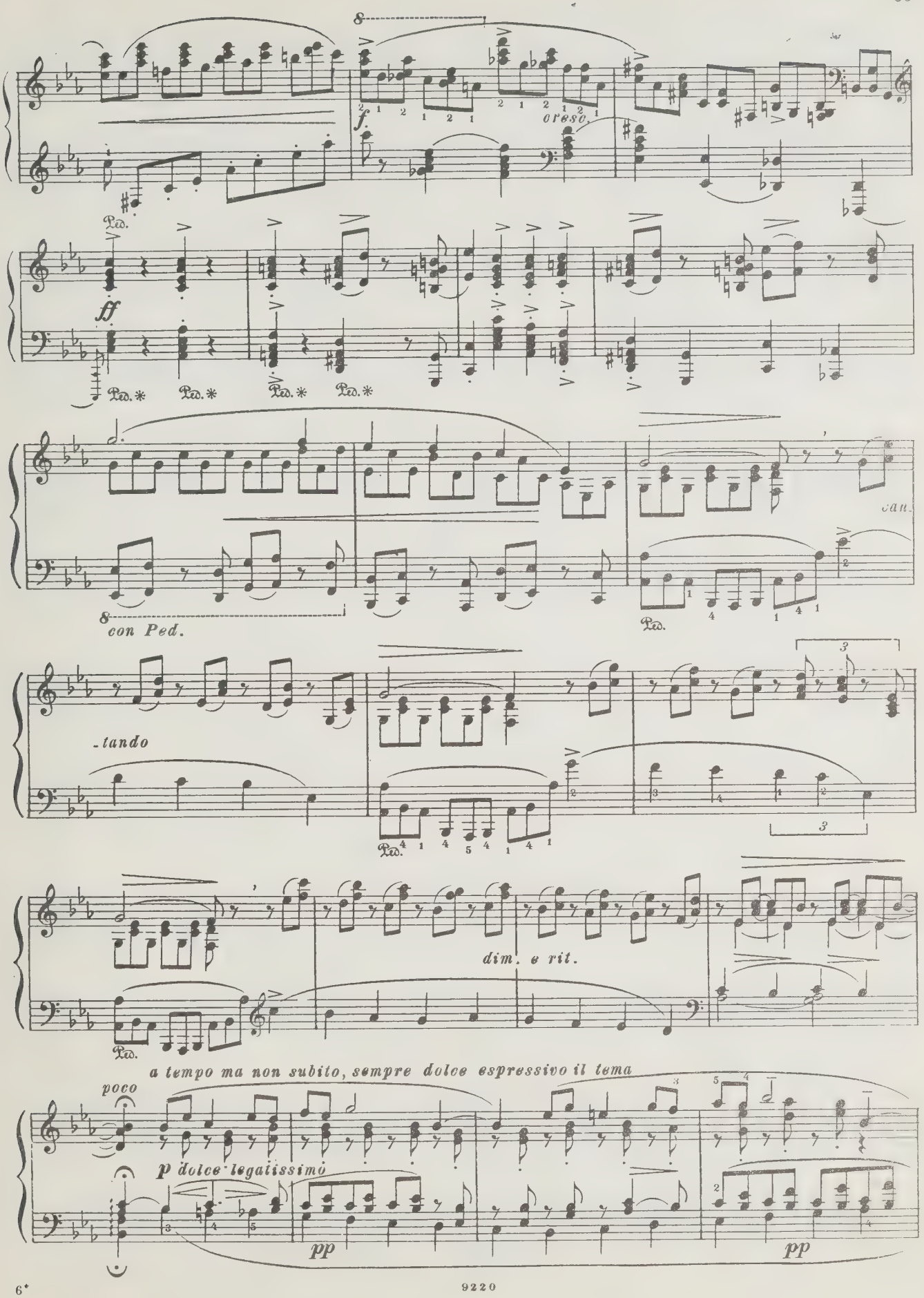
ТРАГИЧЕСКАЯ СОНАТА c-moll

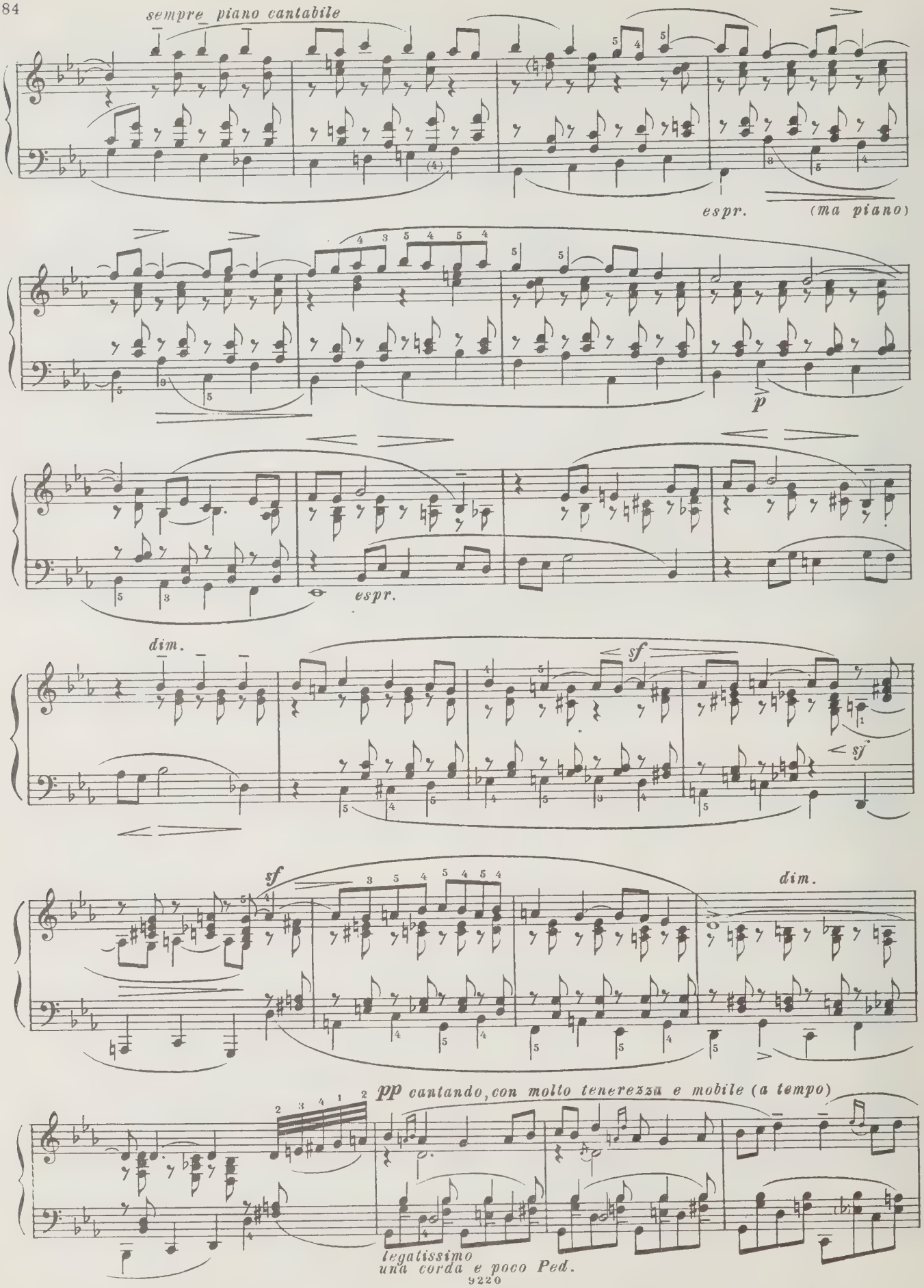
Op. 39, № 5*)

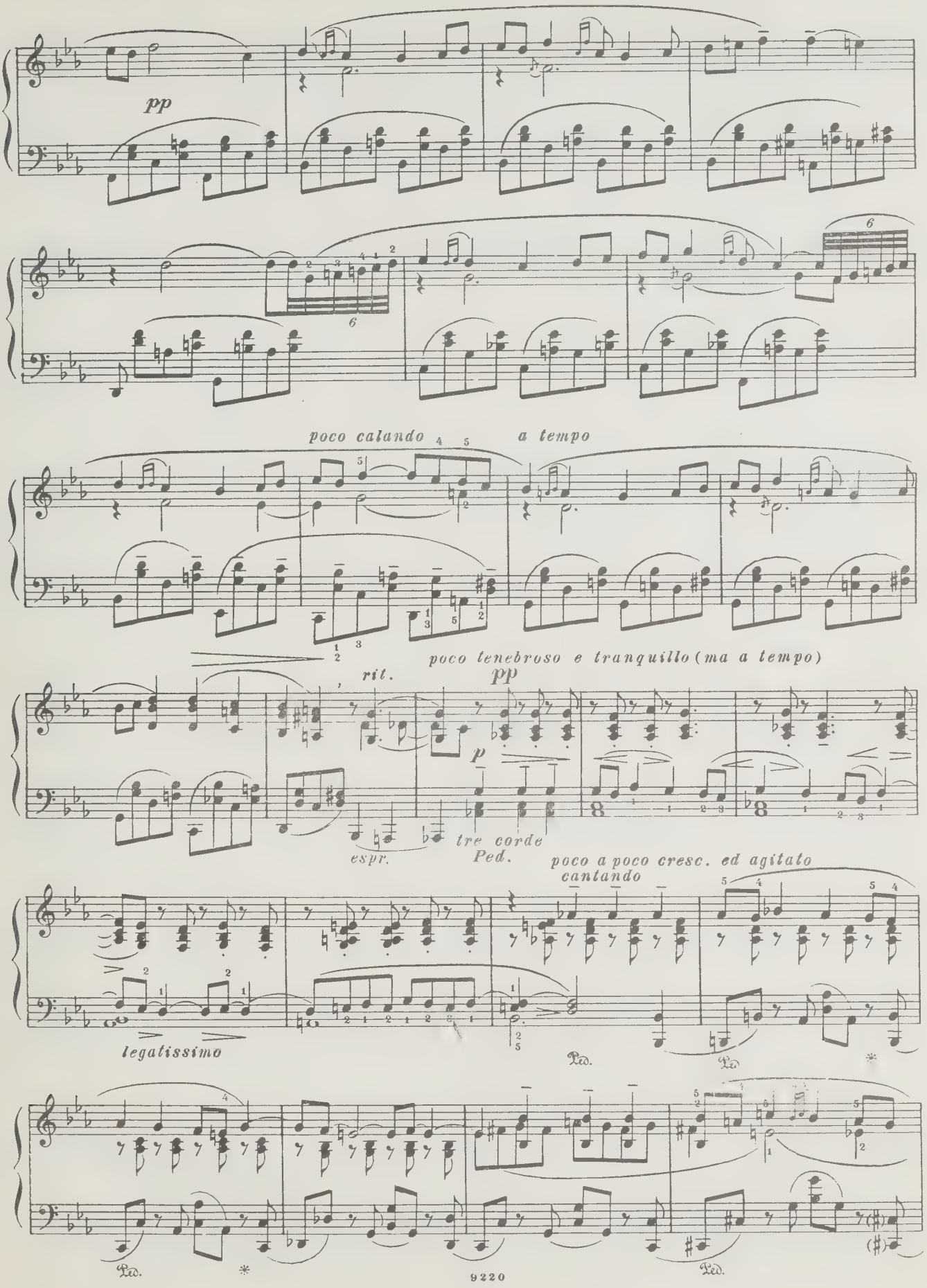


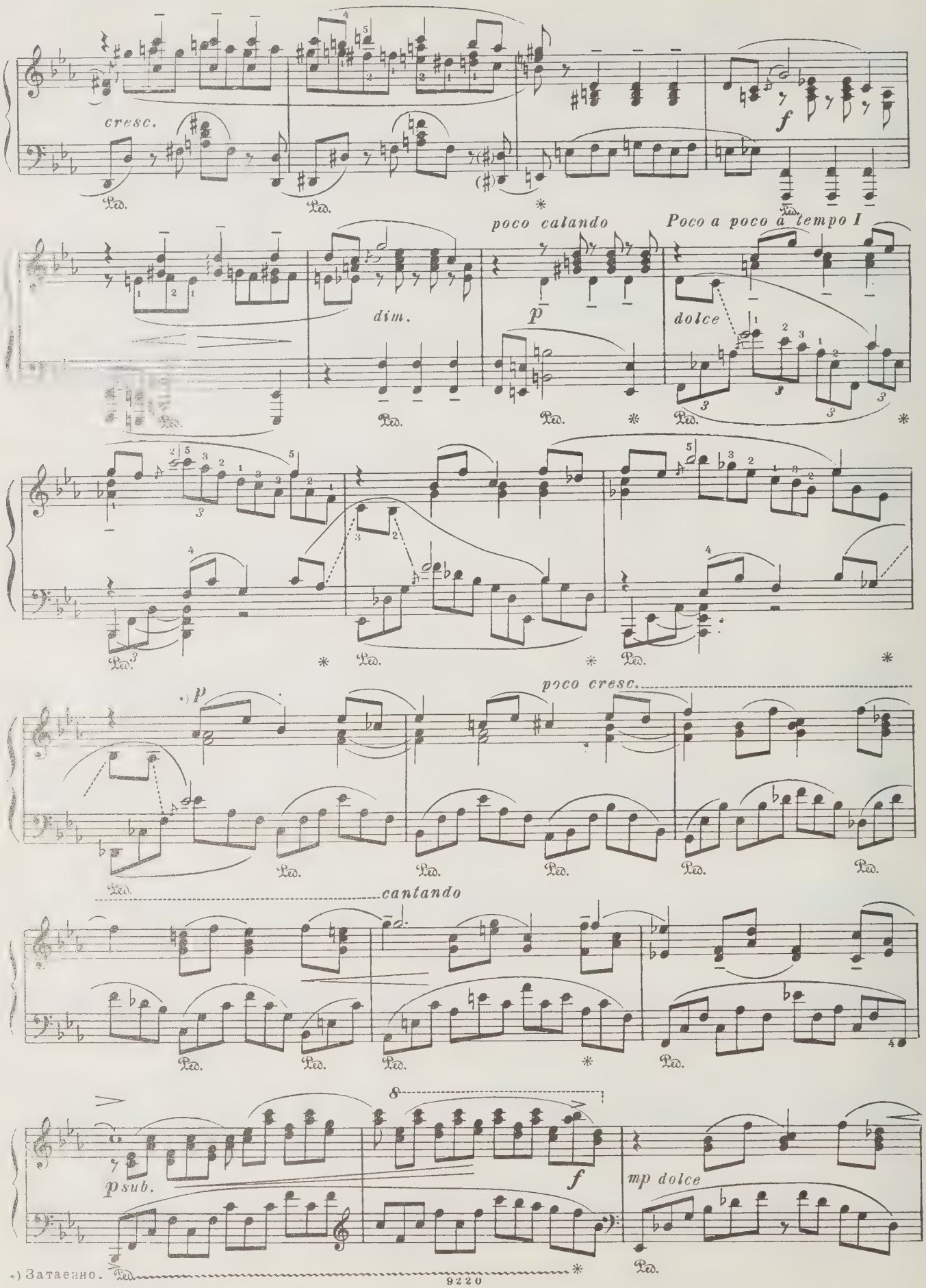
*) „Забытые мотивы", цикл II.

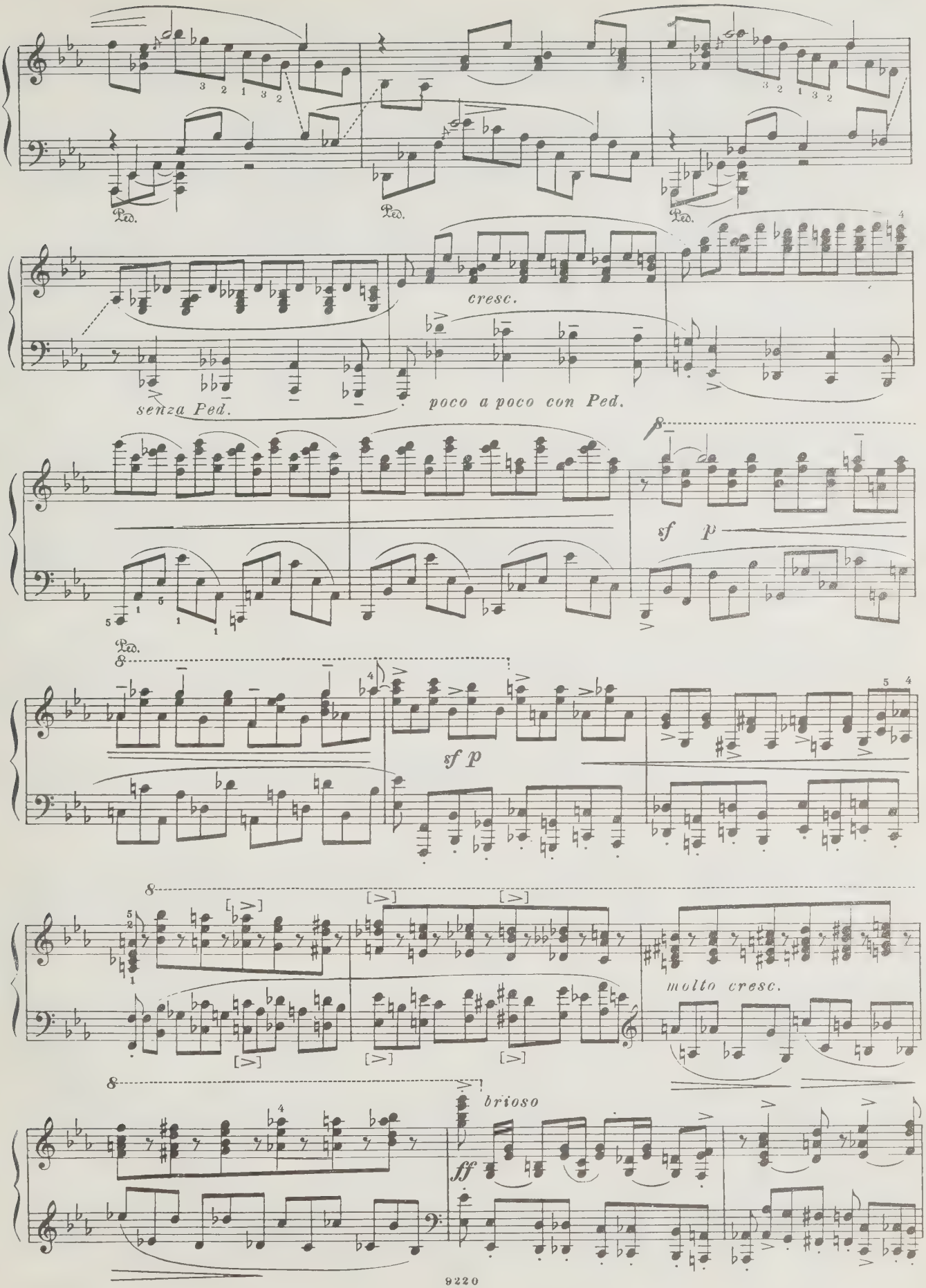

p meno f
p
cresc.
ff sost.
Ped. * Ped. * Ped. * Ped. *
(piano)
espr.
marc.
(piano)
marcato
p poco a poco cresc.
fp
ten.
fp
Ped.

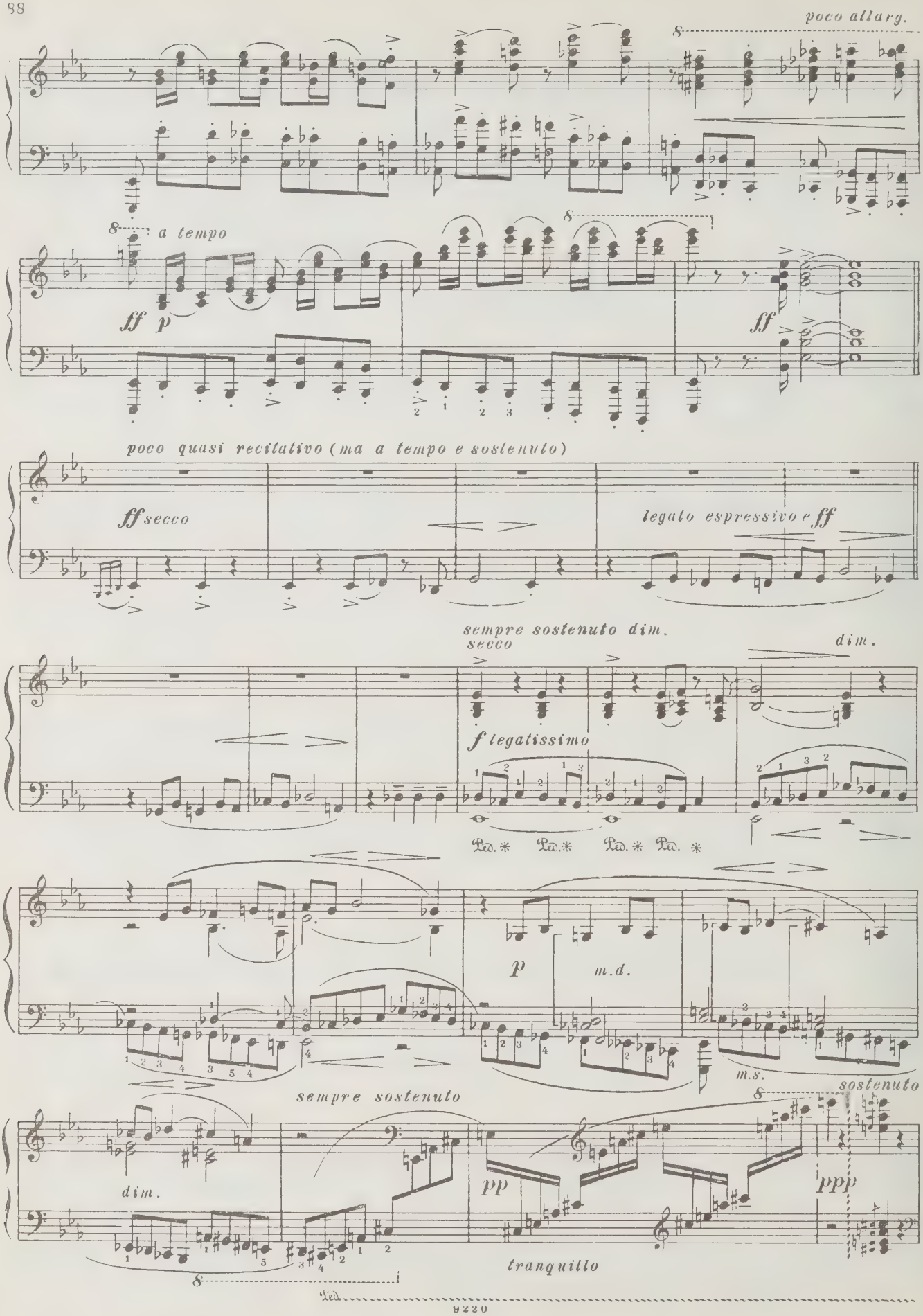

8
f
cresc.
Ped.
ff
Ped.* Ped.* Ped.* Ped.*
8
con Ped.
Ped.
-tando
Ped.
dim. e rit.
Ped.
a tempo ma non subito, sempre dolce espressivo il tema
poco
p dolce legatissimo
pp
pp

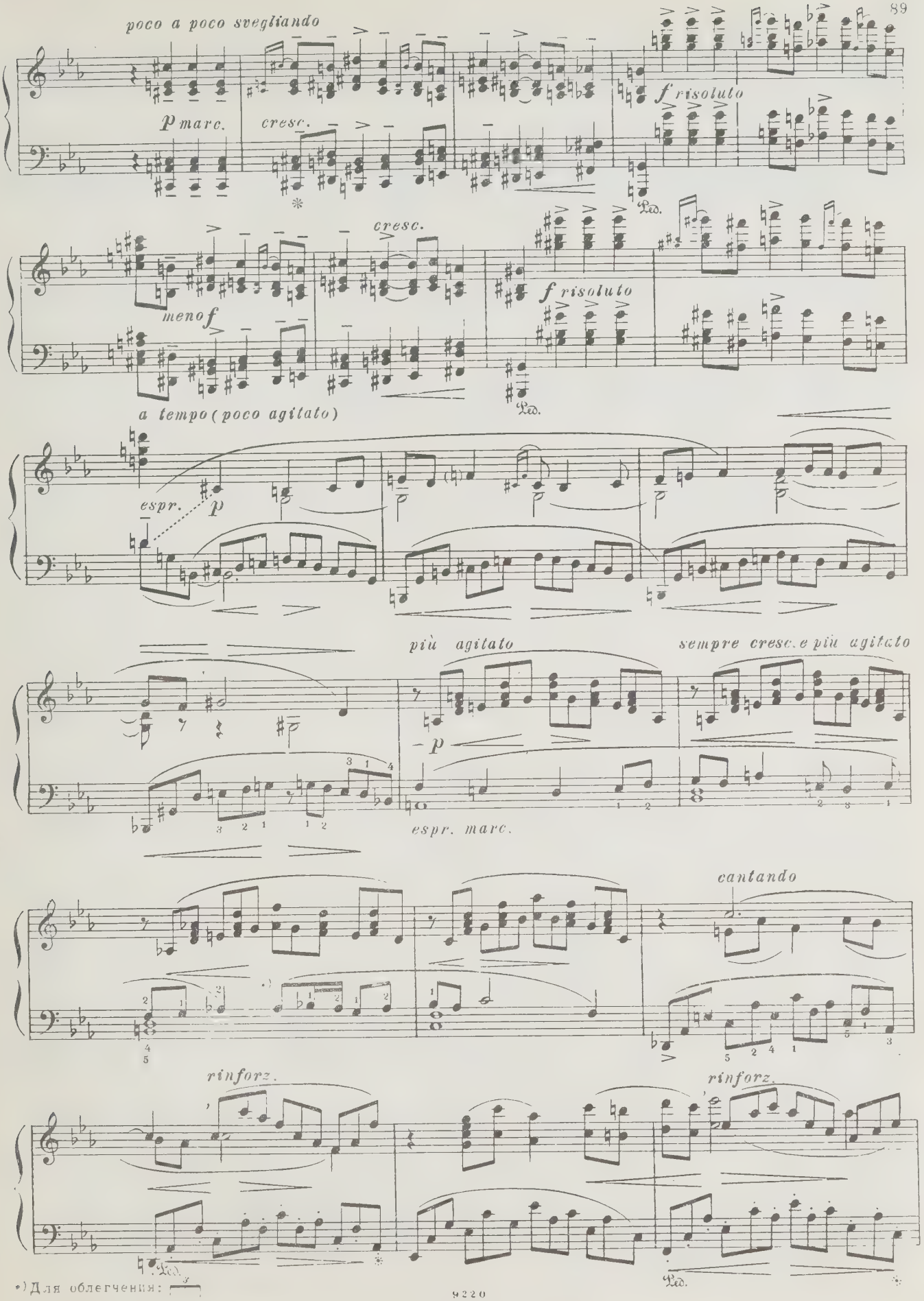

sempre piano cantabile
espr.
(ma piano)
p
espr.
dim.
sf
sf
sf
dim.
pp cantando, con molto tenerezza e mobile (a tempo)
legatissimo
una corda e poco Ped.


pp
poco calando
a tempo
rit.
poco tenebroso e tranquillo (ma a tempo)
pp
p
espr.
tre corde
Ped.
poco a poco cresc. ed agitato
cantando
legatissimo
Ped.
Ped.
Ped.
Ped.

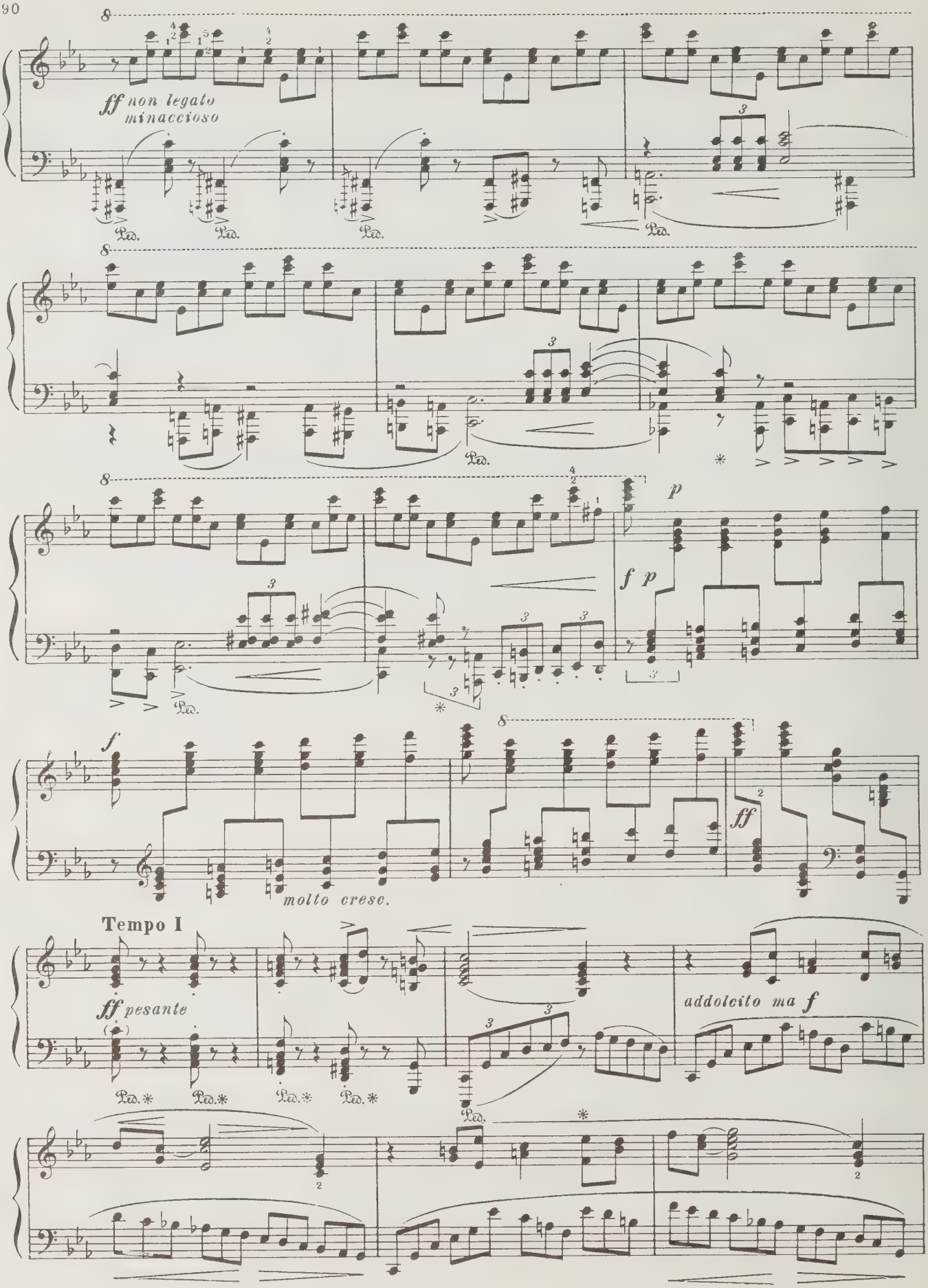

cresc.
f
poco calando
Poco a poco a tempo I
dim.
p
dolce
poco cresc.
cantando
psub.
f
mp dolce
*) Затаенно.

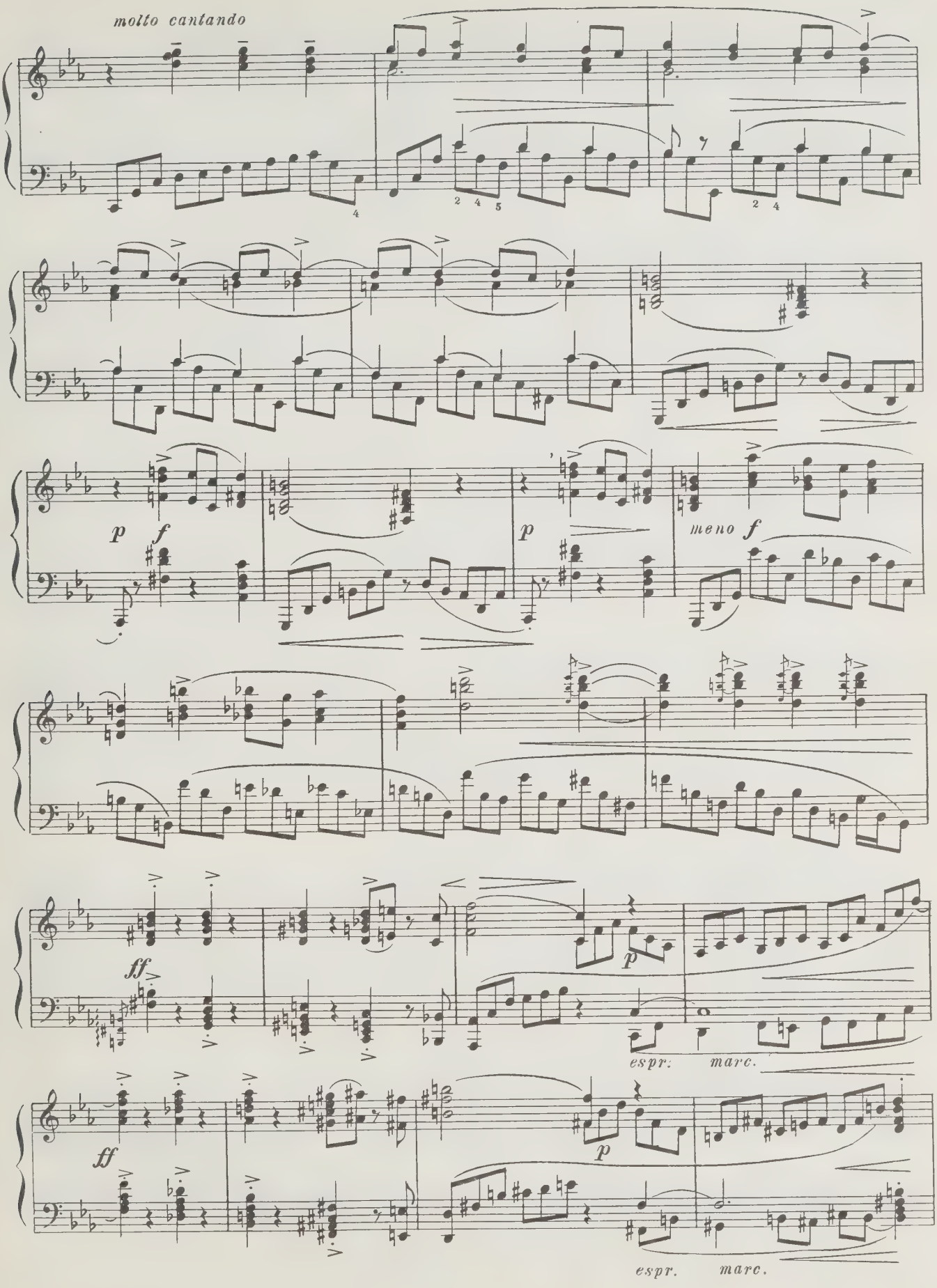

Ped.
Ped.
Ped.
cresc.
senza Ped.
poco a poco con Ped.
sf p
Ped.
sf p
molto cresc.
brioso
ff

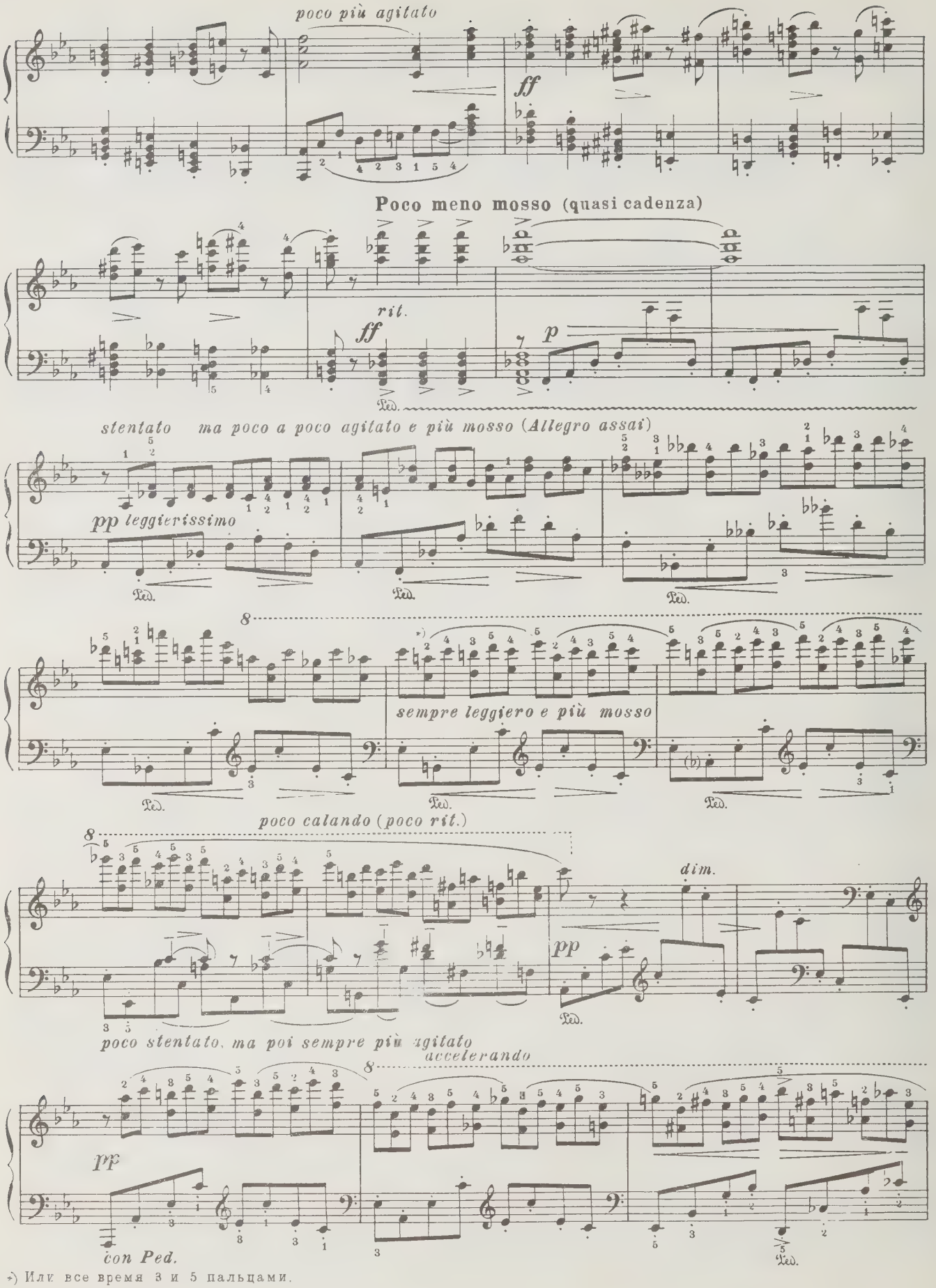

poco allary.
a tempo
ff p
ff
poco quasi recitativo (ma a tempo e sostenuto)
ff secco
legato espressivo e ff
sempre sostenuto dim.
secco
dim.
f legatissimo
Ped. * Ped. * Ped. * Ped. *
p
m.d.
m.s.
sempre sostenuto
sostenuto
dim.
pp
ppp
tranquillo
Ped.



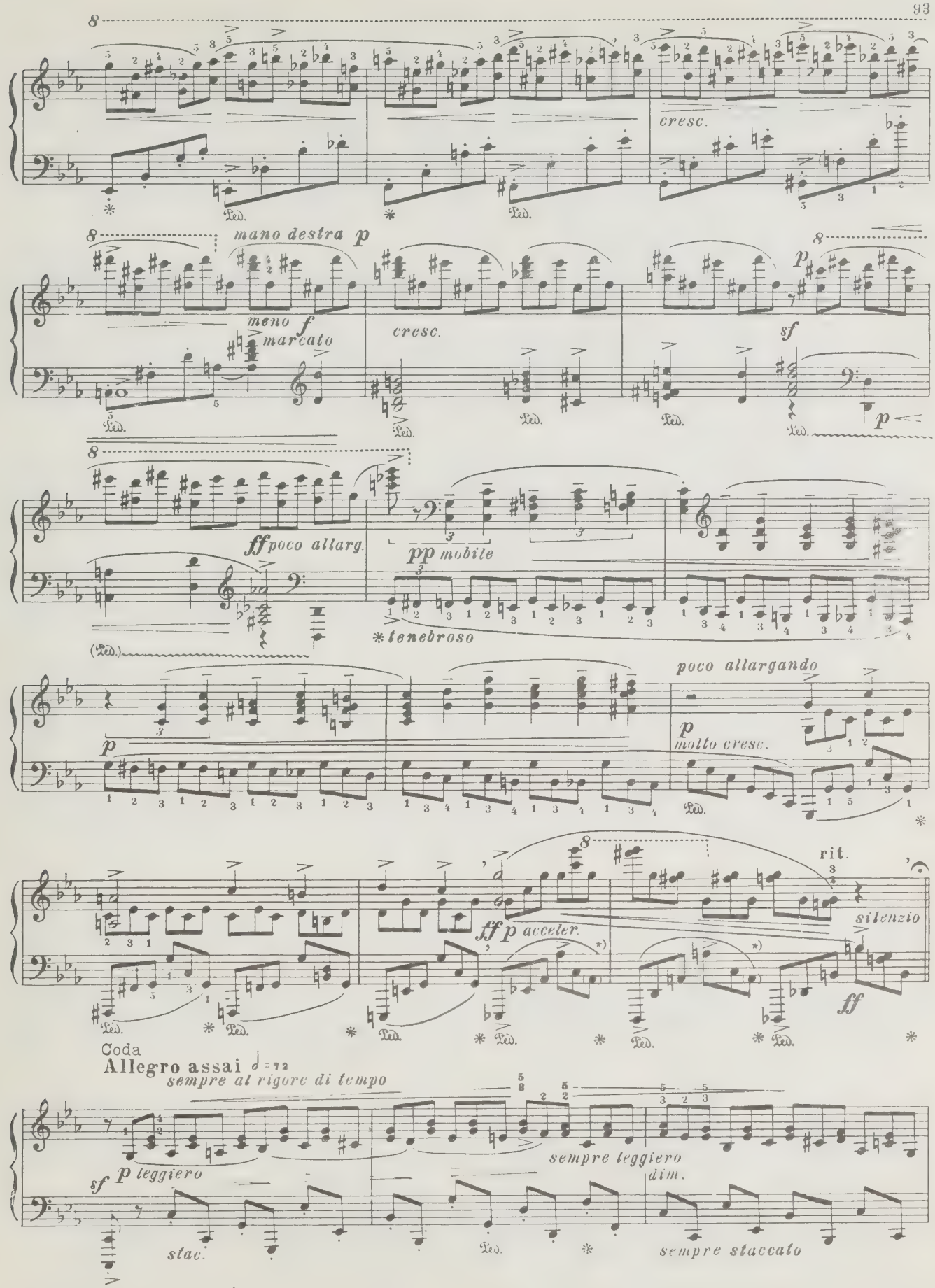
*) Для облегчения:


ff non legato
minaccioso
Ped.
p
f p
f
molto cresc.
ff
Tempo I
ff pesante
addolcito ma f

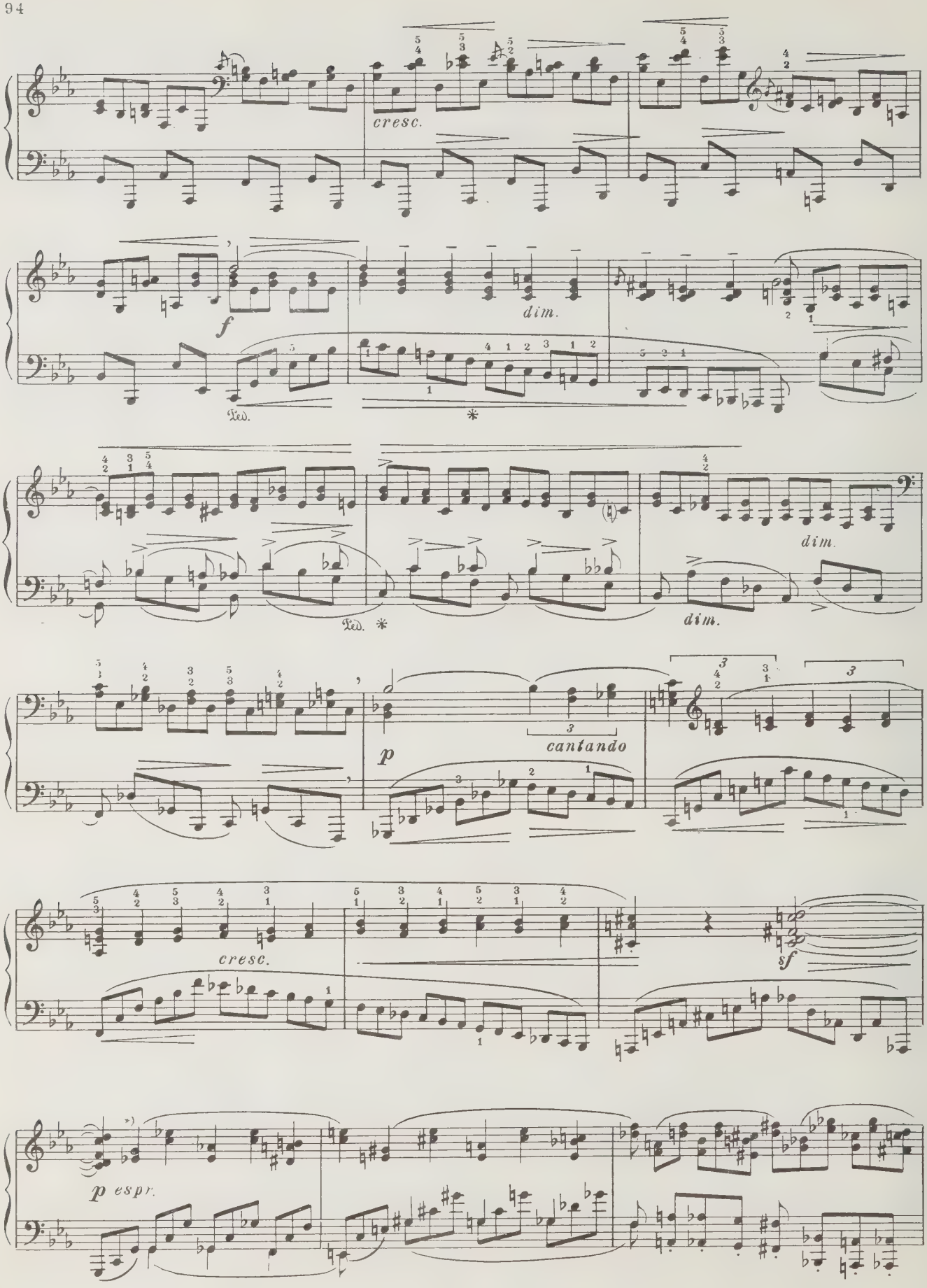

molto cantando
p
f
p
meno f
ff
p
espr.
marc.
ff
p
espr.
marc.



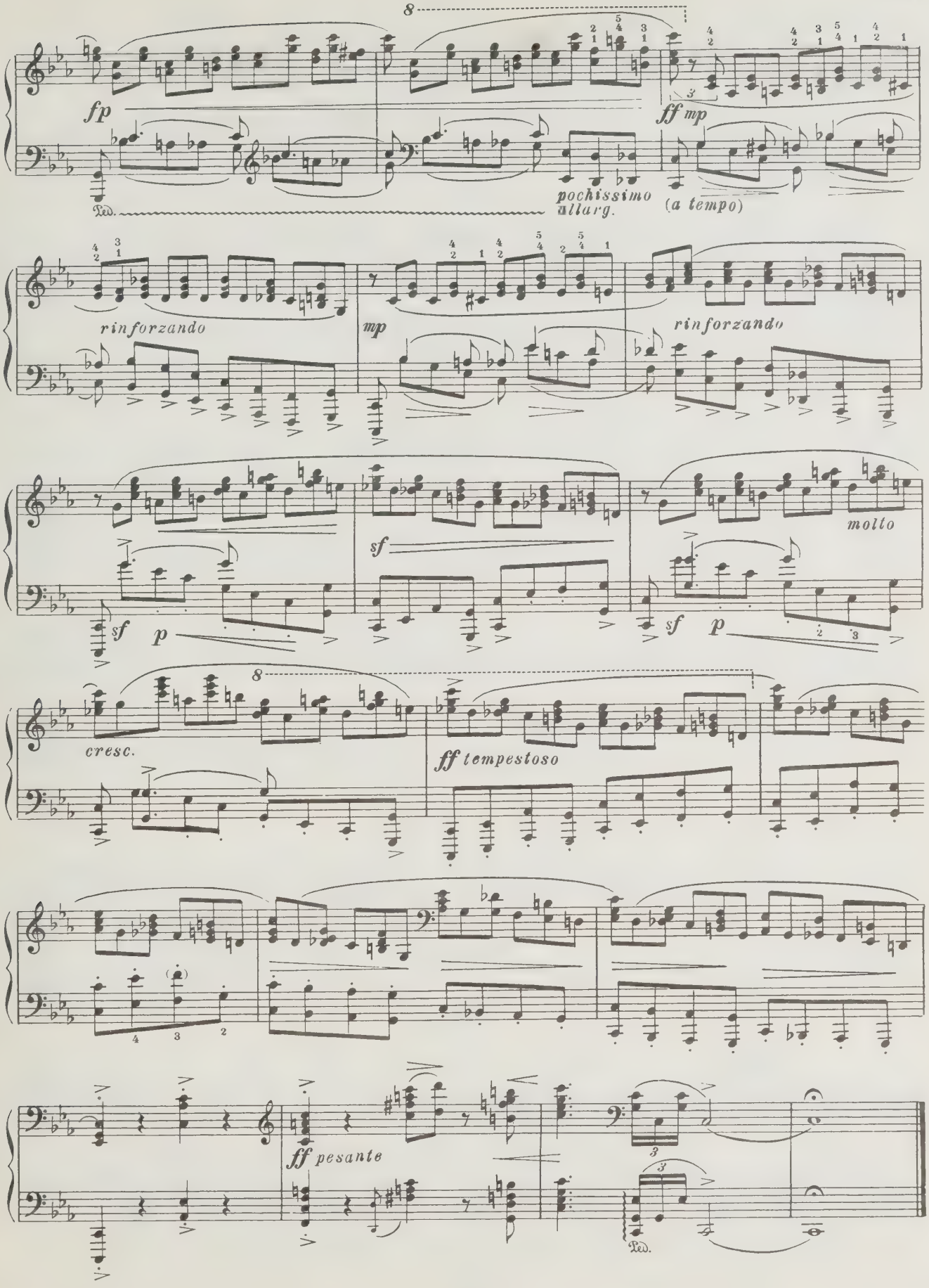
*) Или все время 3 и 5 пальцами.



*) Для облегчения это *ля* оба раза можно выпустить.



*) Лучше отсюда начать подъем от *p* к *ff*


8
fp
Ped.
pochissimo allarg.
ff mp
(a tempo)
rinforzando
mp
rinforzando
sf
p
sf
sf
p
molto
8
cresc.
ff tempestoso
ff pesante
Ped.

ПРИЛОЖЕНИЕ

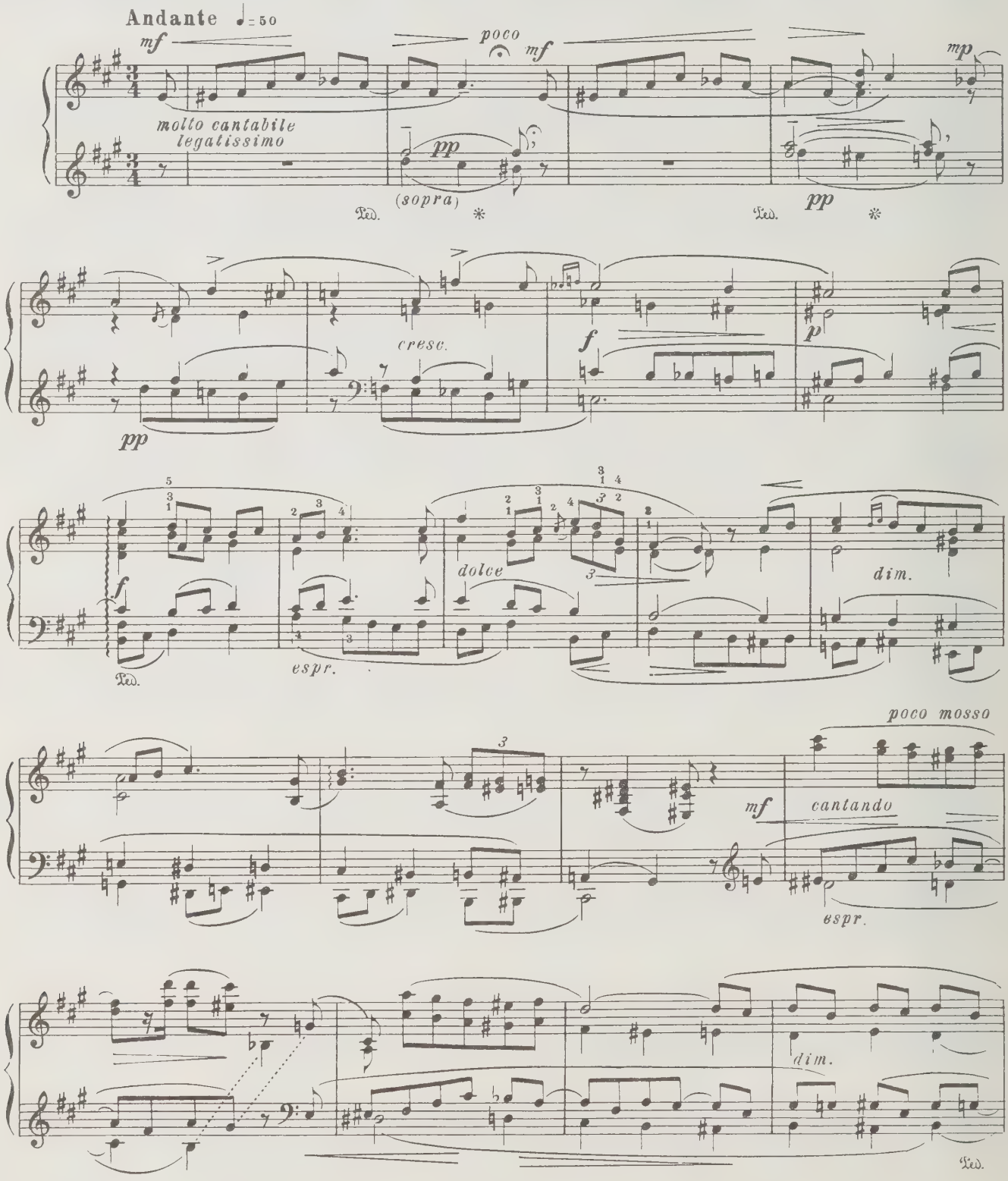
Марселю Дюпре

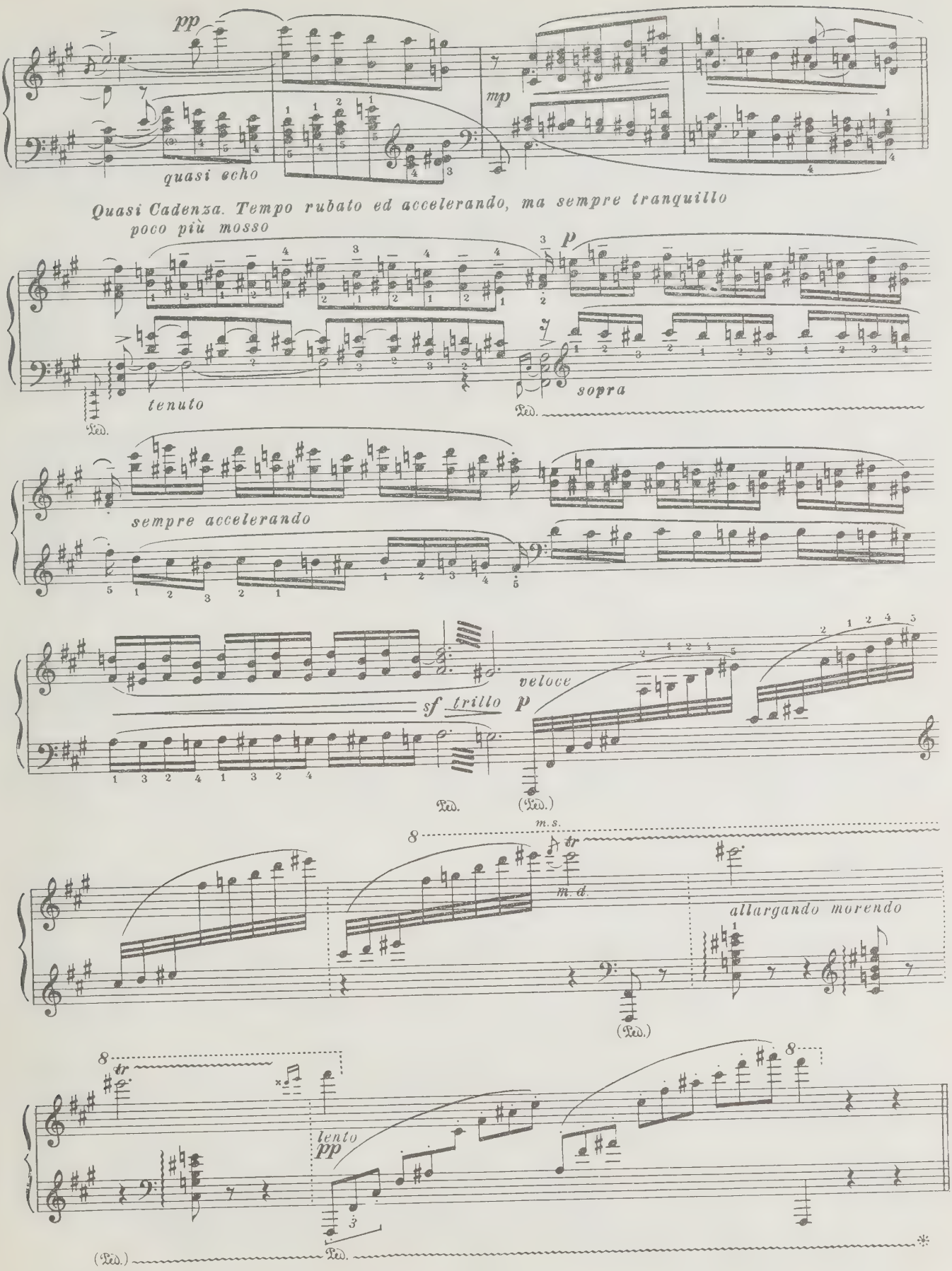
ВТОРАЯ ИМПРОВИЗАЦИЯ

(в форме вариаций)

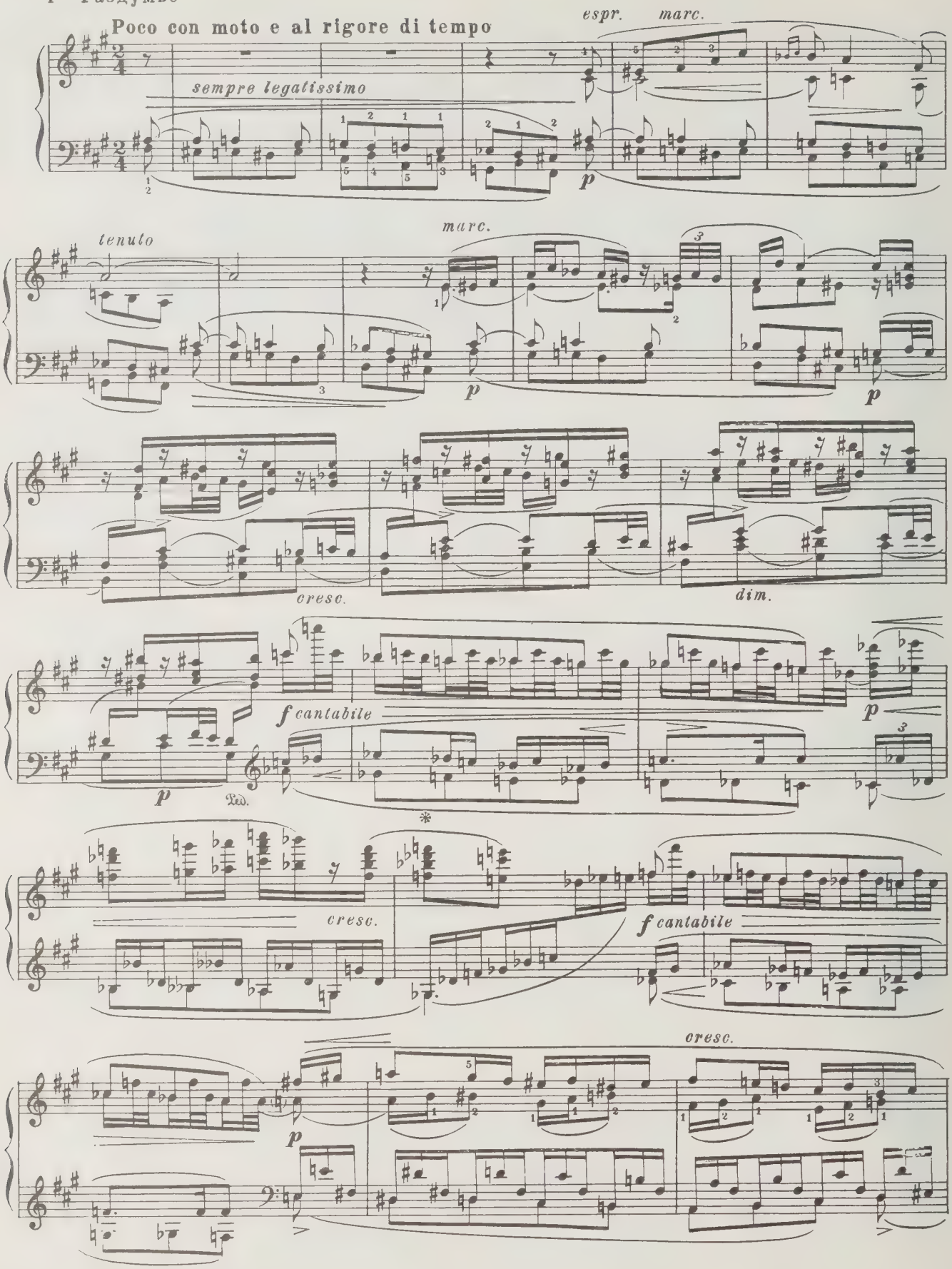
Op. 47

Тема: Песнь русалки

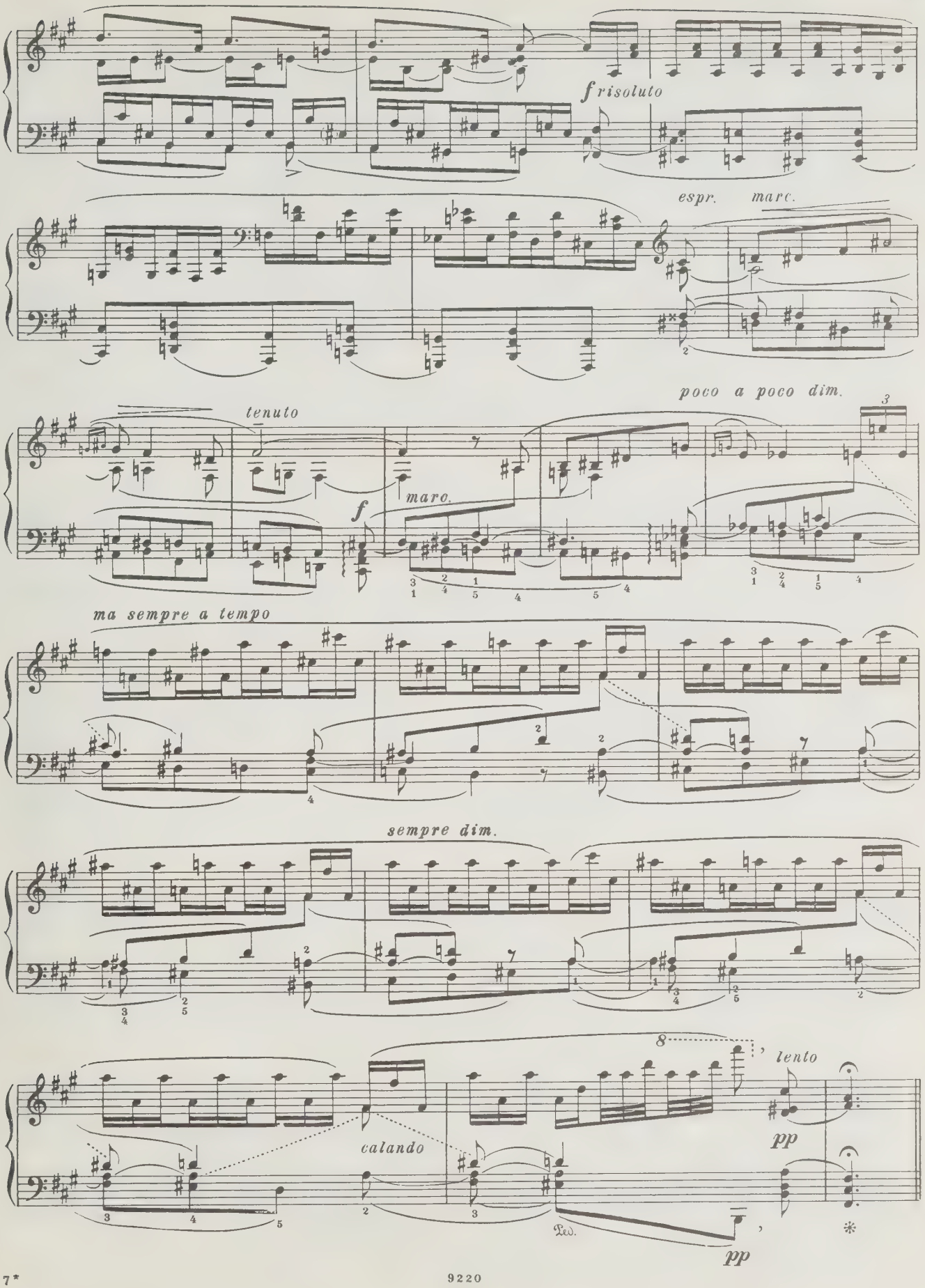



pp
quasi echo
mp
Quasi Cadenza. Tempo rubato ed accelerando, ma sempre tranquillo
poco più mosso
p
tenuto
sopra
Ped.
sempre accelerando
sf trillo
p
veloce
(Ped.)
m.s.
m.d.
allargando morendo
lento
pp

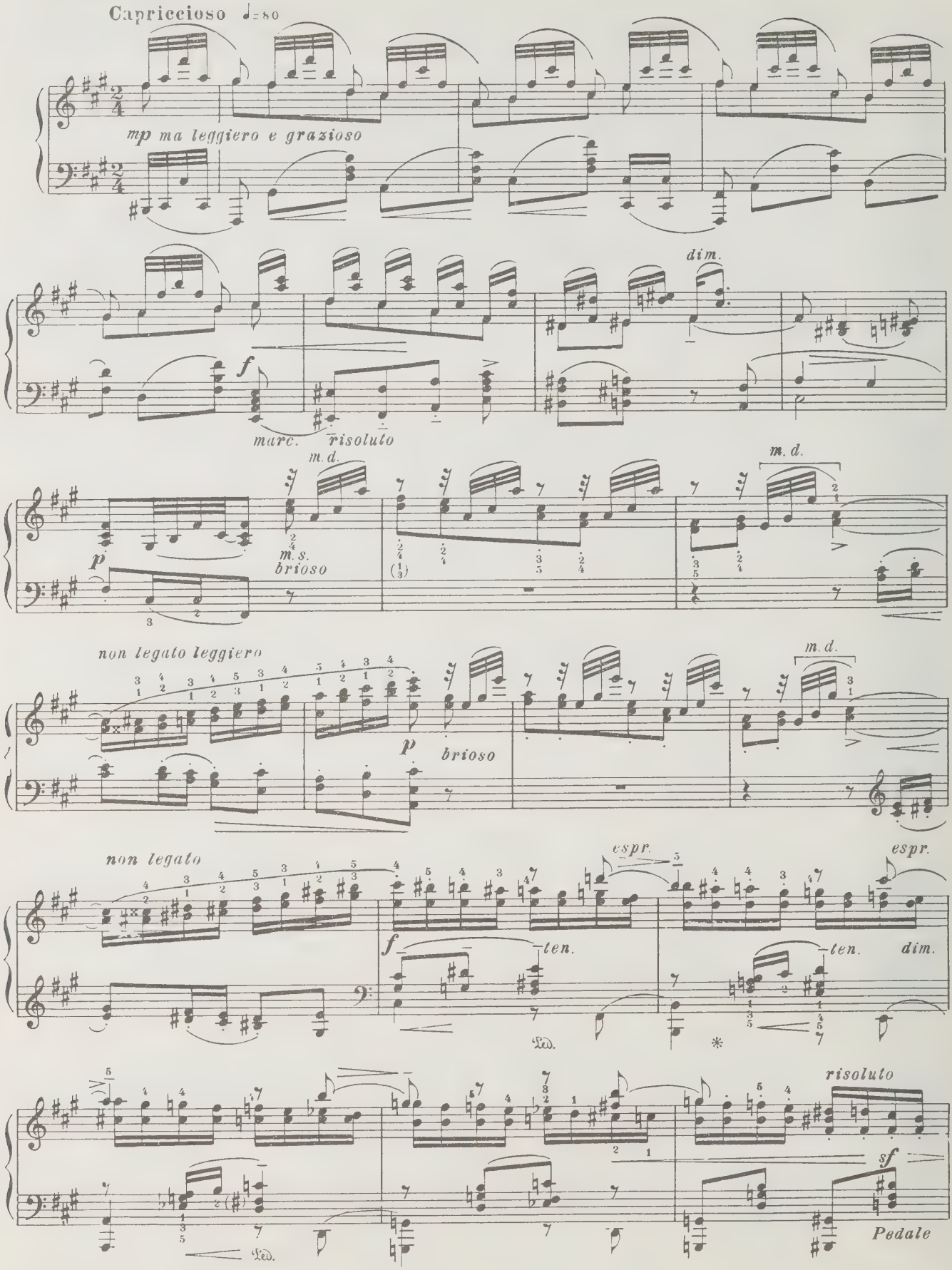
I *) Раздумье



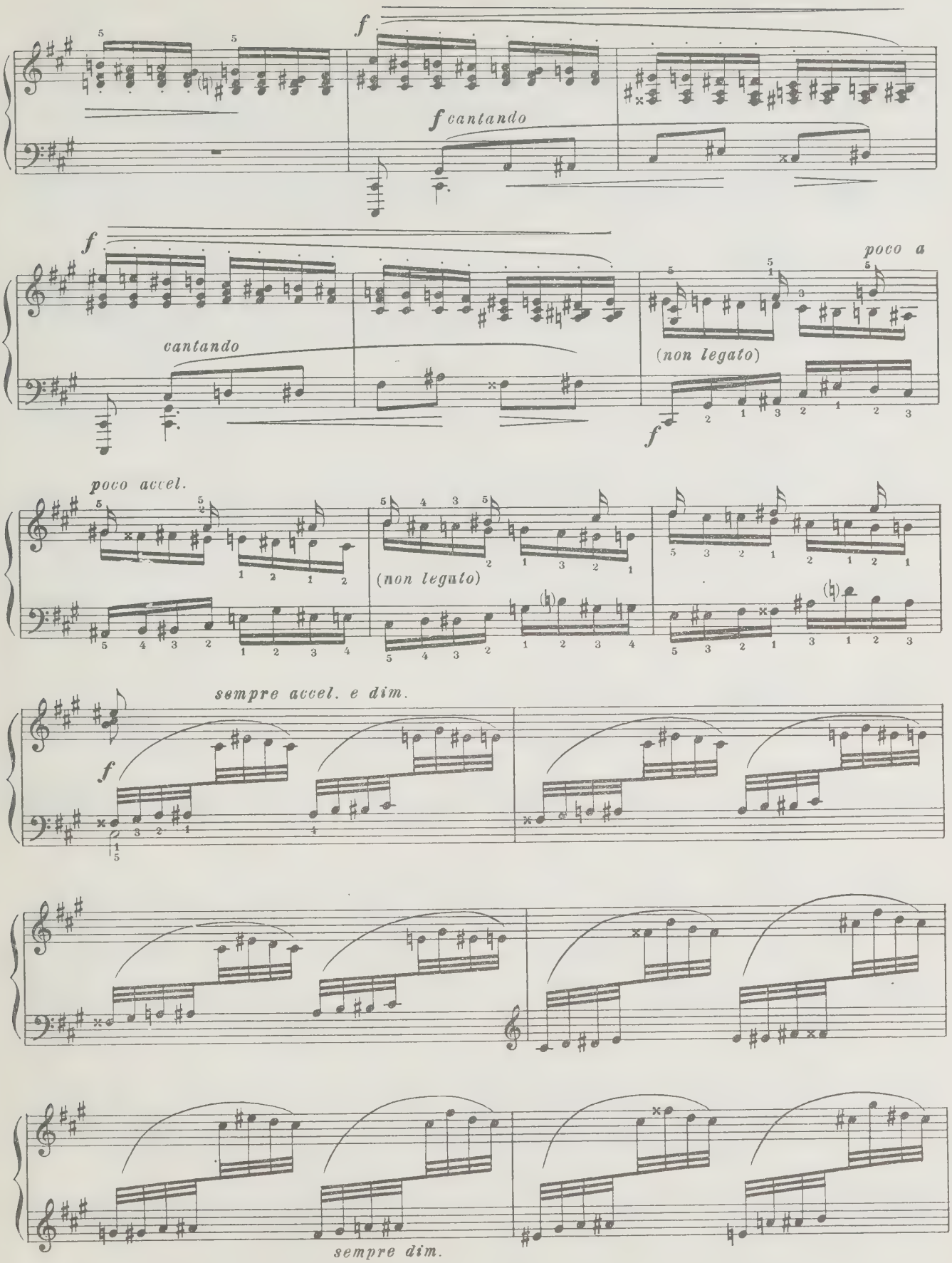
*) При сокращении эта вариация выпускается и вместо нее берется в качестве первой-четвертая вариация.

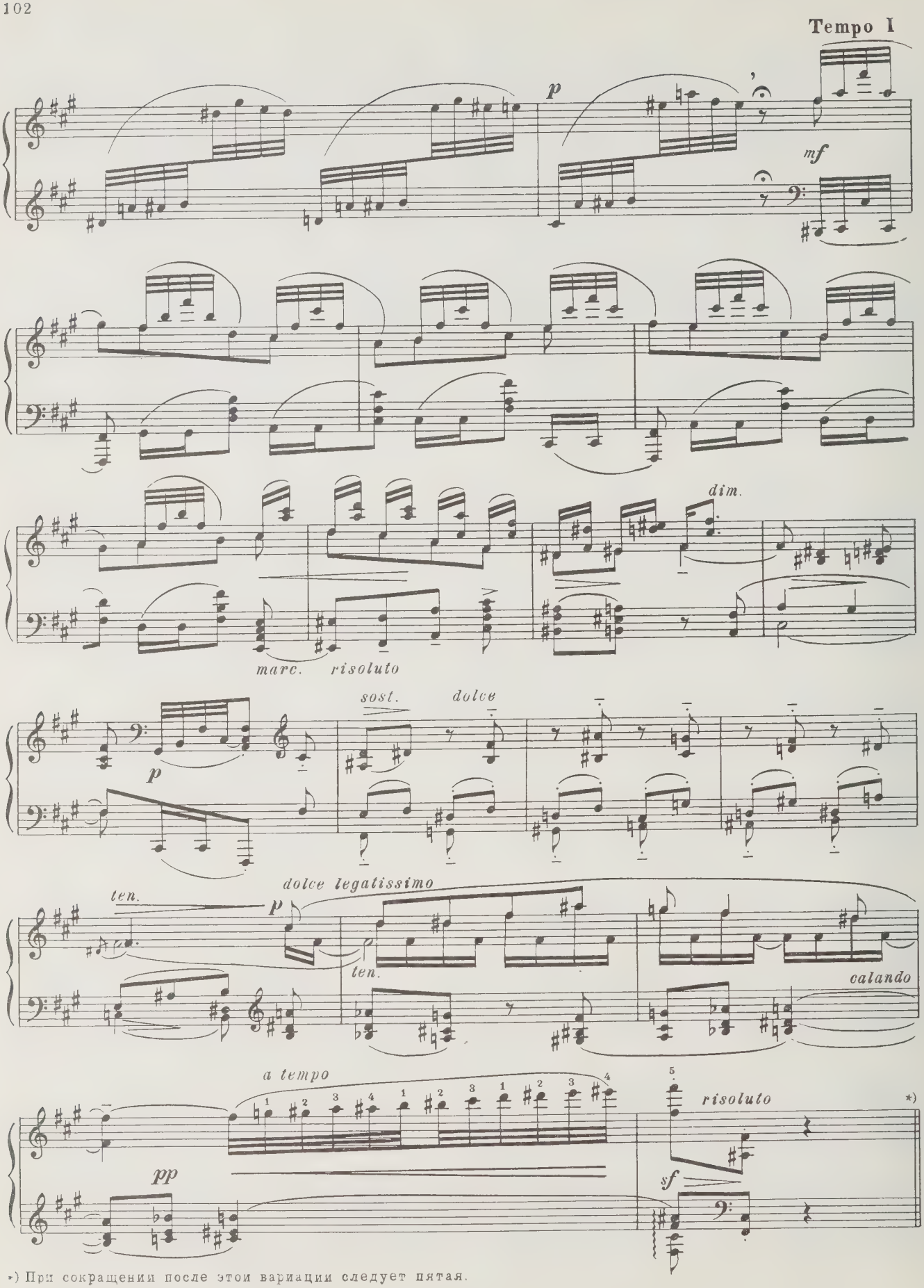

f risoluto
espr.
marc.
tenuto
poco a poco dim.
f
marc.
ma sempre a tempo
sempre dim.
8
tento
calando
pp
Ped.
pp

II.*) Каприс



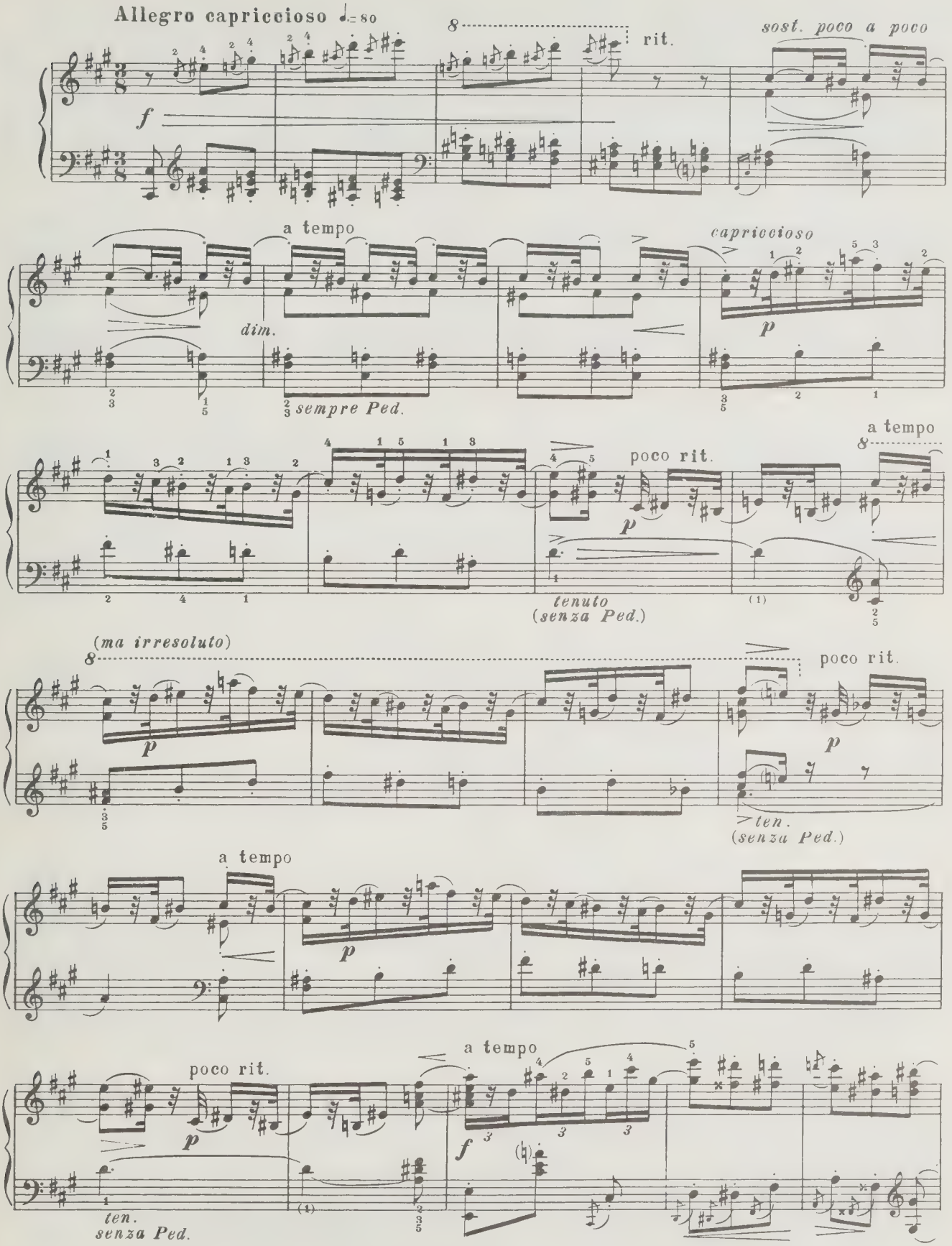
*) Эта вариация остается второй и при сокращении.


f
f cantando
f
cantando
poco a
(non legato)
f
poco accel.
(non legato)
sempre accel. e dim.
f
sempre dim.

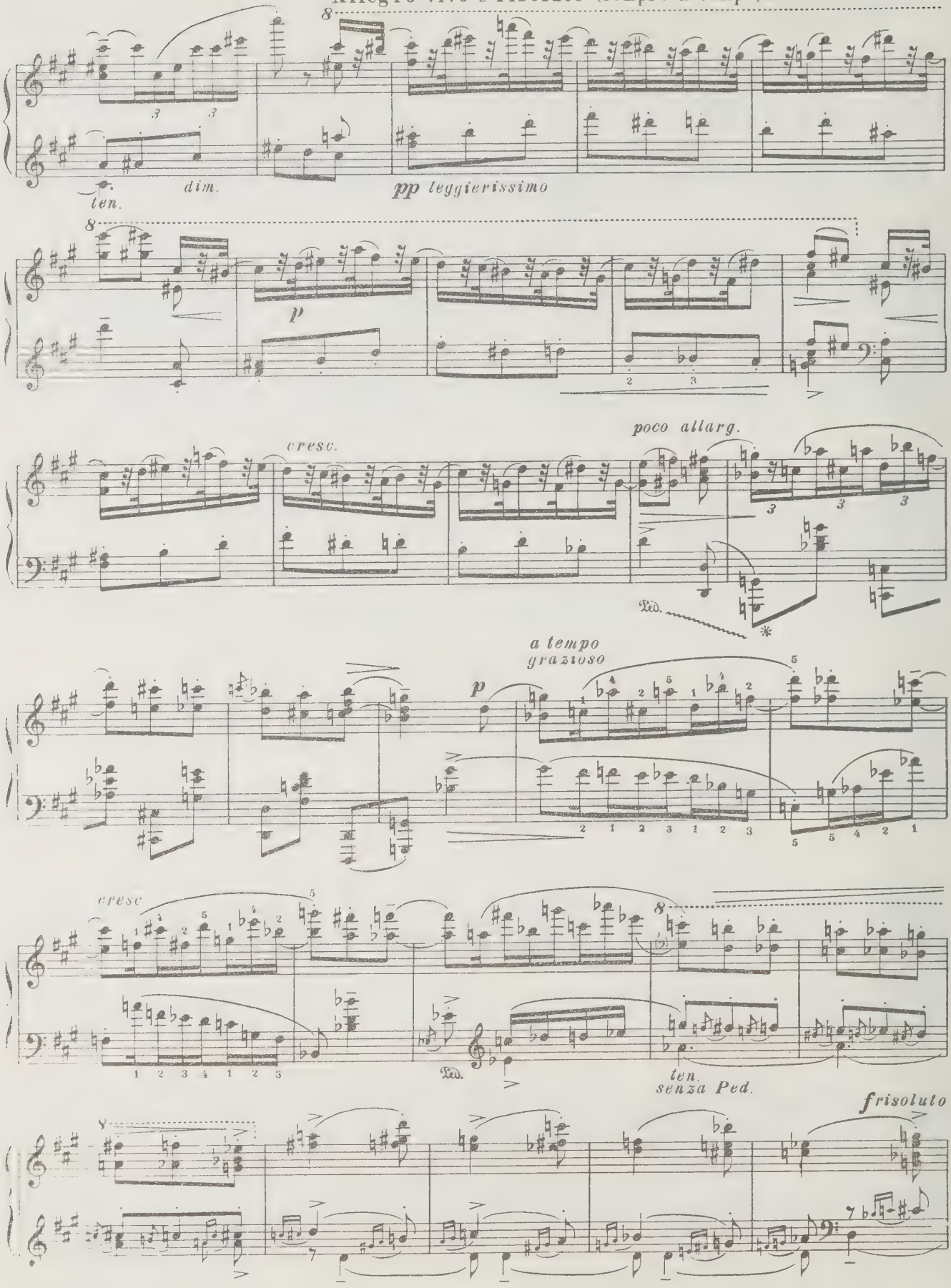


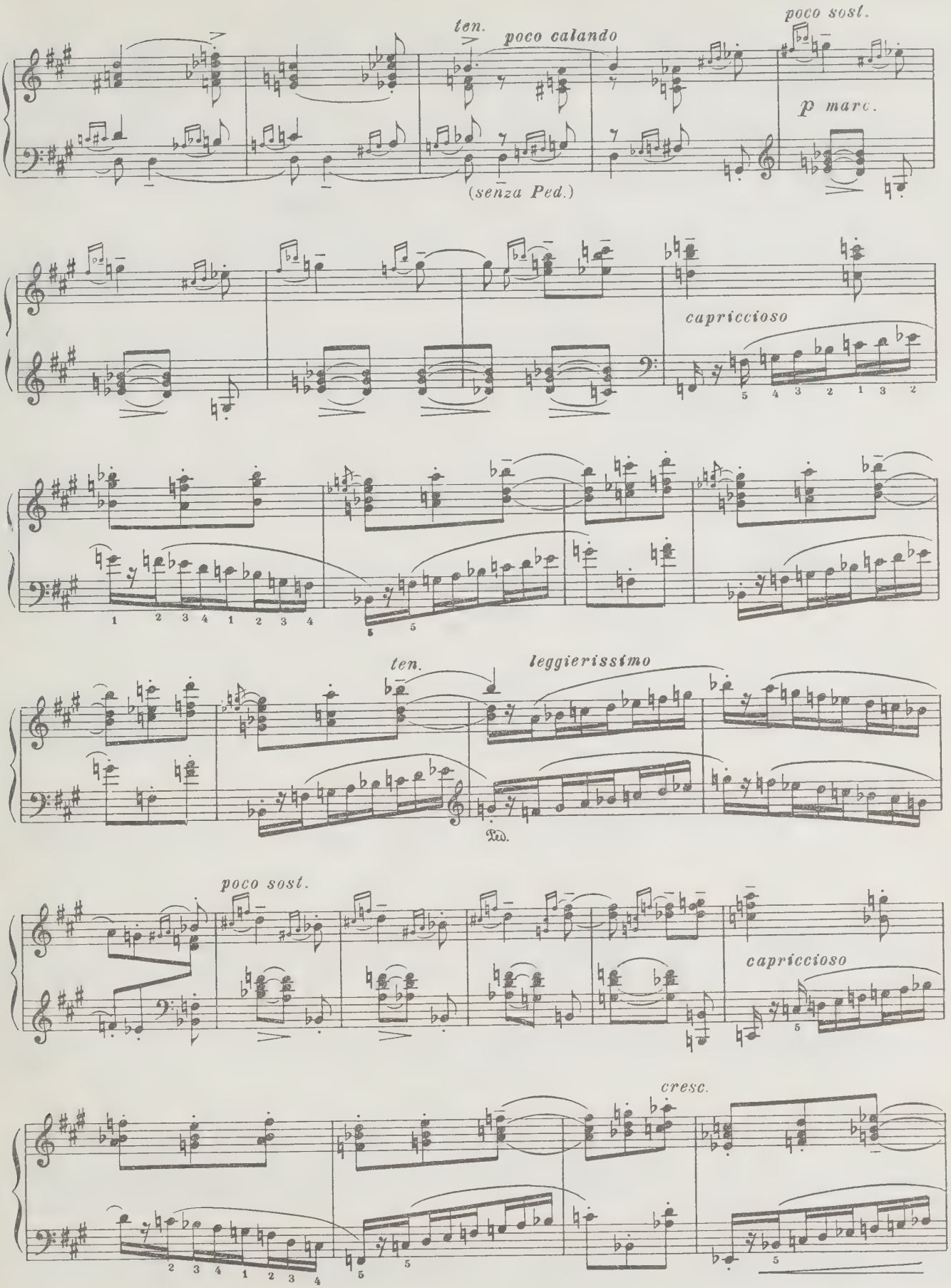
*) При сокращении после этой вариации следует пятая.

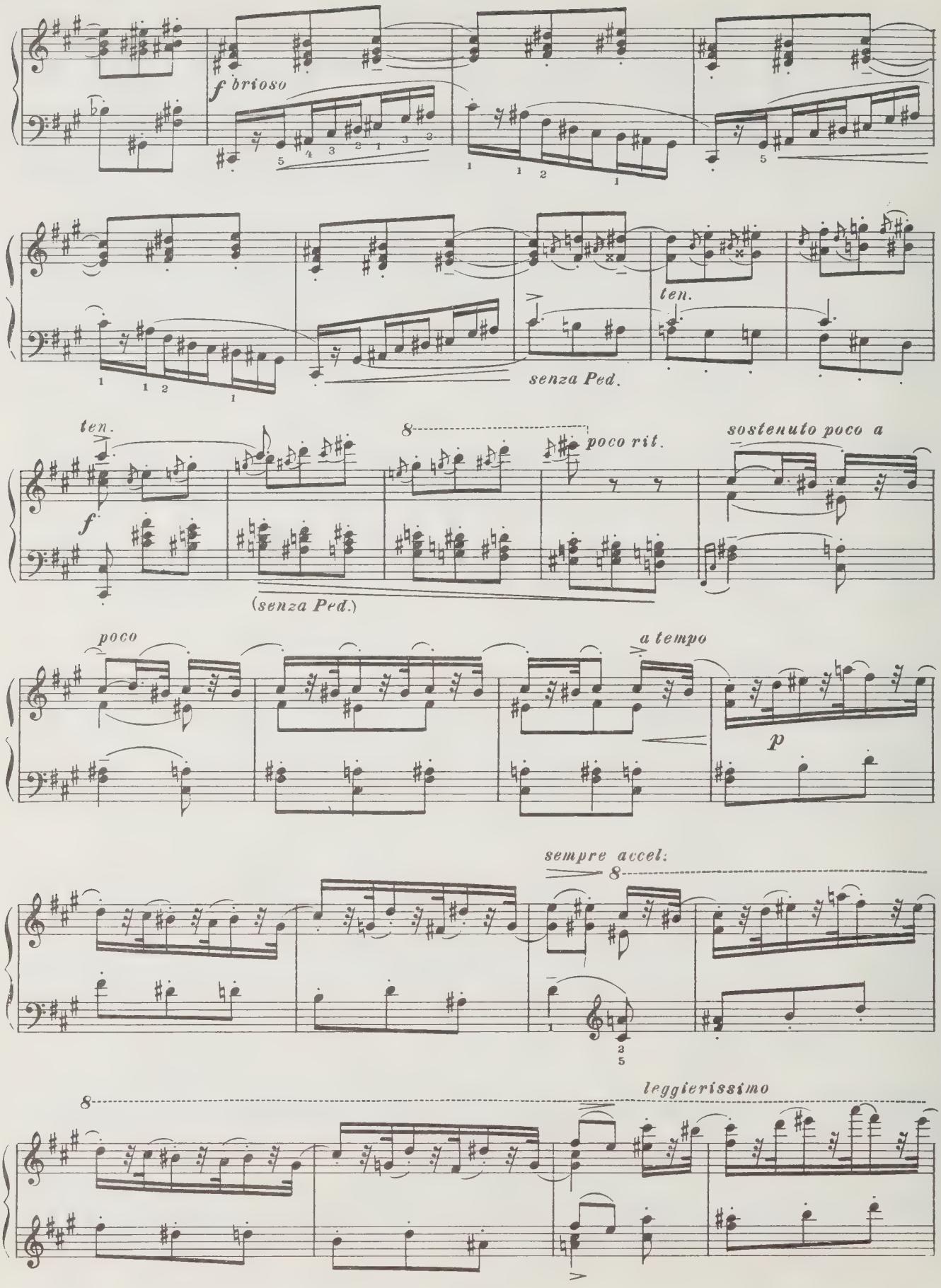
III.*) Пернатые

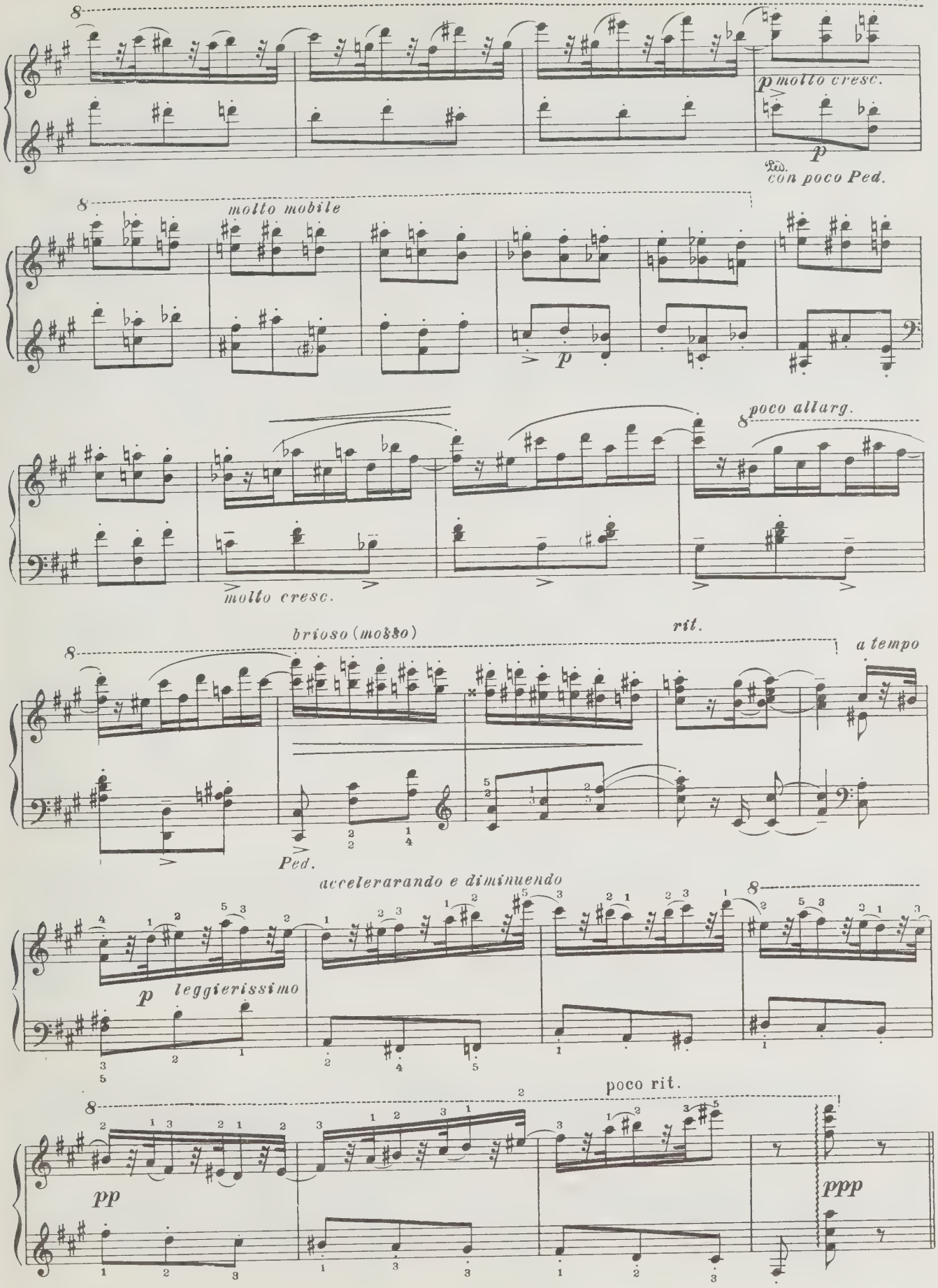


*) При сокращении эта вариация является четвертой.

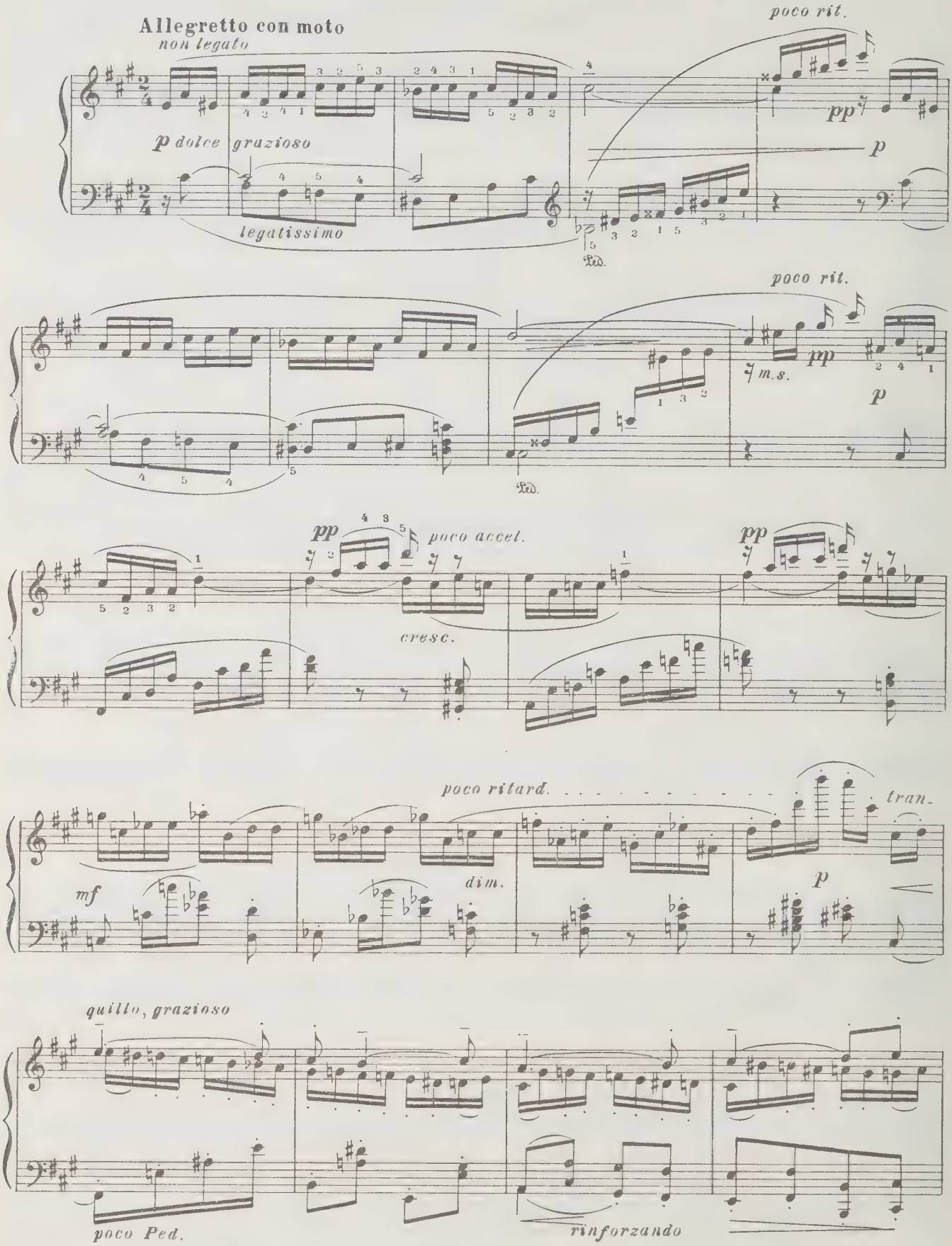

Allegro vivo e risoluto (sempre a tempo)
ten.
dim.
pp leggierissimo
p
cresc.
poco allarg.
Ped.
a tempo
grazioso
p
cresc
ten.
senza Ped.
frisoluto


ten.
poco calando
poco sost.
p marc.
(senza Ped.)
capriccioso
ten.
leggierissimo
Ped.
poco sost.
capriccioso
cresc.

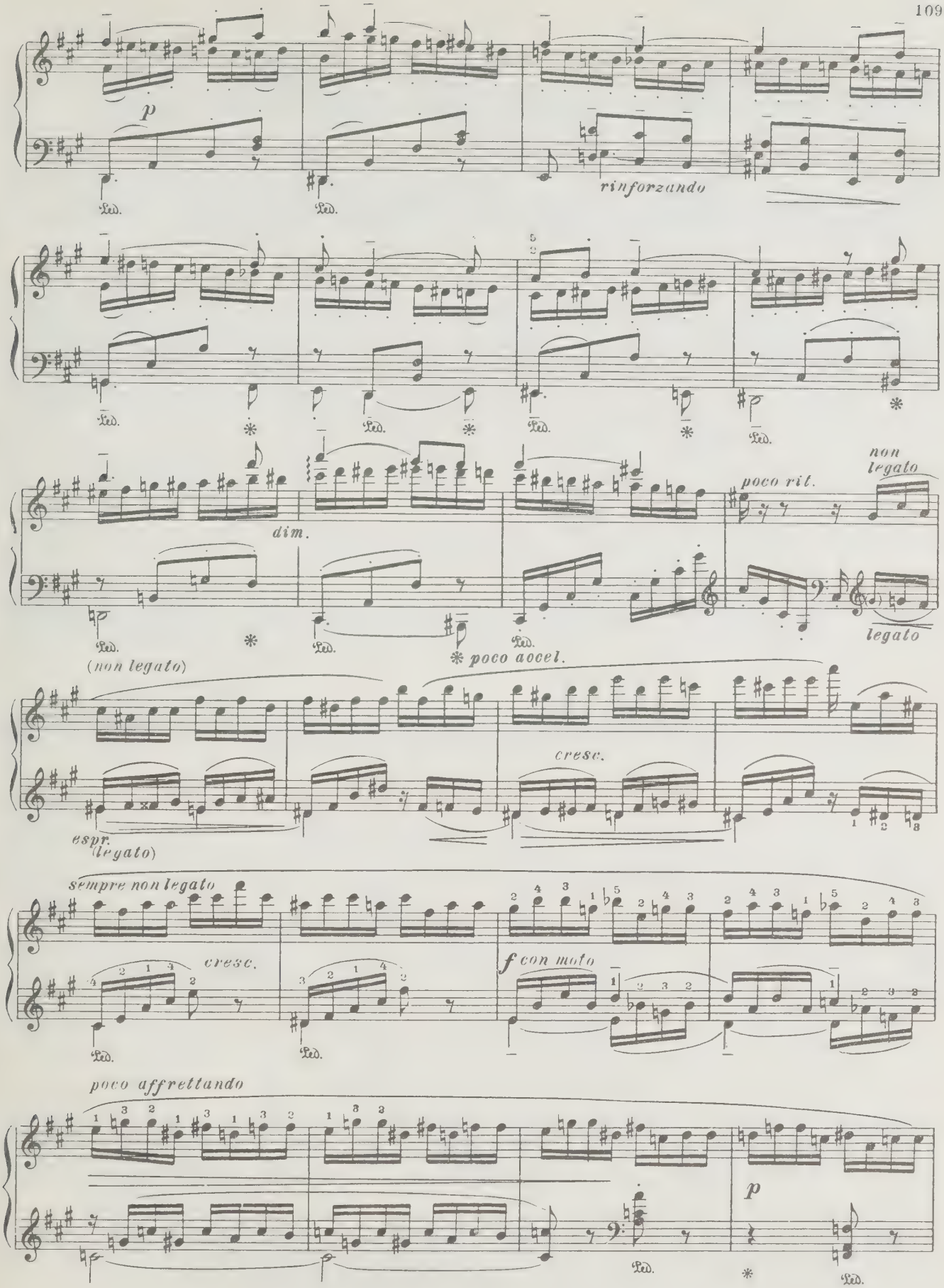

f brioso
ten.
senza Ped.
ten.
f
(senza Ped.)
poco rit.
sostenuto poco a
poco
a tempo
p
sempre accel.
8
leggierissimo

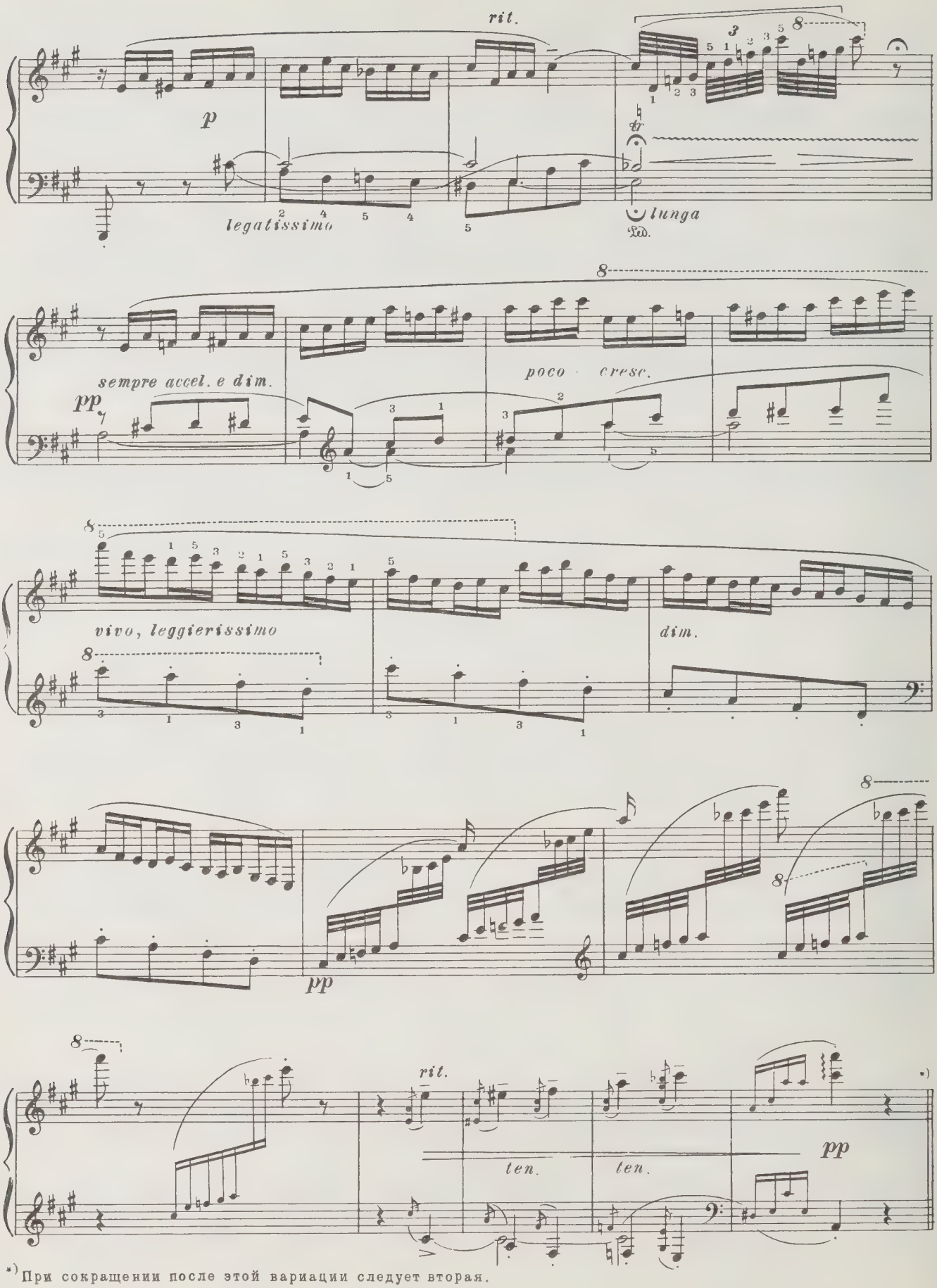

8
p molto cresc.
p
con poco Ped.
molto mobile
p
poco allarg.
molto cresc.
brioso (mosso)
rit.
a tempo
Ped.
accelerarando e diminuendo
p leggierissimo
poco rit.
pp
ppp

IV*) Чары



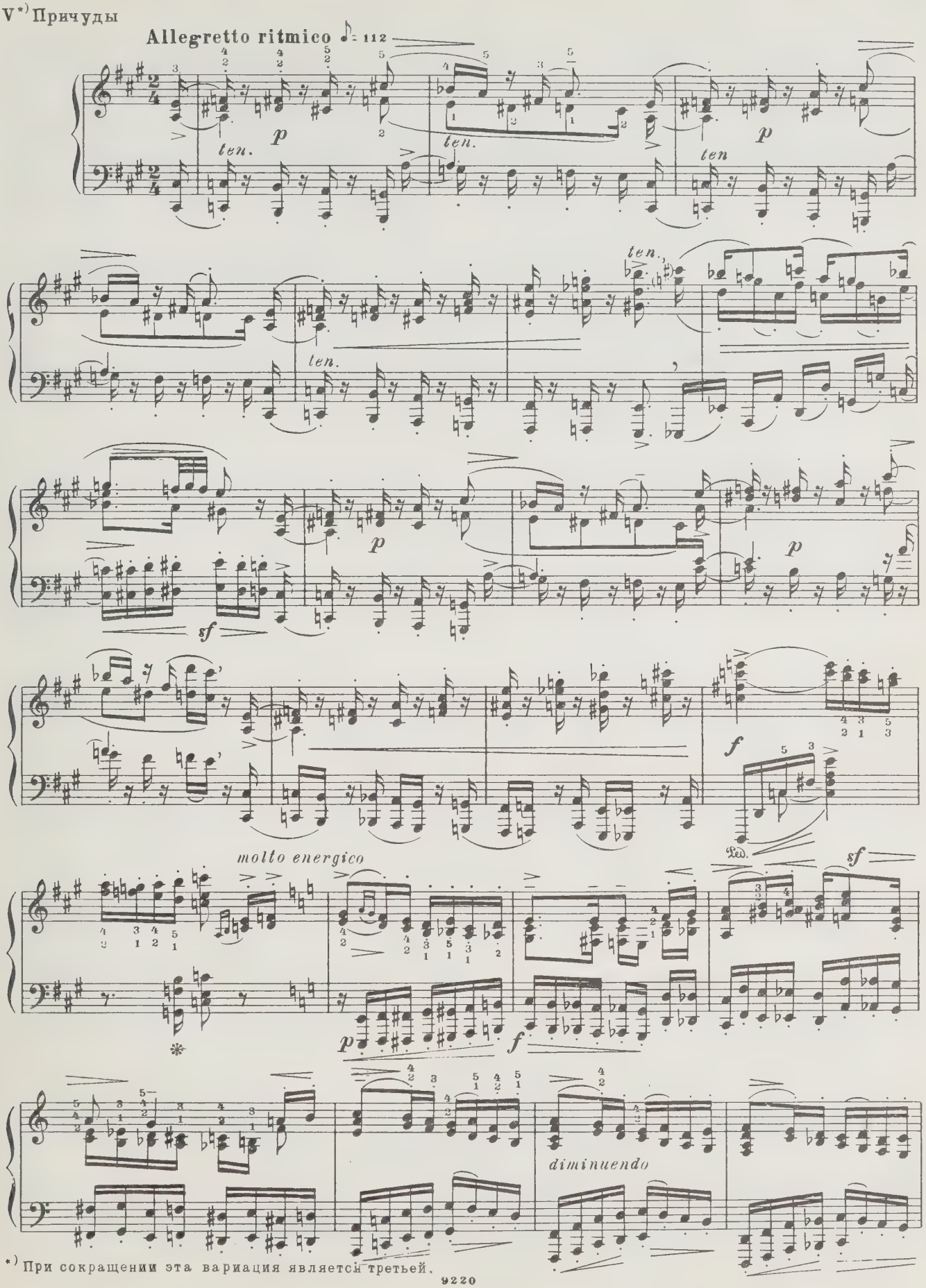
*) При сокращении эта вариация является первой.


p
rinforzando
dim.
poco rit.
non legato
legato
(non legato)
poco accel.
cresc.
espr.
(legato)
sempre non legato
cresc.
f con moto
poco affrettando
p

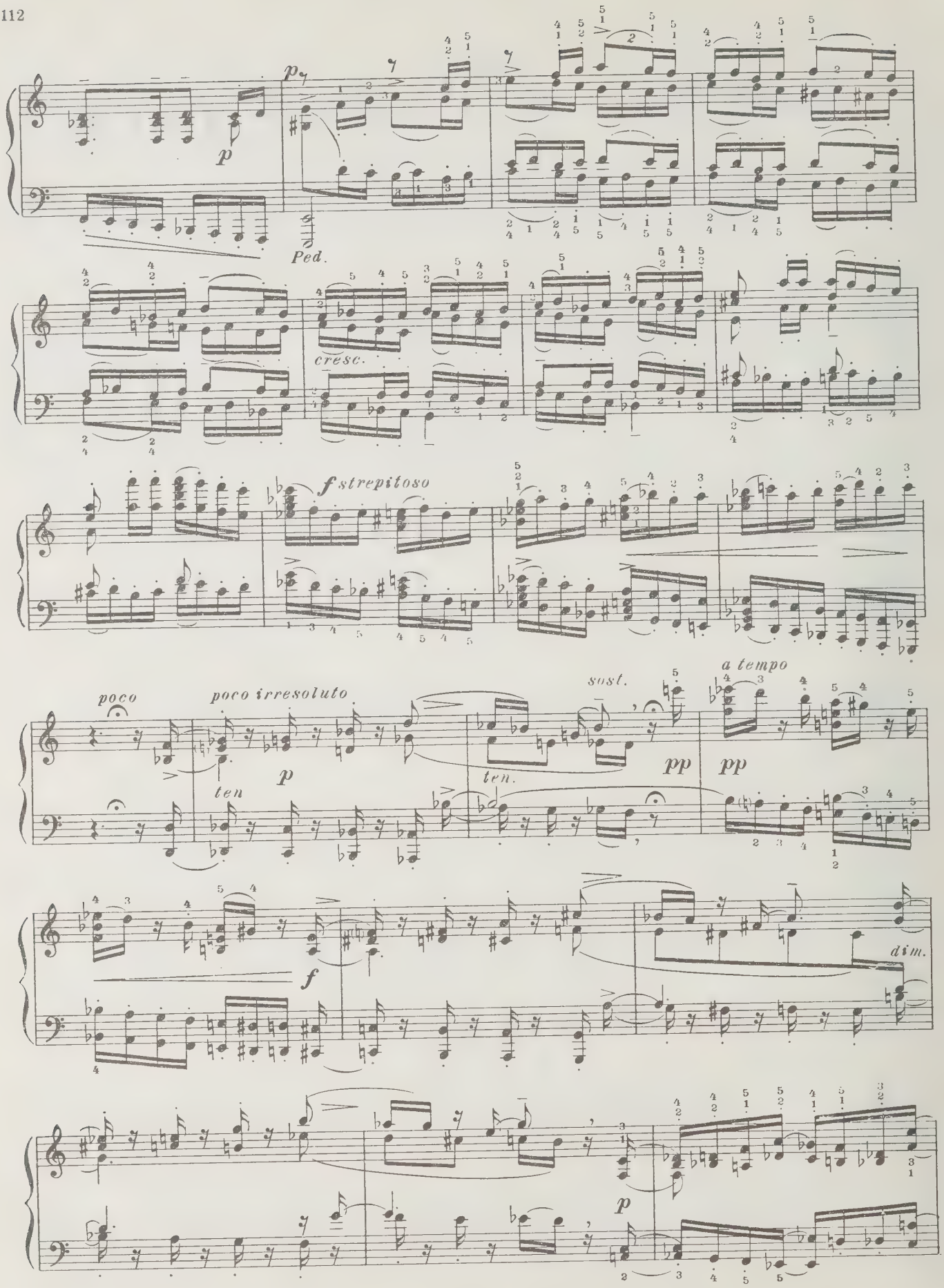


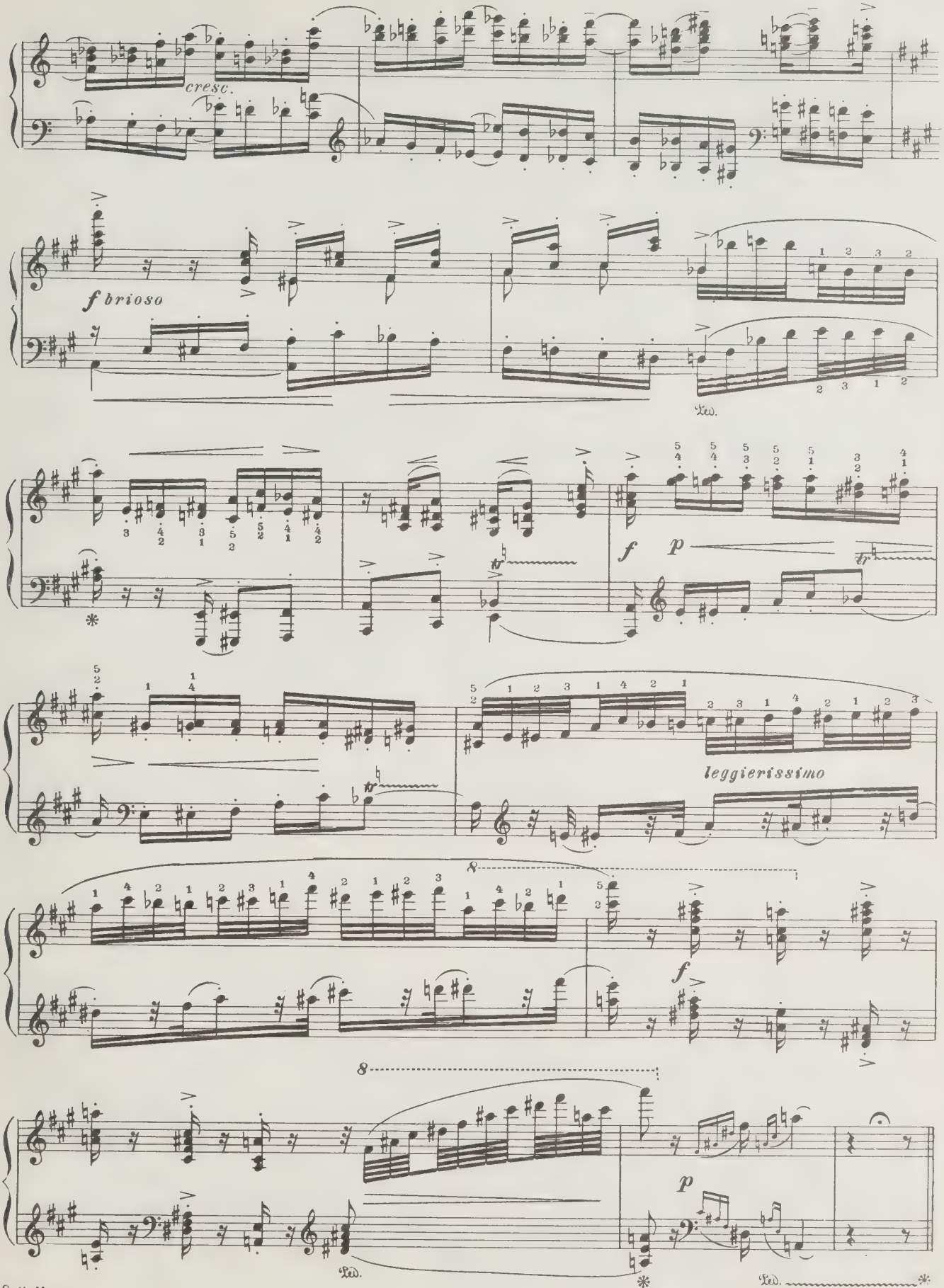
*) При сокращении после этой вариации следует вторая.

V*) Причуды

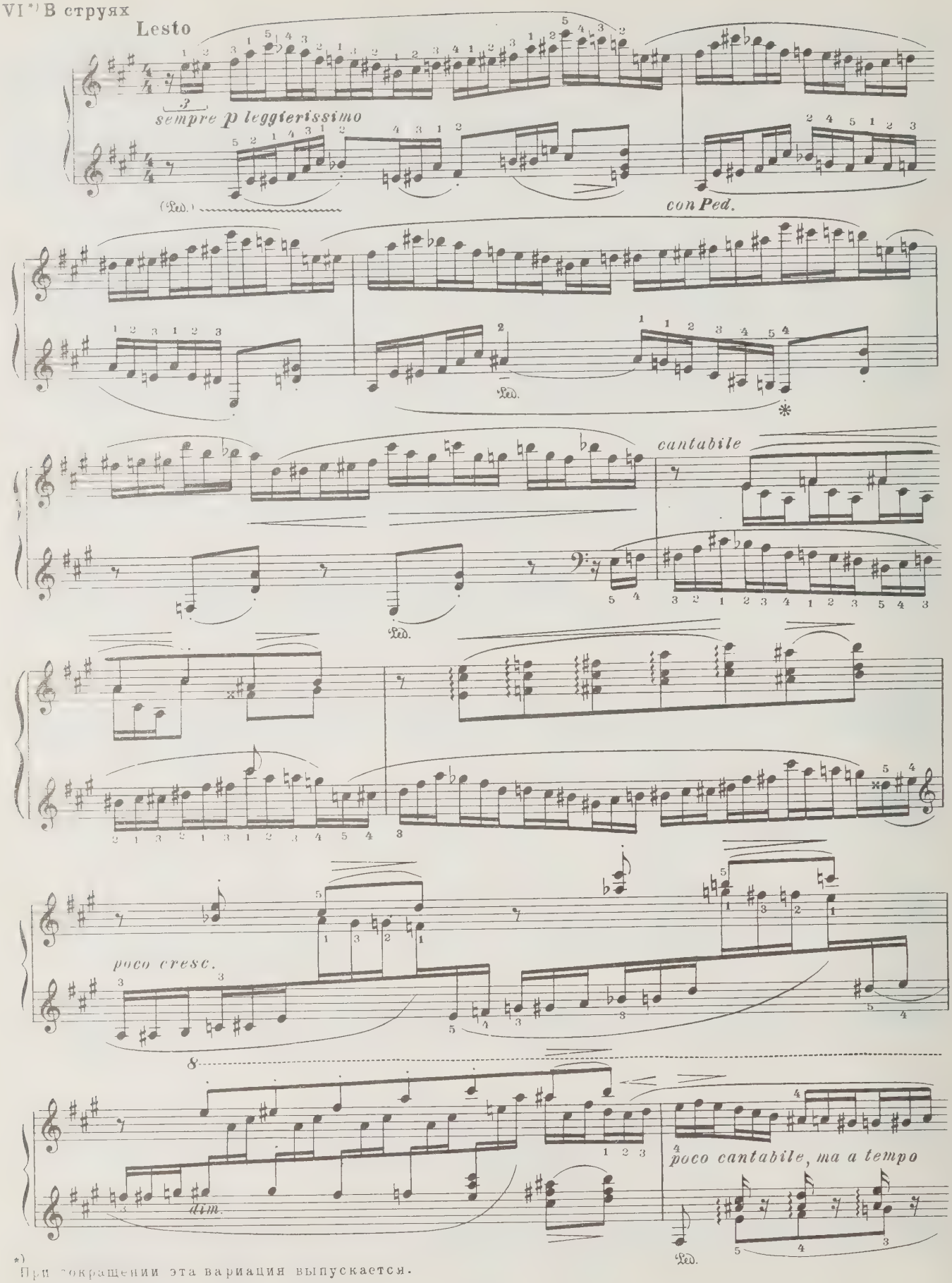


*) При сокращении эта вариация является третьей.

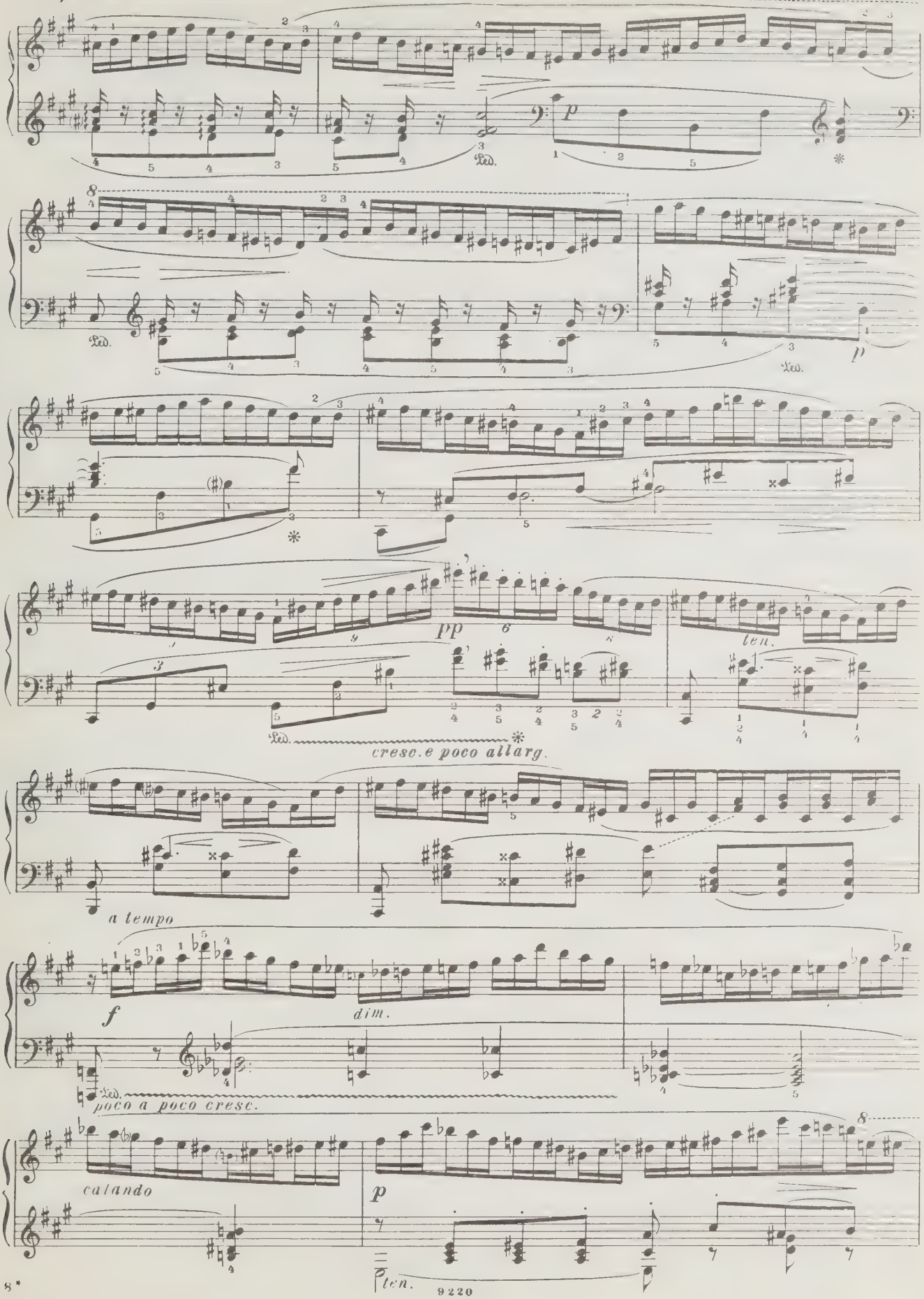

p
Ped.
cresc.
f strepitoso
poco
poco irresoluto
ten
p
sost.
ten.
pp
a tempo
pp
f
dim.
p

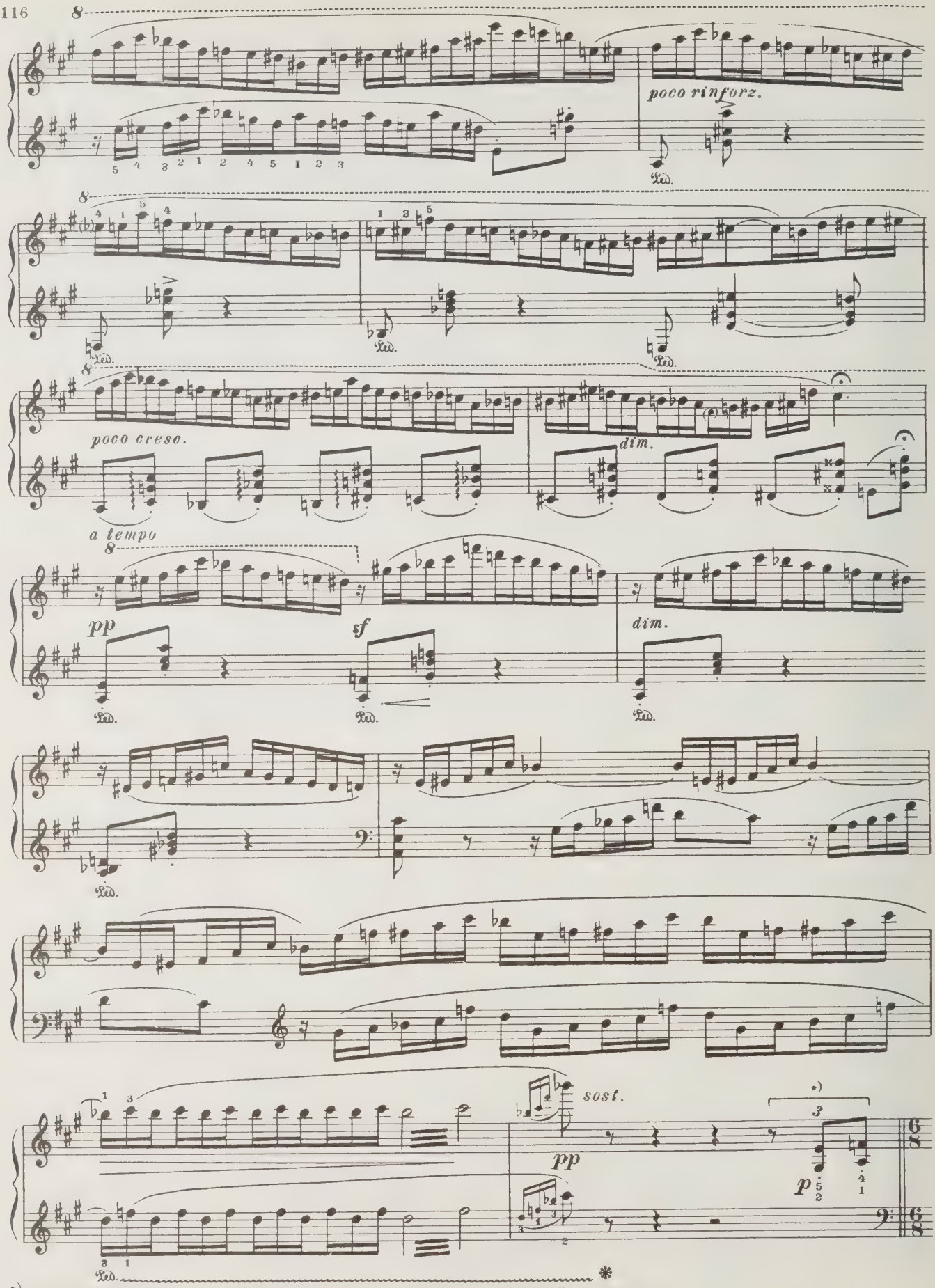

cresc.
f brioso
Ped.
f
p
leggierissimo
8
f
8
p
Ped.
Ped.

VI *) В струях



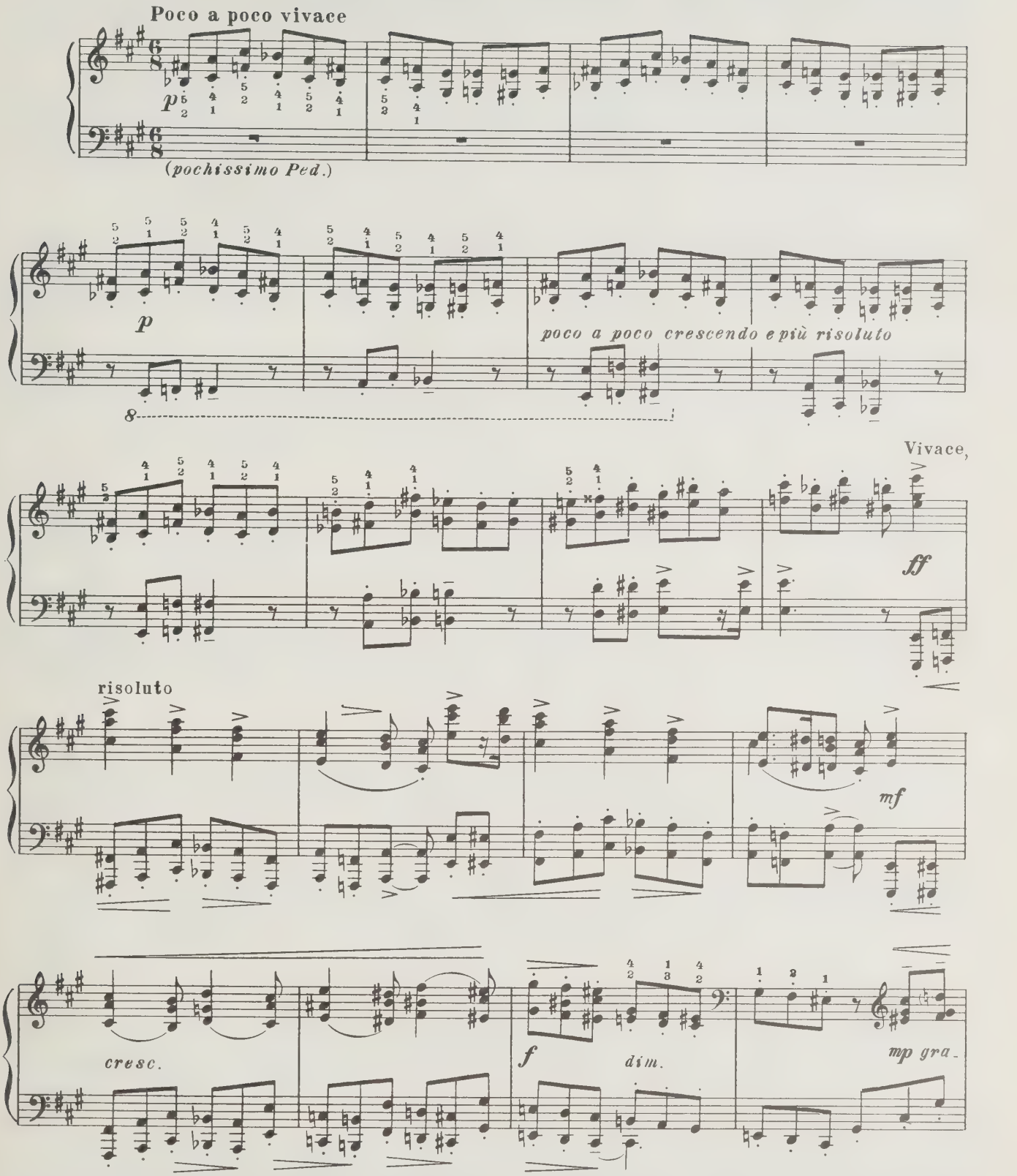
*) При сокращении эта вариация выпускается.


p
Ped.
pp
ten.
cresc.e poco allarg.
a tempo
f
dim.
poco a poco cresc.
calando
p
ten.

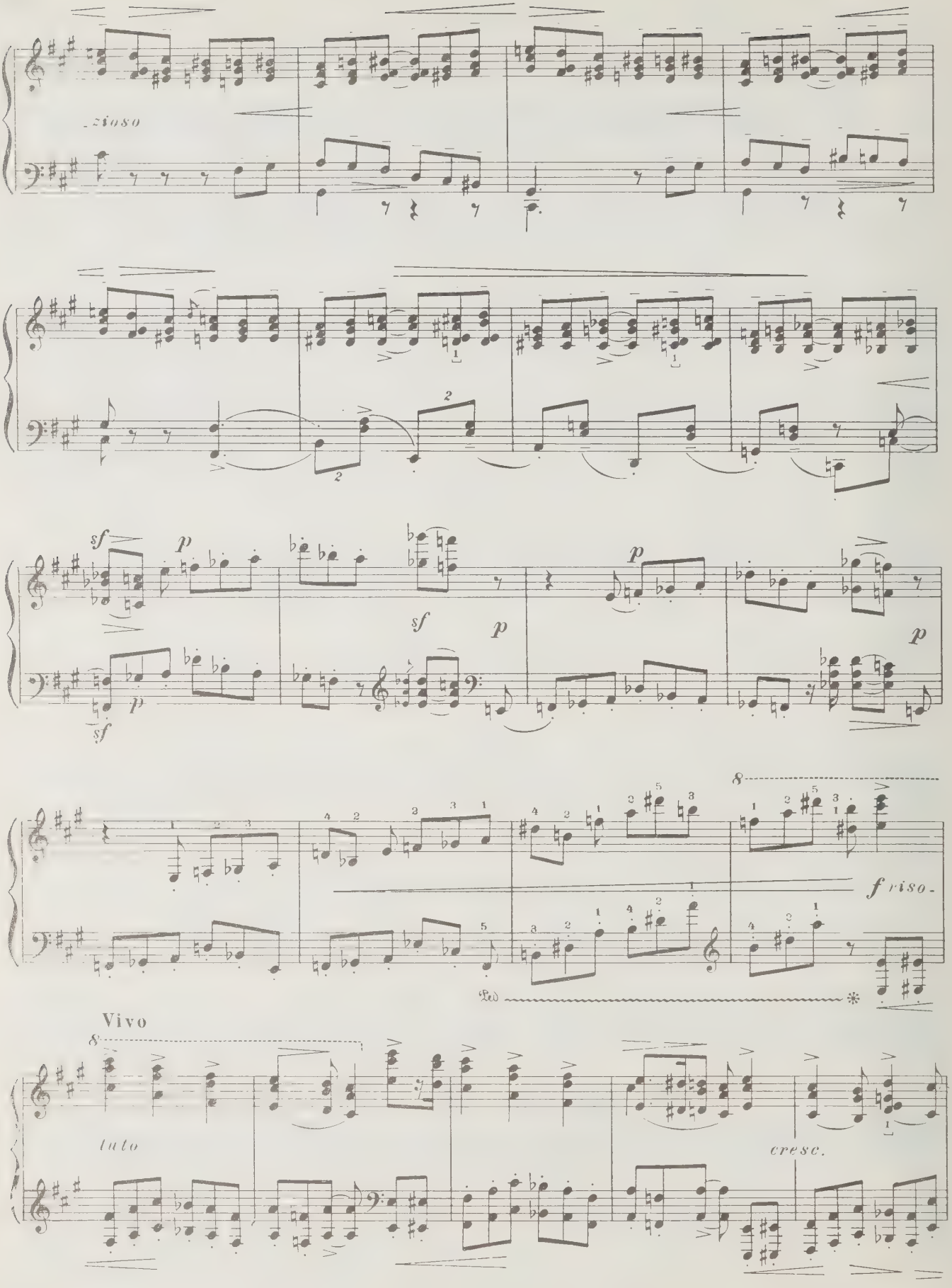


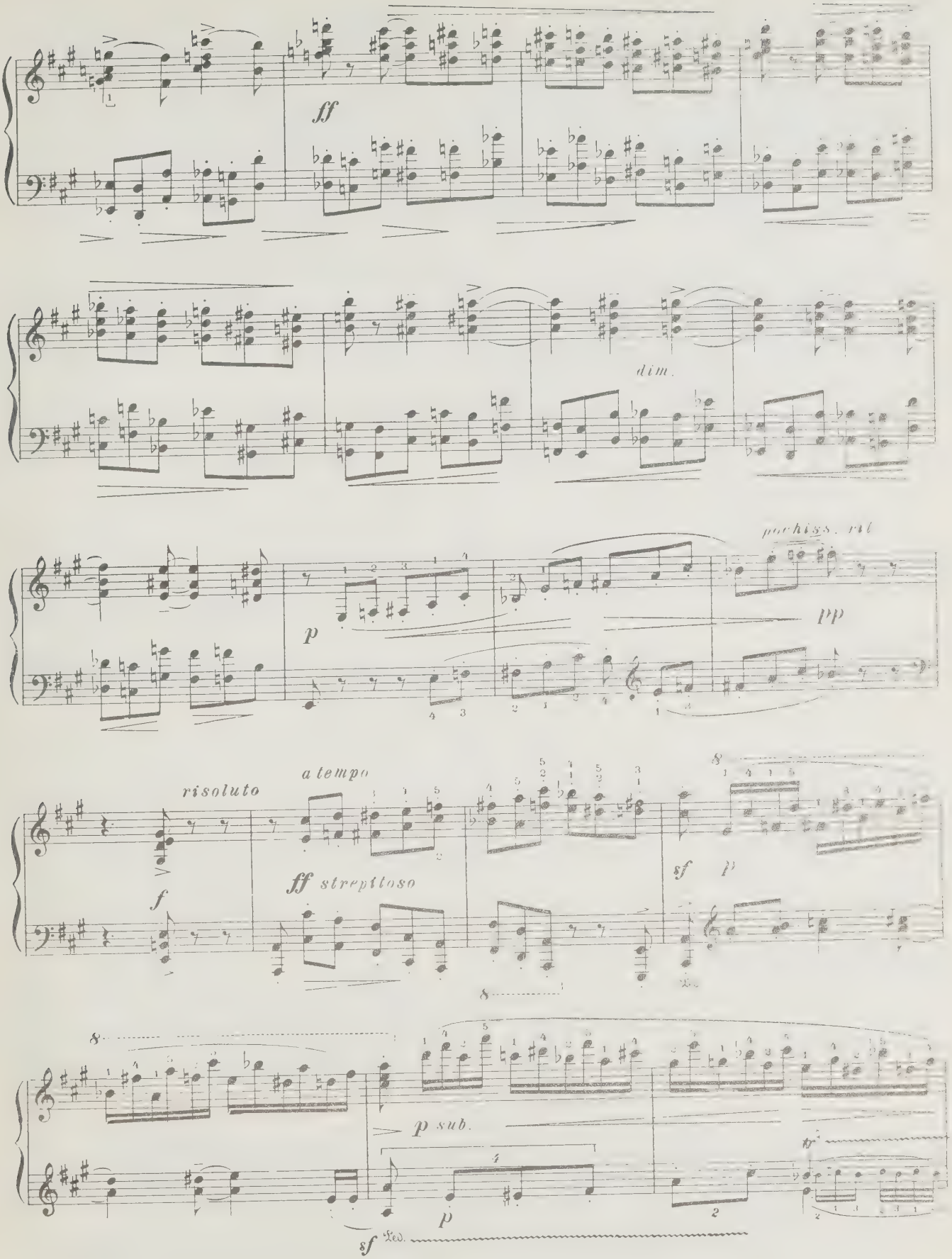
*) При сокращении эти две сексты являются затактом следующей вариации.

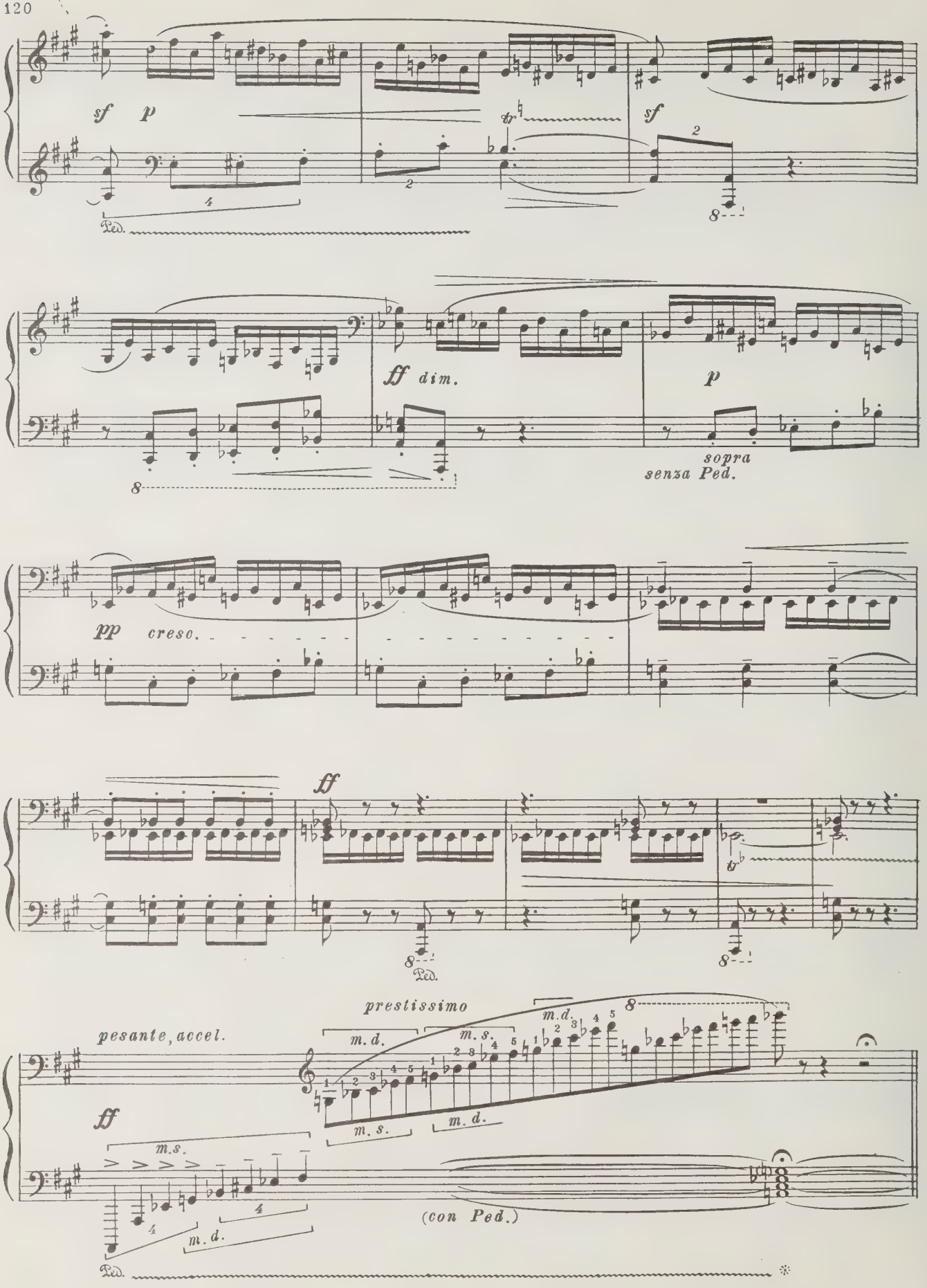
VII*) Шум толпы



*) При сокращении эта вариация является пятой. Весь дальнейший порядок вариаций остается неизменным, за исключением пропуска тринадцатой вариации.


zioso
sf
p
sf
p
sf
p
p
sf
p
8
f riso.
Ped.
*
Vivo
8
tuto
cresc.

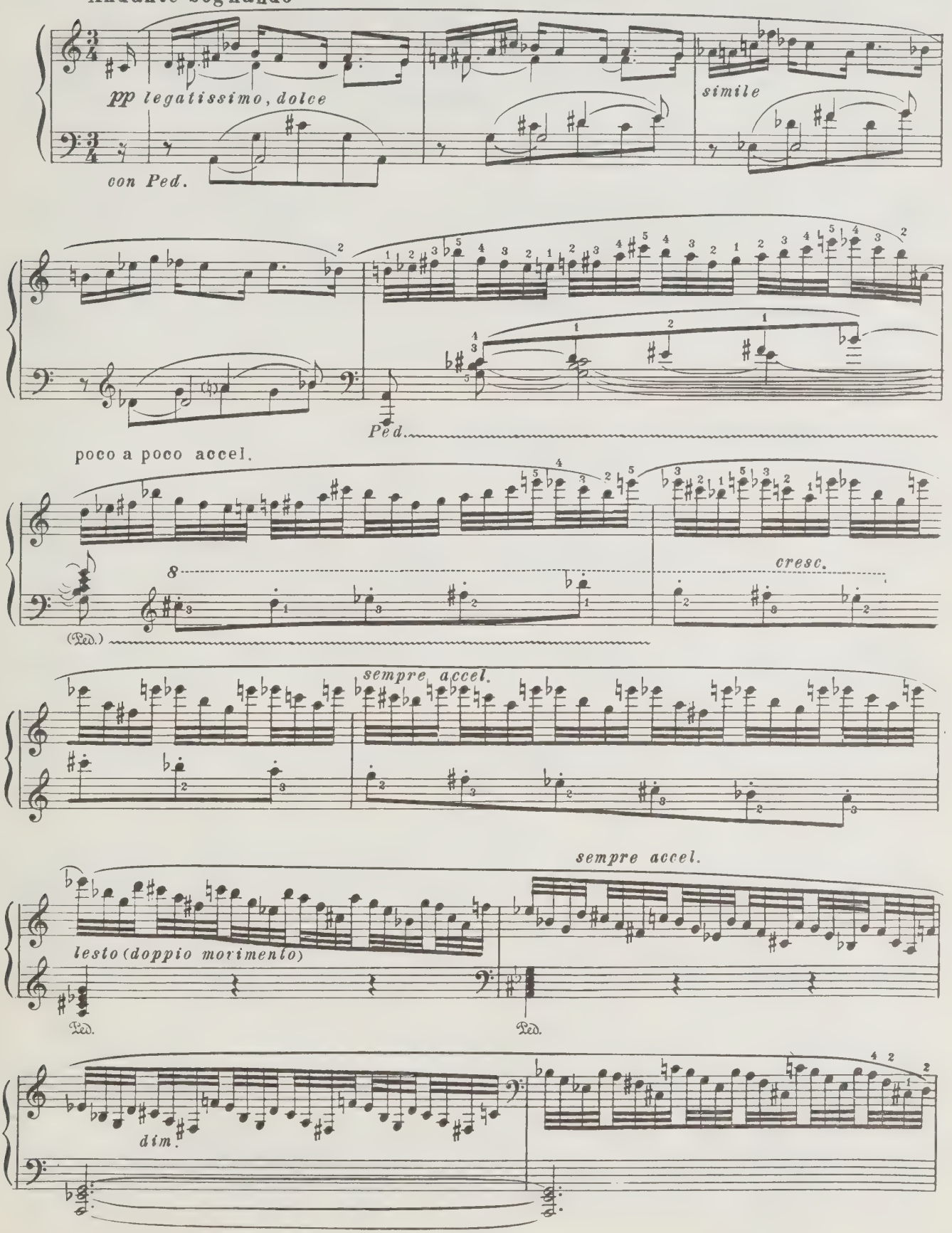

ff
dim.
pochiss. rit
p
pp
risoluto
a tempo
f
ff strepttoso
sf p
p sub.
p
sf Led.

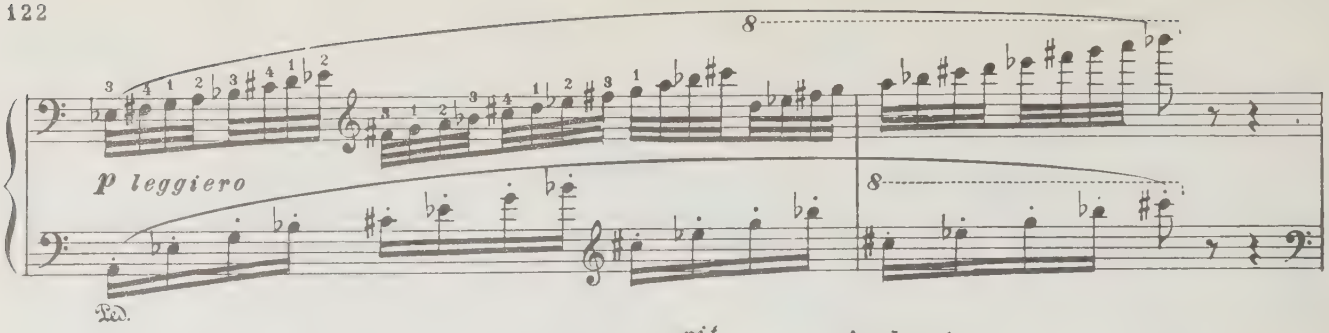

sf p
tr
sf
Ped.
ff dim.
p
sopra
senza Ped.
pp creso.
ff
Ped.
prestissimo
m.d.
m.s.
pesante, accel.
ff
(con Ped.)
Ped.

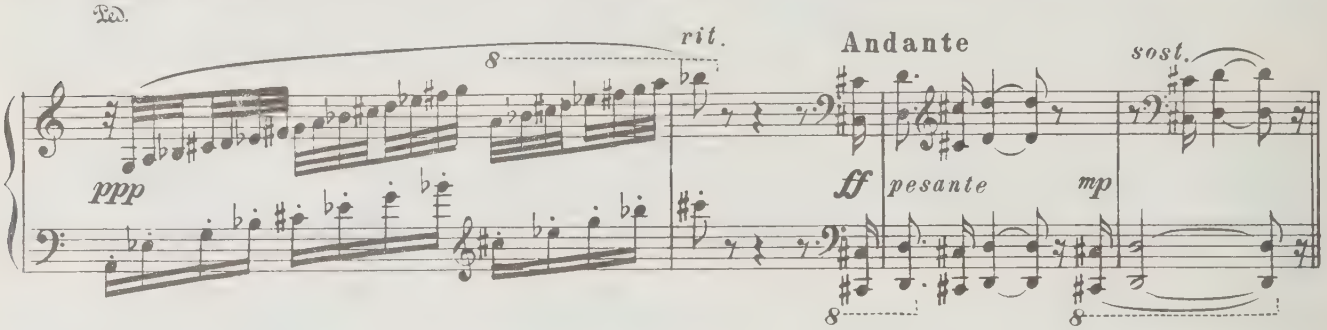
VIII

В лесу

Andante sognando



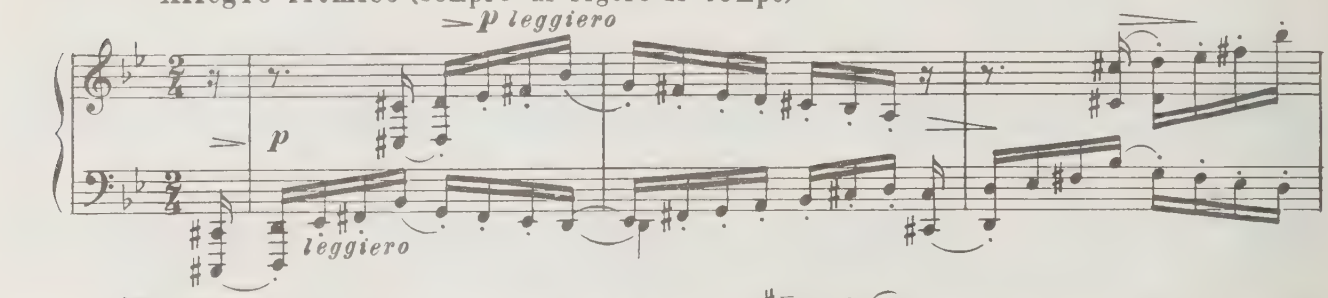


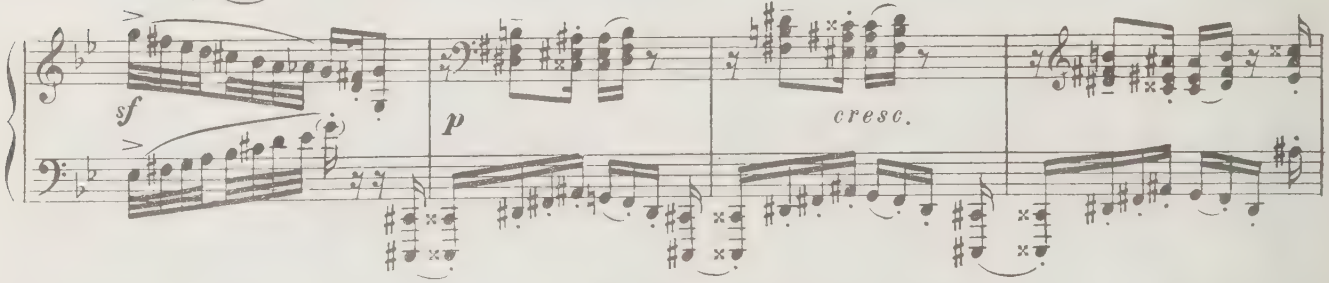


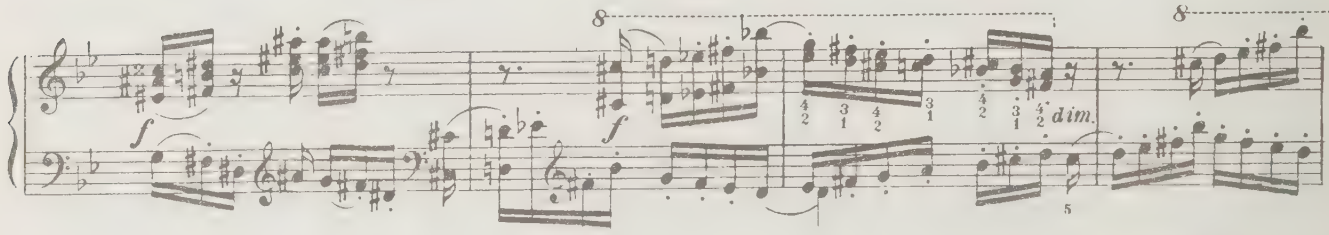
IX

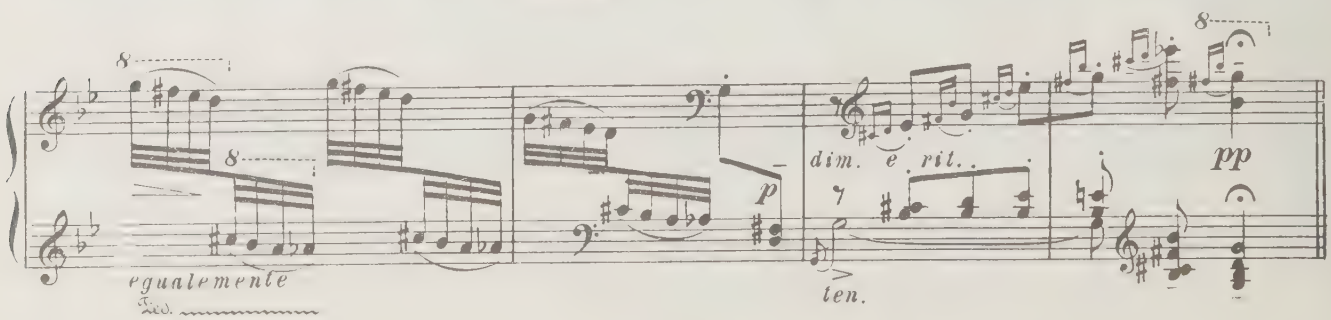
Леший

Allegro ritmico (sempre al rigore di tempo)





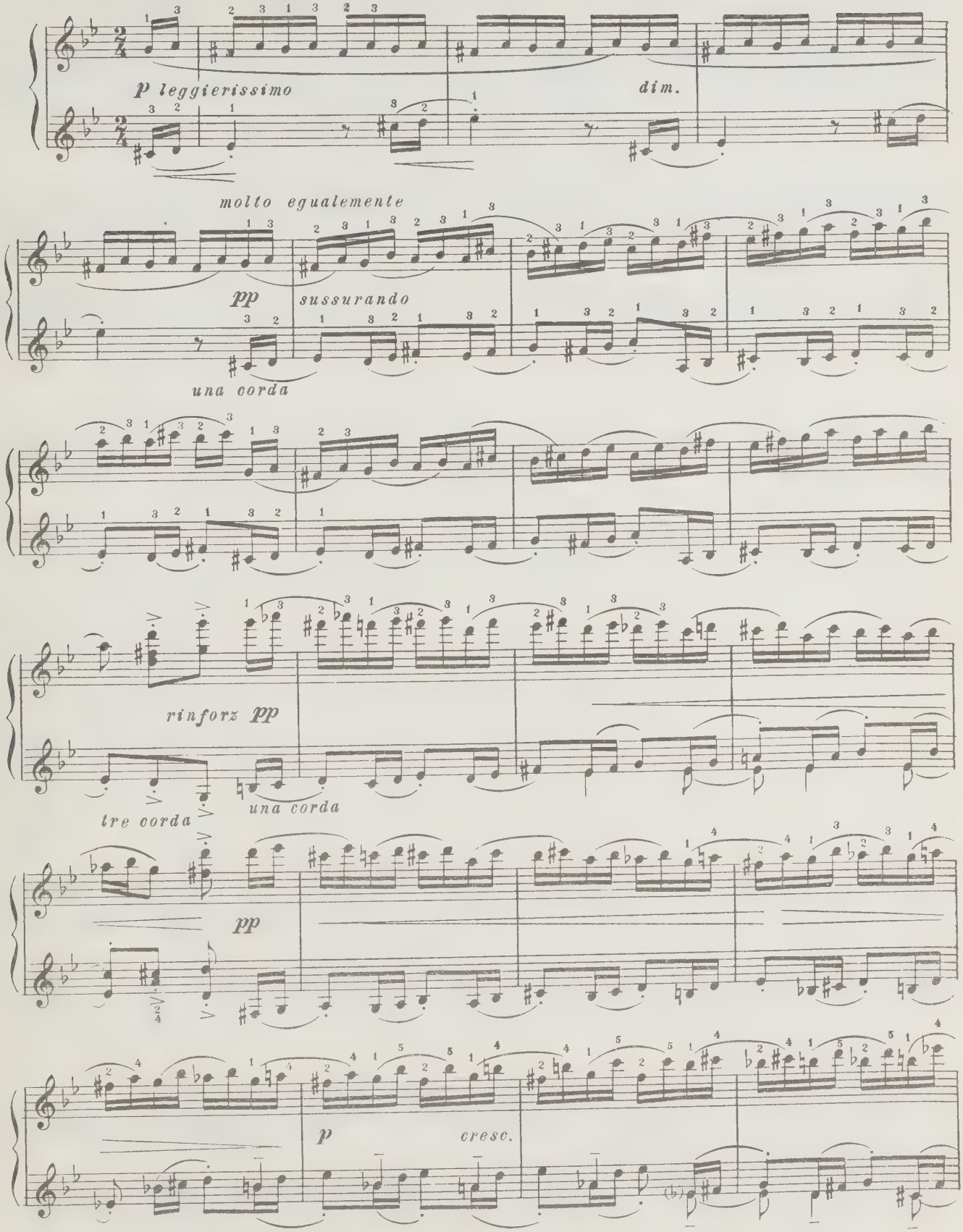


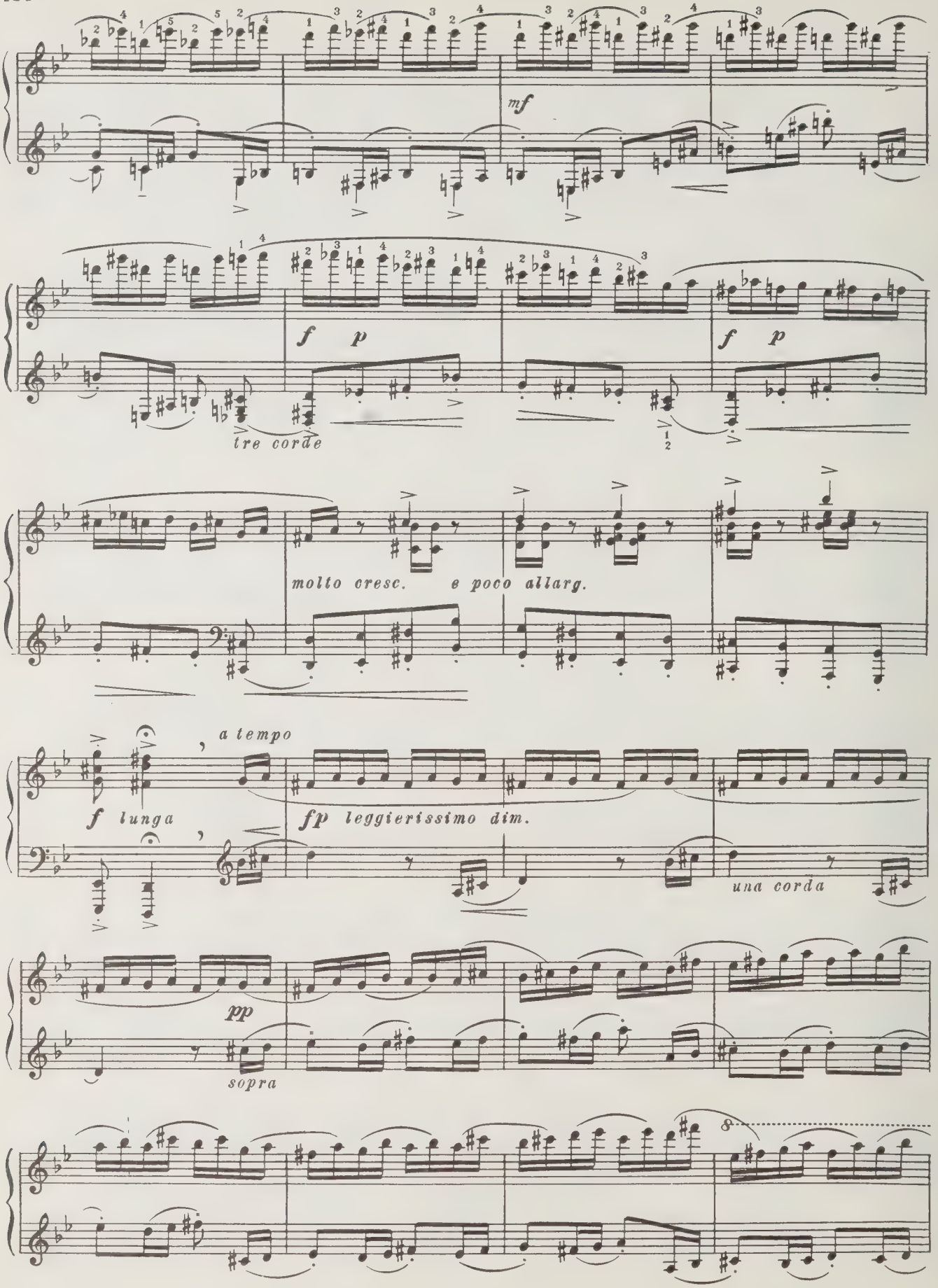


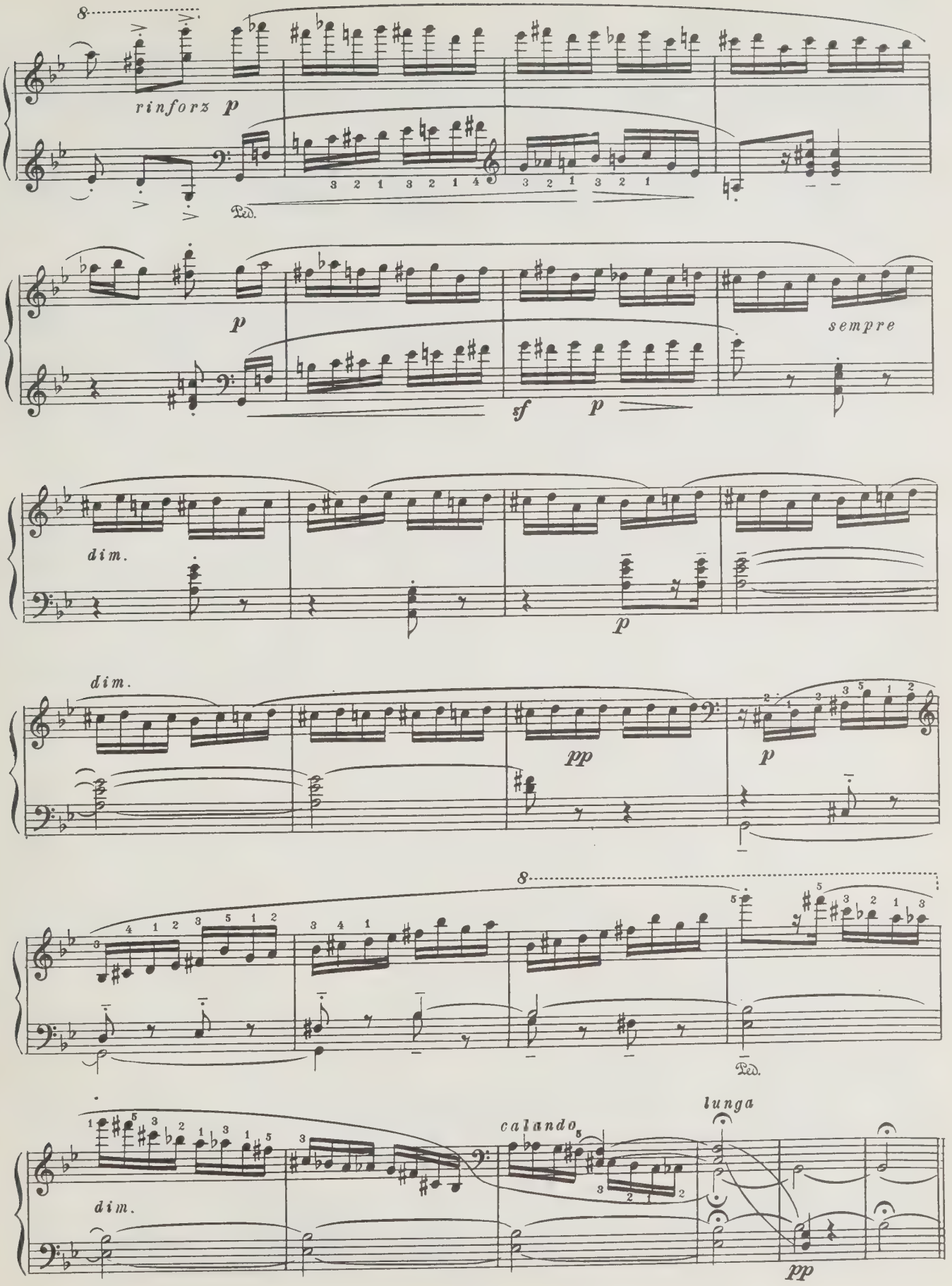
X

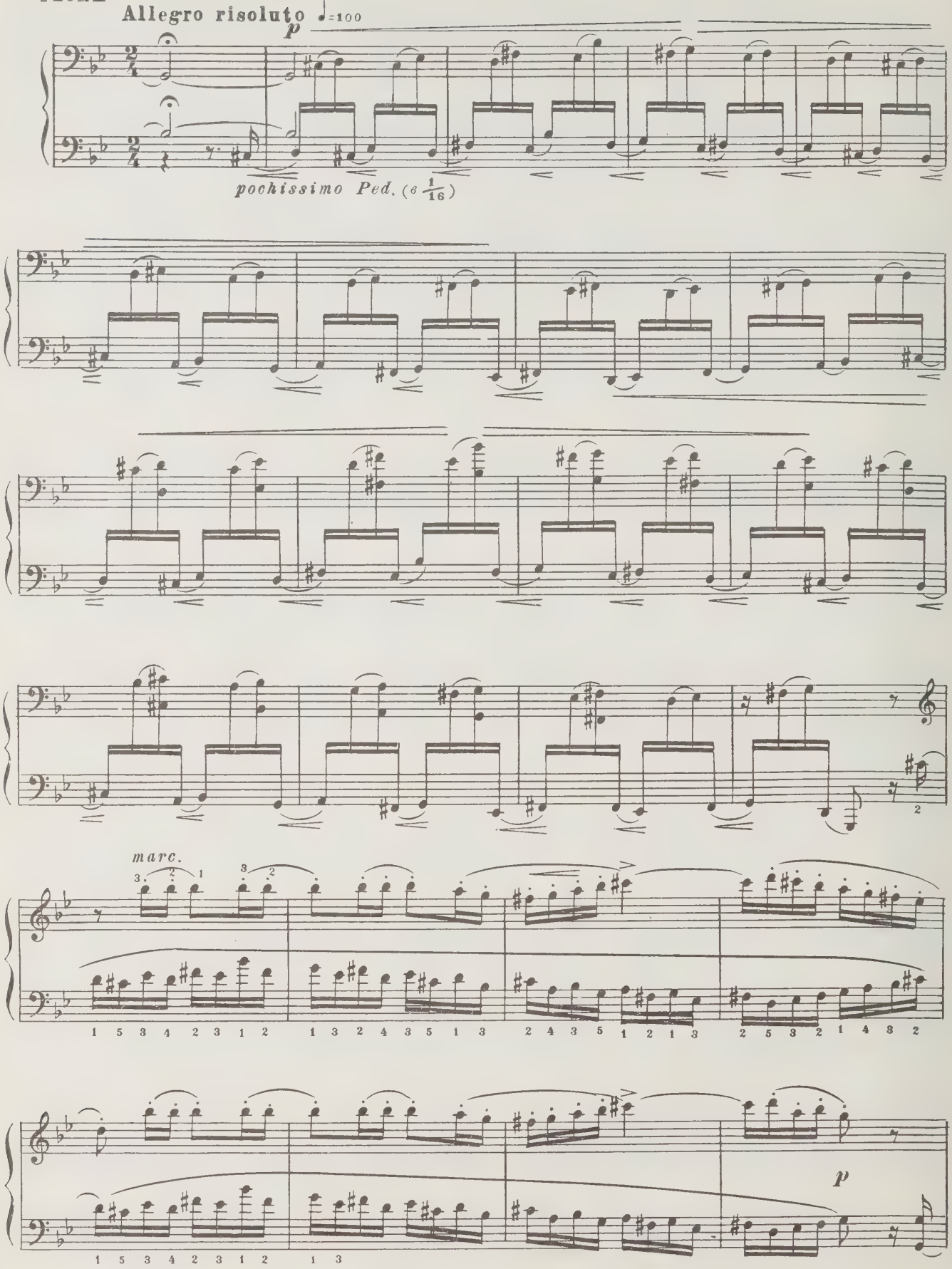
Эльфы

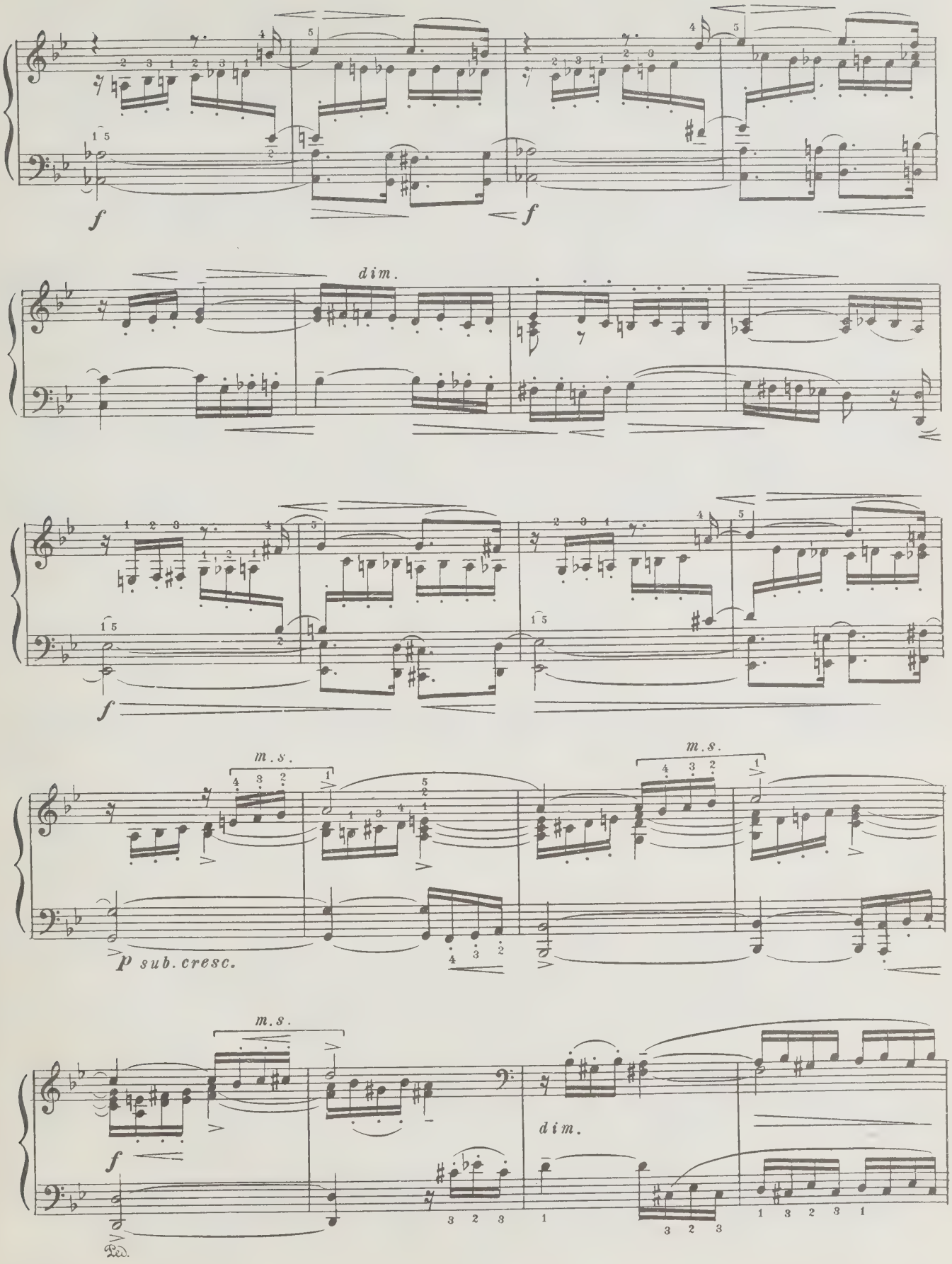
Prestissimo (doppio movimento)

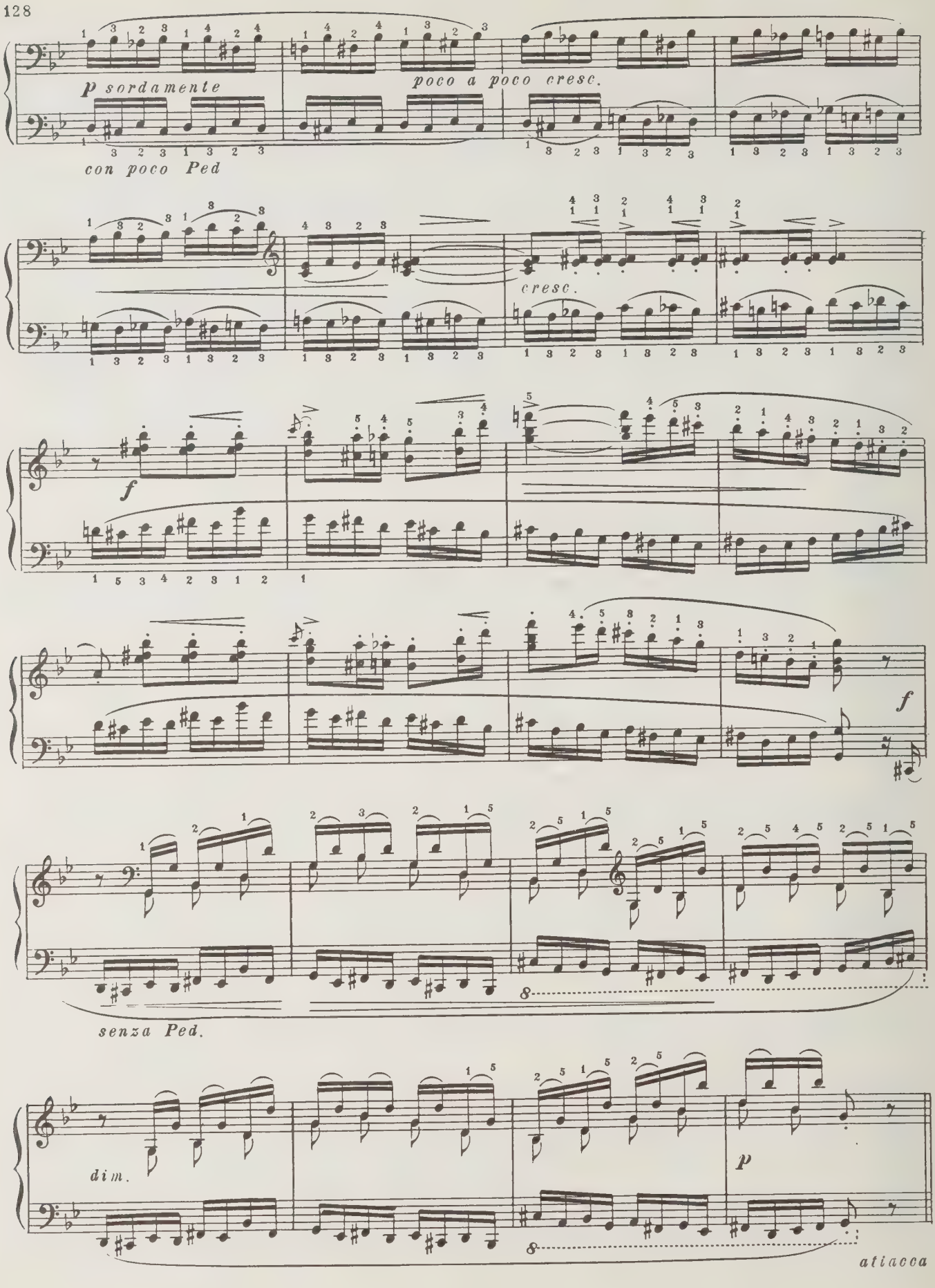



mf
f p
tre corde
f p
molto cresc. e poco allarg.
a tempo
f lunga
fp leggierissimo dim.
una corda
pp
sopra
8


8
rinforz p
Ped.
p
sempre
sf p
dim.
p
dim.
pp
p
8
Ped.
dim.
calando
lunga
pp

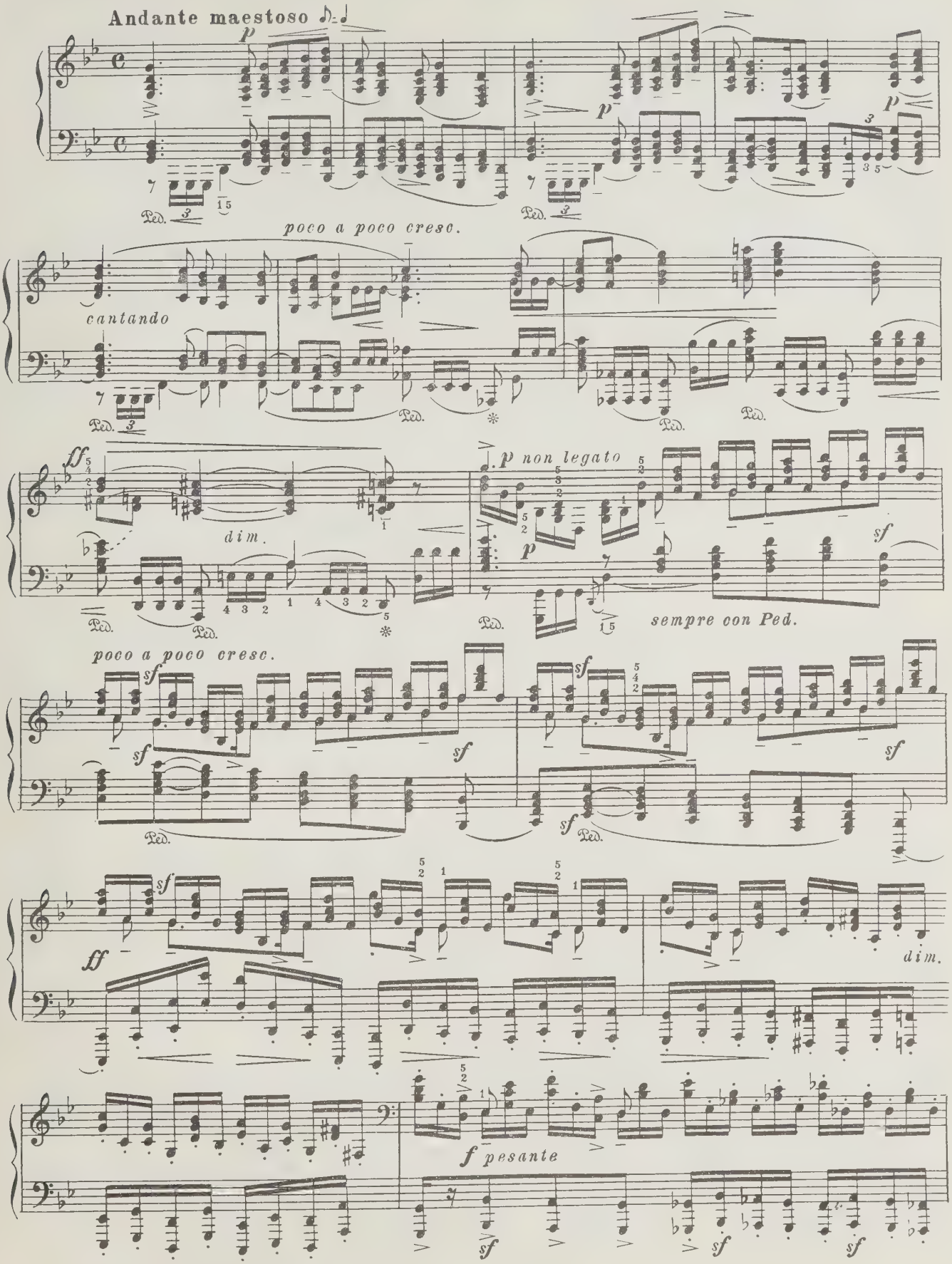

Allegro risoluto ♩=100
p
pochissimo Ped. (e 1/16)
marc.
p

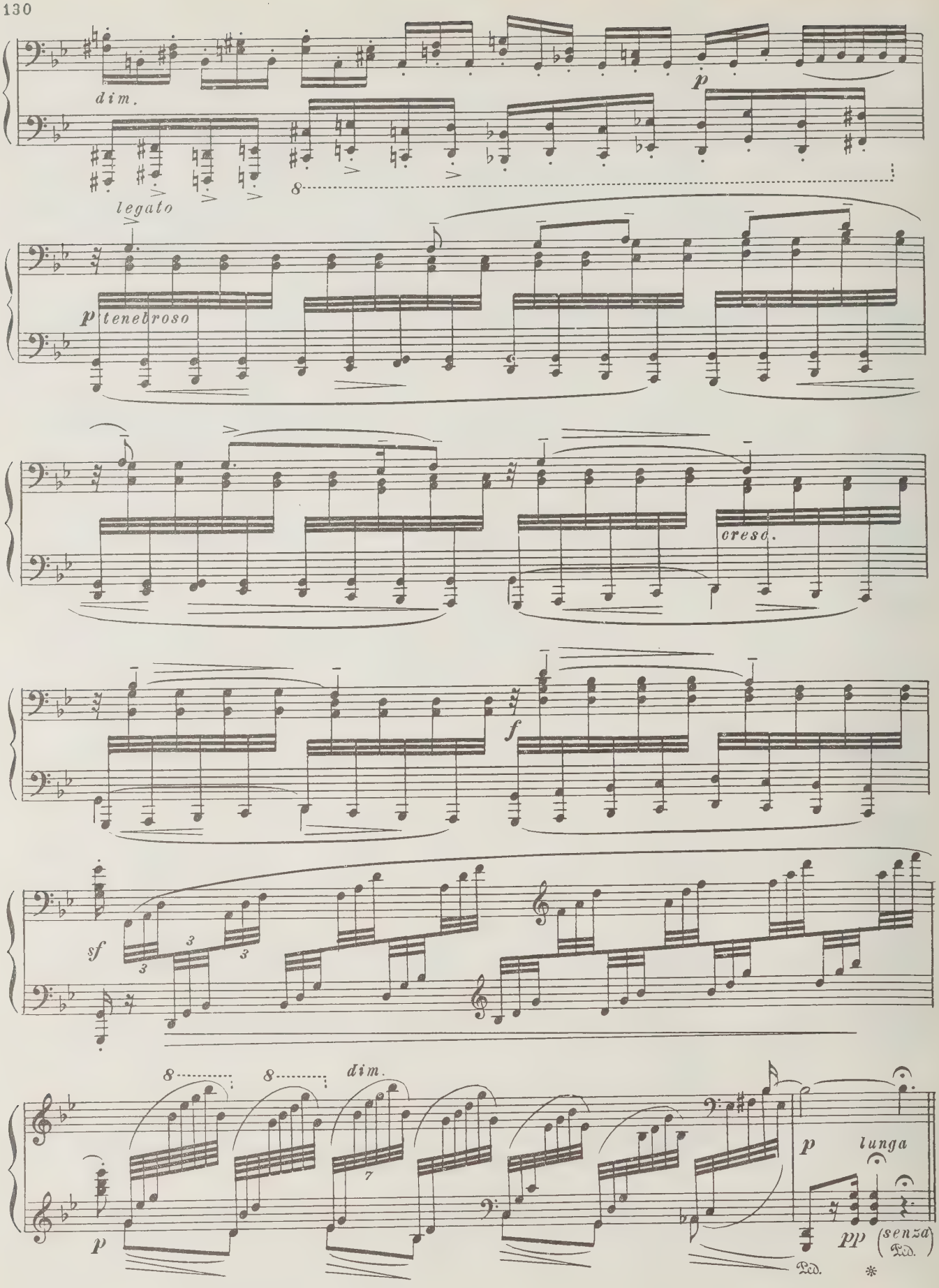

f
f
dim.
f
m.s.
m.s.
p sub. cresc.
m.s.
f
dim.
Ped.


p sordamente
poco a poco cresc.
con poco Ped
cresc.
f
f
senza Ped.
dim.
p
attacca

XII

Заклинание



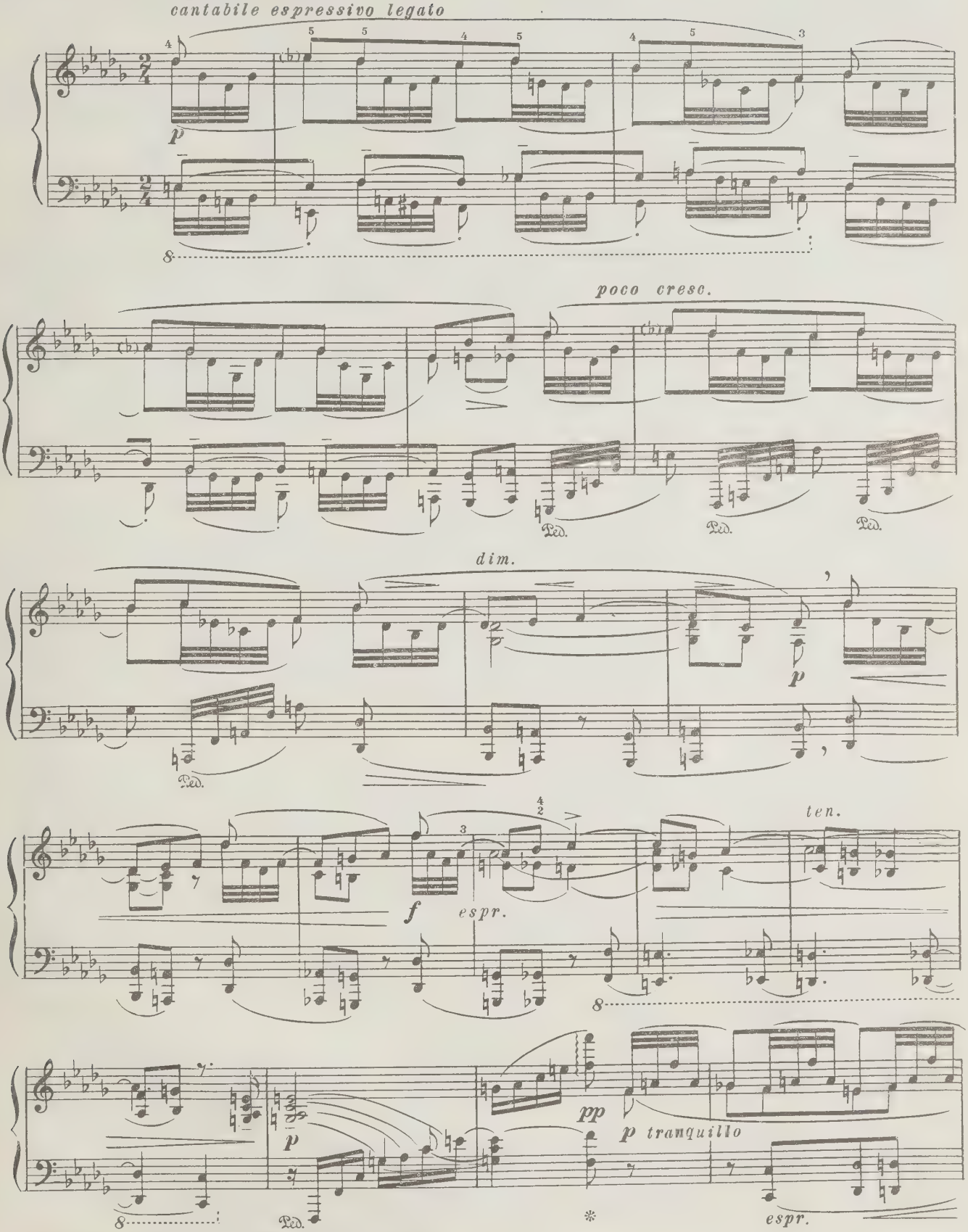

dim.
p
8
legato
p tenebroso
cresc.
f
sf
3
3
3
8
8
dim.
7
p
p lunga
pp (senza
Ped.
Ped.
*

XIII*)

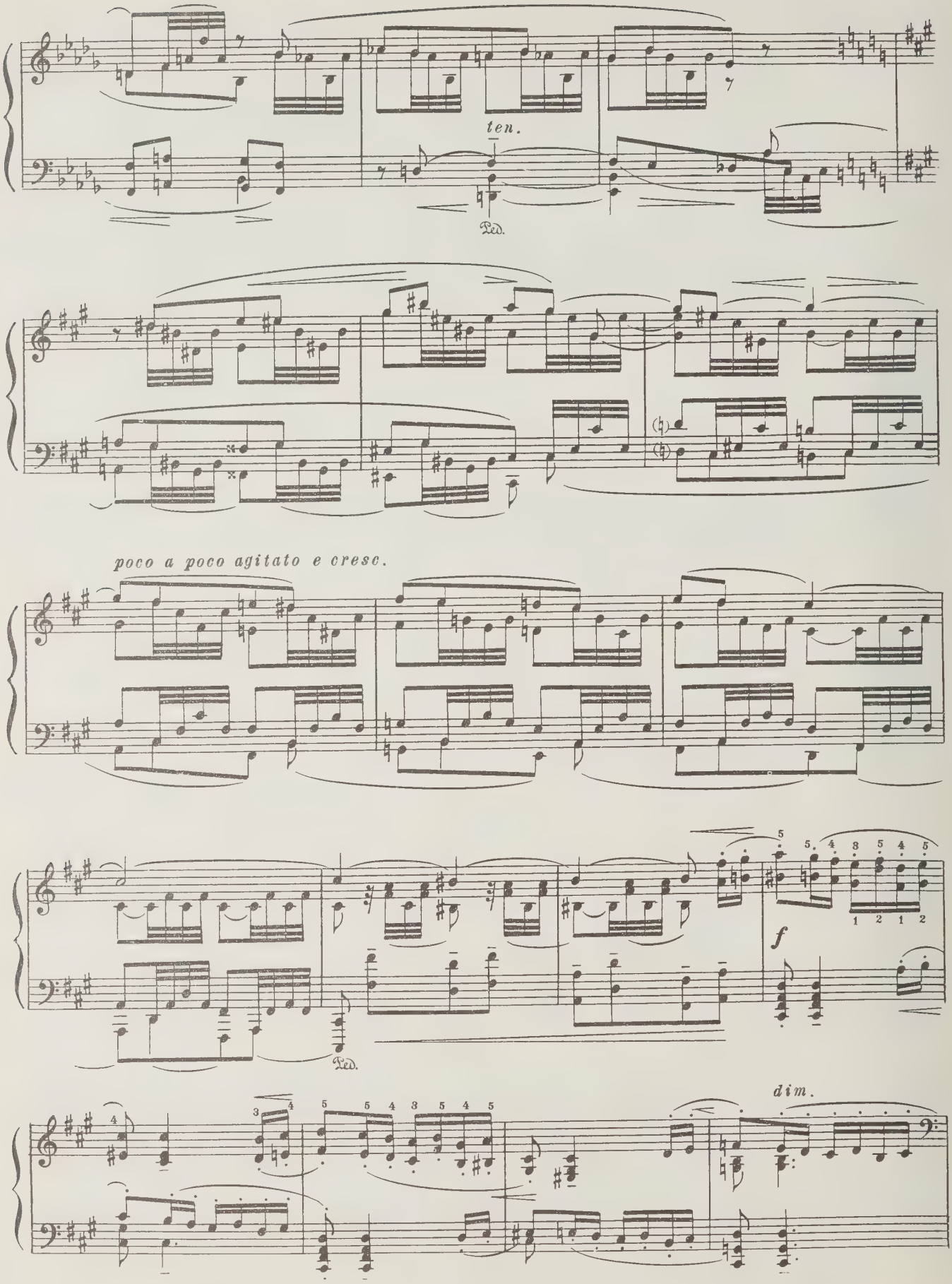
Угроза

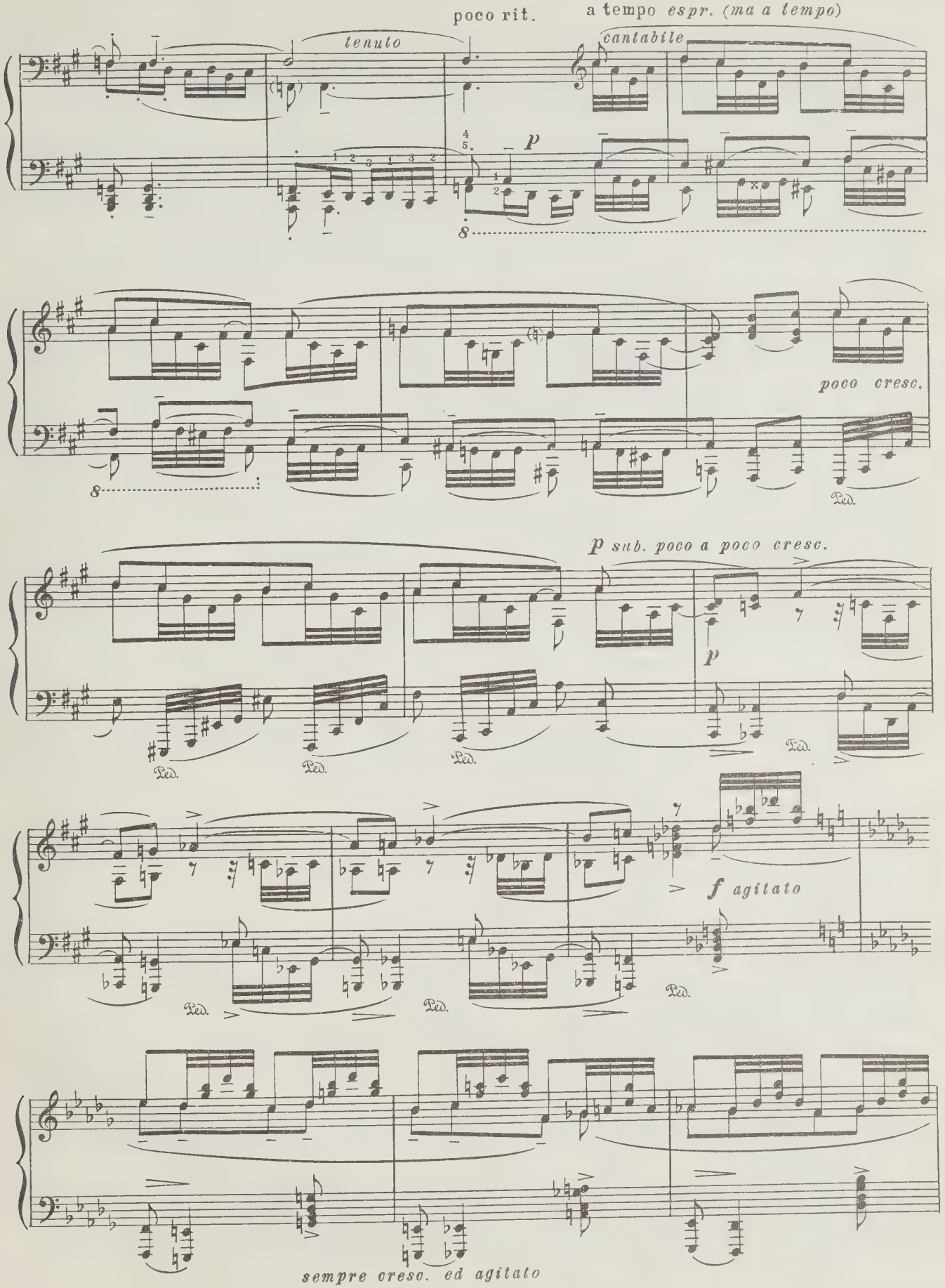
Allegretto tenebroso

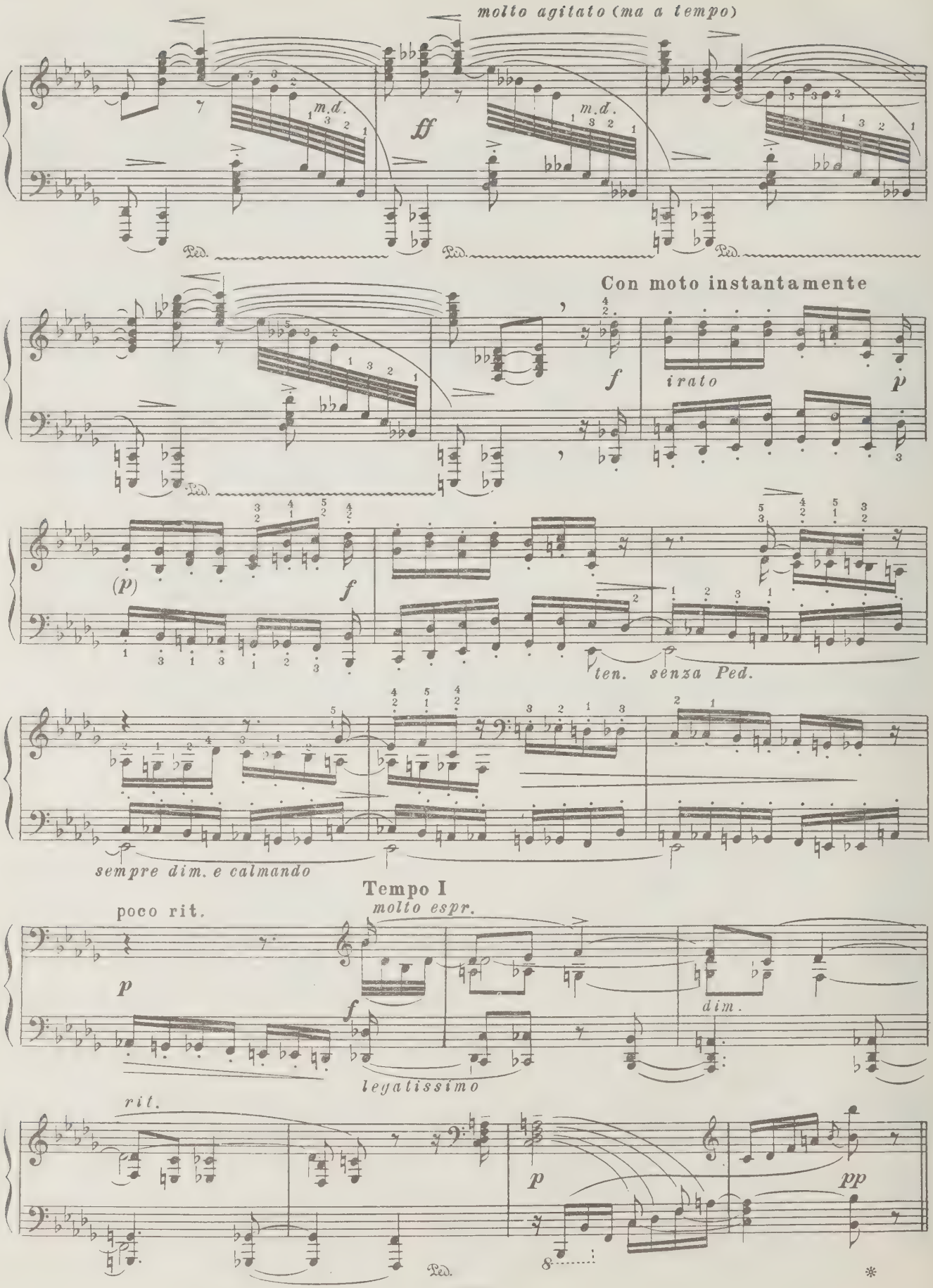
cantabile espressivo legato



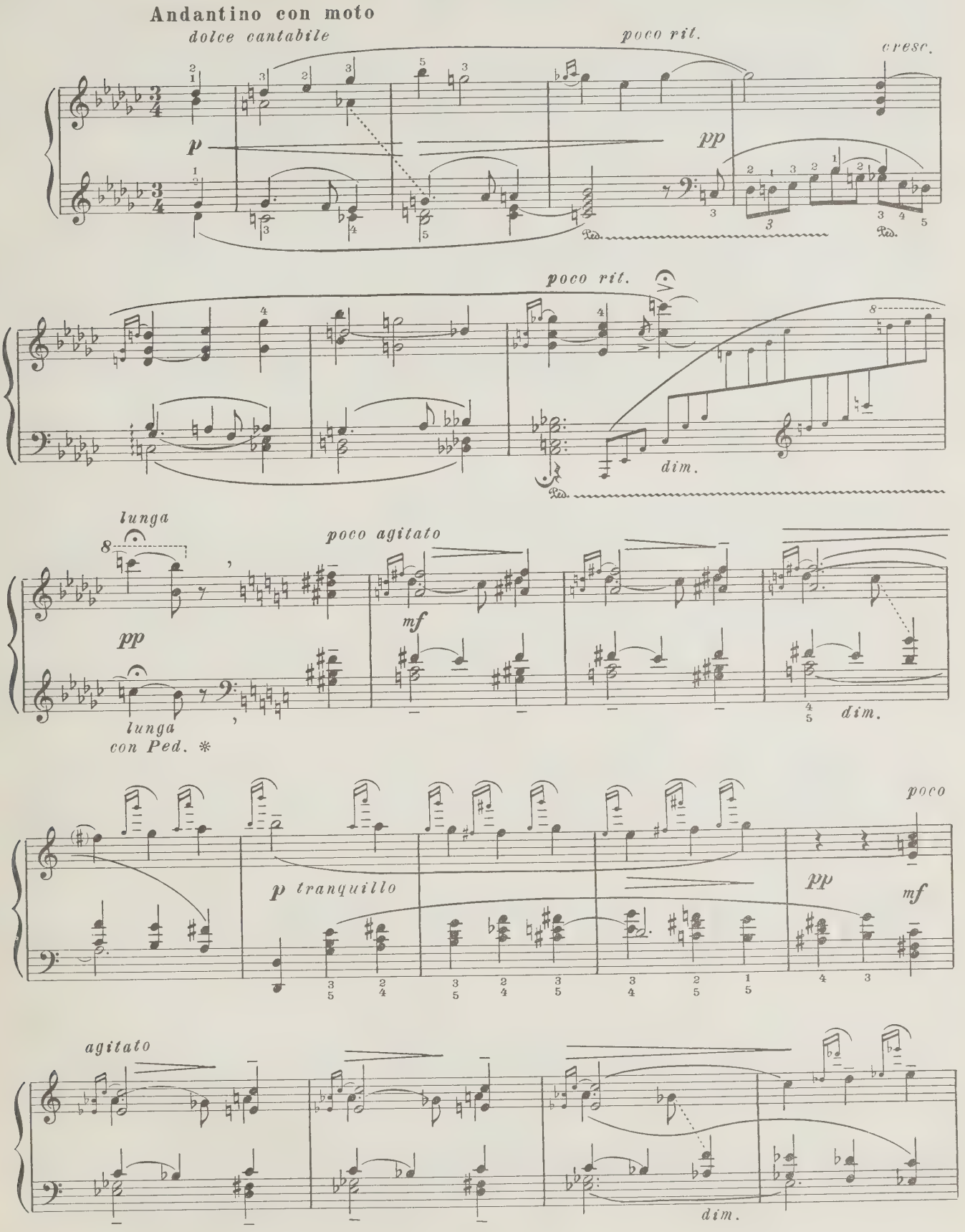
*) При сокращении эта вариация выпускается.

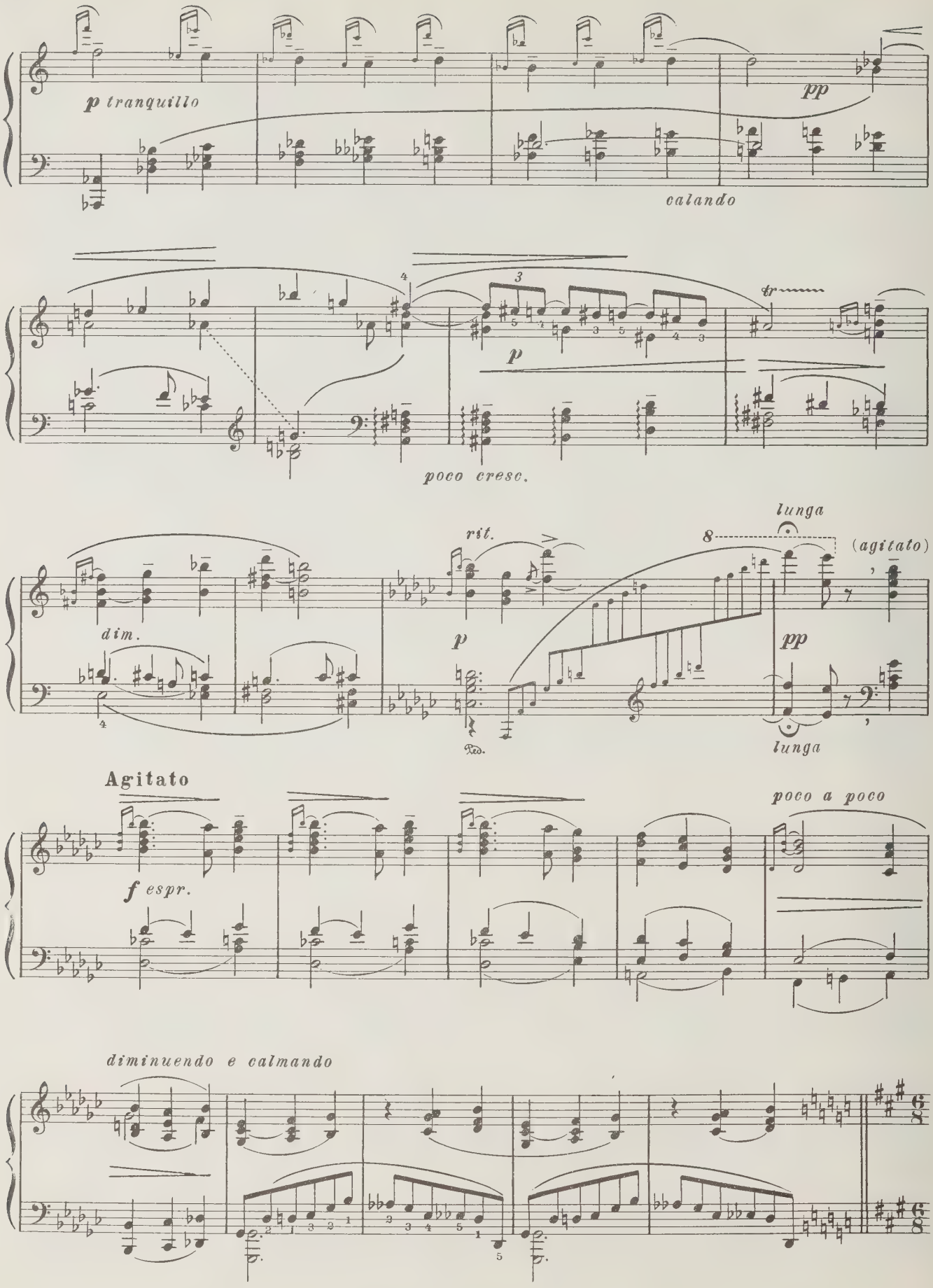

ten.
Ped.
poco a poco agitato e cresc.
f
Ped.
dim.


poco rit.
a tempo espr. (ma a tempo)
tenuto
cantabile
p
poco cresc.
p sub. poco a poco cresc.
p
Ped.
f agitato
sempre cresc. ed agitato


molto agitato (ma a tempo)
m.d.
ff
Ped.
Con moto instantamente
f
irato
p
(p)
ten. senza Ped.
sempre dim. e calmando
Tempo I
poco rit.
molto espr.
dim.
legatissimo
rit.
pp
8

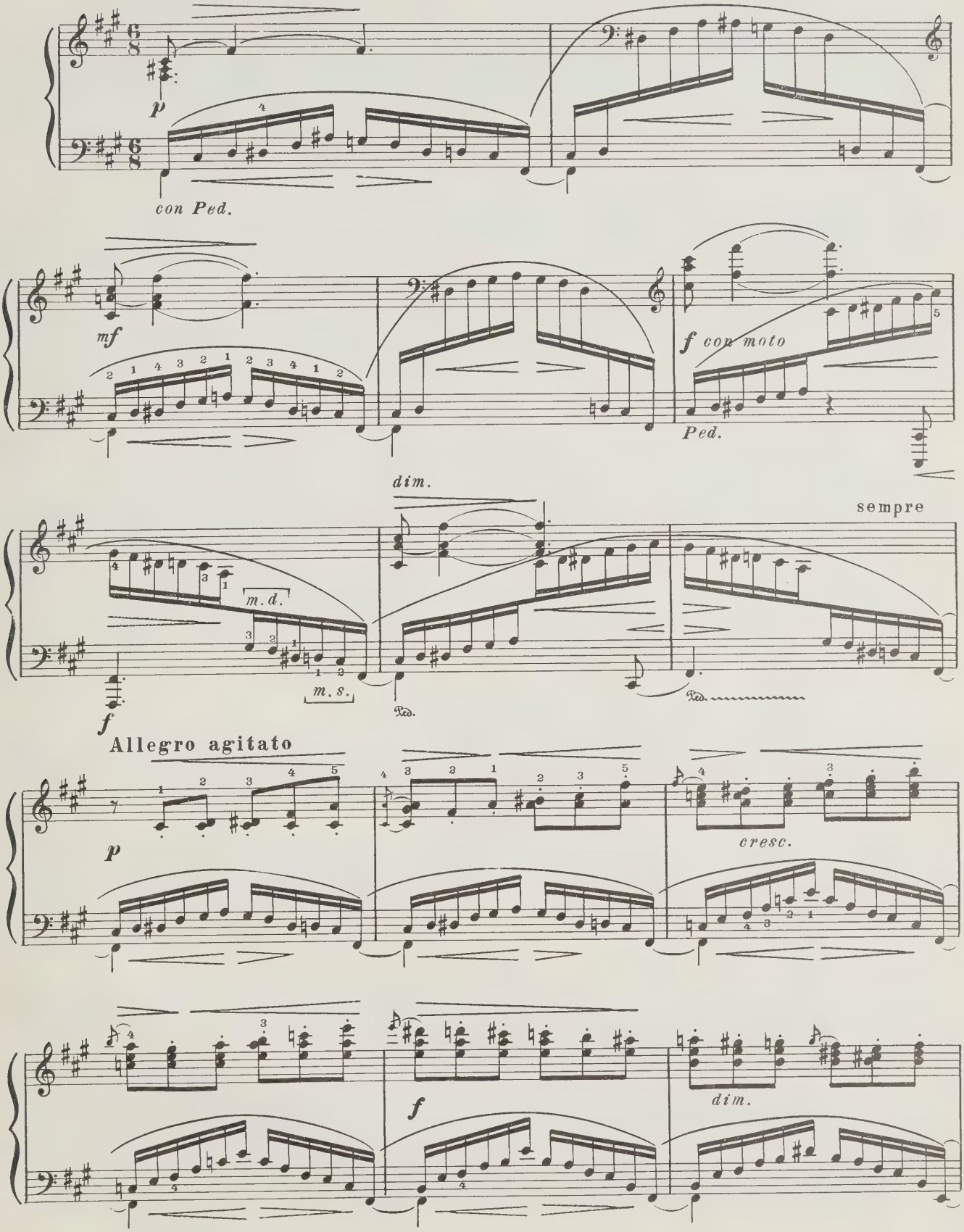
XIV Песнь русалки

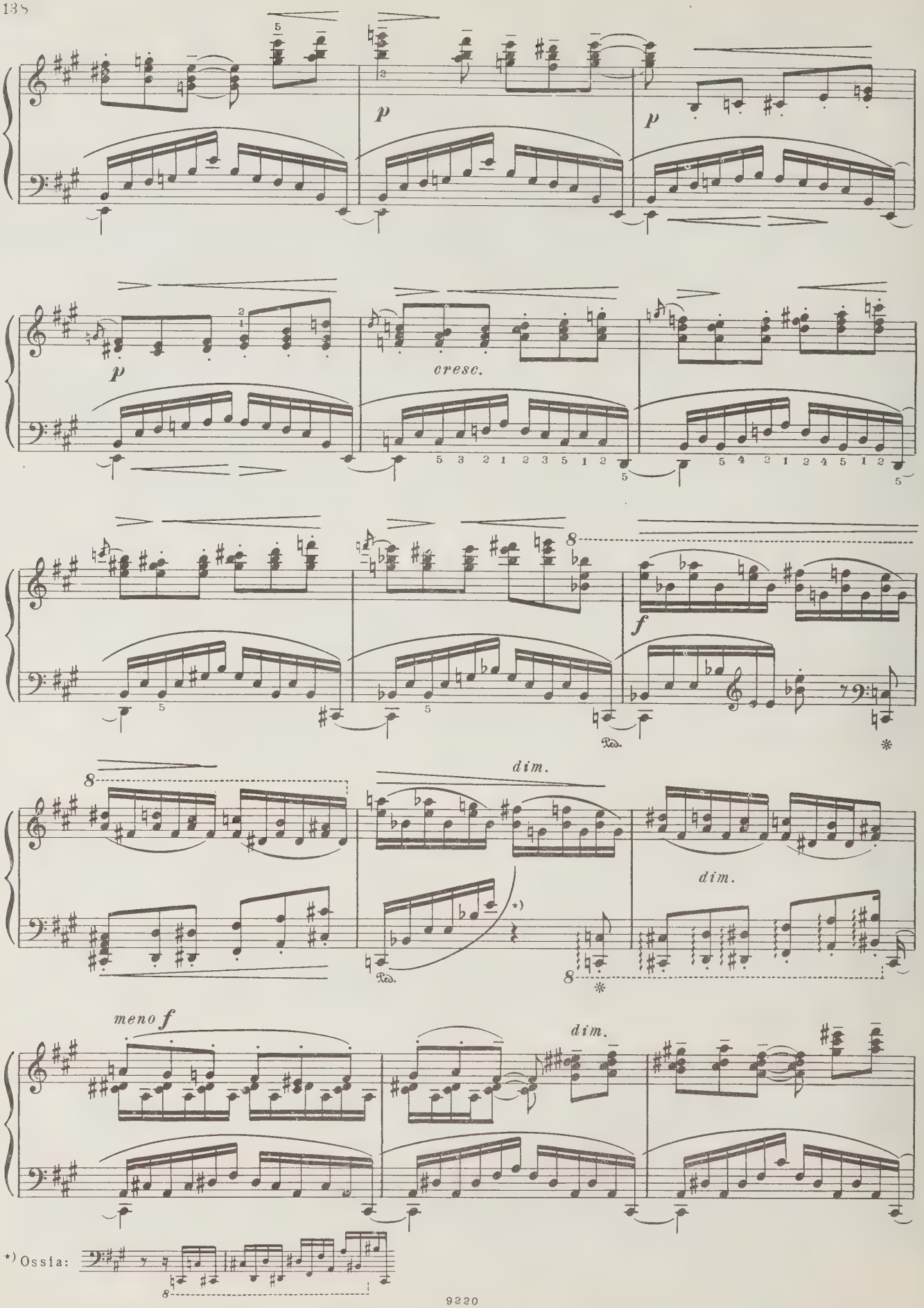


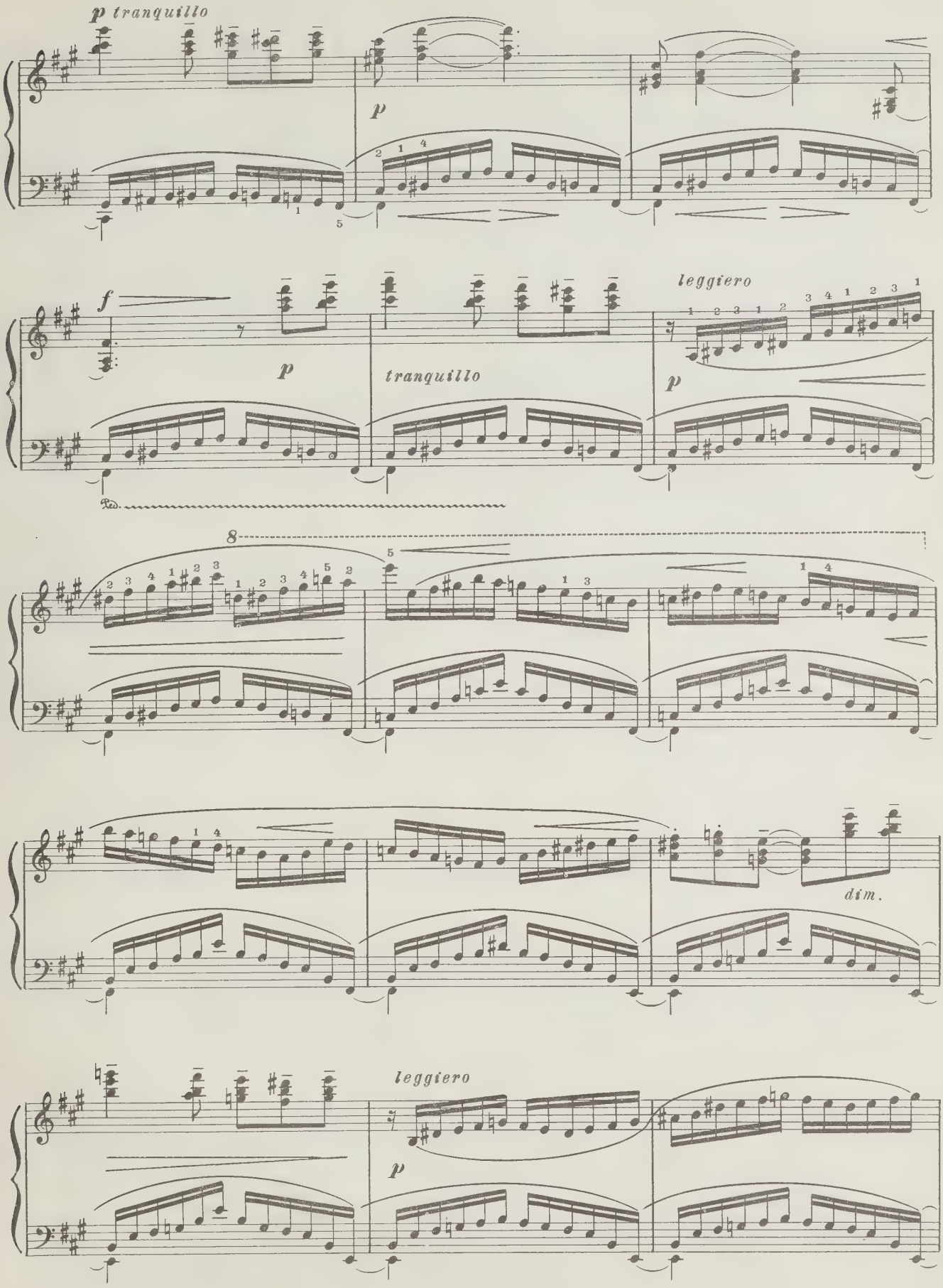

p tranquillo
pp
calando
tr
p
poco cresc.
lunga
rit.
8
(agitato)
dim.
p
pp
lunga
Agitato
poco a poco
f espr.
diminuendo e calmando

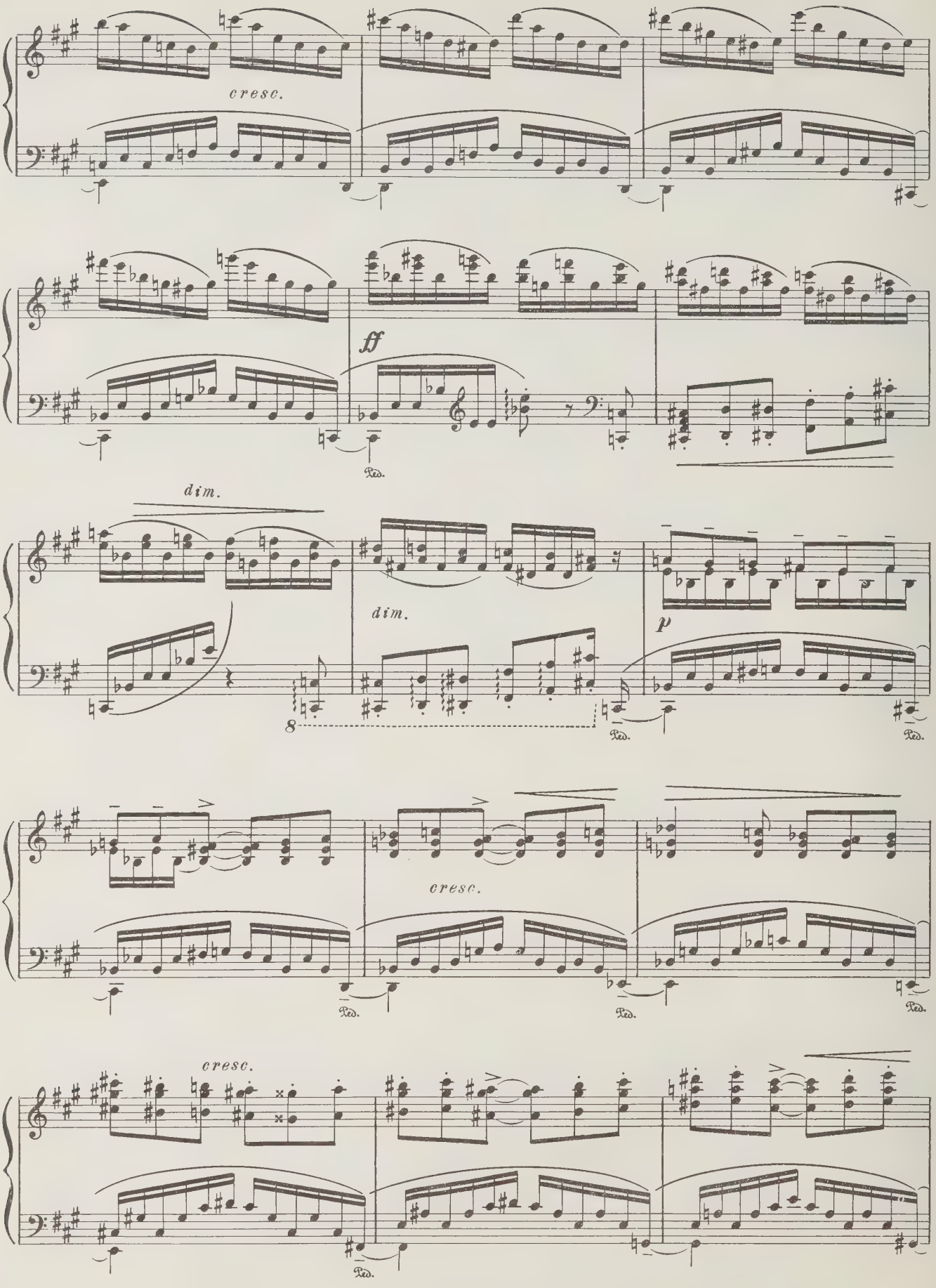
XV Непогода

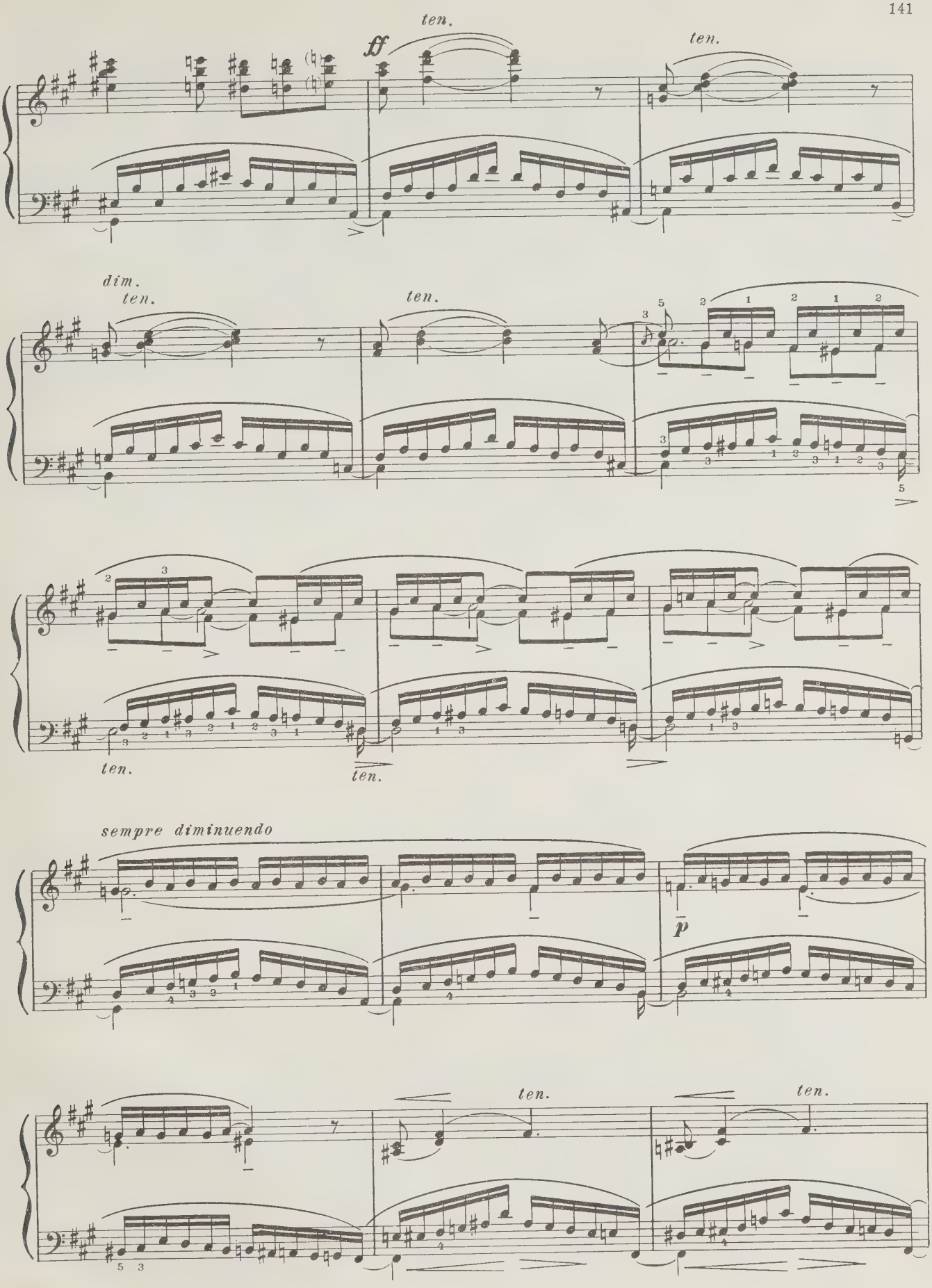
Tranquillo, ma poco a poco più mosso e crescendo

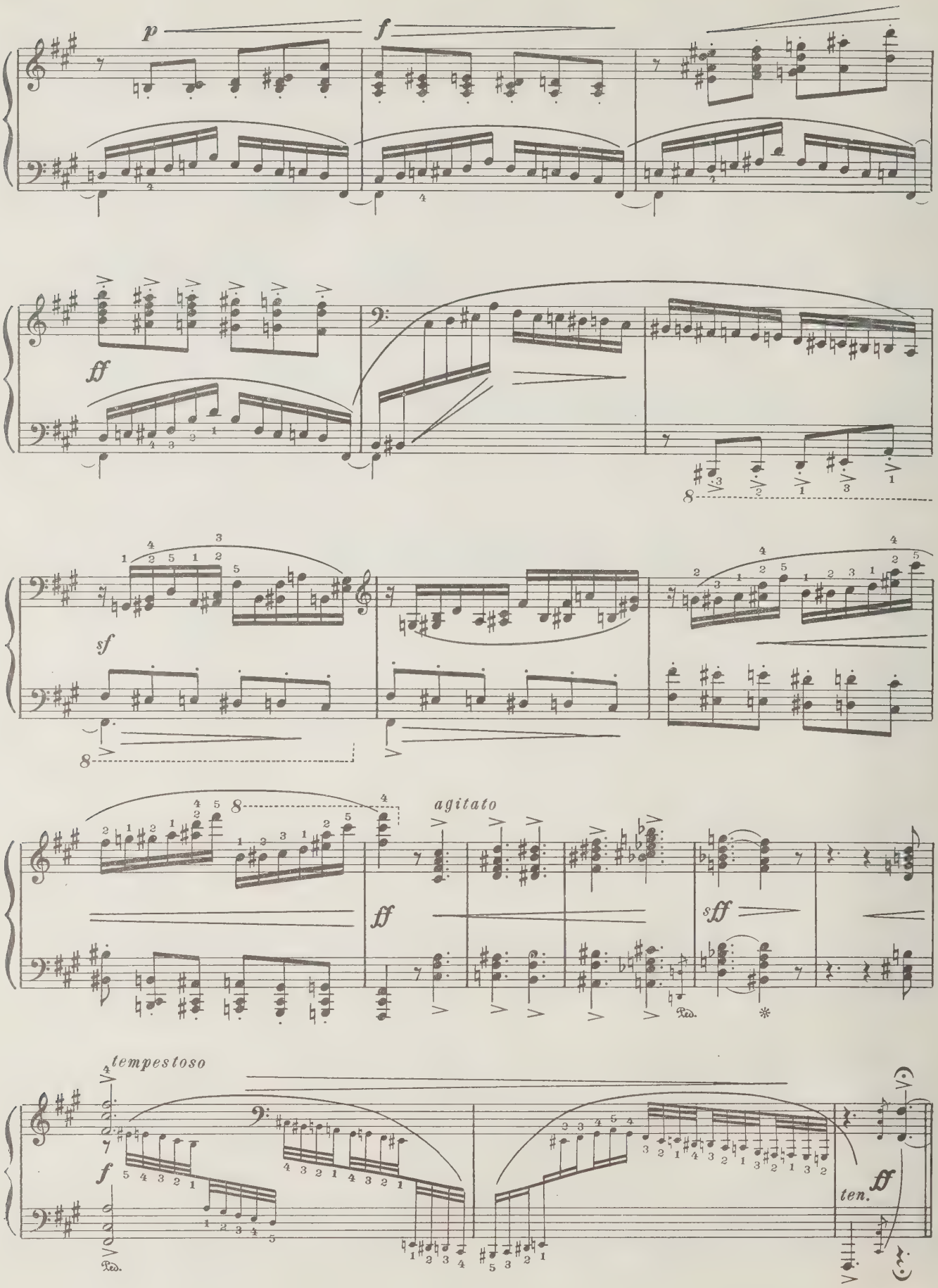



p
p
p
cresc.
f
dim.
dim.
dim.
meno f
Ped.
Ped.
*)
*)
Ossia:

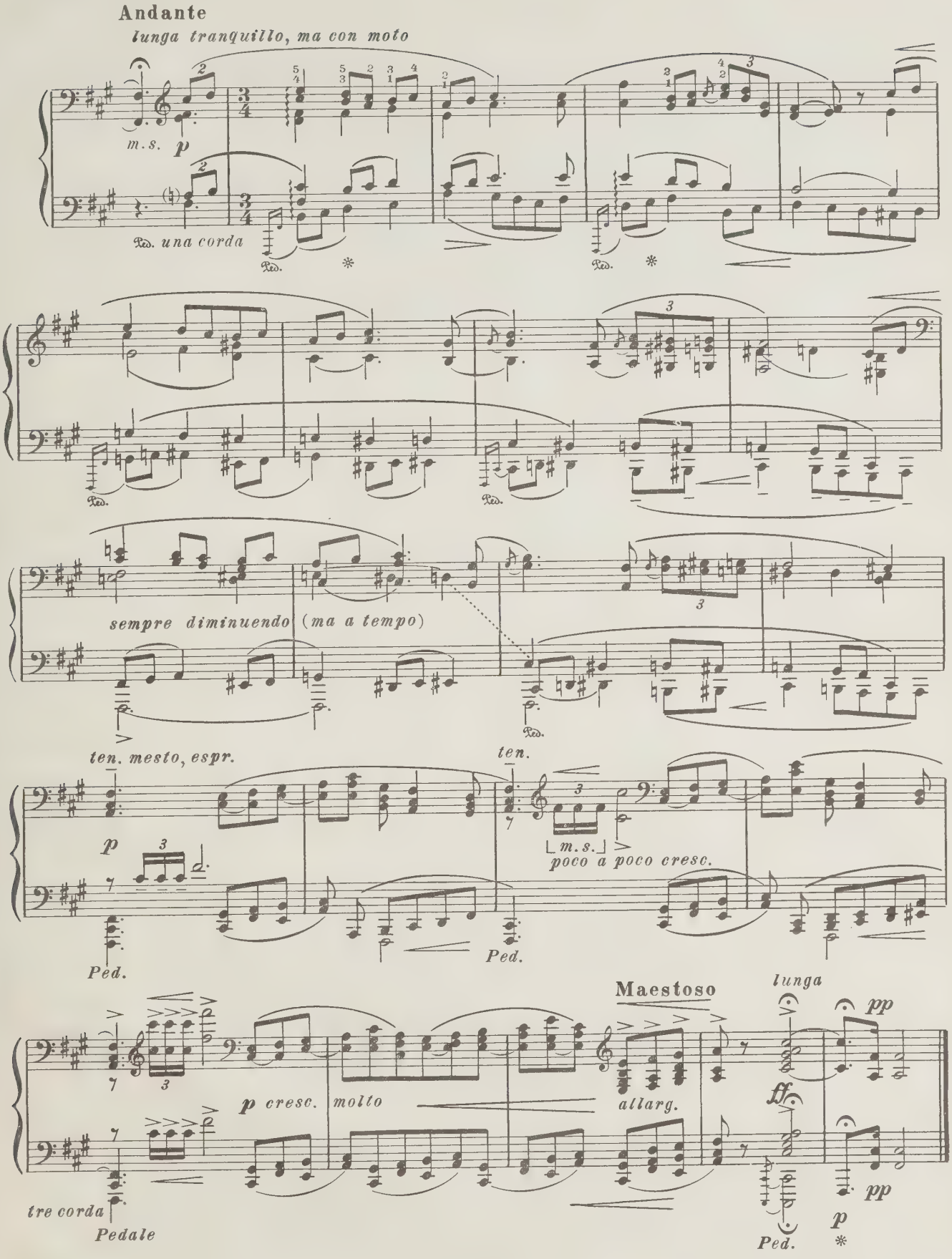

p tranquillo
p
f
p
tranquillo
leggiero
p
8
dim.
leggiero
p


cresc.
ff
Ped.
dim.
dim.
p
8
Ped.
Ped.
cresc.
Ped.
Ped.
cresc.
Ped.


ten.
ff
ten.
dim.
ten.
ten.
ten.
ten.
sempre diminuendo
p
ten.
ten.


p
f
ff
sf
agitato
sff
tempestoso
f
ten.
ff
Ped.

Заключение


Andante
lunga tranquillo, ma con moto
m.s. p
una corda
sempre diminuendo
(ma a tempo)
ten. mesto, espr.
ten.
m.s.
poco a poco cresc.
Ped.
Maestoso
lunga
pp
p cresc. molto
allarg.
ff
tre corda
Pedale
Ped.
p

СОДЕРЖАНИЕ

Соната-баллада Fis-dur. Op. 27 5
Соната a-moll. Op. 30 39
Соната-воспоминание a-moll. Op. 38, № 1 . 66
Трагическая соната c-moll. Op. 39, № 5 . . 81

Приложение

Вторая импровизация (В форме вариаций) fis-moll. Op. 47 96

МЕТНЕР НИКОЛАЙ КАРЛОВИЧ. *СОНАТЫ*

для фортепиано. *Том 2*

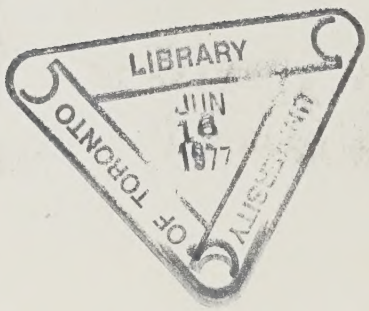
Редактор *Н. Копчевский.* Художник *А. Федотов*
Худож. редактор *А. Головкина.* Техн. редактор *И. Левитас*
Корректор *И. Миронович*

Подписано к печати 29/X-76 г. Формат бумаги $60\times90^{1}/_{8}$. Печ. л. 18,0. Уч.-изд. л. 18,0. Тираж 7000 экз. Изд. № 9220. Зак. 955. Цена 3 р. 10 к. Бумага № 1

Издательство «Музыка», Москва, Неглинная, 14

Московская типография № 6 «Союзполиграфпрома» при Государственном Комитете Совета Министров СССР по делам издательств, полиграфии и книжной торговли, Москва 109088, Южнопортовая ул., 24

$M\frac{90403—488}{026(01)—76}$ 420—76


LIBRARY
JUN
16
1977
UNIVERSITY OF TORONTO

PLEASE DO NOT REMOVE
CARDS OR SLIPS FROM THIS POCKET

UNIVERSITY OF TORONTO LIBRARY

M
23
M492M8
vyp.2

Medtner, Nikolai Karlovich
Sonatas, piano
Sonaty dlia fortepiano

Music